ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧ. ΜΙΑ
ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ
ΑΘΗΝΑΙ, ΕΤΟΣ Β.΄ ΑΡ. 605

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ

ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 53 ΑΡΙΘ. ΤΗΛ. 3–01
ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ ΑΡΙΘΜΟΣ 12
ΕΝ ΘΕΣ)ΝΙΚΗ ΟΔΟΣ ΠΛΑΤΩΝΟΣ (ΔΙΑΣΤ. ΕΓΝΑΤΙΑΣ)
ΕΝ ΠΑΤΡΑΙΣ ΠΛΑΤΕΙΑ ΓΕΩΡΓΙΟΥ Α΄. ΤΗΛΕΦ. 1-98
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ—ΠΙΕΣΤΗΡΙΑ ΣΤΟΑ ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
ΤΗΛΕΓΡ. ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ "ΠΡΩΪΑΝ„

Η ΠΡΩΪΑ

ΠΕΜΠΤΗ
4
ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1927
ΑΝΑΤΟΛΗ ΗΛΙΟΥ ΩΡΑ 5 Λ. 39 ΔΥΣΙΣ ΗΛ. ΩΡ. 7 Λ. 30
ΤΩΝ ΕΝ ΕΦΕΣΩ 7 ΠΑΙΔΩΝ

Ο ΚΑΙΡΟΣ
ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΜΕΓΙΣΤΗ 32.5 ΕΛΑΧΙΣΤΗ 26.5, ΜΕΣΗ
ΥΓΡΑΣΙΑ ΟΛΙΓΗ. ΑΝΕΜΟΙ ΙΟΝΙΟΝ ΑΣΘ ΕΩΣ ΜΕΤΡ.
ΘΑΛΑΣΣΑ ΑΙΓΑΙΟΝ ΟΛΙΓΟΝ ΕΩΣ ΤΕΤΑΡΑΓΜΕΝΗ
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ : 760.3

ΠΡΟΤΕΙΝΟΜΕΝ
ΣΥΓΚΛΗΣΙΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΕΙΔΙΚΩΝ

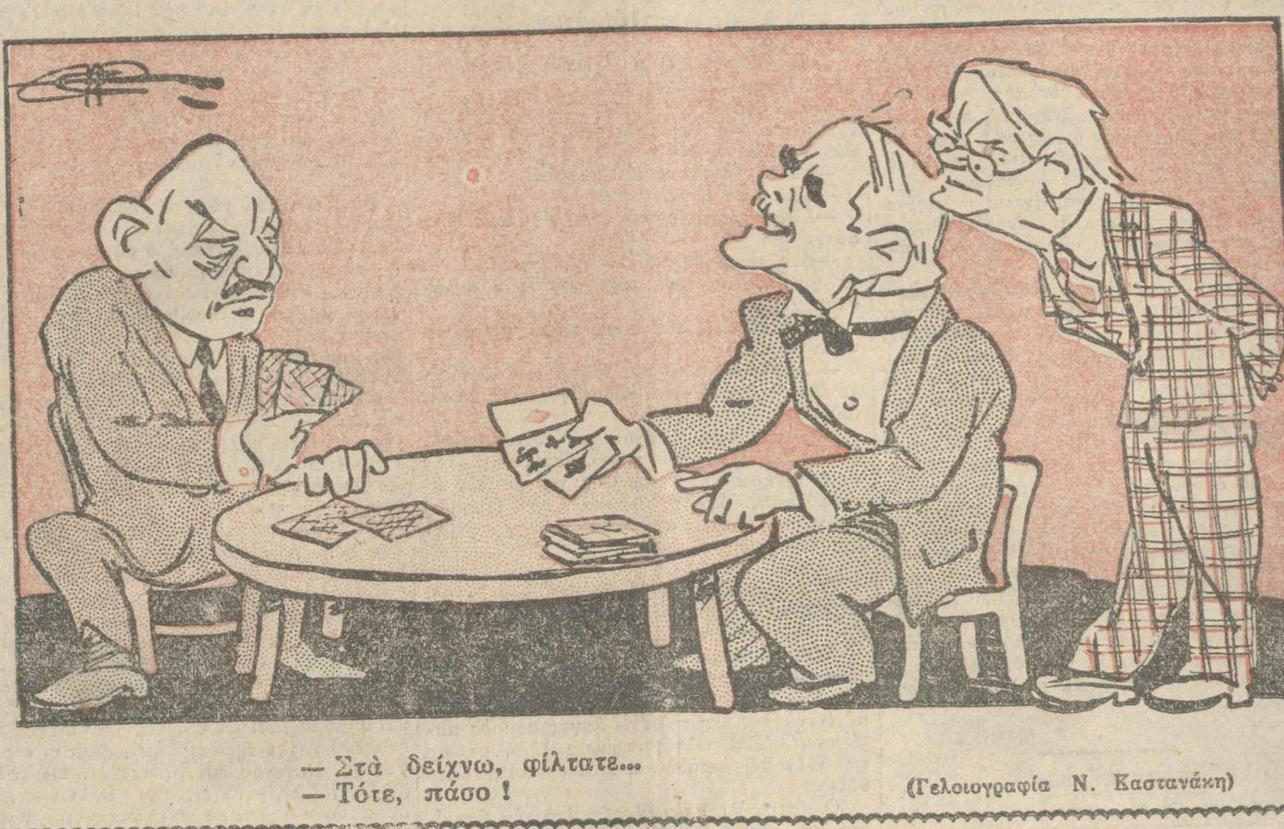
Τὸ ζήτημα τῆς τραπεζικῆς μεταρρυθμίσεως διαιρεῖ τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον, τοὺς οἰκονομολόγους, τὸν τύπον, τὴν Κοινὴν Γνώμην. Οἱ μὲν ἰσχυρίζονται ὅτι πρέπει νὰ ἀκούσωμεν τὰς ὑπαγορεύσεις τῆς ἐπιστήμης καὶ νὰ προσαρμοσθῶμεν κατὰ πάντα πρὸς τὰς ὑποδείξεις τῆς Δημοσιονομικῆς Ἐπιτροπῆς τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, οἱ δὲ ὅτι ἡ ἵδρυσις Ἐκδοτικῆς Τραπέζης ἀνεξαρτήτου ἀπὸ τῆς Ἐθνικῆς θὰ κλονίσῃ τὸ κῦρος τῆς τελευταίας, θὰ δώσῃ ἄλλην διεύθυνσιν εἰς τὰς καταθέσεις, ἴσως θὰ διευκολύνῃ τὴν ἐνταῦθα ἵδρυσιν ξένης μεγάλης Τραπέζης, ἥτις θ' ἀνταγωνίζεται ἐπιτυχῶς τὴν Ἐθνικήν. Ἀλλ' ἔχομεν ἀνάγκην τῆς Ἐθνικῆς—λέγουν,—διότι ἐνδέχεται τὸ Κράτος ν' ἀντιμετωπίσῃ ἐξαιρετικὰς περιστάσεις, οὐδεὶς δὲ δύναται νὰ παρίδῃ τὴν συμβολὴν τοῦ μεγάλου Πιστωτικοῦ ἱδρύματος ἐν τῇ διεξαγωγῇ τῶν ἐθνικῶν πολέμων, οὐδὲ τὸ γεγονὸς ὅτι εἰς αὐτὸ κατέφυγε τὸ Κράτος, ὅταν ἐπρόκειτο νὰ πληρώσῃ ἀποζημιώσεις ἢ νὰ ἐπουλώσῃ χαινούσας πληγάς....

Ὅπως καὶ ἂν ἔχῃ τὸ πρᾶγμα, τὰ ἐπιχειρήματα τῶν μεταρρυθμιστικῶν καὶ τὰ ἐπιχειρήματα τῶν συντηρητικῶν, τὰ ἐπιχειρήματα τῶν θελόντων χωριστὴν Ἐκδοτικὴν Τράπεζαν, καὶ τῶν δεχομένων Ἐκδοτικὸν τμῆμα ἐν τῇ Ἐθνικῇ Τραπέζῃ μὲ ἴδιον προϋπολογισμόν, εἶναι ἐξ ἴσου ἄξια προσοχῆς. Νομίζομεν δὲ ὅτι θὰ ἦτο εὐκταῖον, πρὶν ἢ ἀχθῇ ἡ κυβέρνησις εἰς ὁριστικὴν ἀπόφασιν, ν' ἀκουσθοῦν αἱ γνῶμαι ὅλων τῶν δυναμένων ἐγκύρως νὰ ὁμιλήσουν—ὡς οἱ ἤδη ὁμιλήσαντες εἰς τὴν «Πρωΐαν»—ν' ἀκουσθοῦν αἱ γνῶμαι τῶν κορυφαίων τραπεζικῶν, οἰκονομολόγων, προσωπικοτήτων τοῦ ἐμπορικοῦ καὶ τοῦ βιομηχανικοῦ κόσμου. Εὐκταῖον δηλαδὴ θὰ ἦτο νὰ συνεκαλεῖτο συμβούλιον ἐμπειρογνωμόνων, εἰς τοῦ ὁποίου τὴν κρίσιν νὰ τεθοῦν αἱ μελετώμεναι πρὸς τοιαύτην ἢ τοιαύτην κατεύθυνσιν· μεταρρυθμίσεις.

Εἰς τὸ συμβούλιον τοῦτο, εἰς τὸ ὁποῖον κατὰ τάξιν θὰ μετεῖχον ὁ διοικητής, ὁ συνδιοικητὴς καὶ οἱ ὑποδιοικηταὶ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης, οἱ πρώην διοικηταὶ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης κ.κ. Ἰω. Εὐταξίας καὶ Δημήτριος Μάξιμος, καὶ ἀκόμη οἱ κ.κ. Διονύσιος καὶ Σπῦρος Λοβέρδος, ὁ κ. Ἠλιάσκος, ὁ κ. Καμάρας, ὁ κ. Σπουργίτης, ὁ κ. Λεκατσᾶς, ὁ κ. Ε. Χαρίλαος, ὁ καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου κ. Ἀ. Ἀνδρεάδης, ἄλλαι ἀκόμη προσωπικότητες, τῶν ὁποίων τὰ ὀνόματα δὲν ἔχομεν πρόχειρα αὐτὴν τὴν στιγμήν, θὰ συνεζητεῖτο τὸ ἐπίμαχον ζήτημα, αἱ δὲ συζητήσεις θὰ διηυκόλυναν τὴν κυβέρνησιν ἢ νὰ ἐγκαταλείψῃ τὸ μεταρρυθμιστικὸν σχέδιον, ἢ νὰ δεχθῇ τὴν γνώμην τὴν ὁποίαν ἀπὸ τῶν στηλῶν τῆς «Πρωΐας» διετύπωσεν ὁ κ. Σ. Λοβέρδος καὶ πρὸς τὴν ὁποίαν συμφωνεῖ ἀπολύτως ὁ κ. Μάξιμος. Δὲν φρονοῦμεν ἄλλως τε ὅτι αἱ εἰς τὴν Γενεύην ἀναληφθεῖσαι ὑποχρεώσεις εἶναι φύσεως τοιαύτης, ὥστε νὰ μὴ ἐπιτρέπεται οἱαδήποτε παρέκκλισις ἀπὸ τοῦ ἀρχικοῦ σχεδίου τῆς τραπεζικῆς μεταρρυθμίσεως. Τοὐναντίον πιστεύομεν ὅτι οἱ ἐν Γενεύῃ δὲν συνεβούλευσαν ὅσα συνεβούλευσαν παρὰ ἐν τῇ ἐπιθυμίᾳ κατοχυρώσεως τοῦ οἰκονομικοῦ μέλλοντος τῆς Ἑλλάδος. Καὶ πιστεύομεν ἀκόμη, ὅτι οὗτοι δὲν θὰ ἐδυσκολεύοντο νὰ ἀκούσουν ἐξηγήσεις διὰ τὴν προτίμησιν σχεδίου τραπεζικῆς μεταρρυθμίσεως μᾶλλον προσαρμοζομένου εἰς τὰ καθ' ἡμᾶς.

Διὰ τῶν ἀνωτέρω δὲν θέλομεν νὰ ἀρνηθῶμεν οὔτε εὐθυκρισίαν, οὔτε πατριωτισμὸν εἰς κανένα. Τόσον οἱ κ.κ. Καφαντάρης καὶ Τσαλδάρης ὅσον καὶ οἱ ἄλλοι ὑπουργοὶ καὶ οἱ διοικοῦντες τὸ Ἀνώτατον πιστωτικὸν ἵδρυμα καὶ οἱ διὰ τοῦ Τύπου ὁμιλήσαντες ἐπιφανεῖς τραπεζικοὶ καὶ οἰκονομολόγοι εἶναι ἄξιοι παντὸς ἐπαίνου διὰ τὴν εἰλικρίνειαν, μετὰ τῆς ὁποίας ὑποστηρίζουν τὰς γνώμας των. Ἐπειδὴ ὅμως τὸ οἰκονομικὸν μέλλον τοῦ τόπου συνδέεται μὲ τὸ ἐπίμαχον ζήτημα, **ΚΑΛΟΝ ΕΙΝΑΙ ΝΑ ΜΗ ΠΑΡΑΛΕΙΦΘΗ ΤΙΠΟΤΕ ΕΞ ΕΚΕΙΝΩΝ ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΘΑ ΠΕΙΣΟΥΝ ΠΑΝΤΑΣ ΟΤΙ ΑΙ ΜΕΓΑΛΑΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ ΚΑΤΟΠΙΝ ΩΡΙΜΟΥ ΜΕΛΕΤΗΣ ΚΑΙ ΟΤΙ ΔΕΝ ΠΡΟΚΕΤΑΙ ΝΑ ΓΙΝΗ ΠΗΔΗΜΑ ΕΙΣ ΤΟ ΑΓΝΩΣΤΟΝ.**

'Ἱστορία μὲ τὸ ἴδιο τέλος



— Στὰ δείχνω, φίλτατε...
— Τότε, πάσο !

(Γελοιογραφία Ν. Καστανάκη)

ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΑΠΟ ΤΟ ΠΑΡΙΣΙ

Η ΔΙΑΠΟΜΠΕΥΣΙΣ ΤΗΣ ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ

ΕΝΑΣ ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΠΟΛΙΤΗΣ ΗΘΕΛΕ ΝΑ ΕΙΠΗ "ΚΑΛΗΜΕΡΑΝ ΕΙΣ ΤΟΝ ΠΡΟΕΔΡΟΝ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ„! - ΕΝΑΣ ΑΛΛΟΣ ΠΟΛΙΤΗΣ ΜΕΤΑΒΑΙΝΕΙ ΥΠΟ ΤΑ ΑΝΘΗ ΚΑΙ ΤΑ ΦΙΛΗΜΑΤΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΦΥΛΑΚΗΝ Η ΟΠΟΙΑ ΤΟΝ ΑΠΟΠΕΜΠΕΙ !

ΤΟΥ ΜΟΝΙΜΟΥ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, Ἰούλιος. (Τοῦ μονίμου ἀνταποκριτοῦ μας).—Ἕνα πρωῒ παρουσιάσθη εἰς τὴν ἐξώθυραν τοῦ Προεδρικοῦ Μεγάρου, ὅπου οἱ φρουροὶ τοῦ κ. Ντουμὲργκ ἐπιδεικνύουν τὴν πολύχρωμον στολήν των, πηγαινοερχόμενοι εἰς τὸ πεζοδρόμιον, ἕνας ἁπλοϊκὸς ἄνθρωπος. Ἕνας πολίτης τῆς Δημοκρατίας, ἀντιπρόσωπος μιᾶς τάξεως, τῆς κατωτάτης, τῆς ὑστάτης. Ἕνας τύπος, ὅπως θὰ ἔγραφεν ὁ Φράνς.

Ὁ σκοπὸς ἐσταύρωσε τὸ ὅπλον του καὶ τοῦ ἐζήτησεν ἀμέσως ἐξηγήσεις. Ὁ ρακένδυτος, χωρὶς εἰρωνείας καὶ μὲ πολλὴν γνῶσιν τοῦ πρωτοκόλλου, ἀφήρεσε τὸν πῖλόν του ἐνώπιον τῆς ἐνόπλου ἐπεμβάσεως καὶ εἶπε μὲ θάρρος καὶ μὲ θέλησιν:

— Θέλω νὰ εἴπω καλημέρα εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας.

Ὁ ἄμοιρος! Δὲν εἶχε τελειώσει τὴν φράσιν του καὶ δύο στιβαρὰ χέρια μυστικῶν ἀστυνόμων τὸν ἐτράβηξαν πρὸς τὸν δρόμον. Ἐτεντώθη, ἀντεστάθη, διώρθωσε τὰ τσαλακωθέντα κουρέλια του, ἐπανέφερεν εἰς τὴν θέσιν του τὸ κορδόνι ποῦ εἶχε δέσει εἰς τὴν θέσιν τῆς γραβάτας καὶ ἐζήτησε μὲ τὴν σειράν του ἐξηγήσεις:

— Διατί αὐτὴ ἡ βιαιότης;

— Πᾶμε ἀπ' ἐδῶ.

— Ὄχι, δὲν πᾶμε.

— Θὰ πᾶμε!

Ἐν τῷ μεταξὺ κόσμος πολὺς εἶχε περικυκλώσει τὸ «θῦμα» καὶ τοὺς «δημίους». Ὁ τύπος ποῦ ἤθελε νὰ εἴπῃ «καλημέραν εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας», ἔβγαζε, συρόμενος ὑπὸ τῶν ἀστυνομικῶν, τὸν σχετικὸν του λόγον:

«Λαὲ τῆς Γαλλίας! Πηγαίνω εἰς τὴν φυλακὴν ἢ εἰς τὸ φρενοκομεῖον, διότι ἐζήτησα νὰ εἴπω καλημέραν εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας. Ἐλπίζω ὅτι θὰ μάθῃς αὐτὴν τὴν φορὰν εἰς ποῖον σημεῖον εὑρίσκεται ἡ ἐλευθερία σου. Ζήτω ἡ ἐλευθερία, ἡ ἰσότης, ἡ ἀδελφοσύνη».

Ὑπάρχουν πολλοὶ τέτοιοι παράφρονες ποῦ θέλουν νὰ κλείσουν τὴν ἔννοιαν τῆς ἐλευθερίας εἰς τὴν φοῦχταν των, εἰς τὴν ταμπακοθήκην των. Ἡ ἐλευθερία εἶνε διὰ τοὺς πολλοὺς ἡ ἔννοια ποῦ σημειώνεται εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ γενεαλογικοῦ δένδρου τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων. Κάτω ἀπὸ αὐτήν, χαράσσει ὁ καθένας ὅσους θέλει ἀπογόνους καὶ ὅσα χρειάζεται δικαιώματα. Πολὺ ὀλίγοι ἔχουν σκεφθῇ σωφρόνως, καὶ ἔχουν κάμει τὴν ἁπλουστάτην ἀνάλυσιν τῆς λεγομένης δημοκρατικῆς πολιτείας. Δύο μόνον τάξεις ὑπάρχουν: οἱ πληρώνοντες καὶ οἱ πληρωνόμενοι. Οἱ πρῶτοι δὲν ἔχουν κανὲν δικαίωμα, καμμίαν ἐλευθερίαν, οὐδὲν προνόμιον, ἐκτὸς τοῦ διορίζειν, ἐκλέγειν καὶ πληρώνειν τοὺς ... πληρωνομένους.

Αὐτοὶ τὰ ἔχουν ὅλα εἰς τὴν δημοκρατίαν τῆς ἐλευθερίας. Ἐγκαθίστανται εἰς τὰ μέγαρα καὶ κανονίζουν τὰ ἰδιωτικά των. Αὐτοὶ δὲν πληρώνουν τίποτε. Μόνον πληρώνονται. Καὶ δὲν ἐπιτρέπουν εἰς τοὺς πληρώνοντας νὰ ἐπέμβουν ποσῶς εἰς τὴν διανομήν. Τοὺς εἶπεν ὁ λαός: σὲ ἐκλέγω ἀντιπρόσωπον. Ὁ λαὸς τοὺς παρεχώρησεν ὅλην του τὴν ἐλευθερίαν. Αὐτοὶ θὰ τοῦ ὁρίσουν πόσα θὰ πληρώνῃ εἰς τὸ «κοινὸν» ταμεῖον κατ' ἔτος ὡς φόρον. Αὐτοὶ θὰ διορίσουν τὸν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας, θὰ τοῦ δώσουν ὅσα χρήματα θέλουν καὶ θέλει, θὰ διορίσουν ἄλλους πληρωνομένους γύρω του, ἀπὸ τοῦ ὑπασπιστοῦ μέχρι τοῦ φρουροῦ, ὁ ὁποῖος σταυρώνει τὸ ὅπλον εἰς τὴν ἐξώθυραν ὅταν ἐμφανισθῇ ὁ «λαός». Αὐτοὶ μόνον «θὰ λέγουν καλημέραν» εἰς τὸν κ. Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας. Αὐτοὶ θὰ ὁρίσουν πόσα τοὺς ἀνήκουν ἀπὸ τὸ «κοινὸν» ταμεῖον. Καὶ αὐτοὶ θὰ φροντίσουν νὰ ἀνεγείρουν φρενοκομεῖα δι' ὅλους τοὺς ἀνθρώπους ποῦ θὰ ἐμφανισθοῦν εἰς τὸ προεδρικὸν μέγαρον νὰ διαπιστώσουν τὴν ὕπαρξιν τῆς ἐλευθερίας. Αὐτοὶ θὰ εἴπουν πότε θὰ ἀρχίσῃ καὶ πότε θὰ τελειώσῃ ὁ πόλεμος. Πόσοι θὰ μεταβοῦν καὶ ποῖοι. Αὐτοὶ εἶνε οἱ κυβερνῶντες καὶ οἱ ἄλλοι οἱ κυβερνώμενοι.

Ἁπλούστατα πράγματα! Καὶ εἶνε περίεργον πῶς ὑπάρχουν ἀκόμη ἄνθρωποι ποῦ ἔχουν ἀντιρρήσεις διὰ τὴν ἐλευθερίαν των. Παράδειγμα ἕνας φαρμακοποιός.

Ὀνομάζεται Ρισσέ, ὅπερ σημαίνει καὶ ξυλοκοπημένος. Ὄνομα σύμβολον. Λοιπὸν αὐτὸς ὁ φαρμακοποιὸς εἶχε τὴν ἀτυχῆ ἔμπνευσιν νὰ συλλογισθῇ ὅτι ὑπάρχουν πολῖται ποῦ ἀποθνήσκουν ἢ κινδυνεύουν τὴν Κυριακήν, ἡμέραν ἀργίας, ἡμέραν καθ' ἣν ἀνεπαύθη καὶ ὁ Δημιουργός. Καὶ μετὰ τὸν ἀτυχῆ αὐτὸν συλλογισμὸν ἐξύπνησε μίαν Κυριακήν, κατέβηκε εἰς τὸ φαρμακεῖόν του, ἐφόρεσε τὴν μπλοῦζα του, ἔπλυνε τὰ γουδιά του καὶ ἐπερίμενε τοὺς μελλοθανάτους. Ἦλθαν πολλοί. Τσακισμένοι εἰς τὸν δρόμον ἀπὸ τὰ τροχοφόρα θηρία καὶ τόσοι ἄλλοι λιποψυχοῦντες δι' ὀλίγον τεχνικὸν ὀξυγόνον. Ἦλθεν ὅμως καὶ ἄλλος πελάτης. Αὐτὸς ἀνῆκεν εἰς τὴν ἄλλην τάξιν: τῶν πληρωνομένων. Ἦτο ὁ νόμος, φορῶν πηλήκιον καὶ ἔχων περίστροφον εἰς τὴν ζώνην.

— Νὰ κλείσῃς.

— Δὲν κλείνω.

Καὶ ὑπεβλήθη καταγγελία. Μία, δύο, τρεῖς, πόσες νομίζετε; 63 καταγγελίαι! Τὸ θηρίον. Ἡ δίκη του ἀνεβάλλετο, διότι ἤρχισε νὰ φοβῆται καὶ ὁ δικαστὴς τὸ πεῖσμά του.

Κάθε φορὰν ποῦ εἰσήρχετο ὁ χωροφύλαξ διὰ νὰ πάρῃ τὰς σχετικὰς σημειώσεις του, ὁ φαρμακοποιὸς τοῦ προσέφερε καὶ ἕνα κονιάκ, τὸν συνώδευεν εἰς τὴν ἐξώθυραν καὶ τὸν ἀποχαιρετοῦσε μὲ μίαν φλογερὰν φράσιν:

— Ζήτω ἡ ἐλευθερία, πολίτα!

Μίαν ἡμέραν ἐπὶ τέλους ἀπεφάσισαν νὰ τὸν δικάσουν, διότι ὁ Νόμος δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ δεχθῇ τὴν ἧτταν ἀπὸ κανένα. Πέντε ἡμέρες φυλακίσεως! Ἔκαμε ἔφεσιν καὶ τὸ ἐφετεῖον ἐμετρίασε τὴν ποινὴν εἰς μίαν ἡμέραν φυλακίσεως, ἀγοραζομένην καὶ αὐτὴν ἀντὶ 100 φράγκων, διότι αὐτὸ τὸ καλὸ ἔχει ὁ Νόμος, ὅτι νομισματοποιεῖ τὰ πάντα. Εἶνε δίκαιον, ἄλλωστε, ἀφοῦ ὁ Νόμος γίνεται μόνον ἀπὸ τὴν τάξιν τῶν πληρωνομένων.

Τί ἔκαμεν ὁ φαρμακοποιός;

Ἐπήγαμεν καὶ ἡμεῖς νὰ τὸν ἰδοῦμε, μαζὺ μὲ τόσας καὶ τόσας χιλιάδας «πληρωνομένων». Αἱ ἐφημερίδες ἀνήγγειλαν τὸ σκάνδαλον μὲ τὰ μελανώτερα γράμματα. Ὁ κ. Ροσσὲ ἐπροτίμησε τὴν φυλακὴν ἀπὸ τὸ πρόστιμον. Θὰ μεταβῇ εἰς τὴν φυλακήν. Διότι πρέπει νὰ σᾶς εἴπω ὅτι μετὰ τὴν δίκην, ὁ εἰσαγγελεὺς τοῦ ἔγραψε καὶ τὸν εἰδοποίησεν ὅτι ἐὰν θέλῃ νὰ πληρώσῃ ἡ διεύθυνσις τοῦ ταμείου εἶνε ἡ τάδε. Ἐὰν δὲν θέλῃ πρέπει νὰ περάσῃ ἀπὸ τὸ εἰσαγγελικὸν γραφεῖον ἀπὸ τῆς 9 μέχρι τῆς μεσημβρίας τῆς σήμερον, διὰ νὰ παραλάβῃ τὰ σχετικὰ συστατικὰ πρὸς τὸν διευθυντὴν τῆς φυλακῆς, ἡ ὁποία εἰρωνεύεται τοὺς πελάτας της μὲ τὸν τίτλον της! Λέγεται Σαντέ, δηλαδὴ ὑγεία! Ὁ κ. Ροσσὲ ἀνήγγειλε λοιπὸν ὅτι θὰ μεταβῇ νὰ πάρῃ τὰ διαπιστευτήρια γράμματά του παρὰ τῷ κ. εἰσαγγελεῖ.

Τί ἔγινε, Θεέ μου! Ἀναστάτωσις. Ὅλοι οἱ φαρμακοποιοὶ τοῦ Παρισιοῦ συνῆλθον καὶ ἀπεφάσισαν νὰ τοῦ προσφέρουν ἕνα πανηγυρικὸν γεῦμα. Ὅλαι αἱ θλιβεραὶ καὶ αἱ χαρούμεναι στιγμαὶ τῆς ζωῆς μας ἀρχίζουν ἢ τελειώνουν μὲ ἕνα γεῦμα. Ἐρωτήσατε τὸν κ. Καφαντάρην καὶ τὸν κ. Μιχαλακόπουλον, ἂν δὲν τὸ πιστεύετε.

Ἔγινε λοιπὸν τὸ γεῦμα, κατὰ τὸ τέλος τοῦ ὁποίου ἡ ἐλευθερία ἤκουσεν ἀπείρους ὕμνους καὶ ἡ Δημοκρατία τὸν ... ἐξάψαλμον. Ἔπειτα ἐδόθη ραντεβοῦ εἰς μίαν μεγάλην πλατεῖαν, τὴν τοῦ Ἔθνους. Εἰς τὴν πλατεῖαν αὐτὴν ὑπάρχει ἕνας μικρὸς κῆπος καὶ εἰς τὸν ἀπαραίτητον πίδακα τέσσαρες τεράστιοι χάλκινοι καὶ χαίνοντες κροκόδειλοι. Εἰς τοὺς λαιμούς των εἶχον κρεμασθῇ καρτόνια μὲ τὴν ἐπιγραφήν: «Ἀντιπροσωπεύουν τὸν Νόμον!»

Κόσμος πολύς, περίεργοι, συμπαθοῦντες, ἀργόσχολοι, φανατικοί. Καὶ μία σειρὰ ἀτελείωτος αὐτοκινήτων. Εἰς τὸ πρῶτον, τὴν τιμητικὴν θέσιν κατεῖχεν ὁ καταδικασθεὶς φαρμακοποιός. Μία τεραστία ἐπιγραφὴ ὑπεράνω τοῦ σωφέρ, ἀνήγγελλεν εἰς τοὺς διαβάτας τὰ ἑξῆς:

«Διότι ὑπερήσπισε τὴν ἐλευθερίαν ἕνας φαρμακοποιὸς μεταβαίνει εἰς τὴν φυλακήν».

Ὁποία πομπή! Καὶ τί χειροκροτήματα καὶ πόσα ἄνθη. Ὁ φαρμακοποιὸς ἐμειδία πρὸς ὅλον τὸν κόσμον. Καὶ τὸ μειδίαμά του ἦτο σαγηνευτικώτερον ἀπὸ τὸ κλασσικὸν μειδίαμα τοῦ κ. Ντουμέργκ. Τὰ κορίτσια τοῦ ἔρριπτον ἄνθη, τοῦ ἔστελλον φιλήματα, ἐξητωκραύγαζον οἱ γέροι, οἱ κυρτωμένοι ἐμπρὸς εἰς τὴν ἀναμονὴν τῆς ἐλευθερίας. Ὁ κ. Ροσσέ, ποῦ ἐφοροῦσε τὴν ἄσπρην μπλοῦζαν τοῦ φαρμακείου του, ἦτον εὐτυχὴς καὶ .... ἐλεύθερος νὰ διαδηλώσῃ τὴν διαμαρτυρίαν του κατὰ τοῦ Νόμου. Μετέβη εἰς τὸ δικαστήριον, παρέλαβε τὰ .... διαπιστευτήριά του καὶ ἀκολουθούμενος ἀπὸ τὴν πομπὴν μετέβη εἰς τὴν «Ὑγείαν», δηλαδὴ τὴν φυλακήν.

Ὢ τῆς κωμικότητος! Ὁ διευθυντὴς ἠρνήθη νὰ τὸν φυλακίσῃ, διότι παρουσιάσθη εἰς ἀκατάλληλον ὥραν. Καὶ αὔριον θὰ ἔχωμεν πάλιν τὴν ἰδίαν πομπήν, τὰ ἄνθη, τὰ φιλήματα, τὰς ἐπιγραφάς.

Ὁ Νόμος ἔδωσεν εἰς τὸν κ. Ροσσέ, τὸν ὑπέρμαχον τοῦ ἐλευθέρου ἀνθρώπου, ἕνα μάθημα ἐλευθερίας.

Ν. ΓΙΟΚΑΡΙΝΗΣ

Η ΚΩΜΩΔΙΑ ΤΗΣ ΖΩΗΣ

ΤΟ ΡΩΣΣΙΚΟΝ ΠΑΝΘΕΟΝ

Ἡ Σοβιετικὴ Ρωσσία φαίνεται ὅτι ἐτακτοποίησε πλέον ὅλας τὰς ὑποθέσεις τῶν ζωντανῶν Ρώσσων καὶ τώρα καταγίνεται νὰ τακτοποιήσῃ καὶ τὰς ὑποθέσεις τῶν πεθαμένων. Αὐτὴν τὴν ἔννοιαν ἔχει ἡ χθὲς ἀγγελθεῖσα εἴδησις καθ' ἣν ἡ Κυβέρνησις τῶν Σοβιὲτ ἀπεφάσισε νὰ ἱδρύσῃ Ρωσσικὸν Πάνθεον, εἰς τὸ ὁποῖον θὰ φυλάσσωνται οἱ ἐγκέφαλοι τῶν μεγάλων ἀνδρῶν τῆς ἀπεράντου χώρας. Τὸ πρωτότυπον εἰς τὴν ἀπόφασιν αὐτὴν δὲν εἶνε ἡ ἵδρυσις τοῦ Πανθέου, διότι τοιαῦτα ἔχουν πλεῖστα ἄλλα ἔθνη ἀπὸ παλαιοτάτων χρόνων. Τὸ πρωτότυπον εἶνε τὸ περιεχόμενον τοῦ νέου ἱδρύματος. Ἕως τώρα ἐσυνηθίζετο εἰς ἔνδειξιν τιμῆς πρὸς τοὺς μεγάλους νεκροὺς νὰ περισυλλέγωνται τὰ ὀστᾶ των καὶ νὰ τοποθετοῦνται μετὰ πάσης ἐπισημότητος εἰς τὰ λεγόμενα Πάνθεα. Οἱ Ρῶσσοι, ἱδρύοντες τὸ ἰδικόν των Πάνθεον, ἠθέλησαν νὰ καινοτομήσουν καὶ εἰς αὐτὸ ὅπως καὶ εἰς πολλὰ ἄλλα. Ἀντὶ τῶν ὀστῶν λοιπόν, ἀποφασίζουν νὰ φυλάσσουν τοὺς ἐγκεφάλους. Ἡ ἰδέα δὲν εἶνε κακή. Διὰ νὰ ἀναδειχθῇ κανεὶς μεγάλος ἄνθρωπος εἶνε γνωστὸν ὅτι τὰ κόκκαλα τοῦ σώματός του δὲν παίζουν κανένα ἀπολύτως ρόλον, ἠμπορεῖ δὲ κάλλιστα ἕνας ποῦ δὲν ἔχει ποδάρια ἢ δὲν ἔχει χέρια ἢ τοῦ λείπουν τὰ μισὰ παϊδια, νὰ γίνῃ φωτοβόλος ἀστὴρ τῆς ἀνθρωπότητος, ἐνῷ ἐξ ἐναντίας ἕνας ἄλλος ποῦ ἔχει σῶα καὶ πλήρη ὅλα του ἀνεξαιρέτως τὰ κόκκαλα νὰ διέλθῃ τὴν ζωήν του πουλῶν χαρτιὰ ποῦ πιάνουν τὶς μυῖγες! Ὅ,τι ἔχει ἑπομένως ἀξίαν ἀπὸ τὸ ἀνθρώπινον σῶμα εἶνε τὸ μυαλὸ καὶ διὰ τοῦτο ἡ σκέψις τῆς Σοβιετικῆς Κυβερνήσεως ὅπως αὐτὸ φυλάττῃ εἰς τὸ Πάνθεον καὶ ὄχι τὰ ὀστᾶ τῶν μεγάλων ἀνδρῶν, εἶνε ὑπὸ πᾶσαν ἔποψιν ἀξιέπαινος. Ἀλλὰ πῶς θὰ ἐφαρμοσθῇ ἡ καινοτομία αὐτή; Θὰ κόπτεται ὁλόκληρον τὸ κεφάλι τοῦ ἀποθνήσκοντος, θὰ βαλσαμώνεται καὶ θὰ τοποθετῆται εἰς ἰδιαίτερα δοχεῖα φέροντα ἔξωθεν τὸ ὄνομα αὐτοῦ, ἢ θὰ ἀνοίγεται ἡ κεφαλή, θὰ ἀφαιρῆται ἐξ αὐτῆς ὁ ἐγκέφαλος καὶ οὗτος θὰ φυλάσσεται ἐντὸς τῶν δοχείων; Ἀπὸ τὰς γνωσθείσας μέχρι τῆς στιγμῆς λεπτομερείας τοῦ νέου μέτρου φαίνεται πιθανώτερον τὸ δεύτερον, διότι ἡ σχετικὴ εἴδησις ἀναφέρει ὅτι εἰς τὸ Πάνθεον θὰ λειτουργῇ καὶ ἰδιαίτερον Ἰνστιτοῦτον, εἰς τὸ ὁποῖον ὑπὸ εἰδικῶν ἐπιστημόνων θὰ γίνεται ἡ ἐξέτασις τῶν κρανίων. Ὥστε ἀναντιρρήτως πρόκειται περὶ ὁλοκλήρων τῶν κεφαλῶν τῶν ἀποθνησκόντων ἐνδόξων ἀνδρῶν, οἱ ὁποῖοι τοιουτοτρόπως, ἐνῷ κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ζωῆς των ἐθεωροῦντο ὅτι εἶχον μεγάλο κεφάλι, εἰς τὸν τάφον τους θὰ ὁδηγοῦνται ἐντελῶς ἀκέφαλοι!

Καὶ αὐτὰ μὲν ὅσον ἀφορᾷ τὰ μέλλοντα νὰ φυλαχθοῦν εἰς τὸ Ρωσσικὸν Πάνθεον λείψανα τῆς ἀνθρωπίνης μεγαλοφυΐας. Ἀλλὰ γεννᾶται τὸ ἐρώτημα: Ποίους θεωρεῖ μεγάλους ἄνδρας ἡ Σοβιετικὴ Ρωσσία καὶ τίνων αἱ κεφαλαὶ θὰ ἔχουν τὴν τιμὴν νὰ εἰσαχθοῦν εἰς τὸ ἱδρυόμενον Πάνθεον; Ὡς εἶνε γνωστόν, τὸ ζήτημα τοῦτο ἀπησχόλησε καὶ ἄλλα ἔθνη πολὺ πρὶν ἀπὸ τὸ Ρωσσικόν, εἰς δὲ τὴν Γαλλίαν διὰ νὰ ἀναγνωρισθῇ ὁ Μέγας Ναπολέων ἄξιος εἰσόδου εἰς τὸ Γαλλικὸν Πάνθεον παρῆλθον πολλὰ χρόνια ἀπὸ τοῦ θανάτου του. Τὸ ἴδιον πρόβλημα θέλει παρουσιασθῇ καὶ σήμερον εἰς τὴν Μόσχαν. Καὶ εἰς μὲν τὴν Γαλλίαν, μὲ τὸ σύστημα ποῦ ἔχει καθιερωμένον, τὸ πρόβλημα εὐκόλως εὑρίσκει τὴν λύσιν του, διότι τὰ κόκκαλα τοῦ ἀποθνήσκοντος ἠμποροῦν νὰ τύχουν τῆς τιμῆς ποῦ τοὺς ἀξίζουν εἰς πᾶσαν ἐποχήν. Ἀλλ' εἰς τὸ Πάνθεον τῆς Μόσχας πρόκειται νὰ τοποθετοῦνται τὰ κεφάλια καὶ οἱ ἐγκέφαλοι τῶν μεγάλων Ρώσσων. Ἑπομένως χρειάζεται πρὸ τοῦ θανάτου αὐτῶν νὰ ἔχῃ παγκοίνως ἀναγνωρισθῇ ἡ μεγαλοφυΐα των, ἢ τοὐλάχιστον εὐθὺς ἀμέσως μετὰ τὸν θάνατόν των, διὰ νὰ εἶνε πραγματοποιήσιμος ἡ ἀπόδοσις τῆς τιμῆς. Ἀλλ' ἐὰν ὑπάρχουν, ὅπως συνήθως, διαφωνίαι; Ἐὰν ὁ ἕνας ἐπίτροπος ἐπιμένῃ ὅτι ὁ ἀποθανὼν ἦτο μέγας ἀνὴρ καὶ ὁ ἄλλος ἰσχυρίζεται ὅτι δὲν ἦτο, τότε τί θὰ γίνεται; Θὰ ὑποχρεωθοῦν αἱ οἰκογένειαι τῶν ἀποθνησκόντων νὰ κρατοῦν τὰ κεφάλια αὐτῶν ἐντὸς οἰνοπνεύματος εἰς τὸ σπίτι μέχρις ὅτου συμφωνήσουν ὅλοι οἱ ἁρμόδιοι ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἢ θὰ ἀναλάβῃ τὸ Κράτος νὰ διατηρῇ δημοσίας κεφαλοθήκας; Καὶ ἐὰν μία μεγαλοφυΐα ἀναγνωρίζεται τοιαύτη πολλὰ ἔτη μετὰ τὸν θάνατον τοῦ μεγαλοφυοῦς, ὅπως συνέβη μὲ τὸν Σαίξπηρ καὶ μὲ τὸν Βάγνερ, κατὰ ποῖον τρόπον θὰ ἐκπληροῦται ὁ προορισμὸς τοῦ ἱδρύματος; Θὰ μένουν ἔξω τοῦ Πανθέου οὗτοι, ἢ τὸ Κράτος, μετὰ τὴν ἀναγνώρισιν, θὰ προμηθεύεται ἀπὸ τὴν ἀγορὰν τῆς Μόσχας μυαλὰ τραγίσια καὶ θὰ τὰ τοποθετῇ εἰς τὸ Πάνθεον μὲ τὸ ὄνομα τοῦ ἐκλιπόντος μεγάλου Ρώσσου ἀνδρός; Ὁπωσδήποτε καὶ ἂν ἔχῃ τὸ πρᾶγμα, καὶ παρ' ὅλας τὰς δυσχερείας τὰς ὁποίας ἡ καινοτομία φαίνεται παρουσιάζουσα, ἡ Σοβιετικὴ Κυβέρνησις εἶνε ἀξία συγχαρητηρίων διὰ τὴν πρωτότυπον ἔμπνευσίν της. Τὸ παμπάλαιον σύστημα τοῦ νὰ φυλάσσωνται καὶ νὰ προσκυνοῦνται τὰ κόκκαλα τῶν μεγάλων εἶχε τόσα μειονεκτήματα, ὥστε, ὅπως ἀναφέρει κάπου καὶ ὁ Ροΐδης, εἰς τρεῖς πόλεις τῆς Ἰταλίας λατρεύονται τρεῖς ὁλόκληροι κεφαλαὶ τοῦ γαϊδάρου ἐπὶ τοῦ ὁποίου ὁ Ἰησοῦς εἰσῆλθεν εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα! Μὲ τὸ Ρωσσικὸν σύστημα αὐτὰ τὰ ἄτοπα ἐκλείπουν. Ὁ μεγάλος Ρῶσσος ἀνὴρ καὶ ὁ μεγάλος γάϊδαρος θὰ ἀπολαμβάνουν τῆς λατρείας τοῦ κόσμου, ἐν πλήρει βεβαιότητι ὅτι ἡ λατρεία ἀπονέμεται εἰς τὸν πραγματικὸν δικαιοῦχον αὐτῆς.

Ο ΑΠΟΜΑΧΟΣ

ΕΠΙΚΑΙΡΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ

ΟΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΙ ΣΚΟΠΟΙ ΤΟΥ ΝΕΟΥ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΝΟΜΟΥ

ΤΑ ΔΙΔΑΓΜΑΤΑ ΤΗΣ ΠΡΟΣΦΑΤΟΥ ΠΕΙΡΑΣ.- ΤΙ ΣΗΜΑΙΝΕΙ Η ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΩΝ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, Ἰούλιος. (Τοῦ μονίμου ἀνταποκριτοῦ μας).—Αἱ προσεχεῖς ἡμέραι θὰ ἴδουν συμπληρούμενον τὸ περίφημον νομοσχέδιον ἐπὶ τῶν ἐργατικῶν διαφορῶν. Θὰ προστεθοῦν ἐν ἀρχῇ καὶ κατακλεῖδι τὰ μεσαιωνικὰ τυπικὰ τῆς βασιλικῆς ἐπικυρώσεως καὶ τὸ πολυθόρυβον μέτρον θὰ γίνῃ νόμος, ἀποτελῶν μετὰ τῶν παλαιοτέρων τὸ κωδικοποιημένον σύνολον τῆς «ἐργατικῆς νομοθεσίας 1871—1927», ὅπως ὡρίσθη ἤδη ὁ τίτλος του.

Δὲν γνωρίζω ἐὰν παρηκολουθήθη ὅπως ἔπρεπεν ἐν Ἀθήναις ἡ οὐσία, ὅσον καὶ ἡ πορεία τοῦ Νομοθετήματος αὐτοῦ. Εἶναι ὅμως βέβαιον ὅτι ἀργὰ ἢ γρήγορα, ὅταν θὰ ἀντιμετωπίσωμεν καὶ ἡμεῖς ἐργατικὰ νομοσχέδια, θὰ αἰσθανθῶμεν τὴν ἀπήχησιν τοῦ μέτρου τοῦ γενομένου ἐνταῦθα δεκτοῦ. Διότι ἡ Ἀγγλία ἀνέκαθεν ἀπετέλεσε τὸ πρότυπον τῶν ἐργατικῶν μοθετημάτων ἢ διὰ νὰ εἴμεθα μᾶλλον ἀκριβολόγοι τὰ ἐνταῦθα κρατήσαντα ἔδωκαν εἰς τοὺς κοινωνιολόγους τῆς ἠπειρωτικῆς Εὐρώπης ἀνέκαθεν πλουσίαν ὕλην διὰ τὰς μελέτας των. Ἐπὶ τῇ προόψει, λοιπόν, κάποιας σχετικῆς κινήσεως ἐν Ἑλλάδι ἐξήτησα καὶ ἔλαβα ἁρμοδίως ἀντίγραφον τοῦ νομοσχεδίου ὡς τοῦτο τελικῶς ἐψηφίσθη ὑπὸ τῆς Βουλῆς, διὰ τοὺς ἀναγνώστας τῆς «Πρωΐας».

Αἱ εἰσαγόμεναι δι' αὐτοῦ νέαι διατάξεις ἀφοροῦν τὰ ἑξῆς κυρίως: Τὸν χαρακτηρισμὸν μιᾶς ἀπεργίας παρανόμου, τὴν προστασίαν τῶν ἀπεργοσπαστῶν, τὴν ἀποτροπὴν ψυχολογικῶν ἐκβιασμῶν· μέτρα κατὰ τῆς ἀναγκαστικῆς συνεισφορᾶς τῶν μελῶν τῶν ἐργατικῶν ὀργανώσεων εἰς ταμεῖα πολιτικῆς σκοπιμότητος· καὶ τὴν ἀπαγόρευσιν τῆς ἐργατικῆς ὀργανώσεως τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων. Εἰς σαφεστέραν δὲ ἀκόμη γλῶσσαν τὸ νομοσχέδιον ἀπαγορεύει ἢ προσπαθεῖ νὰ ἀπαγορεύσῃ τὰς «πολιτικὰς ἀπεργίας» καὶ τὰς ἀπεργίας «συμπαθείας», νὰ ἀποκλείσῃ δὲ τὸ ἀπεργιακὸν ἐνδεχόμενον ἀπὸ τὰς δημοσιοϋπαλληλικὰς τάξεις.

Ὅσοι ἔχουν ὑπ' ὄψει των τὰ πρόσφατα ἐργατικὰ γεγονότα τοῦ παρελθόντος ἔτους, ὅπως τὴν ἀπεργίαν τῶν ἀνθρακεργατῶν, τὴν ἐκ συμπαθείας γενικὴν ἀπεργίαν, εἶτα τὴν συνέχισιν τῆς πρώτης χάρις εἰς τὰς οἰκονομικὰς ἐνισχύσεις τῶν ἐργατικῶν ταμείων, δύνανται ἀμέσως ν' ἀντιληφθοῦν τὸ πνεῦμα τὸ ὁποῖον ἐμπνέει τὸ νέον μέτρον. Ἡ Ἀγγλία, μία καθαρῶς βιομηχανικὴ χώρα, ἔχει κατ' ἀρχὴν πάντα λόγον ν' ἀποφεύγῃ ἐργατικὰς διαταράξεις ἱκανὰς νὰ τῆς ἀποφέρουν ἀπώλειαν ἐξωτερικῶν ἀγορῶν. Ἡ συνειδητοποίησις ἐξ ἄλλου τῆς ἐργατικῆς τάξεως καὶ ἡ ἐκ μέρους της χρῆσις τῆς ἀπείρου της δυνάμεως διὰ πολιτικοὺς σκοποὺς εἶναι φανερὸν ὅτι ἀνησυχοῦν τὸ συντηρητικὸν στοιχεῖον, τὸ ὁποῖον χρειάζεται ἕνα μέσον ἀμύνης. Αὐτὸ τὸ εὑρίσκει εἰς τὸ νομοθέτημα τὸ ὁποῖον ἔχομεν ὑπ' ὄψιν μας.

Τὸ πρῶτον ἄρθρον του ὁρίζει σαφῶς: «Διακηρύσσεται διὰ τοῦ παρόντος ὅτι πᾶσα ἀπεργία, τῆς ὁποίας σκοπὸς δὲν εἶναι, ἢ δὲν εἶναι μόνον, ἡ προαγωγὴ ἐπαγγελματικοῦ ζητήματος ἐντὸς τῶν ὁρίων τῆς βιοτεχνίας ἢ βιομηχανίας εἰς τὴν ὁποίαν οἱ ἀπεργοὶ ἀπασχολοῦνται εἶναι παράνομος».

Ἐπίσης εἶναι παράνομος «πᾶσα ἀπεργία, ἡ ὁποία ἔχει σχεδιασθῇ ἢ ὑπολογίζεται νὰ ἐκβιάσῃ τὴν Κυβέρνησιν, εἴτε ἀμέσως, εἴτε ἐμμέσως διὰ τῆς ταλαιπωρίας τῆς κοινωνίας».

Ἐπειδὴ δὲ τὸ μέτρον δὲν πρέπει νὰ εἶνε καὶ δὲν εἶνε ἑτεροβαρές, ὁρίζεται ἐπίσης εἰς τὸ αὐτὸ ἄρθρον ὅτι «ὑπὸ τὰς αὐτὰς προϋποθέσεις εἶναι παράνομον ἐπίσης κάθε ἐργοδοτικὸν λὸκ-ἄουτ». Ὡς ἐπεξήγησις τῶν ἀναφερθεισῶν διατάξεων ὁρίζεται, ὅτι αἱ ἀναφερόμεναι διαφοραὶ θὰ θεωροῦνται ὡς εὑρισκόμεναι «ἐντὸς τῶν ὁρίων τῆς βιοτεχνίας ἢ βιομηχανίας» μόνον ἐφ' ὅσον ἀφοροῦν διένεξιν μεταξὺ ἐργοδοτῶν καὶ ἐργατῶν, ἢ ἐργατῶν καὶ ἐργατῶν καὶ σχετίζονται μὲ τὴν πρόσληψιν ἢ τὴν μὴ πρόσληψιν, τοὺς ὅρους τῆς ἐργασίας καὶ τὰς συνθήκας αὐτῆς, προσώπων ἀπασχολουμένων εἰς τὴν βιοτεχνίαν ἢ βιομηχανίαν αὐτήν. Αὐστηρῶς δὲ διευκρινίζει ἐν προκειμένῳ ὁ νομοθέτης, ὅτι οἱ ἀπεργοὶ θὰ θεωροῦνται ὡς ἀσχολούμενοι εἰς τὴν αὐτὴν βιοτεχνίαν ἢ βιομηχανίαν, μόνον ἐὰν οἱ μισθοί των ἢ οἱ ὅροι ἐργασίας των 1) ἐξαρτῶνται ἀπὸ τὸ αὐτὸ διοικητικὸν συμβούλιον ἢ τῆς αὐτῆς δικαιοδοσίας πρόσωπον ἢ 2) ἔχουν καθορισθῇ κατόπιν συμφωνίας μὲ τὸν αὐτὸν ἢ τοὺς αὐτοὺς ἐργοδότας.

Περαιτέρω εἰς τὸ αὐτὸ ἄρθρον ὁρίζεται, ὅτι ἀπαγορεύεται ἐπὶ ποινῇ χρηματικῇ καὶ ποινῇ φυλακίσεως ἡ παρότρυνσις πρὸς παράβασιν τῆς διατάξεως, ὁρίζονται δὲ καὶ αἱ ποιναὶ τῶν παραβατῶν.

Δι' ἄλλου ἄρθρου λαμβάνεται πρόνοια εἰδικωτέρα διὰ τὰ μέλη ἐργατικῶν σωματείων, τὰ ὁποῖα παρὰ τὴν ἀπόφασιν τῆς ὁλομελείας των νὰ κατέλθουν εἰς ἀπεργίαν χαρακτηριζομένην ὑπὸ τοῦ νόμου ὡς παράνομον, δὲν μετέχουν αὐτῆς. Τὰ μέλη αὐτὰ προστατεύονται διὰ τοῦ καθιερουμένου μέτρου ἠθικῶς καὶ ὑλικῶς εἰς τὰ δικαιώματά των ὡς πρὸς τὴν κοινωνικὴν ὑπόληψιν καὶ τὴν οἰκονομικήν των ἐκ τῶν ἐργατικῶν ταμείων ἐνίσχυσιν. Αἱ διατάξεις αἱ ὑπὸ τοῦ ἄρθρου αὐτοῦ εἰσαγόμεναι ἔχουν πλήρη ἐφαρμογὴν εἰς τὴν περίπτωσιν τῆς περυσινῆς ἀπεργίας.

Διὰ τὴν ἀποτροπὴν τῶν ψυχολογικῶν ἐκβιασμῶν καθορίζεται ὅτι δὲν εἶναι νόμιμος ἐκ μέρους προσώπου τινός — ἀδιάφορον διὰ λογαριασμὸν τίνος ἐνεργεῖ— παραμονὴ πλησίον χώρου, ὅπου ἐργάτης τις κατοικεῖ ἢ ἐργάζεται διὰ νὰ τὸν παρασύρῃ νὰ ἐργασθῇ ἢ νὰ παύσῃ ἐργαζόμενος. Ἐνδιαφέρουσα ἐπίσης εἶναι ἡ παράγραφος τοῦ νέου νόμου ἡ ἀφορῶσα τὰς πολιτικὰς εἰσφοράς, αἱ ὁποῖαι μέχρι τοῦδε ἦσαν ἀναγκαία συνέπεια ἐγγραφῆς εἰς τὸ σωματεῖον. Τοῦ λοιποῦ ὁ ἐργάτης ὑποχρεοῦται πρὸ πάσης τοιαύτης εἰσφορᾶς του νὰ ἐπιδώσῃ δήλωσιν, τῆς ὁποίας ὁ τύπος συνάπτεται εἰς τὸ ψηφισθὲν σχέδιον καὶ ἡ ὁποία θὰ λέγῃ:

«Δηλῶ διὰ τοῦ παρόντος ὅτι ἐπιθυμῶ καὶ συμφωνῶ νὰ εἰσφέρω εἰς τὸ Πολιτικὸν Ταμεῖον τοῦ ἐργατικοῦ σωματείου καὶ ὅτι ἀναλαμβάνω τὴν ὑποχρέωσιν νὰ συνεχίσω εἰσφέρων εἰς τὸ ταμεῖον αὐτό, ἐκτὸς ἐὰν ἐπιδώσω εἰς τὰ κεντρικὰ ἢ περιφερειακὰ γραφεῖα ἔγγραφον δήλωσιν παραιτήσεώς μου ἐκ τῆς ὑποχρεώσεως ταύτης. Προϋποτίθεται ὅτι καὶ παραιτούμενος ὡς ἄνω θὰ εἶμαι ὑποχρεωμένος νὰ συνεχίσω εἰσφέρων μέχρι τῆς 1ης Ἰανουαρίου τοῦ ἑκάστοτε προσεχοῦς ἔτους».

Διὰ τῆς διατάξεως αὐτῆς ἐπιδιώκεται ἡ κατὰ τὸ δυνατὸν ἀποφυγὴ παραπλανήσεων ἐργατῶν, πρέπει δὲ νὰ ὁμολογηθῇ ὅτι θὰ εἶναι ἀπὸ αὐτῆς τῆς ἀπόψεως ἀποτελεσματική. Ὡς πρὸς τὰς οἰκονομικὰς διατάξεις, ὁ νόμος δίδει κάποιαν εὐρύτητα δικαιωμάτων εἰς τὴν πλειοψηφίαν τῶν μελῶν τοῦ σωματείου, ἀρκεῖ μόνον νὰ τηρῆται ἡ ἀρχὴ τῆς συνειδητῆς μετοχῆς τῶν μελῶν εἰς τὰ οὕτω ἀποφασιζόμενα.

Ἐν τούτοις, ἡ πλέον ἐνδιαφέρουσα ἀρχὴ ἡ ὁποία καθιεροῦται διὰ τοῦ νόμου καὶ ἡ ὁποία ἐν μέρει φέρει εἰς δύσκολον θέσιν καὶ τοὺς ἀντιδρῶντας εἰς αὐτόν, ἐφ' ὅσον τὸ ἰδανικόν των εἶναι ἡ ἐθνικοποίησις τῆς ἐργασίας, εἶναι ἡ εἰσάγουσα τὸ παράνομον τῆς ἐπαγγελματικῆς ὀργανώσεως —ἑνὸς ὡρισμένου εἴδους —διὰ τοὺς δημοσίους ὑπαλλήλους. Μεταφράζω τὸ σημεῖον αὐτό.

(Ἡ συνέχεια εἰς τὴν β' σελίδα)

ΤΙ ΛΕΓΟΥΝ ΟΙ ΚΟΡΥΦΑΙΟΙ ΤΗΣ ΣΚΕΨΕΩΣ

ΜΙΑ ΣΥΝΟΜΙΛΙΑ ΜΕ ΤΟΝ ΓΕΡΑΡΔΟΝ ΧΑΟΥΠΤΜΑΝ

ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΥΛΙΣΜΟΥ.-ΤΟ ΠΝΕΥΜΑ ΔΕΝ... ΣΚΟΤΩΝΕΤΑΙ. ΤΙ ΓΙΝΕΤΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΜΟΣΧΑΝ. -Η ΑΝΟΙΞΙΣ ΚΑΙ ΤΟ ΒΡΑΒΕΙΟΝ ΝΟΜΠΕΛ.

(COPYRIGHT «ΠΡΩΪΑΣ» ΚΑΙ ANGLO-AMERICAN N. S.)

Κατόπιν μακρᾶς ἀπουσίας ἐπέστρεψεν εἰς τὴν πατρίδα του ὁ μεγαλύτερος δραματικὸς συγγραφεὺς καὶ μυθιστοριογράφος τῆς Γερμανίας Γεράρδος Χάουπτμαν. Ἐρχόμενον ἀπὸ τὸ Ραπάλλο ἐδέχθη πρώτη ἡ Λειψία τὸν μεγάλον ποιητὴν τῆς νοήσεως, τῆς πίστεως, τῆς λυτρώσεως καὶ τῆς ἀγάπης μὲ μίαν ἤρεμον καὶ σεμνοπρεπῆ ἐπισημότητα.

Εἰς τὸ Ραπάλλο διαμένει εἰς μίαν ὡραίαν βίλλαν ρυθμοῦ ἀναγεννήσεως, κοντὰ εἰς τὰς τελευταίας κορυφὰς τῶν Ἀπεννίων Ὀρέων, μέσα εἰς ἕνα γραφικώτατον περιβάλλον γεμᾶτον πράσινα κυπαρίσσια καὶ κατάλευκες ἐκκλησοῦλες.

— Εἶνε χρόνια τώρα ποῦ ἀποφεύγω τὸν χειμῶνα. Εἰς τὴν ἡλικίαν μου πρέπει νὰ τὸν φοβῆται κανείς.

Ὁ Γεράρδος Χάουπτμαν εἶνε σήμερον 65 ἐτῶν.

Ἐρωτῶ τὸν μεγάλον ποιητήν, τὸν συγγραφέα τῶν «Ἀνυφαντῶν», τῆς «Χαννέλας», τῆς «Βουλιαγμένης καμπάνας» καὶ τῆς «Ἀτλαντίδος» ἐὰν ἐξακολουθῇ νὰ γράφῃ ἀκόμη ἐντατικῶς.

Γεράρδος Χάουπτμαν

—Γράφω. Ἡ πίστις μου καὶ ἡ λάμψις τοῦ ἡλίου τοῦ Νότου μὲ βοηθοῦν εἰς αὐτό. Ἐδῶ εἰς τὴν πατρίδα, ποῦ ὁ χειμῶνας εἶναι τόσον βαρὺς καὶ ψυχρός, δὲν ἠμπορῶ νὰ ἐργάζωμαι μὲ ἄνεσιν. Ἀγαπῶ πολὺ τὸ Ραπάλλο. Εἶναι ὀλίγα ἔτη ποῦ ηὗρα μίαν μικρὰν βίλλαν τὴν ὁποίαν ἔκτοτε ἐνοικιάζω κάθε χρόνο καὶ μένω ἐκεῖ. Ἐσυνήθισα καὶ ἠγάπησα πολὺ μὲ τὸν καιρὸν τὸ νέον μου περιβάλλον. Ὑπῆρξεν ἐποχὴ κατὰ τὴν ὁποίαν μόνον εἰς τὸ Σάλτσμπρουν καὶ ἀργότερον εἰς τὸ Σράιμπερσχάου ἠσθανόμην κάποιαν εὐχαρίστησιν. Εἰς τὴν ἔπαυλιν τοῦ Ραπάλλο, ἐπάνω εἰς τὸ μικρὸ λιακωτὸ ποῦ ἀνθίζουν ἡ γλυκίνες, ἀνάβει κάθε βράδυ ἡ λάμπα μὲ τὸ μεγάλο ἀμπαζούρ, ἐνῷ γύρω μου βασιλεύει ἡ ἀπέραντη καὶ εὐλογητὴ γαλήνη. Μέσα εἰς τὸ περιβάλλον αὐτό, μὲ τὴν καλήν μου σύντροφον εἰς τὸ πλάϊ, ἐκεῖ ποῦ ὅλα μ' ἐννοοῦν, ἡ ἐργασία εἶνε εὐκολωτέρα καὶ περισσότερον ἱκανοποιητική. Τὸ καλοκαίρι ὅμως μὲ φέρει πάντοτε πίσω εἰς τὴν πατρίδα.

Τὰ μαλλιά του εἶνε χιονισμένα, φορεῖ ἕνα μακρὺ ἐπανωφόρι, ποῦ ὁμοιάζει μὲ πολιτικὸν ἔνδυμα ἱερέως· παλαιοὶ Ὀλλανδοὶ ζωγράφοι ἔχουν ζωγραφίσει πολλὰ τέτοια πορτραῖτα. Εἶνε ἡ ἐνσάρκωσις τῆς σοφίας, τῆς ἀγνότητος καὶ τῆς γαλήνης. Οἱ ἀγῶνες τῆς νεότητός του δὲν ἔχουν ἀφήσει κανένα ἴχνος εἰς τὸ πρόσωπόν του. Τίποτε δὲν ἐνθυμίζει τὸν ποιητήν, ὁ ὁποῖος ὑπὸ τὸ κράτος μιᾶς ἀκατανικήτου ἐπαναστατικῆς ὁρμῆς ἐδημιούργησε τοὺς «Ἀνυφαντὰς» καὶ τὸν «Φλόριαν Γκέγερ». Ὁ ποιητής, μὲ τὸν ὁποῖον ὁμιλῶ τώρα, εἶνε ἐκεῖνος ποῦ ἔγραψε τὴν «Χαννέλα» καὶ τὴν λυρικὴν «Βουλιαγμένην καμπάναν».

Μὲ πατρικὴν ἀγάπην μοῦ ὁμιλεῖ περὶ τῆς λογοτεχνίας καὶ τῶν βιβλίων.

— Ὁ Μαρτῖνος Λούθηρος ἐθεώρει τὴν τυπογραφίαν ὡς τὸ μεγαλύτερον δῶρον τοῦ Θεοῦ. Ὁ μέγας ἀπόστολος ἐθεώρει τὴν τυπογραφίαν ὡς θεῖον δῶρον ἐπειδή, βεβαίως, ἐσκέπτετο ὅτι δι' αὐτῆς ἔγινε προσιτὴ ἡ Βίβλος εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Ἐγὼ ὅμως δὲν ἐκτιμῶ τὴν τυπογραφίαν μόνον δι' αὐτὸν τὸν λόγον. Ἐὰν ἐξαιρέσῃ κανεὶς τὰ μυθιστορήματα τῆς ρουτίνας καὶ τὰ διάφορα ἄλλα ἀνάξια ἔντυπα, πρέπει νὰ θεωρήσῃ τὴν τυπογραφίαν ὡς τὸ σημαντικώτερον ἀπόκτημα τοῦ ἀνθρωπίνου πολιτισμοῦ. Συχνάκις ὁμιλοῦν περιφρονητικῶς περὶ τῆς συγχρόνου λογοτεχνίας, τὴν ὁποίαν θεωροῦν μηδαμινὴν ἀπέναντι τῆς κλασσικῆς. Ἀλλ' ἡ ἀξία τῶν παλαιῶν βιβλίων ἐστερεώθη ὑπὸ τῆς νεωτέρας ἀκριβῶς λογοτεχνίας. Ὁ παλαιὸς κορμὸς προῆλθεν ἀπὸ μικροὺς πρασίνους κλώνους. Ἔτσι ἐμεγάλωσεν. Ἐὰν δὲν ἐξακολουθοῦσε νὰ βγάζῃ νέα πράσινα κλωνάρια, θὰ εἶχεν ἤδη ἀποξηρανθῇ. Χαίρω ἐξαιρετικὰ ὅταν βλέπω ὅτι δὲν ἔχομεν μόνον μεγάλας βιβλιοθήκας, ἀλλὰ καὶ εὐγνώμονας ἀγρούς, ἐπὶ τῶν ὁποίων σπείρομεν τοὺς σπόρους τῆς κλασσικῆς λογοτεχνίας, διὰ νὰ ἱκανοποιούμεθα ἀργότερον μὲ τὴν αὔξησιν καὶ τὴν ὡραίαν ἄνθησιν τῶν νέων βλαστῶν. Φυσικά, μεταξὺ αὐτῶν φύονται καὶ ζιζάνια, ἀλλὰ ποῖος εἶδε ποτὲ χωράφι, ποῦ νὰ μὴν ἔχῃ παρὰ καθαρὸ καὶ μόνον στάρι;

— Αἱ δύσκολοι μεταπολεμικαὶ συνθῆκαι ἐπηρέασαν τὴν ἀγάπην τοῦ κοινοῦ πρὸς τὸ βιβλίον;

— Ἡ κίνησις τοῦ βιβλίου εἶνε ἀνεξάρτητος ἀπὸ τὴν οἰκονομικὴν κατάστασιν ἑνὸς τόπου. Ὅπως τὰ κράτη, οἱ ἄνθρωποι καὶ τὰ ζῷα, ἔτσι καὶ τὰ βιβλία ἔχουν τοὺς φίλους των καὶ τοὺς ἐχθρούς των. Οἱ φίλοι καὶ οἱ ἐχθροὶ αὐτοὶ τῶν βιβλίων ἔχουν μεταξύ των οἵαν ἔχουν σχέσιν οἱ πτωχοὶ ἀπέναντι τῶν καπιταλιστῶν. Ἕνας Ἑλβετὸς ἐργοστασιάρχης, τὸ ἐτήσιον εἰσόδημα τοῦ ὁποίου ὑπερβαίνει τὰς 100.000 δολλαρίων, μοῦ ἐξέφραζε κάποτε τὸ παράπονόν του κατὰ τὸν ἀκόλουθον τρόπον: «Εἶνε ἀπελπισία μ' αὐτὴν τὴν γυναῖκά μου. Ἀγοράζει διαρκῶς βιβλία καὶ δὲν κατορθώνω νὰ τὴν πείσω ὅτι διαπράττει μίαν ἀνοησίαν. Καθημερινῶς λαμβάνω λογαριασμοὺς ἐπὶ λογαριασμῶν». Μία ἄλλη κυρία τοῦ κόσμου μοῦ ἔλεγε κάποτε: «Ὁ ἀδελφός μου εἶνε, δυστυχῶς, τρομερὰ ἐπιπόλαιος, ξοδεύει χιλιάδες μάρκα τὸν χρόνο γιὰ βιβλία». Οἱ ἄνθρωποι, ποῦ ὁμιλοῦν ἔτσι, εἶναι μεγαλύτεροι ἐχθροὶ τῶν βιβλίων καὶ ἀπὸ τοὺς δημίους τοῦ μεσαιῶνος, ποῦ ἔκαιον τὰ βιβλία ὡς ἔργα σατανικῆς ἐμπνεύσεως.

— Συχνάκις ἡ δημοσίευσις βιβλίων ἀπαγορεύεται. Πρέπει νὰ ὑπάρχῃ λογοτεχνικὴ λογοκρισία;

— Τὰ σημαντικώτερα βιβλία τῆς παγκοσμίου λογοτεχνίας ἤρχισαν τὴν σταδιοδρομίαν των μὲ τοιαύτας ἀπαγορεύσεις. Ἀλλὰ τὸ καλὸν βιβλίον δὲν σκοτώνεται, καὶ παρ' ὅλας τὰς ἀπαγορεύσεις κατορθώνει πάντοτε νὰ φθάνῃ εἰς τὸν νοῦν καὶ τὴν καρδίαν τῶν ἀνθρώπων. Ὅπλα, φλόγες καὶ ἀνθρώπινοι περιορισμοὶ δὲν ἠμποροῦν νὰ τὸ καταστρέψουν. Τὸ χαρτὶ πιθανὸν νὰ καῇ, ἀλλὰ τὸ πνεῦμα ζῇ καὶ ἡ φλόγες εἶνε ἀνίσχυροι ἀπέναντί του. Χωρὶς ἀμφιβολίαν τὸ βιβλίον εἶνε μία κραταιὰ δύναμις. Ἀποτελεῖ αἶσχος διὰ τὸν εἰκοστὸν αἰῶνα τὸ γεγονὸς ὅτι εἰς τὴν Μόσχαν καίονται χιλιάδες βιβλίων λόγῳ τοῦ ὅτι διαπνέονται ἀπὸ ἀρχὰς ἀντιθέτους πρὸς τὰς ἀρχὰς τῆς σημερινῆς κυβερνήσεως. Εἰς τὴν Ἱσπανίαν ἐρρίφθησαν εἰς τὴν πυρὰν τὰ μυθιστορήματα τοῦ Οὐναμοῦνο ὑπὸ τὰς ἐπευφημίας τοῦ λαοῦ καὶ τὰς κωδωνοκρουσίας τῶν ἐκκλησιῶν. Ἀλλὰ μήπως αὐτὸ ἔβλαψε τὴν ρωσσικὴν λογοτεχνίαν ἢ τὸν Οὐναμοῦνο; Μὲ τοιαῦτα μέσα, τὰ ὁποῖα θὰ εἶχον μεγαλυτέραν ἐπιτυχίαν εἰς τὴν ἐποχὴν τοῦ Νέρωνος, δὲν ἠμπορεῖ νὰ ἐκμηδενισθῇ μία κραταιὰ δύναμις ὡσὰν τὴν λογοτεχνίαν. Εὐκολώτερον δίδει κανεὶς ἕνα καλὸν βιβλίον ἀπὸ ἕνα κομμάτι ψωμί. Ἀλλ' οἱ ἄνθρωποι σκέπτονται σήμερον ὑλιστικῶς. Τὰ πνευματικὰ προβλήματα τίθενται εἰς δευτερεύουσαν μοῖραν. Τὸ βιβλίον εἶνε ἐκεῖνο ποῦ γεφυρώνει τὸ μεταξὺ τοῦ σώματος καὶ τῆς ψυχῆς ὑπάρχον χάσμα. Τὸ βιβλίον παρέχει εἰς τὸν πτωχὸν τὸν ἥλιον, τὴν θάλασσαν, τὴν χαρὰν καὶ τὴν ἀγάπην, παρέχει ἕνα πλουσιοπάροχον γεῦμα ἐν μέσῳ τῆς μεγίστης ἀθλιότητος. Καὶ πόσον εἶνε πιστόν, ὅταν ἐνδιαφέρεσαι δι' αὐτό! Παρέχει ἀνακούφισιν εἰς τὸν ἀσθενῆ, τοῦ ὁποίου ἡ φαντασία εἰς τὸν μετὰ τοῦ θανάτου ἀγῶνά της εὑρίσκει διὰ τοῦ βιβλίου τὴν γαλήνην· εἶνε ἡ χαρὰ τοῦ καταδίκου ἀνάμεσα εἰς τοὺς παγεροὺς τοίχους τῆς φυλακῆς του καὶ τοῦ μοναχοῦ μέσα εἰς τὴν σιωπηλὴν ἀνίαν τοῦ μοναστηρίου του, διὰ νὰ μὴ ὁμιλήσῃ κανεὶς διὰ τὰς ὡραιοτέρας ἀναμνήσεις τῆς νεότητός του, αἱ ὁποῖαι, χωρὶς ἐξαίρεσιν σχεδόν, ὀφείλονται εἰς τὰ βιβλία.

— Ποῖον ἐκ τῶν ποιητῶν προτιμᾶτε;

— Ὁ Γκαῖτε εἶνε ὁ μεγαλύτερος ποιητὴς ἐξ ὅσων γνωρίζω.

— Ποῖον εἶνε τὸ ἀγαπητότερον βιβλίον σας;

— Τὸ καλύτερον ἐξ ὅλων τῶν βιβλίων εἶνε ἡ Ἁγία Γραφή.

— Ποίαν ἰδέαν ἔχετε περὶ κινηματογράφου καὶ θεάτρου;

— Καὶ τὰ δύο εἶνε ἡ πλέον εὐγνώμων ἀπόδοσις καὶ μεταδοτικὴ δυνατότης τῶν σκέψεων τῶν συγχρόνων ποιητῶν. Εἶμαι ἕνας παλαιὸς καὶ ἐνθουσιώδης θιασώτης τοῦ θεάτρου, ἔγραψα ἤδη μίαν δωδεκάδα θεατρικῶν ἔργων, εἶχον πολλὰς ἐπιτυχίας μέχρι τοῦδε, καθὼς καὶ ἀποτυχίας· ἐν τούτοις μερικαὶ ἀποτυχίαι μου μὲ κάμνουν νὰ ὑπερηφανεύωμαι περισσότερον ἀπὸ τὰς ἐπιτυχίας μου. Δύο ἐκ τῶν ἔργων μου ἔχουν κινηματογραφηθῇ μέχρι σήμερον, ἐξ αὐτῶν δὲ προτιμῶ τοὺς «Ἀνυφαντάς», διότι μὲ πλησιάζουν περισσότερον.

»Σπανίως πηγαίνω εἰς τὸ θέατρον ἢ τὸν κινηματογράφον. Προτιμῶ νὰ διαβάζω καὶ νὰ γράφω. Εἰς τὸ σπίτι μου ἔχω τέσσαρα κανάρια. Ὅταν εἶμαι βυθισμένος εἰς σκέψεις καὶ βηματίζω βαρὺς μέσα εἰς τὸ δωμάτιόν μου, ἀρχίζουν νὰ κελαδοῦν τόσον θλιβερά, ποῦ πηγαίνω καὶ τοὺς ἀνοίγω τὴν φυλακήν των. Τότε φτερουγίζουν πρόσχαρα γύρω μου καὶ τραγουδοῦν τὸ τραγοῦδι τῆς ἐλευθερίας. Χαίρω ἐξαιρετικά, ποῦ θὰ ἠμπορέσω ἐντὸς ὀλίγου νὰ γνωρίσω ἐκεῖ ποῦ ὑπάρχει ἡ αἰωνία ἄνοιξις. Ἐφέτος ἡ ἄνοιξις μοῦ ἐπροξένησε μεγαλυτέραν χαρὰν παρ' ὅσην τὸ βραβεῖον Νόμπελ πρὸ δεκαπέντε ἐτῶν».

ΑΞΙΕΠΑΙΝΟΙ ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ

Η ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΑΝΑΣΚΟΠΗΣΙΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΤΑ ΤΟ 1926

ΜΙΑ ΛΑΜΠΡΑ ΜΕΛΕΤΗ ΤΗΣ ΓΕΝ. ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Ὑπὸ τῆς Γενικῆς Τραπέζης καταρτισθεῖσα καὶ ἐκτυπωθεῖσα κυκλοφορεῖ μετά τινας ἡμέρας ἡ «Γενικὴ οἰκονομικὴ ἀνασκόπησις τῆς Ἑλλάδος τοῦ ἔτους 1926». Περιέχει λεπτομερεστάτας καὶ ἐξηκριβωμένας πληροφορίας δι' ὅλους τοὺς κλάδους τῆς Ἑλληνικῆς παραγωγῆς, ἀποτελοῦσα πιστὴν εἰκόνα τῆς οἰκονομικῆς ζωῆς τῆς Χώρας καὶ πολύτιμον συμβολὴν εἰς τὴν μελέτην τῶν ζωτικῶν ἑλληνικῶν προβλημάτων.

Ἐκ τοῦ τεύχους, ὅπερ πρὶν ἢ κυκλοφορήσῃ ἐτέθη εὐγενῶς ὑπ' ὄψιν ἡμῶν, δημοσιεύομεν κατωτέρω τὴν «Εἰσαγωγὴν» ἐν τῇ ὁποίᾳ συνοπτικῶς καὶ μεθοδικώτατα ἐξετάζεται ἡ ὅλη οἰκονομικὴ κίνησις τοῦ παρελθόντος ἔτους καὶ ἐκτίθενται μετὰ σαφηνείας τὰ ἐξ αὐτῆς πορίσματα.

Τὸ 1926 ἐμφανίζεται ἀπὸ πάσης ἀπόψεως δυσμενέστερον τοῦ 1925, μὲ κύριον γνώρισμα τὴν ἐλάττωσιν τῆς παραγωγῆς.

Πράγματι, ἡ ἐλάττωσις τῆς γεωργικῆς παραγωγῆς ἰδίως εἶνε γενική, συντελούσης καὶ τῆς ἐξαιρετικῆς ἀνομβρίας τοῦ λήξαντος ἔτους. Ἡ παραγωγὴ τοῦ σίτου καὶ τῶν λοιπῶν δημητριακῶν, ἀντὶ τῆς ἀναμενομένης αὐξήσεως, ἐμφανίζεται κατὰ 10 ο)ο μικροτέρα τῆς ἀνεπαρκοῦς καθ' ἑαυτὴν παραγωγῆς τοῦ 1925, ὥστε ν' ἀπαιτῆται ἡ αὐτὴ τοὐλάχιστον εἰσαγωγὴ σίτου καὶ ἀλεύρων ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ, ἐξακολουθεῖ δὲ ἡ εἰσαγωγή μας ὀσπρίων, γεωμήλων, ἑσπεριδοειδῶν καὶ λαχανικῶν ἀκόμη εἰς ποσὰ μεγάλα. Ἡ ἐλαιοπαραγωγή μας, καίτοι τὸ 1926 ἦτο ἔτος πλήρους καρποφορίας τῆς ἐλαίας, ἐμειώθη κατὰ 40 ο)ο μὴ καταπολεμηθέντος ἐγκαίρως τοῦ δάκου, δι' ἔλλειψιν γεωργικῆς ὀργανώσεως καὶ ἐγκαίρου προνοίας. Ἡ σταφιδοπαραγωγή μας ἐπίσης δεικνύει ἐλάττωσιν τῆς παραγωγῆς 10 ο)ο καὶ ἐλάττωσιν μᾶλλον, ἔστω καὶ μικρὰν τῆς ἐξαγωγῆς, ἐνῷ ηὔξησε κατά τι ἡ παραγωγὴ καὶ ἐξαγωγὴ τῆς σουλτανίνας καὶ πολὺ περισσότερον κατὰ 70 ο)ο ἡ παραγωγὴ καὶ ἐξαγωγὴ σύκων. Κατ' ἐξαίρεσιν ἡ παραγωγὴ καὶ ἐξαγωγὴ οἴνων ἐκ σταφυλαμπέλων καὶ σταφιδαμπέλων ηὐξήθη κατὰ 50 ο)ο συνεπείᾳ τῆς παγκοσμίου ἐλαττώσεως τῆς οἰνοπαραγωγῆς. Ἡ καπνοπαραγωγή μας τέλος, μὲ μικρὰν ἐλάττωσιν αὐτῆς, δεικνύει αὔξησιν τῆς ἐξαγωγῆς της κατὰ 31 ο)ο σχετικῶς πρὸς τὸ 1925, συνεπείᾳ τῆς καταργήσεως τοῦ νόμου περὶ ἀνεπεξεργάστων καπνῶν, ἀποτελοῦσα τὴν κυρίαν πηγὴν εἰσαγωγῆς συναλλάγματος.

Περαιτέρω ἡ κτηνοτροφία μας, καίτοι δεικνύει αὔξησιν τινὰ σχετικῶς πρὸς τὸ 1923 (διότι σημειωτέον μόνον ὡς πρὸς τὸ 1924 ἔχομεν περὶ αὐτῆς στατιστικὰς πληροφορίας) καθυστερεῖ ἐξαιρετικῶς πάντοτε τῆς τῶν λοιπῶν Βαλκανικῶν κρατῶν ἐπὶ τῇ βάσει τῶν πληθυσμῶν, ὡς ἀποδεικνύεται ἐκ τῆς παγίας μεγάλης εἰσαγωγῆς τῶν προϊόντων αὐτῆς καὶ ἡ ἁλιεία μας δεικνύει ἐλάττωσιν 80 ο)ο περίπου κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος. Ἐλάτ-

Η ΠΡΩΪΑ
ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ	ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
ΕΤΗΣΙΑ ΔΡ. 380	ΕΤΗΣΙΑ ΛΙΡ. ΑΓΓΛ. 2
ΕΞΑΜΗΝΟΣ „ 200	ΑΜΕΡΙΚΗΣ ΔΟΛΛ. 15

Μονον αἱ ἔντυποι ἀποδείξεις πληρωμῆς (χρώματος κιτρίνου) αἱ φερουσαι την ὑπογραφὴν τοῦ διαχειριστοῦ τῆς «Πρωΐας» κ. ΕΜΜ. Γ. ΠΕΡΠΙΝΙΑ καὶ τὴν σφραγῖδα τῆς ἐφημερίδος εἶνε ἔγκυροι. Οἱαδήποτε ἄλλη ἀπόδειξις ὡς καὶ αἱ ἔντυποι τοιαῦται ἄνευ τῆς ὑπογραφῆς τοῦ διαχειριστοῦ τῆς «Πρωΐας» καὶ τῆς σφραγῖδος τῆς ἐφημεριδος θεωροῦνται τελειως ἄκυροι καὶ δὲν ἀναγνωρίζονται.

τωσιν τῆς ἀποδόσεως παρατηροῦμεν καὶ εἰς τὴν ἐκμετάλλευσιν τῶν δασῶν, ὡς πρὸς δὲ τὴν ἀπόδοσιν τῶν μεταλλείων μας, αὕτη φαίνεται στάσιμος ἢ καὶ ἠλαττωμένη κατὰ τὰς προβλέψεις τοῦ 1926, περὶ τοῦ ὁποίου δὲν ἔχομεν ἐξηκριβωμένας πληροφορίας, πλὴν τῶν ἀλυκῶν, τῶν ὁποίων ἡ παραγωγὴ ηὔξησε κατὰ 20 ο)ο.

Ὡς πρὸς τὴν βιομηχανίαν, παρὰ τὴν ἵδρυσιν πολλῶν ἐργοστασίων καὶ τὴν ἐπέκτασιν τῶν παλαιῶν, δὲν σημειοῦται ἀντίστοιχος αὔξησις τῆς παραγωγῆς, ἐξαιρουμένων τῶν οἰκοδομικῶν προϊόντων καὶ τῶν βαμβακερῶν, μαλλίνων καὶ μεταξωτῶν προϊόντων, ἐνῷ ἡ παραγωγὴ μεταξοσπόρου καὶ κουκουλίων δεικνύουσι σημαντικὴν ἐλάττωσιν, αἱ δὲ λοιπαὶ βιομηχανίαι στασιμότητα ἢ ἐλάττωσιν παραγωγῆς, κυμαινομένην πέριξ τῶν 10 ο)ο.

Ὡς πρὸς τὴν ναυτιλίαν μας, ὑπερβᾶσαν ἤδη τὴν προπολεμικὴν χωρητικότητα ἡ οἰκονομικὴ ἀπόδοσις αὐτῆς ὑπῆρξε μεγαλυτέρα ἢ κατὰ τὸ 1925 ἕνεκα τῆς σχετικῆς αὐξήσεως τῶν ναύλων καὶ τῆς μετὰ τῆς Ρωσσίας ἐμπορικῆς συμβάσεως. Ὡς πρὸς τὴν συγκοινωνίαν, ἀσήμαντα σχετικῶς ἔργα συντηρήσεως καὶ κατασκευῆς νέων ὁδῶν ἔγιναν κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος, ἕνεκα ἀνεπαρκείας τῶν πιστώσεων, διατεθεισῶν ἄλλως τε κατὰ μέγα μέρος πρὸς ἀσφαλτόστρωσιν ὁδῶν εἰς τὴν περιφέρειαν Ἀττικῆς καὶ Βοιωτίας.

Ὑπὸ τὰς συνθήκας ταύτας καὶ συνεχιζομένης τῆς σπατάλης πολιτῶν καὶ κράτους, φυσικὸν εἶνε ὅτι τὸ ἐθνικὸν νόμισμα ἐξέπεσε περαιτέρω κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος εἰς μέσον ὅρον δρ. 387 ἔναντι δρ. 312 τοῦ 1925 διὰ τὸ ἐπὶ Λονδίνου συνάλλαγμα, ἐνῷ ἀφ' ἑτέρου τὸ ἔλλειμμα τοῦ προϋπολογισμοῦ ἐξωγκώθη μέχρι προβλέψεως δύο δισεκατομμυρίων ὡς πρὸς τὴν χρῆσιν 1926—1927, καθιστῶν δυσκολωτάτην τὴν συνομολόγησιν τοῦ συμπληρωματικοῦ προσφυγικοῦ δανείου, τὸ ὁποῖον εἶνε ἀπαραίτητον ὄχι μόνον πρὸς στερέωσιν τῆς γενομένης ἀποκαταστάσεως, ἀλλὰ καὶ πρὸς ἀποκατάστασιν 28.000 ἀκόμη οἰκογενειῶν προσφύγων τοὐλάχιστον, ἐκ τῶν ὁποίων αἱ 20.000 οἰκογένειαι εἶνε ἀστικαί.

Πρὸς τὰ οἰκονομικὰ τοῦ Κράτους συνδέεται τὸ νομισματικὸν πρόβλημα ἀπὸ πλειοτέρων ἀπόψεων. Τὸ Ισοζύγιον τῶν πληρωμῶν μας εἶνε πάντοτε παθητικώτατον ὡς ἐκ τοῦ περιορισμοῦ τῆς παραγωγῆς καὶ τῆς ἐξαγωγῆς, καθὼς καὶ τῆς ἐκ μεταναστῶν εἰσαγωγῆς συναλλάγματος, καίτοι κρατικὰς στατιστικὰς πληροφορίας περὶ τοῦ ἐμπορικοῦ ἰσοζυγίου μας δὲν ἔχομεν πρὸς τὸ 1926 οὐδὲ κατ' ἀπωτάτην προσέγγισιν. Εἶνε τὸ ἀποτέλεσμα τῆς καταργήσεως διὰ λόγους οἰκονομίας τῆς Στατιστικῆς Ὑπηρεσίας τοῦ Ὑπουργείου τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, ἥτις ὑπηρεσία, ἂν ὑστέρει εἰς συγχρονισμὸν διὰ τὸ μὴ ἑνιαῖον αὐτῆς, δι' ἀνεπαρκὲς προσωπικὸν καὶ διὰ τὴν ἔλλειψιν ἀκόμη ἰδικῆς της τυπογραφικῆς ἐγκαταστάσεως, ἀναγκαίας ἕνεκα τῆς συρροῆς πολλῆς ἐργασίας εἰς τὸ Ἐθνικὸν Τυπογραφεῖον, ὅμως ἐβοήθει εἰς οἰκονομικὰς μελέτας ἐν τῷ μέτρῳ τοῦ δυνατοῦ. Τὴν πτντελῆ ἔλλειψιν κρατικῶν στατιστικῶν στοιχείων περὶ τοῦ εἰσαγωγικοῦ καὶ ἐξαγωγικοῦ ἐμπορίου μας κατὰ τὸ 1926, προσεπαθήσαμεν εὐσυνειδήτως ν' ἀναπληρώσωμεν κατὰ τὸ δυνατὸν διὰ στοιχείων ἐκ τῶν ἐμπορικῶν ἐπιμελητηρίων καὶ πάσης προσιτῆς ἀξιοπίστου ἰδιωτικῆς πηγῆς, ὡς ἐκθέτομεν εἰς τὸ περὶ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου κεφάλαιον.

Τὴν κατάστασιν ἐπεδείνωσε κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος καὶ ἡ συνέχισις καὶ ἔντασις τῆς πολιτικῆς ἀνωμαλίας. Κατὰ τὸ ἔτος αὐτὸ ἐξεδόθησαν 984 νομοθετικὰ διατάγματα ἔναντι 648 νομοθετικῶν διαταγμάτων τοῦ 1925. Ἐκ τῶν νομοθετικῶν δὲ διαταγμάτων μόνον 31 ἀφορῶσιν εἰς γενικὰς ἀνάγκας τῆς ἐθνικῆς οἰκονομίας μας. Τὴν προχειρότητα δὲ τοῦ καταρτισμοῦ τῆς νομοθετικῆς αὐτῆς ἐργασίας ἀποδεικνύει τὸ γεγονὸς ὅτι κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος 71 νομοθετικὰ διατάγματα καὶ 62 διατάγματα παρέστη ἀνάγκη ν' ἀναδημοσιευθῶσιν εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως ὡς δημοσιευθέντα ἡμαρτημένα.

Πρέπει νὰ τονίσωμεν ἀκόμη ὅτι παράγων τῆς οἰκονομικῆς κακοδαιμονίας μας εἶνε καὶ ἡ ἐλάττωσις τῆς ἐργατικότητος τοῦ πληθυσμοῦ, ἐν συναρτήσει δὲ ἄφρονος σπατάλης. Οἱ ἀγροὶ ἐρημοῦνται καὶ οἱ ὑγιεῖς ἀγροτικοὶ πληθυσμοὶ συρρέουσι πρὸς τὰς πόλεις, ὅπου ἡ ἐργατικότης των, ὡς ἐκ τοῦ περιβάλλοντος, ὑφίσταται ὕφεσιν, ἐντεινομένης οὕτω καὶ τῆς ἀνεργίας τῶν ἀστικῶν τάξεων. Τὸ ἑορτολόγιόν μας ἄλλως τε μαρτυρεῖ ὅτι καὶ ὑπὸ τὴν ἔποψιν τῆς ἐργατικότητος καθυστεροῦμεν τῶν λοιπῶν χωρῶν, ὡς προκύπτει ἐκ τοῦ εἰδικοῦ δημοσιεύματος τοῦ 1927 τῆς Cuaranty Trust Conp. της Ν. Ὑόρκης Bank and Public Holidays throughout the World, ἐκ τοῦ ὁποίου βλέπομεν ὅτι κρατικὰς καὶ τραπεζικὰς ἀργίας ἔχει ἡ Ἑλλὰς 29, ἔναντι 26 τῆς Ρουμανίας, 21 τῆς Βουλγαρίας καὶ Ἱσπανίας, 20 τῆς Αὐστρίας, 14 τῆς Ἰταλίας, 13 τοῦ Βελγίου καὶ τῆς Γαλλίας, 12 τῆς Γερμανίας καὶ 8 τῆς Ἀγγλίας.

Ἡ οἰκονομικὴ ἐξυγίανσις τῆς χώρας εἶνε συνισταμένη διαφόρων παραγόντων. Ἀπαιτεῖται πρὸ παντὸς αὔξησις τῆς γεωργικῆς ἰδίως παραγωγῆς, τῆς κτηνοτροφίας καὶ τῆς ἁλιείας, δι' ἐντάσεως τῆς χαλαρωθείσης ἐργατικότητος τοῦ λαοῦ καὶ δι' ἐπιστημονικωτέρας αὐτῆς κατευθύνσεως καὶ ἐκ παραλλήλου φροντὶς λελογισμένης προστασίας τῆς βιομηχανίας καὶ τῆς ναυτιλίας μας. Ἀπαιτεῖται πᾶσα δυνατὴ οἰκονομία τόσον εἰς τὴν ἰδιωτικὴν ζωὴν πρὸς ἐλάττωσιν τῆς συναλλαγματικῆς καχεξίας, ὅσον καὶ εἰς τὴν κρατικὴν ζωὴν διὰ περιορισμοῦ ἀφ' ἑνὸς τῶν ἐξόδων εἰς τὸ ἐλάχιστον δυνατὸν ὅριον ὡς πρὸς ὅλα τὰ Ὑπουργεῖα καὶ δι' αὐξήσεως ἀφ' ἑτέρου τῶν ἐσόδων, κυρίως δι' ἐπιστημονικωτέρας διαρρυθμίσεως τῆς ἐμμέσου καὶ μάλιστα τῆς ἀμέσου φορολογίας πρὸς ἀπόδοσιν φορολογικῆς δικαιοσύνης εἰς ὅλας τὰς κοινωνικὰς τάξεις καὶ δι' αὐστηρᾶς εἰσπράξεως τῶν φόρων.

Παρὰ ταῦτα ὅμως δὲν πρέπει νὰ λησμονῶμεν ὅτι ἡ διατύπωσις τοῦ προγράμματος τῆς πρὸς οἰκονομικὴν ἐξυγίανσιν τῆς χώρας ἐνδεδειγμένης πολιτικῆς δὲν εἶνε βέβαια τὸ δυσκολώτερον μέρος τοῦ προβλήματος, μὲ τὴν πεῖραν τὴν ὁποίαν ἔχομεν ἐκ τῶν ἄλλων χωρῶν καὶ μὲ τὴν γνῶσιν τῶν τοπικῶν μας συνθηκῶν. Τὸ πρόβλημα συγκεντροῦται κυρίως εἰς τὴν ταχεῖαν καὶ μεθοδικὴν ἐφαρμογὴν τῶν ἐνδεδειγμένων μέτρων, χωρὶς δισταγμούς, χωρὶς συμβιβασμούς. Καὶ ἡ ἐνταθεῖσα κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος ἐθνικὴ κακοδαιμονία δύναται οὕτω νὰ γίνη ἀφετηρία τῆς οἰκονομικῆς ἀναγεννήσεως τῆς χώρας, ὑπὸ τὴν ἐπιβολὴν μιᾶς Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως ἐχούσης συνείδησιν τῶν προφανῶν κινδύνων συνεχίσεως τῆς σημερινῆς καταστάσεως.

ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ

εἰς τὰ λιβελλογραφήματα τοῦ κ. Δημητρίου Ἀναστασοπούλου τοῦ Ἀθηναίου

Ὑπὸ τοῦ κ. Χρήστου Σαλιβέρου βιβλιοπώλου ὑπεβλήθη χθὲς εἰς τὴν Εἰσαγγελίαν Πλημμελειοδικῶν μήνυσις ἐπὶ ἐξυβρίσει καὶ ἀποπείρᾳ ἐκβιάσεως διὰ τῶν συνεχῶν λιβελλογραφημάτων αὐτοῦ εἰς τὰς ἐφημερίδας «Πρωΐα» καὶ «Καθημερινή».

ΣΤΗΛΗ ΔΙΑ ΤΑΣ ΚΥΡΙΑΣ

ΠΟΥΑ ΚΑΙ ΚΑΡΡΩ

Ἐφέτος λοιπὸν φοριοῦνται πολὺ τὰ ὑφάσματα μὲ πουά, δηλ. μὲ βοῦλες καὶ μὲ καρρώ. Πρῶτα-πρῶτα ἕνα ταγιὲρ ποῦ σέβεται ἑαυτὸ ἔχει πάντοτε καὶ μιὰ φούστα de réchauge μὲ καρρώ. Ἐπίσης μία φούστα μὲ με γάλα ἢ μικρὰ καρρὼ μπαίνει πάντα μὲ τὴν βέστα τοῦ πρωϊνοῦ περιπάτου στὸ δάσος.

Ὁ οἶκος Jenny π.χ. μὲ μεγάλη μετριὸ μεταχειρίστηκε τὰ καρρὼ γιὰ φορέματα σπὸρ ἢ ἀπογευματινά. Ἐπίσης ἐλάνσαρε χαριτωμένα φορεματάκια μὲ φουλάρια καντριγιὲ ἢ μὲ μουσσελὶν ντὲ σουά. Ὅσο γιὰ τὰ μαντώ, ἔγιναν πιὰ κλασσικὰ μὲ τὰ καντριγιὲ ὑφάσματα. Αὐτὰ πότε γίνονται ὁλόκληρα μὲ ὕφασμα καντριγιέ, πότε γίνονται μὲ μονόχρωμο ὕφασμα μεταχειριζόμενα τὸ καντριγιὲ σὰν γαρνιτοῦρα. Ἕνα μπὲζ μονόχρωμο γαρνίρεται μὲ καντριγιὲ μπὲζ καὶ μπλὲ μαρὲν περίφημα.

Κι' ἐρχόμαστε στὴς βοῦλες. Ἕνα μαντὼ μὲ μονόχρωμο ὕφασμα φοδραρισμένο μὲ βουλάτο κρὲπ ντὲ σὶν μπαίνει πάνω ἀπόνα φόρεμα καμωμένο ἀπὸ τὸ βουλάτο κρὲπ ντὲ σὶν τῆς φόδρας. Ἀλλὰ τὰ καρρὼ καὶ τὰ πουὰ ἔχουν καὶ κάποιο μειονέκτημα. Πρέπει νὰ ταιριάζουν μὲ τὴ γραμμὴ τοῦ σώματος ποῦ τὰ φορεῖ. Μιὰ κυρία πρέπει νὰ ξέρη τὴ σιλουέττα τηςπρὶν νὰ κάμη φορέματα μὲ καρρὼ ἢ μὲ βοῦλες. Π.χ. τὰ μεγάλα καρρὼ χοντραίνουν πολύ. Ἔτσι ἡ ντελικάτες γυναῖκες θὰ φορέσουν μεγάλα καρρὼ καὶ ἡ «παχουλὲς», ἵνα μὴ τι χεῖρον εἴπω, θὰ φορέσουν μικρά. Ἀντιθέτως μιὰ μεγαλόσωμη γυναῖκα δὲν πρέπει νὰ ράψη φόρεμα μὲ πουὰ μικρά. Ἐδῶ ἀκολουθεῖται ἡ ἀναλογία. Λεπτὴ σιλουέττα, μικρὰ πουά, εὔσωμη σιλουέττα, εὐμεγέθη πουά.

Ἀνάμεσα στὰ νόστιμα φορέματα μὲ πουὰ ἀναφέρομε τὴ μαύρη μουσσελὶν ντὲ πουὰ μὲ πουὰ ὄκρ. Τὰ φορέματα μὲ βουλᾶτα ὑφάσματα γίνονται γενικὰ σκέτα· ἴσια, μὲ διπλὸ βολὰν πλισσὲ σχηματίζοντα τὴ φοῦστα, ἢ μὲ πολλὰ ἀπανωτὰ πλισσεδάκια. Τὸ σάλεμα, τὸ ἀδιάκοπο φουρμιγμιὰν τῶν πλισσέδων μὲ τὴς βοῦλες δίνει ἕνα ἐφὲ χαριέστατο.

Femina

ΟΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΙ ΣΚΟΠΟΙ ΤΟΥ ΝΕΟΥ ΕΡΓΑΤ. ΝΟΜΟΥ

(Συνέχεια ἐκ τῆς α' σελίδος)

«Μεταξὺ τῶν διατάξεων τῶν καθοριζουσῶν τοὺς ὅρους προσλήψεως δημοσίων ὑπαλλήλων, θὰ περιληφθῶσι τοιαῦται ἀπαγορεύουσαι εἰς τοὺς ὑπαλλήλους νὰ εἶναι μέλη, ἀντιπρόσωποι ἢ ἐπιτετραμμένοι οἱασδήποτε ὀργανώσεως, τῆς ὁποίας θεμελιώδης σκοπὸς εἶναι ἡ βελτίωσις τῆς ἀμοιβῆς ἢ τῶν ὅρων ἐργασίας τῶν μελῶν της».

Αὐτά, ὡς ἐπεξηγεῖται, προκειμένου περὶ ὀργανώσεως, ἡ ὁποία εὑρίσκεται εἰς σχέσιν ἔμμεσον ἢ ἄμεσον μὲ ἄλλα ἐπαγγελματικὰ σωματεῖα, (μὴ δημοσίων ὑπαλλήλων), ἔχει ὡρισμένας κοινωνικὰς ἢ πολιτικὰς βλέψεις καὶ συμπαθεῖ πρὸς ὡρισμένον πολιτικὸν κόμμα. Διότι ἄλλως, ὑπὸ αὐτὰς τὰς ἐπιφυλάξεις, καὶ βέβαια προϋποτιθεμένης τῆς τηρήσεως των, δίδεται περαιτέρω τὸ δικαίωμα τῆς ὀργανώσεως εἰς σωματεῖα τῶν ὑπαλλήλων τοῦ Στέμματος.

Σχετικῶς μὲ τὸ ὑπαλληλικὸν μέρος τοῦ νομοσχεδίου, ἐνδιαφέρουσα ἐπίσης εἶναι ἡ διάταξις καθ' ἣν εἶναι παράνομος ἡ ἀπαίτησις ἀπὸ τοὺς δημοτικοὺς καὶ κοινοτικοὺς ὑπαλλήλους νὰ ἐγγραφοῦν εἰς ἐπαγγελματικὰ σωματεῖα διατυπουμένη ἐκ μέρους τῶν αἱρετῶν ἀρχόντων.

Ἐπίσης δὲ ἡ ἀκόλουθος: «Ἐὰν πρόσωπον ἐργαζόμενον ὡς δημοτικὸς ἢ ἄλλως ὡς δημόσιος ὑπάλληλος, καταγγείλη τὴν σύμβασιν ἐργασίας του παρὰ τῇ ἀρχῇ του, ἐν ἐπιγνώσει ὅτι πιθανὴ συνέπεια τῆς πράξεώς του θὰ εἶναι ἡ δυσχέρανσις ἢ ἡ παρακώλυσις τῆς ἐκπληρώσεως τοῦ καθήκοντος τῆς ἐν λόγῳ ἀρχῆς, θὰ θεωρηθῇ ἔνοχον, διωκτέον, ἐν συνοπτικῇ διαδικασίᾳ καὶ ὑποκείμενον εἰς χρηματικὴν ποινὴν καὶ φυλάκισιν.

Αὗται εἶναι αἱ [illegible] διατάξεις τοῦ νέου νόμου. Θὰ πρέπει [illegible] νὰ ἐπεξηγηθῇ εἰδικῶς διὰ τὰς τελευταίας, ὅτι αὗται ἀφοροῦν δύο κυρίως τάξεις, τοὺς Ἄγγλους ΤΤΤ ὑπαλλήλους καὶ τοὺς κατωτέρους κληρικούς. Ἀμφότεροι ἔχουν ὑποδειγματικὴν ὀργάνωσιν, ἀντιπροσωπεύουν μεγάλον ἀριθμὸν καὶ τὸ κυριώτερον συνεργάζονται σωματειακῶς μὲ τὴν ἐδῶ Ἐργατικὴν Συνομοσπονδίαν, ὅ ἐστι μὲ τὸ Ἐργατικὸν κόμμα. Οἱ πρῶτοι μάλιστα ἔχουν καὶ δύο βουλευτὰς προερχομένους ἀπὸ τὰς τάξεις των. Ἐὰν λάβη κανεὶς ὑπ' ὄψει του τὴν ἀποκέντρωσιν καὶ αὐτοδιοίκησιν, τὴν ὁποίαν ἔχουν ἐδῶ αἱ ἐπαρχίαι, τὸ ὅτι πολλαὶ ἐξ αὐτῶν ἔχουν σοσιαλιστικὰς ἀρχὰς καὶ ὅτι ἡ Ἀστυνομία εἶναι δημοτικὴ ὑπηρεσία θὰ συμπληρώση τὸ αἰτιολογικὸν τῶν τελευταίων παραγράφων.

Ποίαν ἀνατροπὴν εἰς τὰ ἐργατικὰ κομματικὰ ζητήματα θὰ φέρῃ ὁ νέος νόμος εἶναι φανερόν. Ἡ πολιτικὴ ἀπεργία, καθαρῶς ἀγγλικὸν δημιούργημα, μετὰ 100 ἔτη ἐφαρμογῆς καταργεῖται. Ἡ «ἐπαγγελματικὴ» ἀπεργία ἐπίσης δυσχεραίνεται λόγῳ τῶν περιορισμένων εἰσφορῶν. Ἂν αὐτὰ ὅλα θὰ νεκρώσουν τὰς δυνάμεις τῶν κατωτέρων τάξεων ἢ θὰ τὰς ἐνισχύσουν, λόγῳ τῆς φυσικῆς ἀντιδράσεως, εἶναι ἀμφίβολον. Ὁ κ. Σνόουντεν, ὁ ὑπαρχηγὸς τοῦ Ἐργατικοῦ κόμματος εἶπε πρὸ ἡμερῶν:

«Ὑπάρχουν νομοσχέδια, τὰ ὁποῖα ἂν καὶ ὡς τοιαῦτα, συνήντησαν ἰσχυρὰν ἀντίδρασιν, ὡς νόμοι ἦσαν σεβαστά. Ἀλλὰ τὸ παρὸν εἶνε ἐντελῶς διαφορετικοῦ χαρακτῆρος. Θὰ μείνη νεκρὸν γράμμα, διότι ποτὲ δὲν θὰ πνεύση ἐπ' αὐτοῦ πνοὴ λαϊκῆς ἐγκρίσεως. Δὲν θὰ τὸ ὑπακούσωμεν».

Ἐν τούτοις, ὅσον καὶ ἂν θέλη κανεὶς νὰ συμπαθήσῃ τὸν ἀγῶνα, τὸν ὁποῖον διεξάγουν οἱ ὑπὲρ τοῦ νομοσχεδίου, πρέπει νὰ ὁμολογηθῆ ὅτι ὁ τρόπος τῆς ἐμφανίσεως τῶν νέων ἀρχῶν διὰ τὸν δοκιμασθέντα ἐκ τῆς γενικῆς ἀπεργίας λαὸν τὸ δικαιολογεῖ —αὐτὸ ἄλλως τε ἐξηγεῖ καὶ τὴν ὑπερψήφισίν του, παρὰ τὴν λυσσώδη ἀντίδρασιν τὴν ὁποίαν συνήντησε.

Σ. Ν. Σ.

Υ. Γ. — Διὰ τοὺς ἐκ τῶν ἀναγνωστῶν ἀσχολουμένους μὲ τὴν κοινωνιολογικὴν φιλολογίαν παραθέτω τοὺς ὑπὸ τῆς ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως δοθέντας ὁρισμοὺς τῶν λέξεων ἀπεργία (strike) καὶ λὸκ-ἄουτ (lock—out)

«Ἡ ἔκφρασις «ἀπεργία» σημαίνει τὴν ὁμαδικὴν διακοπὴν (cessation) ἐργασίας ὑπὸ συνόλου προσώπων ἐργαζομένων εἰς οἱανδήποτε βιοτεχνίαν ἢ βιομηχανίαν, ἢ τὴν σύμφωνον ἄρνησιν ἢ τὴν ἄρνησιν ἐκ συστάσεως οἱουδήποτε ἀριθμοῦ προσώπων ἐργαζομένων τώρα ἢ καὶ ἐργασθέντων, νὰ συνεχίσουν ἐργαζόμενοι ἢ νὰ δεχθῶσιν ἐργασίαν».

Καὶ περὶ τοῦ λὸκ-ἄουτ:

«Ἡ ἔκφρασις «λὸκ-ἄουτ» σημαίνει τὸ κλείσιμον μέρους ἐργοδοσίας —ἢ τὴν ἀναστολὴν ἐργασιῶν —ἢ τὴν ἄρνησιν ἑνὸς ἐργοδότου νὰ συνεχίσῃ παρέχων ἐργασίαν εἰς οἱονδήποτε ἀριθμὸν προσώπων ἐργαζομένων παρ' αὐτῷ — συνεπείᾳ μιᾶς διαφορᾶς, ἅτινα γίνονται πρὸς ἐκβιασμὸν τῶν προσώπων αὐτῶν ἢ ἐνισχύσεως ἄλλου ἐργοδότου πρὸς ἐκβιασμὸν προσώπων ἐργαζομένων παρ' αὐτῷ, πρὸς ἀποδοχὴν ὅρων ἢ συνθηκῶν (ἐργασίας) ἢ ἐν γένει πρὸς ἐπηρεασμὸν τῆς ἐργασίας.»

Σ. Ν. ΣΩΤΗΡΙΑΔΗΣ

Απο Πρωΐας εις Πρωΐαν

Πυρκαϊὰ

Χωρὶς θόρυβο καὶ χωρὶς φασαρία, χωρὶς κουδουνίσματα καὶ ἐπελάσεις ἀντλιῶν κατὰ ἐμψύχων καὶ ἀψύχων, χωρὶς καμμιὰ ἀπολύτως προειδοποίησι, ἐξερράγη χθὲς τρομερὰ πυρκαϊά.

Ὁ ἐμπρηστὴς ἦταν μιὰ μικρούλα, τσαχπίνα, Ἅγιος Ὀνούφριος θηλυκός, μὲ χαμηλωμένα μάτια ἀπάνω σὲ ἕνα κομμάτι πουλιοῦ, τοῦ ὁποίου ἀνέτεμε τὴν ἰσχνὴν σάρκα μὲ ἐμβρίθειαν σοφοῦ. Τίποτε δὲν ἔδειχνε πυρπολικὰς διαθέσεις, καὶ ὅμως τὸ ἄθλιον θηλυκό, ἐντέχνως, ρίχνοντας ποῦ καὶ ποῦ μιὰ ματιά, γεμάτην ἀθωότητα, εἶχε κατορθώσει νὰ βάλη φωτιὰ εἰς ἕνα ἄθλιον ἀνδρικὸν σαράβαλον, ποῦ ἔτρωγε πάρα κάτω. Ἔτρωγε εἶνε τρόπος τοῦ λέγειν, δηλαδή, γιατὶ δὲν ἠμπορεῖ νὰ τρώγῃ ἕνας ἄνθρωπος ποῦ κατατρώγει τὴν καρδιά του ὁ ἐρωτικὸς γύψ. Ἀντίθετα πρὸς κάθε γνωστὴν θεωρίαν, τὸ ἄθλιον αὐτὸ ὄργανον, ποῦ ὀνομάζομεν εὐγενές, ἀντὶ μὲ τὸ γῆρας νὰ γίνεται σκληρότερον καὶ ἄτρωτον, ἀποκτᾷ μίαν εὐαισθησίαν μοναδικήν, πυρπολεῖται σὰν ἄχυρο, ὅπως ἄλλως τε εἶνε.

Τὸ ἄθλιον λοιπὸν ἐκεῖνο σαράβαλον, εἶχεν ἀνάψει, κορώσει, ἐπέταγε σπίθες, φωτιές, ἀγκομαχοῦσε ὅπως τὸ θηρίον τῆς Κηφισιᾶς, μὲ τὴν πεποίθησιν ἀνθρώπου, ὁ ὁποῖος κάμνει τὸ καθῆκόν του πρὸς τὴν κοινωνίαν. Ἡ εὐτυχία ἔστεφε τὸ μέτωπόν του, καὶ ἡ ὑπερηφάνεια ἔλαμπε στὰ μάτια του, φωνάζοντας εἰς τὸν κόσμον: «Ἐγὼ εἶμαι! Μάλιστα, κύριοι, τὸ κοράσιον μὲ ἀγαπᾷ ἐμέ! Ἐδιάλεξε ἐμὲ ἀπὸ ὅλους σας ἐδῶ μέσα, γιατὶ ἐγὼ φαίνεται ἀξίζω πειὸ πολὺ τὸν κόπο!»

Ταλαίπωρον σαράβαλον! Τὸ κοράσιον σὲ λιγάκι ἐσηκώθηκε σειναμενον καὶ κουνάμενον, σὲ ἔθιξε μὲ τὴν ἄκραν τοῦ πολύχρωμου φουστανιοῦ του, καὶ ἡ πυρκαϊά σου ἀπόμεινε ἀδόξως, ὅπως ὅλες ἡ πυρκαϊές, ἕνας σωρὸς μαύρων ἐρειπίων, πιὸ μαύρων λιγάκι ἀκόμη, λόγῳ τῆς μαύρης μπογιᾶς ποῦ ἔβαφε τὴν σεβαστὴν κεφαλὴν καὶ τὰ καλοκομμένα μουστάκια.

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Ἡ Πόλα Νέγκρι πέρνει καὶ πάλιν διαζύγιον;

Καθ' ἃ ἀναγγέλλουν τὰ παρισινὰ φύλλα, ὁ πρίγκηψ Ντιβανὶ, ὁ ὁποῖος ἐνυμφεύθη πρό τινων ἑβδομάδων τὴν γνωστὴν πρωταγωνίστριαν τοῦ κινηματογράφου Πόλαν Νέγκρι, ἀνεχώρησε διὰ Νέαν Ὑόρκην, καίτοι μόλις πρὸ ἑβδομάδος εἶχεν ἀφιχθῆ εἰς τὴν Γαλλίαν. Κατὰ τὴν ὀλιγοήμερον παραμονήν του ἐν Παρισίοις φαίνεται ὅτι ἦλθεν εἰς σοβαρὰν διάστασιν μετὰ τῆς συζύγου του, πρὶν ἢ ἀκόμη παρέλθῃ ὁ μὴν τοῦ μέλιτος, τὰ δὲ παρισινὰ φύλλα ἀφίνουν νὰ νοηθῇ ὅτι ἐπίκειται τὸ διαζύγιον, τοῦθ' ὅπερ εἶνε ἄντικρυς ἀντίθετον πρὸς ὅσα διεβεβαίωσεν ὁ κινηματογραφικὸς ἀστὴρ τοὺς δημοσιογράφους εὐθὺς μετὰ τὴν τέλεσιν τῶν γάμων της. Ἡ Πόλα Νέγκρι, ἡ ὁποία ἐνυμφεύετο διὰ 14ην φορὰν, παρακαλοῦμεν, εἶχε δηλώσει ὅτι ὅλοι οἱ προηγούμενοι γάμοι της ἦσαν ἁπλῶς «ἀπόπειραι» καὶ ὅτι αὐτὴν τὴν φορὰν μόνον ὁ θάνατος θὰ διέλυε τὴν ἕνωσίν της μὲ τὸν πρίγκηπα Ντιβανί...

Πῶς ληστεύουν στὴν Ἱσπανία

ΠΑΡΙΣΙΟΙ. 3. (Ἀσύρματος).—Κατὰ τηλεγράφημα τοῦ ἐν Μαδρίτῃ ἀνταποκριτοῦ τῆς «Ζουρνάλ», δύο νέοι Ἄγγλοι, διερχόμενοι ἐπὶ μοτοσυκλέττας τὴν ὁδὸν ἐκ Καβαγκόνδα εἰς Μπουφονάρα τῆς Ἱσπανίας, συνελήφθησαν ὑπὸ προσωπιδοφόρων, οἵτινες ἐφόνευσαν ἕνα ἐξ αὐτῶν, διότι ἠθέλησε νὰ ἐξακολουθήσῃ τὴν πορείαν του.

Ὁ ἄλλος Ἄγγλος ἔδωκεν εἰς τοὺς ληστάς, πᾶν ὅ,τι ἔφερε μεθ' ἑαυτοῦ καὶ οὕτως ἠδυνήθη νὰ σωθῇ.

Πανελλήνιοι σκοπευτικοὶ ἀγῶνες

Ὁ Σύνδεσμος τῶν ἑλληνικῶν ἀθλητικῶν καὶ γυμναστικῶν σωματείων καὶ ἡ Πανελλήνιος Σκοπευτικὴ Ἑταιρεία, προκηρύσσουν Πανελληνίους σκοπευτικοὺς ἀγῶνας τελεσθησομένους εἰς μνήμην τοῦ στρατάρχου τῆς Ρούμελης Γεωργίου Καραϊσκάκη, τὴν 22 καὶ 23 Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ. ἐν τῷ ἐπὶ τῆς λεωφόρου Καισαριανῆς Σκοπευτηρίῳ Ὑμηττοῦ τῆς Πανελληνίου Σκοπευτικῆς Ἑταιρείας.

Εἰς τοὺς ἀγῶνας τούτους, εἰς οὓς θέλει δοθῇ ἐπίσημος χαρακτήρ, θὰ λάβη χώραν: 1) Ἀγὼν στρατιωτικῶν ὁμάδων ἐξ ὅλων τῶν μονάδων τοῦ στρατοῦ καὶ τοῦ στόλου, ἑκάστη δὲ ὁμὰς θέλει ἀποτελεσθῇ ἐκ πέντε ὁπλιτῶν-σκοπευτῶν καὶ δύο ἀναπληρωματικῶν καὶ θὰ βάλῃ ἀπὸ 300 μ. ταχεῖαν βολήν, δι' ὅπλων στρατοῦ μετὰ πορείαν δύο χιλιομέτρων καὶ μετὰ πλήρους φόρτου. 2) Ἀγὼν ἀξιωματικῶν-σκοπευτῶν κατ' ἄτομον καὶ καθ' ὁμάδας, ἂν τοιαῦται καταρτισθοῦν, διὰ στρατιωτικοῦ ὅπλου ἀπὸ 300 μ. καὶ περιστρόφου στρατιωτικοῦ ἀπὸ 50 μ. 3) Ἀγὼν ἀριστέων τῶν μέχρι τοῦδε Ὀλυμπιακῶν καὶ Πανελληνίων σκοπευτικῶν ἀγώνων δι' ὅπλου Μάνλιχερ καὶ ἐλευθέρου περιστρόφου, πρὸς ἀνάδειξιν πρωταθλητοῦ διὰ τὸ ἔτος 1927. 4) Ἀγὼν σκοπευτῶν κατ' ἄτομον ἀπὸ 300 μ. δι' ὅπλου Μάνλιχερ (βολὴ ἀκριβείας) ἀπὸ 300 μ. 5) Ἀγὼν σκοπευτῶν διὰ τυφεκίου διαμ. 22 ἀπὸ 100 μ. 6) Ἀγὼν δι' ἐλευθέρου πιστολίου τῶν 22 ἀπὸ 25 καὶ 50 μ. καὶ 7) Ἀγὼν διὰ παραγγέλματος κατ' ἀνδρεικέλλων.

Χάριν τῶν ἀγώνων τούτων θέλει κοπῇ ἴδιον σιδηροῦν μετάλλιον φέρον τὴν προτομὴν τοῦ στρατάρχου τῆς Ρούμελης, ὅπερ θ' ἀπονεμηθῇ εἰς τοὺς ἀριστεύσαντας μετὰ διπλωμάτων καὶ πλουσίων βραβείων καὶ ἐπάθλων.

Αἱ λεπτομέρειαι τῶν ἀγώνων θέλουν κανονισθῇ διὰ προγράμματος τῆς Ὀργανωτικῆς Ἐπιτροπῆς ἀποτελεσθείσης ἐκ τῶν κ.κ. Α. Βρυζάκη, προέδρου τῆς Π. Σ. Ε., Φραγ. Μαυρομμάτη, Δημ. Λούνδρα, Γουλ. Ζωχιοῦ, Γεωργ. Λέστου, Εὐαγ. Κρητικοῦ καὶ Λεων. Κοσυφάκου.

Πῶς ἐδικαιολόγησε τ' ὄνομά του

Ἕνεκα οἰκονομικῶν λόγων ἀπεπειράθη ν' αὐτοκτονήσῃ ἐντὸς τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κυπριαδῶν οἰκίας του ὁ Στέφανος Ζωντανός, λαβὼν δόσιν ὑπερμαγγανικοῦ καλίου.

Κατόπιν ἐγκαίρου ἰατρικῆς βοηθείας ὁ Ζωντανὸς θὰ παραμείνῃ τοιοῦτος.

ΑΠΟ ΤΟ ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΟ ΡΕΠΟΡΤΑΖ

Ὁ μυστηριώδης χωλὸς

ΘΑ ΕΞΕΔΙΚΕΙΤΟ ΜΕ ΔΥΝΑΜΙΤΙΔΑ

Εἰς τὸ πεζοδρόμιον τῆς ὁδοῦ Πανεπιστημίου περιεφέρετο ὑπόπτως ἕνας μεσῆλιξ κακοντυμένος καὶ χωλός.

Ὁ σκοπὸς ἀστυφύλαξ ἐνόμισεν ὅτι ὁ χωλὸς ἐκεῖνος ἄθλιος ἦτο ἐπαίτης ζητῶν ἐλεημοσύνην ἀπὸ τοὺς διαβάτας. Καὶ τὸν ἐπλησίασε:

—Τί θέλεις ἐδῶ; τὸν ἠρώτησε.

—Γιατί;

—Τί θέλεις ἐδῶ σ' ἐρωτῶ; ἐπανέλαβεν αὐστηρότερον ὁ ἀστυφύλαξ.

—Τὸ λόγο θὰ σοῦ δώσω; Δρόμος εἶνε καὶ ἔχω δικαίωμα νὰ περπατήσω ὅπως ὁ ἄλλος κόσμος...ἀπάντησεν ἐκεῖνος.

—Ἀκολούθησέ με στὸ τμῆμα!

—Γιὰ ποιὸ λόγο;

—Γιατὶ ἐπαιτεῖς καὶ ἐνοχλεῖς τοὺς διαβάτες!

—Δὲν εἶμαι ζητιάνος!.. Ἀλλὰ μπορεῖ καὶ νὰ γίνω!.. ἀπήντησε μυστηριωδῶς ὁ ἄγνωστος χωλός.

Ὁ ἀστυφύλαξ παρεξενεύθη ἀπὸ τὴν ἀπάντησιν ἐκείνην.

—Ἀκολούθησέ με στὸ τμῆμα γιὰ νὰ ἰδοῦμε ἐπὶ τέλους τί εἶσαι καὶ τί γυρεύεις ἐδῶ... τοῦ εἶπε.

—Τώρα, ὄχι... Ἀργότερα εὐχαρίστως!.. ἦτο ἡ ἀπάντησις τοῦ χωλοῦ, ὅστις καθ' ὅλον τὸ διάστημα τῆς συνομιλίας του μὲ τὸν ἀστυφύλακα, εἶχε τὸ βλέμμα του διαρκῶς προσηλωμένον εἰς τὴν θύραν τῶν γραφείων τῆς ἑταιρείας Γρῶμαν.

* * *

Ὁ ἀστυφύλαξ ἀντελήφθη ἀπὸ τὴν ἐν γένει ταραχὴν τοῦ ὑπόπτου ἐκείνου χωλοῦ, ὅτι κάτι ἐξαιρετικὸν συνέβαινε.

—Θὰ μ' ἀκολουθήσῃς ἢ ὄχι; τοῦ εἶπε εἰς τόνον μὴ ἐπιδεχόμενον ἀντιρρήσεις πλέον.

—Μὰ γιατί;.. Τί ἔκανα;.. Κάποιον περιμένω νὰ περάσῃ ποῦ ἔχω λογαριασμοὺς μαζί του... Ἐπὶ τέλους περίμενε λίγο, μήπως φανῇ ἐν τῷ μεταξὺ καὶ κατόπιν πᾶμε ὅπου θέλεις!

Ὁ ἀστυφύλαξ τὸν ἔδραξε ἀπὸ τὸν βραχίονα καὶ τὸν ἔσυρε. Ὁ χωλὸς ἠναγκάσθη νὰ τὸν ἀκολουθήσῃ.

—Νᾶξερες τί κακὸ μοῦ κάνεις! εἶπε στὸν ἀστυφύλακα.

—Γιατί;

—Γιατὶ σὲ πέντε, δέκα λεπτὰ θὰ εἶχα τελειώσῃ ὅ,τι εἶχα νὰ κάνω!

—Τί πρᾶγμα; τὸν ἠρώτησεν ὁ ἀστυφύλαξ.

—Κάτι μικροδουλειὲς ποῦ μ' ἐνδιαφέρουν!

Ὅταν ἔφθασαν εἰς τὸ ἀστυνομικὸν τμῆμα καὶ ἐγένετο ἡ ἀπαραίτητος ἔρευνα ἐπὶ τοῦ συλληφθέντος μυστηριώδους χωλοῦ, ἀνευρέθη εἰς τὴν τσέπην του ἕνα φυσίγγιον δυναμίτιδος.

* * *

Ἡ σχετικὴ ἀναφορὰ τοῦ τμήματος πρὸς τὴν Διεύθυνσιν τῆς ἀστυνομίας πόλεων, διαλευκαίνει τελείως τὴν περίεργον αὐτὴν ὑπόθεσιν.

Καὶ ἰδοὺ αὐτή:

«Ἔξωθι τῶν ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πανεπιστημίου γραφείων τῆς ἑταιρείας Γρῶμαν συνελήφθη ὑπὸ τοῦ ἀστυφύλακος τοῦ Γ' τμήματος ἀστυνομίας Πόλεων Ι. Γεωργιάδη ὁ Β. Βαλτατσᾶνος, 45ετὴς χωλός.

Ὁ ἀστυφύλαξ τὸν συνέλαβεν ὡς ἐπαίτην, ἀλλ' ὅταν τὸν ὡδήγησεν εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ τμήματος, ἀνεῦρεν εἰς τὰ θυλάκιά του ἕνα φυσίγγιον δυναμίτιδος ἕτοιμον πρὸς χρῆσιν.

Ὁ Βαλτατσᾶνος ἐξεταζόμενος ὡμολόγησεν ὅτι διὰ τοῦ φυσιγγίου αὐτοῦ εἶχε σκοπὸν νὰ ἀνατινάξῃ τὰ γραφεῖα τῆς ἀνωτέρω ἑταιρείας διότι ἦτο ὑπάλληλος αὐτῆς καὶ τὸν ἀπέλυσαν χωρὶς νὰ τοῦ δώσουν τὴν ἀμοιβήν, τὴν ὁποίαν ἐδικαιοῦτο νὰ λάβῃ. Ἀπεκάλυψε συγχρόνως ὅτι τὴν δυναμίτιδα θὰ ἐχρησιμοποίει μόλις θὰ ἔβλεπεν ἐξερχόμενον τῶν γραφείων τῆς ἑταιρείας τὸν διευθυντήν της, τὸν ὁποῖον ἤθελε συγχρόνως νὰ φονεύσῃ ὡς ὑπαίτιον τῆς ἀπολύσεώς του.

Ὁ συλληφθεὶς παρεδόθη εἰς τὸ 8ον τμῆμα ἀσφαλείας.»

Ὁ ἀστυνομικὸς

Ἀμερικανοὶ τέκτονες

Μὲ τὸ ρουμανικὸν τῆς γραμμῆς «Ρουμανία» ἀφίχθη χθὲς ὁ Μέγας Διδάσκαλος τῶν ἐν Ἀμερικῇ Ἐλευθέρων τεκτόνων κ. Ρίπερσον, συνοδευόμενος ὑπὸ δύο ἀνωτέρων ἀξιωματούχων τοῦ ἐν Ἀμερικῇ Ἐλευθεροτεκτονισμοῦ. Τοὺς ἀφιχθέντας ἐδεξιώθησαν ἀνελθόντες ἐπὶ τοῦ ἀτμοπλοίου ὁ Μέγας Διδάσκαλος τῶν ἐν Ἑλλάδι τεκτόνων καὶ οἱ Πρόεδροι τῶν ἐν Πειραιεῖ Στοῶν κ.κ. Ἀραβαντινὸς καὶ Διάκος, ὁ Λιμενάρχης καὶ ὁ ὑπολιμενάρχης Πειραιῶς κ. Ζάγγας. Εἰς τοὺς ξένους παρετέθη χθὲς τὴν ἑσπέραν γεῦμα εἰς τὴν «Ρεναισσάνς» τῆς Κηφισσιᾶς.

Ἡ κίνησις τοῦ πληθυσμοῦ

Ἡ κίνησις τοῦ πληθυσμοῦ τῶν Ἀθηνῶν κατὰ τὸν λήξαντα μῆνα Ἰούλιον παρουσιάζεται ὡς ἑξῆς:

Γεννήσεις ἐν συνόλῳ 991 (ἀρρ. 500 θηλ. 491), ἐκ νομίμου γάμου 921, ἐξώγαμοι 10 καὶ ἀγνώστων γονέων ἔκθετα 60. Ἐκ τούτων γεννήσεις νεκρῶν 12 καὶ διδύμων 22. Αἱ γεννήσεις τοῦ ἀντιστοίχου μηνὸς Ἰουλίου 1926 ἀνῆλθον εἰς 1042.

Γάμοι ἐδηλώθησαν ἐν συνόλῳ 204. Εἰς πρῶτον γάμον ἄτομα 356. Εἰς δεύτερον γάμον ἄτομα 24 (ἄνδρες 11 γυναῖκες 13). Εἰς τρίτον γάμον ἄτομα 3 (ἄνδρες 2, γυναῖκες 1). Ἄγαμοι ἄνδρες μετ' ἀγάμων γυναικῶν 178, ἄγαμοι ἄνδρες μετὰ χηρῶν γυναικῶν 11, ἄγαμοι γυναῖκες μετὰ χηρῶν ἀνδρῶν 12 καὶ χῆροι ἄνδρες μετὰ χηρῶν γυναικῶν 3.

Διαζύγια 19. Υἱοθεσίαι 5. Νομιμοποιήσεις 3 καὶ ἀναγνωρίσεις 4.

Θάνατοι ἐν συνόλῳ 771 (ἀρρ. 395, θ. 376) ἔναντι 699 θανάτων τοῦ ἀντιστοίχου μηνὸς Ἰουλίου 1926.

Ἐκ τῶν ἀσθενειῶν, ἐκείνη ἡ ὁποία προεκάλεσε τοὺς περισσοτέρους θανάτους κατὰ τὸν μῆνα αὐτόν, εἶναι ἡ διάρροια καὶ ἡ ἐντερῖτις, ἡ ὁποία ἐφόνευσεν 131 παιδία κάτω τῶν 2 ἐτῶν. Ἀμέσως ἔπειτα ἔρχεται ἡ φυματίωσις τῶν πνευμόνων μὲ 125 θανάτους, βρογχοπνευμονικὰ καὶ πνευμονία, μὲ 72 θανάτους. Αἱ ἄλλαι ἀσθένειαι σημειώνουν πολὺ ὀλιγωτέρους θανάτους. Ἡ ἐπιδημία τοῦ τύφου φαίνεται ἐλαττωθεῖσα, διότι οἱ θάνατοι ἐξ αὐτοῦ περιωρίσθησαν εἰς 19. Βίαιοι θάνατοι ἐσημειώθησαν 16 καὶ αὐτοκτονίαι 4.

Θέατρα

ΑΛΑΜΠΡΑ. «Ἡ ψωροκώσταινα».
ΚΟΤΟΠΟΥΛΗ. «Ἡ ἐρωμένη τῆς Α. Ὑψηλότητος».
ΚΥΒΕΛΗΣ. Ἡ β' σειρὰ τῆς «Μπεολίνας».
ΙΝΤΕΑΛ. «Σαπουνόφουσκες» β' σειρά.
ΠΑΠΑΪΩΑΝΝΟΥ. «Ὁ Βαφτιστικός».
ΔΙΟΝΥΣΙΑ. «Νὰ δικαστής, νὰ μάλαμα».
ΜΟΝΤΙΑΛ. Ὀπερέττα ἄνευ τίτλου.
ΠΑΓΚΡΑΤΙΟΥ. (Θίασος οἱ «Νέοι»). «Ὁ βαφτιστικός».
ΚΩΣΤΑΚΗ. (Λεωφόρος Συγγροῦ). «Κόκκινος μῦλος».
ΛΑΟΥ. «Ὁ γῦρος τῆς Ἀθήνας» β' σειρά.
Α.Ο.Δ.Ο. «Ἡ Γκόλφω».

Κινηματογράφοι καὶ Βαριετὲ

ΠΑΡΘΕΝΩΝ (Καλλιθέας). «Εἴδωλον ἐξ ἀργίλλου».
ΑΘΗΝΑΙΟΝ. «Τὸ ἔνσαρκον ἄγαλμα».
ΑΛΣΟΣ. «Σιωπηλὸς κατήγορος».
ΑΛΚΑΖΑΡ. «Ἡ Ροζίτα».
ΜΑΓΕΙΑ. «Μία γυναῖκα τοῦ κόσμου».
ΔΙΑΝΑ (Π. Φάληρον). Ἡ κυρία δὲν μὲ μέλλει».
ΙΡΙΣ (Λένορμαν). «Ἐν ὀνόματι τοῦ Αὐτοκράτορος».
ΗΛΥΣΙΑ. «Γάμος ἄρκτου».
ΜΙΚΡΟΝ ΖΑΠΠΕΙΟΝ. «Ἄσωτος υἱός».
ΒΕΡΝΤΕΝ. «Αὐτοκρατορικαὶ βιολέτται».
ΑΤΛΑΝΤΙΣ. (Ἐξάρχεια). «Κεραυνοβόλος κοῦρσα».

Ἀθλητισμὸς

Ἐνισχύεται καὶ ὁ «Παναθηναϊκός».— Καθ' ἃ πληροφορούμεθα ἁρμοδίως, ἡ ὁμὰς τοῦ «Παναθηναϊκοῦ» ἐπὶ τῇ ἐνάρξει τῆς προσεχοῦς περιόδου πρόκειται νὰ ἐνισχυθῇ μὲ ξένους παίκτας, λόγῳ τῆς ἀναχωρήσεως πολλῶν παικτῶν του. Ἐν τούτοις ὁριστικὴ ἀπόφασις ἐπὶ τοῦ προκειμένου δὲν ἐλήφθη ἀκόμη.

Οἱ γυναικεῖοι ἀθλητικοὶ ἀγῶνες.— Οἱ γυναικεῖοι ἀθλητικοὶ ἀγῶνες τοῦ «Πανιωνίου», οἱ ὁποῖοι ἐσημείωσαν πέρυσι τόσην ἐπιτυχίαν θὰ γίνουν τὴν 14ην καὶ 15ην Αὐγούστου ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς ἀθλητικῆς ἡμερίδος τὴν ὁποίαν διοργανώνουν τὰς δύο αὐτὰς ἡμέρας οἱ δύο καλοί μας σύλλογοι «Πανιώνιος» καὶ «Πανελλήνιος». Τὸ πρόγραμμα τῶν ἐν λόγῳ ἀγώνων, ἐξαιρετικῶς ἐνδιαφέρον περιλαμβάνει 8 ἀγωνίσματα. Εἰς τοὺς ἀγῶνας λαμβάνουν μέρος 30 ἀθλήτριαι.

Τὸ ζήτημα τῶν Βουλγάρων ἀθλητῶν.—Κατόπιν τῆς ἀρνητικῆς ἀπαντήσεως τοῦ «Συνδέσμου», καθ' ἃ πληροφορούμεθα, ἡ τοπικὴ ἀθλητικὴ ἕνωσις τῆς Σόφιας θὰ ἔλθῃ εἰς συνεννοήσεις διὰ τὴν εἰς Θεσσαλονίκην τέλεσιν ἑλληνοβουλγαρικῶν ἀγώνων μετὰ τῶν Πανελληνίων τοιούτων. Τὰ ἔξοδα τῆς καθόδου τῶν Βουλγάρων ἀθλητῶν, θὰ ἀναλάβῃ ἀπ' εὐθείας ὁ «Ἡρακλῆς».

Οἱ νέοι παῖκται τῆς «Ἑνώσεως Κων)πόλεως».— Ἐσφαλμένως ἀνεγράφη ὅτι οἱ νέοι παῖκται τῆς «Ἑνώσεως Κων)πόλεως» ἐπρόκειτο νὰ ἔλθουν χθές. Οἱ νέοι παῖκται, ὡς ἤδη ἐγράψαμεν φθάνουν ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος.

Οἱ Ὀλυμπιακοὶ φοιτητικοὶ ἀγῶνες.— Τὴν 24ην Αὐγούστου ἀρχίζουν εἰς τὴν Ἰταλικὴν πρωτεύουσαν, οἱ πρῶτοι ὀλυμπιακοὶ ἀγῶνες φοιτητῶν. Εἰς τοὺς ἀγῶνας τούτους οἱ ὁποῖοι προμηνύονται ἐξαιρετικῶς ἐνδιαφέροντες, λαμβάνουν μέρος 400 περίπου ἀθληταὶ ἀντιπροσωπεύοντες 35 κράτη. Τὸ πρόγραμμα τῶν ἀγώνων περιλαμβάνει, ἀθλητικὰ ἀγωνίσματα, τέννις, κολύμβησιν καὶ ξιφομαχίαν. Οἱ ἀγῶνες θὰ διεξαχθοῦν ἐναλλὰξ μέχρι τῆς 4ης Σεπτεμβρίου, εἰς τὴν Ρώμην, Πεντόρο καὶ Βολωνίαν. Οἱ κολυμβητικοί, θὰ γίνουν εἰς τὴν Βολωνίαν, θὰ συμπέσουν δὲ καὶ μὲ τοὺς διεθνεῖς ἀγῶνας τοῦ πρωταθλήματος τῆς Εὐρώπης, εἰς τοὺς ὁποίους, ὡς γνωστὸν θὰ ἀντιπροσωπευθῇ καὶ ἡ Ἑλλάς. Εἰς τοὺς ἀθλητικοὺς ἀγῶνας ἡ Ἰταλία θὰ συμμετάσχῃ διὰ 32 ἀθλητῶν. Μεταξὺ αὐτῶν εἶνε καὶ ὁ κατελθὼν εἰς τὰς Ἀθήνας μὲ τὴν Ἐθνικὴν ὁμάδα τῆς Ἰταλίας Μπαράχι, πρωταθλητὴς τοῦ πενταθλου καὶ δεκάθλου.

Ἡ Μπριγκεντονάουερ εἰς Κων)πολιν.—Ἡ Αὐστριακὴ ὁμὰς «Μπριγκεντονάουερ» ἡ ὁποία μετέβη κατ' αὐτὰς εἰς Θεσσαλονίκην, ἀνεχώρησε χθὲς ἐκεῖθεν, κατευθυνομένη εἰς Κων)πολιν, ὅπου καὶ θὰ δώσῃ δύο μάτς, ἕνα μὲ τὸ «Γαλατᾶ Σεράϊ» καὶ ἕνα μὲ τὸ «Φενὲρ—Μπαχτσέ».

Τὰ ἀποτελέσματα τῶν ὡς ἄνω συναντήσεων, ἀναμένονται εἰς τοὺς ἐνταῦθα κύκλους μὲ πολὺ ἐνδιαφέρον, κα ὅτι ἐξ αὐτῶν θὰ δοθῇ εὐκαιρία νὰ συγκρίνωμεν τὴν Ἑλληνικὴν μὲ τὴν Τουρκικὴν ποδόσφαιραν.

—Ὁ «Ἀθλητισμός»

Κυκλοφορεῖ σήμερον τὸ 2ον φύλλον τοῦ ἑβδομαδιαίου περιοδικοῦ «Ἀθλητισμός» μὲ πλουσίαν ὕλην καὶ ἐπίκαιρον περὶ τῶν Πανελληνίων κολυμβητικῶν ἀγώνων, μὲ συνέντευξιν τοῦ κ. Ι. Χρυσάφη, τμηματάρχου ὑπουργείου Παιδείας καὶ ὑπερτεσσαράκοντα εἰκόνας.

Καὶ ἀλλοῦ...

Κατὰ πληροφορίας ἐξ Οὐασιγκτῶνος, ἀπὸ τοῦ Ἰανουαρίου 1919 μέχρι τέλους Δεκεμβρίου 1926 ἐφονεύθησαν ὑπ' αὐτοκινήτων 137.000 Ἀμερικανοὶ πολῖται, ἔναντι 120000 μόνον, φονευθέντων κατὰ τὸν παγκόσμιον πόλεμον. Τὰ 26 ο)ο τῶν φονευθέντων εἶναι παιδία κάτω τῶν 15 ἐτῶν. Κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος μόνον ἐτραυματίσθησαν εἰς τὴν Ἀμερικὴν ὑπ' αὐτοκινήτων περὶ τὰ 23.000 ἄτομα. Συνεπῶς καὶ ἄλλοι ἐκτὸς ἡμῶν ἔχουν πάντα λόγον ν' ἀποκαλοῦν τ' αὐτοκίνητα...κινουμένας λαιμητόμους.

Ἀμερικανικὴ δωρεὰ

Τὴν ἐπομένην τῆς μεγάλης πυρκαϊᾶς τοῦ προσφυγικοῦ συνοικισμοῦ Γηροκομείου, ἐπεσκέφθη τὸν κ. ὑπουργὸν Προνοίας ὁ γενικὸς διευθυντὴς τῆς Ἀμερικανικῆς Περιθάλψεως Νῆαρ Ἧστ Ρελὴφ καὶ προσέφερε πρὸς διανομὴν εἰς τοὺς πυροπαθεῖς κουβέρτας καὶ εἴδη ἱματισμοῦ καὶ ὑποδήσεως ἀξίας περίπου 120.000 δραχμῶν.

Ἡ πανήγυρις τῆς Κηφισσιᾶς

Τὴν νύκτα τῆς προσεχοῦς Παρασκευῆς γίνεται εἰς τὸ Κεφαλάρι τῆς Κηφισσιᾶς ἡ ἐτησία πανήγυρις ἐπὶ τῇ ἑορτῇ τοῦ ἐκεῖ εὑρισκομένου ναοῦ τῆς Μεταμορφώσεως τοῦ Σωτῆρος. Τὴν 9ην νυκτερινὴν θὰ γίνῃ ἡ περιφορὰ τῆς εἰκόνος τοῦ ναοῦ παιανιζούσης τῆς μουσικῆς ἀκολούθως δὲ θὰ καοῦν ἄφθονα βεγγαλικά. Τὴν πρωίαν τοῦ Σαββάτου θὰ ψαλῇ εἰς τὸν ναὸν ἀρχιερατικὴ λειτουργία χοροστατοῦντος τοῦ Μητροπολίτου Ἀργυρουπόλεως κ. Γερμανοῦ.

Ἓν ἠλεκτρικὸν ἄροτρον

Κατὰ πληροφορίας ἐκ Νέας Ὑόρκης, εἰς ἓν κτῆμα πλησίον τοῦ Ρότσεστερ ἐγένοντο μετ' ἐξαιρετικῆς ἐπιτυχίας αἱ δοκιμαὶ ἑνὸς ἠλεκτρικοῦ ἀρότρου, τὸ ὁποῖον ἐφεῦρεν ὁ Ἀμερικανὸς μηχανολόγος Χάμιλτων Ρόε ἀπὸ τὸ Πίτσμουργ. Τὸ ἐν λόγῳ ἄροτρον, κινούμενον μὲ ρεῦμα 100.000 βόλτ, ὄχι μόνον ἐκσκάπτει τὸ ἔδαφος, ἀλλὰ καὶ καθαρίζει τοῦτο ἀπὸ τὰς ρίζας, τοὺς σκώληκας καὶ πᾶν περιττὸν ἀντικείμενον. Ἐπίσης διεπιστώθη ὅτι ὁ σῖτος αὐξάνεται ταχύτερον ἐπὶ ἀγρῶν, οἵτινες ἐκαλλιεργήθησαν ὑπὸ ἠλεκτρικῶν ἀρότρων καὶ φθάνει εἰς διπλάσιον ὕψος ἀπὸ τὸν σῖτον τῶν συνήθων ἀγρῶν. Εἰς τὴν ἐποχὴν τῆς μηχανοποιήσεως τοῦ παντός, δὲν θὰ ἔπρεπε νὰ ἐκπλαγῇ κανεὶς καὶ ἂν ἀκόμη ἐμάνθανεν ὅτι ἐφευρέθησαν μηχαναί...παράγουσαι ἀπ' εὐθείας σῖτον.

ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΗ ΣΤΗΛΗ

ΑΙ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΑΠΟΔΟΣΕΩΣ ΤΗΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑΣ

ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ ΤΟΥ ΕΠΟΙΚΙΣΜΟΥ

Ἡ Γενικὴ Διοίκησις Ἐποικισμοῦ δι' ἐγκυκλίου της πρὸς ἅπαντα τὰ ἐποικιστικὰ γραφεῖα Μακεδονίας ἐντέλλεται ὅπως κατὰ τὸ πρῶτον δεκαήμερον τοῦ Δεκεμβρίου, ὁπότε θὰ ἔχῃ συμπληρωθῆ ἡ συγκομιδὴ καὶ τῶν ὀψίμων προϊόντων, ὑποβληθῶσι πίνακες ἐμφαίνοντες κατὰ χωρία τὰς καλλιεργείας καὶ ἀποδόσεις προσφύγων καὶ ἐντοπίων.

Ἐπειδὴ δὲ ὑπῆρχον πολλοὶ ἀποφεύγοντες νὰ δηλώσουν ἐκ φόβου ὅτι πρόκειται περὶ φορολογίας, ἡ Γενικὴ Διεύθυνσις Ἐποικισμοῦ Μακεδονίας συνιστᾷ ὅπως πείσουν τοὺς ἐνδιαφερομένους ὅτι οἱ λόγοι δὲν εἶνε φορολογικοί, ὡς κακῶς ὑποθέτουν τινές, ἀλλὰ καθαρῶς στατιστικοί.

—Αἱ ἀποζημιώσεις τῶν Ἑλλήνων

Προχθὲς τὴν ἑσπέραν, κατόπιν προσκλήσεως τοῦ Συμβουλίου τῆς «Ἑνώσεως Ἑλλήνων ὑπηκόων» συνῆλθον εἰς σύσκεψιν εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Ἑνώσεως τὰ τακτικὰ μέλη τῶν ἐκτιμητικῶν ἐπιτροπῶν τῶν Ἑλλήνων ὑπηκόων.

Ἐν ἀρχῇ ὁ πρόεδρος κ. Μαρσέλος ἐξέθηκε τὰ μέχρι τοῦδε ἐπιτευχθέντα διὰ τὴν ταχίστην ἀποζημίωσιν τῶν Ἑλλήνων ὑπηκόων, παρέδωκε τὴν προεδρίαν εἰς τὸν δικηγόρον κ. Γαληνὸν Παλαιολόγον, ὁ ὁποῖος ὑπέδειξε διαφόρους ἀπόψεις διὰ τὴν ἐπιμεμελημένην καὶ ταχεῖαν ἐκτίμησιν τῶν περιουσιῶν.

Ἀκολούθως ὁ ἀντιπρόεδρος τῆς Ἑνώσεως κ. Ἀθηνογένης διηυκρίνισε διάφορα περιουσιακὰ ζητήματα ὡς καὶ κληρονομικά.

Τέλος ἀπεφασίσθη ὅπως τὰ μέλη τῶν ἐπιτροπῶν συνέρχωνται ἅπαξ τῆς ἑβδομάδος διὰ νὰ συζητοῦν ἐπὶ τῶν παρουσιαζομένων τυχὸν ἐλλείψεων.

—Ἡ περιοδεία τοῦ κ. Λάμπρου

Ὁ ἐκ τῶν μελῶν τῆς Ε.Α.Π. κ. Λάμπρος συνεχίζων τὴν περιοδείαν του ἀνὰ τὰς πόλεις καὶ συνοικισμοὺς τῆς Δυτ. Μακεδονίας διὰ τὴν ἀπογραφὴν τῶν ἀστῶν προσφύγων θὰ ἐπιστρέψῃ εἰς Θεσσαλονίκην περὶ τὰ τέλη τῆς ἑβδομάδος, ἐνταῦθα δὲ τὴν προσεχῆ ἑβδομάδα.

—Αἱ καταστροφαὶ τῆς προσφυγικῆς παραγωγῆς

Κατὰ νεωτέρας εἰδήσεις ἐκ Μακεδονίας, ἡ καταστροφὴ τῆς ἐφετεινῆς παραγωγῆς ἔπληξε σπουδαίως τοὺς ἐκεῖ πρόσφυγας.

Κατὰ τὰς αὐτὰς πληροφορίας καθίσται ἐπιτακτικὴ ἀνάγκη εἴς τινας τουλάχ[illegible] τῶν ἐπαρχιῶν Μακεδονίας, ὅπου ἡ καταστροφὴ εἶνε μεγαλυτέρα, νὰ ληφθ[illegible] τὰ ἑξῆς ἀνακουφιστικὰ μέτρα:

1) Διὰ τῆς παραγγελίας ἐκ τοῦ ἐξ[illegible] τερικοῦ σπόρων καὶ τῆς χορηγήσεως [illegible] ρᾶς διὰ τὴν ὁποίαν θὰ ἀπαιτηθοῦν 600.000 ὀκάδες σίτου καὶ 400000 κριθ[illegible]

2) Διὰ τῆς ἀναστολῆς τῆς εἰσπράξεως ἐφέτος τῶν πρὸς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζ[illegible] χρεῶν καὶ τῆς χορηγήσεως διὰ τὸ προσ[illegible] χὲς παρὰ τῆς ἰδίας νέων μακροπροθέσμων δανείων καὶ

3) Διὰ τῆς ἀναστολῆς τῆς εἰσπράξεως ἐφέτος τῶν πρὸς τὴν Ἐπιτροπὴν Ἀποκαταστάσεως Προσφύγων χρεῶν των, καθὼς καὶ τῆς ἀπαλλαγῆς των ἐκ τῆς κατα[illegible] βολῆς πρὸς τὸ Δημόσιον τοῦ φόρου δεκάτης.

—Ἐπιθεωρηταὶ τῆς Ἀνταλλαγῆς

Σήμερον τὴν πρωΐαν εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ἀνταλλαγῆς θὰ ἀρχίσῃ ὁ διαγωνισμὸς καταλήψεως θέσεων ἐπιθεωρητῶν τῆς ἀνταλλαγῆς, ἐνώπιον ἐπιτροπῆς ἀποτελουμένης ἐκ τοῦ ἀρεοπαγίτου κ. Ἀντωνακάκη, τοῦ διευθυντοῦ τῆς Ἀνταλλαγῆς κ. Μητρομελέτη καὶ τοῦ Γεν. Ἐπιθεωρητοῦ Δασῶν κ. Ραζέλου.

—Νέος προσφυγικὸς ὀργανισμὸς

Καθ' ἃ πληροφορούμεθα, σοβαρώτατον κενὸν πρόκειται νὰ πληρωθῇ διὰ τῆς νέας προσφυγικῆς ὀργανώσεως ἥτις σχεδιάζεται μεταξὺ κύκλων διανοουμένων ἐκ Κωνσταντινουπόλεως καὶ Σμύρνης, ἰδίᾳ δὲ τῶν διευθυντῶν τῶν ἐφημερίδων τῶν δύο τούτων πρωτευουσῶν τοῦ ὑποδούλου Ἑλληνισμοῦ, συμπραττόντων καὶ μετ' ἄλλων προσωπικοτήτων ἐκ τῶν ἐχουσῶν νὰ ἐπιδείξωσιν ἀξιοσημείωτον ἐθνικὴν καὶ ἐν γένει κοινωνικὴν δρᾶσιν.

Σκοπὸς τοῦ ἱδρυθησομένου σωματείου εἶνε ἡ κατὰ πάσας τὰς κατευθύνσεις χρησιμοποίησις τοῦ ἀτυχῶς ἀχρησιμοποιήτου προσφυγικοῦ παράγοντος ὑπὲρ τῆς προαγωγῆς τῶν ἰδίων καὶ τῶν γενικωτέρων τῆς χώρας συμφερόντων.

—Ἀρχαιρεσίαι

Γενομένων ἀρχαιρεσιῶν τοῦ Οἰκοδομικοῦ Συνεταιρισμοῦ ὁ «Νέος Πόντος» τὴν 1ην Αὐγούστου 1927 ἐξελέγησαν διοικητικαὶ ἀρχαὶ ὡς ἑξῆς:

Διοικητικὸν Συμβούλιον: Ἰωάννης [illegible] τζογλου Πρόεδρος, Κωνστ. Σίδερης Ἀντιπρόεδρος, Θεόδ. Γραμματικόπουλος Γραμματεύς, Ἀριστείδης Γουνᾶς Ταμίας, Θεόφιλος Παπαδόπουλος, Θεόδωρος Λεωνίδης, Ρωμανὸς Ποιμενίδης. Ἐποπτικὸν Συμβούλιον: Ἀλέξανδρος Λαμπριανίδης, Μιχαὴλ Τζιτζικίδης, Ἀχιλλεὺς Ξανθόπουλος.

Ἀθῆναι 3 Αὐγούστου 1927

(Ἐκ τοῦ Προεδρείου)

—Αἱ προσφυγικαὶ ὁμολογίαι

Ἐπὶ τῶν ὁμολογιῶν τοῦ προσφυγικοῦ δανείου ἐγένοντο πράξεις ἄνευ τοκομεριδίου τοῖς μετρητοῖς μὲν 593 ἐλαχίστη, 59[illegible] μεγίστη καὶ 595 τελευταία, ἐπὶ προθεσμίᾳ δὲ 598—598.50 καὶ 598 τελευταία. Μετὰ τοκομεριδίων δὲ παρέμειναν εἰς τὰ 640.

Οἱ «Σαπουνόφουσκες»

Οἱ «Σαπουνόφουσκες» τοῦ κ. Τσακασιάνου εἰς τὸ «Ἰντεάλ» συγκεντρώνουν κάθε βράδυ πολὺ κόσμο. Τὰ 8 νέα νούμερα ἀρέσουν καὶ καταχειροκροτοῦνται.

Ἐν τῷ μεταξὺ ὁ θίασος ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Ἀρντάτωφ προετοιμάζει τὴν νέαν ἐπιθεώρησιν τῶν κ.κ. Δραγάτση καὶ Ἀσημακοπούλου «Μπομπονιέρα».

Ἐκδόσεις

Ἐξεδόθη τὸ δελτίον τοῦ μηνὸς Ἰουλίου τοῦ γραφείου προστασίας τοῦ ἑλληνικοῦ καπνοῦ Καβάλλας, μὲ μελέτας, ἄρθρα καὶ στατιστικὰ πληροφορίας περὶ τῆς ἐν γένει κινήσεως τοῦ καπνοῦ κατὰ τὸν λήξαντα μῆνα.

Τὸ κυκλοφορῆσαν 10ον τεῦχος τῆς «Ἀσφαλιστικῆς Ἐπιθεωρήσεως» περιέχει λίαν ἐνδιαφερούσας μελέτας καὶ εἰδήσεις.

Συνέλευσις ἀναπήρων

Ἡ Ὀργανωτικὴ Ἐπιτροπὴ Ἀμύνης ἀναπήρων καὶ θυμάτων πολέμου πρὸς τοὺς περιπτεριούχους Ἀθηνῶν, Πειραιῶς καὶ Περιχώρων:

Κατόπιν ἀποφάσεως τῆς Ο.Ε.Α.Α.Θ.Π. ἐντέλεσθε ὅπως κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς συγκεντρώσεως (5 τρέχ.) κλείσετε ἅπαντες τὰ περίπτερά σας ἀπὸ τὰς 3 1)2 μ.μ. μέχρι τῆς 7 1)2 μ.μ.

Ἡ Ὀργανωτικὴ Ἐπιτροπὴ Ἀμύνης

Ταχυδρομεῖον

ΠΕΜΠΤΗ, 4—8—27. «Ἰωάννα» 6 π.μ. Ἀργολικόν. (Ρουμανικὸν) 10 π.μ. Κων)πολιν, Κωνστάντζαν. (Ρουμανικὸν) 10 π. μ. Αἴγυπτον. (Ἰταλικὸν) 11 π.μ. Ρόδον. «Μαίρη Μ.» 2 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην. «Ἀθῆναι» 2 μ.μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην. «Ζάκυνθος» 2 μ. μ. Καρδάμυλα, Λῆμνον, Δεδεαγάτς, Καβάλλαν. «Ἀτρόμητος» 2 μ.μ. Σάμην, Φισκάρδον, Ἁγ. Εὐφημίαν, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κόπραιναν, Ἀμφιλοχίαν. «Δωρίς» 2 μ.μ. Ἰτέαν, Βιτρινίτσαν, Γαλαξείδιον, Πάτρας. «Ὕδρα» 2 μ. μ. Μονεμβασίαν, Νεάπολιν, Γύθειον. «Νικόλαος» 2 μ.μ. Κυπαρίσσιον, Γέρακα, Ἁγίαν Πελαγίαν. «Μυκάλη» 2 μ.μ. Πάτρας, Κέρκυραν, Ἁγ. Σαράντα, Βρινδήσιον. «Ἐλευθερία» 2 μ.μ. Σῦρον, Τῆνον, Ὑστέρνια, Ἄνδρον, Κόρθιον. «Γ. Τόγιας» 2 μ.μ. Σῦρον, Τῆνον, Μύκονον, Εὔδηλον, Σάμον, Τηγάνι. «Δανάη» 2 μ.μ. Χανιὰ καὶ προσεγγίσεις. «Κατερίνα» 2 μ.μ. Ἡράκλειον, Αἴγυπτον.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Ἀναχωρήσεις

Ἀνεχώρησε διὰ τὰ διάφορα κέντρα τῆς Εὐρώπης ὁ ἀνθοπώλης ΦΛΕΡΙΑΝΟΣ πρὸς ἐκλογὴν διαφόρων κομψοτεχνημάτων διὰ τὴν προσεχῆ σαιζὸν καθὼς καὶ διὰ τὴν ἀγορὰν τῶν νεωτέρων ἀνθέων καὶ φυτῶν ἀπὸ τὰς ἀνθοκομικὰς ἐκθέσεις.

Ἀνεχώρησε δι' Εὐρώπην ὁ κ. Σπ. Μόσχος, τοῦ ἀδαμαντοπωλείου Ι. Βουράκη [illegible] Μόσχου, Βουκουρεστίου 8, δι' ἀγορὰν καὶ πλουτισμὸν τοῦ καταστήματός των.

Ἰατροὶ

Η ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΣ, ἡ ἐπιληψία, ὁ ἀρθριτισμός, τὰ νευρικὰ νοσήματα, θεραπεύονται εἰς τοῦ κ. Χ. ΠΡΑΤΟΠΟΥΛΟΥ ὑφηγητοῦ ὁδὸς Πειραιῶς ἀριθ. 10.

ΙΩΑΝΝΗΣ ΓΕΩΡ. ΛΟΥΪΖΙΔΗΣ *Χειροῦργος ὀδοντοϊατρὸς τῆς Σχολῆς Παρισίων ἐπὶ τετραετίαν εἰδικῶς εἰς Παρισίους σπουδάσας. Ὀλιγοήμερος ἀνώδυνος καὶ ἠγγυημένη θεραπεία τῶν παθήσεων στόματος καὶ ὀδόντων διὰ νεωτέρων μεθόδων, 51 ὁδὸς Γ' Σεπτεμβρίου.*

— Θεραπεία νοσημάτων στομάχου. Ἀκτινοσκόπησις στομάχου. Εἰδικὸς ἰατρὸς **Γ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ** ὁδὸς Πειραιῶς 20 τηλ. 52-[illegible]

—Κωνσταντῖνος Π. Ἀναστασόπουλος Συφιλιδολόγος, δερματολόγος, δέχεται ὁδὸς Θεάτρου 4Α' 10-12 π. μ. καὶ 4 1)2-6 1)2 μ. μ. Ἐφαρμόζει τὴν ἠλεκτροδιαθέρμανσιν πρὸς θεραπείαν τῆς ὀξείας καὶ χρονίας βλενορροίας, καὶ ἰδίως τῶν μητριτίδων σαλπιγγιτίδων κ.τ.λ.

ΜΙΧ. ΓΕΩΡΓΑΡΙΟΥ ὀφθαλμίατρος, θεραπεύει τὸν καταρράκτην ἐντὸς 5 ἡμερῶν διὰ νέας μεθόδου, τὰ τραχώματα κ.λ.π. Ὁδὸς Πειραιῶς Πλατεῖα Ὠδείου, Τηλ. 4-[illegible]

Γ. ΠΟΛΥΚΑΡΠΙΔΗΣ εἰδικὸς ἀφροδισιολόγος ἐπὶ μακρὸν ἐπιμελητὴς τῆς ἰδιαιτέρας Κλινικῆς τοῦ καθηγητοῦ κ. Γ. Φωτεινοῦ. Δέχεται 8—12 καὶ 4—8 μ.μ. Ζήνωνος 1 Ὁμόνοια.

Σ. ΣΩΦΡΟΝΙΑΔΗΣ. Ἀφροδίσια δερματικά. Σωκράτους 48 8—12 π. μ.

ΤΟ ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑ ΤΗΣ "ΠΡΩΪΑΣ„

"ΤΟ ΜΟΝΑΣΤΗΡΙ ΤΗΣ ΠΑΡΜΑΣ„

ΤΟΥ ΣΤΑΝΤΑΛ (HENRI BEYLE)

(Συνέχεια ἐκ τοῦ χθεσινοῦ)

Ὁ ἥρως μας εἶχεν ἀρκετὰ φοβηθῆ, ὅπως φαίνεται, ἀλλὰ θὰ ἐφοβεῖτο περισσότερον ἐὰν ἐγνώριζε τὰς σκέψεις τὰς ὁποίας ἔκαμνε ὁ ἀστυνομικός. Ὁ ἄνθρωπος αὐτὸς ἦτο φίλος τοῦ Τζιλέττι, καὶ φαντάζεται κανεὶς τὴν ἔκπληξίν του, ὅταν εἶδε τὸ διαβατήριόν του εἰς τὰ χέρια ἑνὸς ἄλλου. Ἡ πρώτη του σκέψις ἦτο νὰ τὸν συλλάβῃ, ἀλλὰ κατόπιν ἐσκέφθη ὅτι πιθανὸν ὁ Τζιλέττι νὰ εἶχε πωλήσῃ τὸ διαβατήριόν του εἰς αὐτὸν τὸν ὡραῖον κύριον, ὁ ὁποῖος θὰ εἶχε κάμει καμμιὰ βρωμοδουλειὰν εἰς τὴν Πάρμαν. «Ἂν τὸν συλλάβω, ἐσκέφθη, θὰ ἐκθέσω τὸν Τζιλέττι, καὶ τ' ἀνακαλύψουν εὐκόλως ὅτι ἀπώλεσε τὸ διαβατήριόν του. Τί θὰ εἴπουν δῆμως, ἐξ ἄλλου, οἱ προϊστάμενοί μου, ἂν ἀνακαλύψουν ὅτι ἐγώ, φίλος τοῦ Τζιλέττι, ἐθεώρησα τὸ διαβατήριόν του γιὰ ἄλλο πρόσωπον;

Ὁ ἀστυνομικὸς ἠγέρθη χασμώμενος καὶ εἶπεν εἰς τὸν Φαβρίκιον:

—Περιμείνατε, κύριε. Ἐκ παλαιᾶς δὲ ἀστυνομικῆς συνηθείας, ἐπρόσθεσε:

—Κάποια δυσκολία εἶνε...

—Εἶνε ἡ δυσκολία πῶς θὰ τὸ σκάσω... Ἐσκέφθη ὁ Φαβρίκιος.

Ὁ ἀστυνομικὸς ἐξῆλθε ἀφίνων ἀνοικτὴν τὴν θύραν καὶ τὸ διαβατήριον ἐπὶ τοῦ δρυΐνου γραφείου.

—Ὑπάρχει ἀσφαλῶς κίνδυνος, ἐσκέφθη ὁ Φαβρίκιος. Θὰ πάρω τὸ διαβατήριόν μου καὶ θὰ ξαναπεράσω σιγὰ τὴν γέφυραν. Θὰ εἰπῶ εἰς τὸν χωροφύλακα, ἂν μὲ ρωτήσῃ, ὅτι ἐξέχασα νὰ θεωρήσω τὸ διαβατήριόν μου εἰς τὸ τελευταῖον χωρίον τῆς ἐπικρατείας τῆς Πάρμας.

Ὁ Φαβρίκιος εἶχεν ἤδη τὸ διαβατήριόν του εἰς τὸ χέρι, ὅταν πρὸς ἀνέκφραστον ἔκπληξίν του, ἤκουσε τὸν ἀστυνομικὸν μὲ τὰ τενεκεδένια κοσμήματα νὰ λέγῃ:

—Ἀ! Δὲν μπορῶ πειά! Θὰ σκάσω ἀπ' τὴν ζέστη. Θὰ πάω ἕως τὸ καφενεῖον νὰ πάρω κανένα καφέ. Ἔμπα εἰς τὸ γραφεῖον ὅταν τελειώσῃς τὴν πίπα σου. Εἶνε κάποιο διαβατήριον πρὸς θεώρησιν. Ὁ ξένος περιμένει ἐκεῖ μέσα.

Ὁ Φαβρίκιος, ὁ ὁποῖος ἔβγαινε κλεφτά, εὑρέθηκε ἀντιμέτωπος μὲ κάποιον νέον, ὁ ὁποῖος ἔλεγε τραγουδιστά: Ἂς πᾶμε νὰ θεωρήσωμεν κι' αὐτὸ τὸ διαβατήριον.

—Ποῦ θέλει νὰ μεταβῇ ὁ κύριος; ἠρώτησε τὸν Φαβρίκιον.

—Εἰς τὴν Μάντοναν, τὴν Βενετίαν καὶ τὴν Φερράραν.

—Ἔστω διὰ τὴν Φερράραν! ἀπήντησεν ὁ ὑπάλληλος σφυρίζων. Ἐπῆρε μίαν σφραγῖδα, ἔβαλε τὴν θεώρησιν μὲ μπλὲ μελάνην ἐπὶ τοῦ διαβατηρίου καὶ εἰς τὸ διάκενον ἔγραψε ταχέως τὰς λέξεις: Μάντοβα, Βενετία, Φερράρα, καὶ ὕστερα ἀφοῦ ἔκαμε μὲ τὴν πένναν μερικοὺς γύρους εἰς τὸν ἀέρα, ὑπέγραψε μὲ διάφορες γραμμὲς διακοσμητικές. Ὁ Φαβρίκιος παρηκολούθει μὲ ἀγωνίαν ὅλην αὐτὴν τὴν διαδικασίαν, ἀλλὰ ὁ ὑπάλληλος, ἀφοῦ ἐκαμάρωσε ἐπί τινα λεπτὰ τὴν πολύπλοκον ὑπογραφήν του, ἐπρόσθεσε πέντε-ἕξ τελείας ἀκόμη, καὶ παρέδωσε ἐπὶ τέλους τὸ διαβατήριόν του εἰς τὸν Φαβρίκιον, λέγων εἰς αὐτὸν εὔθυμα: Καλὸ ταξεῖδι, κύριε.

Ὁ Φαβρίκιος ἀπεμακρύνθη μὲ βῆμα ποῦ προσεπάθει νὰ κάμῃ ἀργόν, ὅτε ἠσθάνθη νὰ τὸν σταματᾷ κάποιος ἀπὸ τὸ ἀριστερὸν χέρι. Ἐξ ἐνστίκτου ἔθεσε τὴν χεῖρα του εἰς τὴν λαβὴν τοῦ ἐγχειριδίου του, ἀλλ' ἐγκαίρως συνῆλθε. Ὁ ἄνθρωπος, ὁ ὁποῖος τὸν ἐσταμάτησε, βλέπων αὐτὸν ταραγμένον, τοῦ εἶπεν ὑπὸ τύπον συγγνώμης:

—Ἐφώναξα τὸν κύριον τρεῖς φοράς, χωρὶς νὰ μ' ἀπαντήσῃ. Ἔχει νὰ δηλώσῃ τίποτε ὁ κύριος;

—Δὲν ἔχω μαζί μου παρὰ ἕνα μανδήλι. Πάω κάπου κοντά, σ' ἕνα συγγενῆ μου νὰ κυνηγήσω.

Θὰ εἶχε μεγάλην δυσκολίαν νὰ ὀνομάσῃ τὸν συγγενῆ του σὰν τὸν ἐρωτοῦσαν.

Λόγῳ τῆς μεγάλης ζέστης καὶ τῶν συγκινήσεων τὰς ὁποίας ὑπέστη, ὁ Φαβρίκιος ἦτο ἱδρωμένος ὡσὰν νὰ εἶχε πέσῃ εἰς τὸν Πάδον.

— Δὲν χάνω τὸ θάρρος μου ἀπέναντι τῶν θεατρίνων, ἀλλὰ οἱ ὑπάλληλοι μὲ τὰ τενεκεδένια κοσμήματα, μὲ κάνουν ἔξω φρενῶν. Μὲ τὸ θέμα αὐτὸ θὰ γράψω ἕνα κωμικὸ σονέττο γιὰ τὴν δούκισσα.

Μόλις εἰσῆλθεν εἰς τὸ Καζὰλ-Ματζιόρε ὁ Φαβρίκιος ἐπῆρε δεξιὰ ἕναν ἄσχημον δρόμον ποῦ κατέβαινε πρὸς τὸν Πάδον.

— Ἔχω μεγάλην ἀνάγκην βοηθείας τοῦ Βάκχου καὶ τῆς Δήμητρας, εἶπε, καὶ εἰσῆλθεν εἰς ἓν μαγαζεῖον, ἔξω τοῦ ὁποίου ἐκρέματο ἓν κουρέλιον τεφρόν, δεμένον εἰς ἓν μπαστούνι. Ἐπάνω εἰς τὸ κουρέλι αὐτὸ ἦτο γραμμένη ἡ λέξις «Ἑστιατόριον».

Ἕνα παληοσέντονο, ἐπάνω εἰς δύο ξύλινα στεφάνια, ἐστέγαζε τὴν θύραν τοῦ πανδοχείου ἀπὸ τὰς ἀκτῖνας τοῦ ἡλίου! Εἰς τὴν θύραν, μία γυναῖκα ἡμίγυμνος καὶ πολὺ ὡραία ὑπεδέχθη τὸν ἥρωά μας μὲ σεβασμόν, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον τὸν ηὐχαρίστησε πολύ, καὶ ἔσπευσε νὰ τῆς εἰπῇ ὅτι πέθαινε τῆς πείνας.

Ἐνῷ ἡ γυναῖκα ἑτοίμαζε τὸ γεῦμα, εἰσῆλθεν εἰς ἀνὴρ τριάκοντα ἐτῶν περίπου. Ὁ δὲ ποῖος δὲν ἐχαιρέτησεν εἰσερχόμενος. Ἔξαφνα ἀνεσηκώθη ἀπὸ τὸν πάγκον του, ὅπου εἶχε καθίσει μὲ οἰκειότητα, καὶ εἶπεν εἰς τὸν Φαβρίκιον: Π[illegible] σχυνῶ τὴν ἐξοχότητά σας.

Ὁ Φαβρίκιος ἦτο εὔθυμος τὴν στιγμὴν ἐκείνην, καὶ ἀντὶ νὰ βάλῃ κακὰς ἰδέας εἰς τὸ μυαλό του, εἶπε γελῶν:

— Ποῦ διάβολο γνωρίζεις τὴν ἐξοχότητά μου;

('Ἀκολουθεῖ)

Κλασσικισμὸς καὶ μοντερνισμὸς

Οἱ νέοι χοροὶ

Ὑπὲρ καὶ κατὰ τοῦ Τσάρλεστον καὶ τοῦ γλυστρήματος τῆς Μπανάνας

Τὰ ἐπιχειρήματα τῶν δύο παρατάξεων

Ὁ καθηγητὴς κ. [illegible] διδάσκαλος τῆς κλασσικῆς χορογραφίας εἰς τὸ Παρίσι, ὅπου [illegible] καὶ παίρνουν οἱ «μαῦροι» χοροί.

Οἱ τρεῖς νέοι χοροί, οἵτινες ὑπεβλήθησαν εἰς τὴν κρίσιν τοῦ ἐφετεινοῦ διεθνοῦς χορογραφικοῦ συνεδρίου, τοῦ συνελθόντος πρό τινος εἰς τὸ Παρίσι, ἦσαν ἐπινοήσεις τοῦ νεαρωτάτου Ἕλληνος χορευτοῦ κ. Μώρου, τοῦ ὁποίου ὁ πατὴρ ἀσκεῖ τὸ ἐπάγγελμα τοῦ χοροδιδασκάλου εἰς τὴν Ἀλεξάνδρειαν. Ἂς μὴ νομίσῃ κανείς, ὅτι οἱ χοροὶ τοῦ κ. Μώρου ἔχουν οἱανδήποτε σχέσιν εἴτε μὲ τοὺς κλασσικούς, εἴτε μὲ τοὺς νεωτέρους ἑλληνικοὺς χορούς. Κάθε ἄλλο. Ἀποτελοῦν συνέχειαν—ἐξέλιξιν πρὸς τὴν ὑπερβολήν, κατὰ τοὺς ἰδόντας—τῶν «μαύρων» χορῶν, οἱ ὁποῖοι τοιουτοτρόπως παρουσιάζονται ὡς πλήρως ἐκτοπίσαντες τοὺς προπολεμικοὺς κοσμικοὺς σορούς. Ἰδίως τὸ «Γλύστρημα τῆς Μπανάνας» (Banand's Slide) καὶ τὸ «Χῆμπις-Τζῆμπις» τοῦ κ. Μώρου ξεπερνοῦν εἰς ἐξαρθρωτικὰς κινήσεις καὶ τὸ τσάρλστον καὶ τὸ μπλὰκ-μπόττομ.

Ἡ νέα αὐτὴ ἀπόδειξις τῆς ἐπικρατήσεως τῶν «μαύρων» χορῶν ἐπροκάλεσε φυσικὰ τὸν ἀπαραίτητον ὅσον καὶ ἀτελέσφορον θόρυβον. Ποῦ θὰ φθάσωμεν, ποῦ θὰ καταντήσωμεν, ποῦ εἶνε ἡ παλαιὰ ἁρμονία καὶ εὐρυθμία; ὀλοφύρονται οἱ μέν, οἱ παλαιοί. Οἱ ἄλλοι ἔχουν τόσον εἰσδύσει εἰς τὸ πνεῦμα τῶν μοντέρνων χορῶν ἤ, πάντως, εἶνε τόσον ἐνθουσιασμένοι, ὥστε ἀποροῦν πῶς ἄλλοτε ἐχορεύοντο ἡ μαζοῦρκα, ἡ πόλκα, τὸ βάλς, διὰ νὰ μὴν ἀναδράμωμεν εἰς τοὺς παλαιοτέρους.

Ποῖοι ἔχουν δίκαιον; Ποῖοι θὰ νικήσουν τελικῶς;

* * *

Τὰ δύο στρατόπεδα διεξάγουν ἀμείλικτον πόλεμον, ἀλληλοκαταδικάζονται μὲ ἀδιαλλαξίαν ἴσην πρὸς τὴν ἀνομοιότητα τῶν παλαιῶν καὶ τῶν νέων χορῶν.

Ἐνθυμεῖσθε τὴν περίφημον δα Μόνα Παϊβά, τὴν πρώτην χορεύτριαν τῆς «Ὀπερὰ Κομίκ», ἡ ὁποία μᾶς ἦλθε πέρυσιν ἐδῶ καὶ μιὰ νύκτα μὲ τὸ φεγγάρι, ἐνώπιον ὀλίγων μυστῶν, ἐχόρευσεν ὁλόγυμνη εἰς τὸν Παρθενῶνα; Ὅσοι ἐθεώρησαν τότε τὸ τόλμημά της ὡς ἔνδειξιν ἀνευλαβείας, θὰ τὴν συγχωρήσουν ἴσως, ἂν ἀκούσουν πῶς ὁμιλεῖ γιὰ τοὺς μοντέρνους χορούς.

—Τοὺς εὑρίσκω, λέγει, ἀπολύτως ἀσχήμους καὶ ὅσον γίνεται ἀντιαισθητικούς.

«Ἕνας μόνον, ἀνάμεσα σ' ὅλους αὐτοὺς τοὺς μοντέρνους χορούς, μοῦ φαίνεται δεκτός· καὶ αὐτὸν ἀκριβῶς κανεὶς δὲν θέλει νὰ τὸν ἀκούσῃ: τὸ βάλς-ἐξιτασιόν, τοῦ ὁποίου αἱ κινήσεις ἔχουν ἁπλῆν καὶ κομψὴν χάριν. Εἰς τὰ ταγκό, ἀκόμη καὶ ὅταν συνωδεύοντο ὑπὸ μουσικῆς τῶν νήσων Χαουάϊ, ὑπῆρχον μερικὰ ἐνδιαφέροντα ἐφφέ. Ὅπως τὸ βάλς-ἐξιτασιόν, νὰ ποῦ καὶ τὸ ταγκὸ ἔφυγε διὰ τὰς αἰωνίους μονάς.

Ὅσον γιὰ τὶς «φαντασίες τῶν παραληρούντων μαύρων, τὰς ὁποίας φαίνεται νὰ ἐμπνέῃ τὸ οὐΐσκυ χωρὶς σόδαν», ἡ δὶς Μόνα εἶνε ἀμείλικτος.

—Τὸ τσάρλστον; Φρίκη! Αὐτὲς ἡ κινήσεις τῶν κνημῶν ποῦ σᾶς συστρέφουν τὰ πόδια, αὐτὲς ἡ κλωτσιὲς πρὸς τὰ ἔξω ποῦ σᾶς συστρέφουν τὰ γόνατα! Νὰ ἕνας χορὸς ποῦ καταστρέφει μιὰ χαρὰ τὰς γυναικείας κνήμας... χωρὶς νὰ ὑπολογίσωμεν, ὅτι δέχεται κανείς, ὅπως μοῦ συνέβη προχθές, γερὲς κλωτσιὲς ποῦ δὲν ἔχουν θέσιν, κατὰ τὴν γνώμην μου, παρὰ εἰς τὰ γήπεδα τοῦ φουτμπώλ.

»Κ' ἔπειτα εἰς ὅλους αὐτοὺς τοὺς χοροὺς ὑπάρχει μία ἔλλειψις εὐπρεπείας, ἡ ὁποία μοῦ εἶνε εἰς τὸ ἔπακρον δυσάρεστος. Προσέθεσαν καὶ αὐτοὶ τὴν ἐπιρροήν των εἰς τὴν ἀξιοκατάκριτον ἐπιρροὴν τῶν ραπτῶν, οἱ ὁποῖοι κατώρθωσαν νὰ μᾶς ἐπιβάλουν τόσον ἄχαρες γραμμές... Σήμερον θὰ ἔλεγε κανείς, ὅτι ὅλες αὐτὲς ἡ χορεύτριες καὶ ὅλοι αὐτοὶ οἱ χορευταὶ ἐδέχθησαν, τὴν στιγμὴν τῆς γεννήσεως, ἕνα τρομερὸν κτύπημα ροπάλου κατακέφαλα. Ὁ λαιμός των ἐχώθη στοὺς ὤμους καὶ τὰ χέρια των αἰωροῦνται ἀδέσποτα. Φρίκη!»

* * *

Ὁ καθηγητὴς Ραϊμόν, ὁ πρῶτος χοροδιδάσκαλος τῆς Παρισινῆς Ὀπερά, ἐξετάζει μὲ περισσοτέραν ψυχραιμίαν τὸ ζήτημα, ἀλλὰ δὲν καταδικάζει ὀλιγώτερον τοὺς μαύρους χορούς.

—Ὅπως ὅλοι οἱ χοροί, εἰς ὅλας τὰς ἐποχάς, καὶ οἱ χοροὶ τῆς μόδας εἶνε τὸ πιστότατον ἀντικατόπτρισμα τῶν ἠθῶν· δὲν εἶνε δὲ ὑπερβολικὸν νὰ εἰπῇ κανείς, ὅτι τὰ κεφάλια σήμερον εἶνε ἀνάποδα. Αὐτὴ ἡ ἐγκεφαλικὴ ἀνισορροπία εἶνε πράγματι ἡ ἐπιεικεστέρα ἐξήγησις τῆς ἀκατανοήτου ἐπιτυχίας ὅλων τῶν χορῶν, τοὺς ὁποίους μᾶς στέλλουν οἱ μαῦροι τῆς Ἀμερικῆς.

«Τσάρλστον, Μπλὰκ-μπόττομ, Χῆμπις-Τζῆμπις—ὅλα αὐτά, βέβαια, εἶνε ἀνάξια τοῦ εὐρωπαϊκοῦ πολιτισμοῦ μας καὶ φαίνονται φτειαγμένα ὄχι τόσον γιὰ τὴν χαρὰ τῶν ματιῶν, ὅσον γιὰ νὰ στηρίξουν τὸν δαρβινικὸν μεταμορφισμόν. Σημειῶστε, ὅτι ὅλοι αὐτοὶ οἱ χοροὶ ἁρμόζουν τελείως πρὸς τὴν ἀνατομίαν τοῦ μαύρου, τοῦ ὁποίου τὰ γόνατα κλίνουν πρὸς τὰ μέσα καὶ τὰ ὀπίσθια ἐξέχουν. Ἀλλ' ἐμεῖς δὲν εἴμεθα φτειαγμένοι ἔτσι... Ἡ τέχνη τοῦ χοροῦ βασίζεται ἐπὶ τοῦ σεβασμοῦ δύο μεγάλων ἀρχῶν: τὰ πόδια ἀνοικτά, τὸ στῆθος ἴσιο μὲ τὸ κεφάλι ἐλεύθερο. Ἐντεῦθεν ὅλη ἡ κομψότης, ὅλη ἡ «ντιστενξιὸν» τῆς ἰδικῆς μας χορογραφίας.

»Ἀναλύσατε ἐκ τοῦ σύνεγγυς τὴν στάσιν τῶν ἐκφρόνων χορευτῶν τοῦ τσάρλστον. Ἀντὶ τῆς καθέτου, ἥτις εἶνε, μέχρι νεωτέρας διαταγῆς, ἡ κανονικὴ στάσις, ὅλοι οἱ νέοι λαμβάνοντες θέσιν κυρτὴν νὰ πλησιάσουν πρὸς τὴν ὁριζοντίαν. Ἀκόμη καὶ ὅταν δὲν χορεύουν, αὐτὴν τὴν στάσιν τείνουν νὰ λάβουν. Εἰς τὸ τέλος θὰ καταντήσουν νὰ περπατοῦν, ὅλην τὴν ἡμέραν, μὲ τὰ πόδια πρὸς τὰ μέσα, τὸν λαιμὸν χωμένον στοὺς ὤμους, τὰ χέρια αἰωρούμενα—στὺλ χιμπαντζῆ. Σᾶς λέγω, ὅτι βαίνομεν πρὸς τὸ βάδισμα διὰ τῶν τεσσάρων ἄκρων.»

Θρηνεῖ καὶ αὐτὸς διὰ τὴν ἔκλειψιν τοῦ ταγκὸ καὶ τοῦ βάλς-ἐξιτασιόν — τῶν δύο μόνων χαριτωμένων χορῶν ἐκ τῶν συγχρόνων— καὶ κάμνει μίαν ἐνδιαφέρουσαν καὶ ὀρθὴν παρατήρησιν: ὅτι οἱ μαῦροι χοροί, τῶν ὁποίων βάσις εἶνε τὸ...στραμπούληγμα, ἀρέσουν περισσότερον εἰς τὰς νέας παρὰ εἰς τοὺς νέους· καὶ ἀποδίδει τοῦτο εἰς τὸ γεγονός, ὅτι αἱ δεύτεραι ἔχουν περισσότερον ἀνεπτυγμένον τὸ συναίσθημα τοῦ γελοίου.

Τονίζει ἀκόμη τὸ δύσκολον ἔργον τοῦ εὐσυνειδήτου χοροδιδασκάλου, ὁ ὁποῖος μέσα εἰς τὸ γενικὸν ἐκτραχήλισμα καὶ τὴν ἀσυγκράτητον ἀστάθειαν τῆς ἐποχῆς μας εἶνε ὑποχρεωμένος νὰ χαλιναγωγῇ τὴν σημερινὴν τάσιν πρὸς τὸ γελοῖον καὶ τὸ ἐκκεντρικὸν καὶ νὰ διαμορφώνῃ, νὰ καθιστᾷ ἀνεκτούς, ἀπὸ καλαισθητικῆς ἀπόψεως, τοὺς χοροὺς τῶν βαρβάρων.

—Κ' ἓν ἄλλο πρᾶγμα ὅμως μᾶς ὑποχρεώνει—καὶ ἐπ' αὐτοῦ ἐπιμένω — νὰ καταπολεμήσωμεν τὴν σύγχρονον ἀναρχίαν. Θλίβομαι μεγάλως βλέπων τὴν λεπτότητα τῶν τρόπων ἐξαφανιζομένην ἀπὸ τὰ σαλόνια, ὅπου δίδονται χοροί. Τί ἔγινεν ὁ σεβασμὸς πρὸς τὴν γυναῖκα! Οἱ νέοι ἔρχονται νὰ προσκαλέσουν τὰς νέας μὲ τὰ χέρια στὶς τσέπες. Εἰς τὸ τέλος θὰ τοὺς σφυρίζουν ἀπὸ μακρυά, ὅπως στὶς «μυζὲτ» τῆς Βαστίλλης. Δὲν ζητῶ βέβαια τὴν ἐπάνοδον εἰς τὰς ἱπποτικὰς ὑποκλίσεις. Τὸ παρελθὸν εἶνε παρελθὸν καὶ ἡμεῖς εἴμεθα ἄνθρωποι τῆς σήμερον. Ἀλλ' αὐτὸ δὲν σημαίνει, ὅτι πρέπει νὰ εἴμεθα ζῶα. Σᾶς ὁρκίζομαι ὅτι εἶδα, εἶδα μὲ τὰ μάτια μου, μερικοὺς νέους νὰ ἐπιθεωροῦν τὰ κορίτσια καὶ νὰ ἐξετάζουν τὴν σωματικήν των διάπλασιν μὲ τὴν ἀναίδειαν σωματεμπόρων!»

Καὶ μία, ἡ μόνη παρηγορία:

—Ἄλλως τε, γιὰ νὰ τελειώσω—μετὰ τὴν μομφὴν—μ' ἕνα ἐγκώμιον, εὐχαρίστως ἀναγνωρίζω, ὅτι ἂν ποτε ἄλλοτε δὲν ἐχόρευσεν ὁ κόσμος τόσον, ποτὲ ἄλλοτε δὲν ἐχόρευε τόσον καλά. Οἱ σημερινοὶ χοροὶ εἶνε ἀπειρως δυσκολώτεροι ἀπὸ τοὺς παλαιοτέρους, τοὺς ὁποίους, ἐν τούτοις, ὀλίγοι ἐκατάφερναν καλά. Ἐκπλήττομαι πρὸ τοῦ μεγάλου ἀριθμοῦ τῶν ἀτόμων ἀμφοτέρων τῶν φύλων ποῦ μαθαίνουν μὲ παράδοξον ταχύτητα τὰ περίπλοκα σημερινὰ βήματα. Αἱ νέαι γενεαὶ ἔχουν τὸν χορὸν στὰ πόδια των!»

* * *

Εἶναι ὅμως καιρὸς νὰ ἀφήσωμεν καὶ τὴν ἄλλην παράταξιν νὰ ὁμιλήσῃ.

Ἔτσι ὁ καθηγητὴς Πήτερς τῶν Παρισίων, ἀνατρέχει εἰς τὴν προέλευσιν τῶν συγχρόνων χορῶν διὰ νὰ ἐξηγήσῃ τὴν ἐκκεντρικότητά των. Ἐπιμένει ὅμως, ὅτι ὅλοι αὐτοὶ οἱ χοροὶ ἠμποροῦν νὰ ἐξευρωπαϊσθοῦν, νὰ διασκευασθοῦν ἔτσι, ὥστε νὰ ἀπαλλαγοῦν ἀπὸ τὰς πολλὰς ὑπερβολάς των, αἱ ὁποῖαι φθάνουν μέχρι τῶν ὁρίων τῆς ἀπρεπείας. «Ὁ ἐξευρωπαϊσμὸς αὐτός, λέγει, εἶναι ἔργον ἡμῶν τῶν καθηγητῶν καὶ ὀφείλω νὰ εἰπῶ, ὅτι ἐκεῖνο ποῦ τὸν καθιστᾷ δυσκολώτερον εἶναι ὄχι τόσον ἡ δυσκολία τῆς ἁπλοποιήσεως τῶν νέων βημάτων, ὅσον ὁ μετριασμὸς τῆς λύσσης τῶν νέων, οἱ ὁποῖοι τείνουν πρὸς τὴν ὑπερβολήν.

»Ὅσον ἀφορᾷ ἐμέ, ἀγαπῶ πολὺ τὸ τσάρλστον. Ἠμπορεῖ νὰ ἔχῃ πολλὴν χάριν, ὅταν δὲν ἀνοίγῃ κανεὶς πάρα πολὺ τὰ πόδια καὶ δὲν πετᾷ κλωτσιὲς πρὸς ὅλας τὰς διευθύνσεις. Ἐννοεῖται, ὅμως, ὅτι εἶναι ἀποκλειστικὸς χορὸς τῆς νεότητος. Ὁ χονδρὸς κύριος καὶ ἡ παχύσαρκος κυρία ἂς μᾶς ἀπαλλάξουν, πρὸς Θεοῦ, τοῦ θλιβεροῦ θεάματος!»

Λυπεῖται καὶ αὐτὸς διὰ τὴν ἔκλειψιν τῶν παλαιοτέρων χορῶν, τοῦ ταγκό, τοῦ ἀργοῦ φόξ-τρὸτ καὶ τοῦ μποστόν.

—Ἀλλὰ—ἐπαναλαμβάνει — εἰς τί χρησιμεύουν οἱ κατιλιναῖκοι ἐναντίον τῶν μοντέρνων χορῶν; Γιατὶ μᾶς ζητοῦν νὰ ἐπανέλθωμεν εἰς τὰ παλαιὰ βήματα—Δύσκολον; — Ἀδύνατον. Τὸ κοινὸν μόνον τὸ ἐντελῶς νέον υἱοθετεῖ. Κ' ἔπειτα πρέπει νὰ ὁμολογήσωμεν, οἱ προπολεμικοὶ χοροὶ ἦσαν πάρα πολὺ κανονισμένοι, ἀποτελούμενοι ἀπὸ ἕνα μόνον βῆμα, μίαν μοναδικὴν φιγκοῦραν ἐπαναλαμβανομένην μέχρι κόρου καὶ μέχρι τῆς ἐκπνοῆς τῆς ὀρχήστρας. Ὁ κόρος ἐγγίζει τὴν ἀηδίαν. Οἱ νέοι τῆς σήμερον διανύουν τὸ στάδιον τῆς ἀηδίας.

»Ἐκεῖνο ποῦ τοὺς θέλγει εἰς τοὺς σημερινοὺς χορούς, εἶναι ἀκριβῶς, ὅτι ἔχουν εἰς τὴν διάθεσίν των ἕνα πλούσιον σύνολον βημάτων, εἰς τὰ ὁποῖα δύνανται νὰ προσθέσουν ὅλας τὰς παραλλαγὰς ποῦ ἠμπορεῖ νὰ φαντασθῇ κανείς. Ἰδού, ἀπὸ τεχνικῆς ἀπόψεως, ἡ βαθεῖα αἰτία τῆς τεραστίας ἐπιτυχίας των.

»Πρέπει νὰ ὁμολογήσωμεν, ὅτι οἱ παλαιοὶ χοροὶ εἶχον κάτι τὸ μηχανικόν. Ἤρκει νὰ ἀφήσῃ κανεὶς τὰ πόδια νὰ δουλεύουν. Ὅλος ὁ κόσμος εἰς τὸ ἄκουσμα τῶν ἰδίων μοτίβων, ὤφειλε νὰ κάμῃ τὰ ἴδια ἀκριβῶς βήματα. Τώρα δὲν πρόκειται πλέον μόνον νὰ μάθῃ κανεὶς τὰ βήματα ἑνὸς χοροῦ, ἀλλά, ὅταν τὰ ἐκτελῇ, νὰ τὰ ἐναρμονίζῃ κατὰ τάξιν ἀπροσδιόριστον, ἥτις ἐξαρτᾶται ἀπὸ τὴν φαντασίαν καὶ τὴν δεξιοτεχνίαν τοῦ καβαλιέρου. Πλὴν τῶν κνημῶν του, λοιπόν, πρέπει νὰ δουλεύῃ καὶ ὁ ἐγκέφαλός του διὰ νὰ εὕρῃ συνδετικοὺς συνδυασμούς, καὶ οἱ βραχίονές του διὰ νὰ ἐπιβάλῃ εἰς τὴν χορεύτριάν του ὅ,τι θέλει. Χρειάζεται πρωτοβουλία καὶ προσωπικότης καὶ κατὰ τοῦτο οἱ σημερινοὶ χοροὶ ὑπερέχουν τῶν τῆς χθές».

Καὶ καταλήγει:

—Ἂς χορεύωμεν τοὺς σημερινοὺς χορούς ἀλλ' ἂς τοὺς χορεύωμεν μὲ τάκτ. Ἂς διαλέγωμεν, ἂς ἐκκαθαρίζωμεν...»

Ὄχι εἰδικός, ἀπὸ ἐπαγγελματικῆς ἀπόψεως, ἀλλ' ἀναμφισβήτητος αὐθεντία εἰς τὴν κίνησιν τοῦ συγχρόνου μοντερνισμοῦ, ὁ νεωτεριστὴς πορτραιτίστας Βὰν Ντονζέν, εἶνε ἀκόμη θερμότερος συνήγορος:

—Οἱ μοντέρνοι χοροί. Μὰ τοὺς βρίσκω ὅλους πολὺ καλούς. Εἶνε ἡ κίνησις, εἶναι ἡ ζωή. Δὲν λέγω πῶς σημαίνουν πρόοδον, ἀλλὰ σημαίνουν ἀλλαγήν, καὶ αὐτὸ εἶναι κάτι. Ἐκεῖνο ποῦ πρωτεύει εἶναι νὰ μὴ μένωμεν ἀκίνητοι. Καὶ τοὺς χοροὺς τῆς σήμερον δὲν δυνάμεθα νὰ τοὺς κατηγορήσωμεν ἐπὶ ἀκινησίᾳ!

»Χοροὶ μαύρων; Τί σημασίαν ἔχει, ἂν μᾶς δίδουν τὴν χαράν. Κ' ἔπειτα ὑπάρχουν τόσαι αἰσθητικαί, ὅσαι καὶ φυλαί.

»Χοροὶ ἐκκεντρικοί; Δὲν λέγω ὄχι. Ἀλλὰ μία ὤμορφη γυναῖκα ἠμπορεῖ νὰ κάμῃ οἱανδήποτε κίνησιν χωρὶς νὰ γίνῃ γελοία.

»Γελοιογραφία τοῦ χοροῦ! Ἔ, ἔ! ἡ γελοιογραφία εἶναι πολὺ γουστόζικη καὶ πολὺ διασκεδαστική.

»Μήπως θέλετε νὰ θέσωμεν τὴν γελοιογραφίαν ἔξω ἀπὸ τὸν νόμον τῆς τέχνης;

»Κ' ἔπειτα, αὐτοὶ οἱ χοροί, τί θαυμαστὴ ἄσκησις εἶναι! Τί καταπληκτικὴ γυμναστική! Εἶμαι βέβαιος, ὅτι ἡ γυναῖκες μιὰ μέρα θὰ γίνουν, μὲ αὐτοὺς τοὺς χορούς, ὠμορφότερες. Νά, ἂς ἀρχίσωμεν ἀπὸ τὰς κνήμας. Εἴδατε ποτὲ τόσας ὡραίας κνήμας, ὅσας σήμερον;» Ἐκρύβοντο; Δὲν τὰς ἐβλέπαμεν; — Διότι δὲν ὑπῆρχε λόγος νὰ τὰς δείξουν.

»Σᾶς λέγω, ὅτι ὅλοι οἱ μαῦροι χοροὶ θὰ μᾶς φτειάξουν ἐκλεκτὰς ἀνατομίας.

»Κ' ἔπειτα ἡ ἀντίθεσις τὴν ὁποίαν εἰσάγουν: ἡ γοητεία ἑνὸς βάλς, μεταξὺ δύο ἐξαπολύσεων τζὰζ.

»Τέλος, μᾶς φέρουν ἀλλαγὴν ἀέρος ἀπὸ τοὺς μαλθακοὺς χοροὺς τῆς χθές, οἱ ὁποῖοι ἔφερναν ζάλην. Ἐπὶ πλέον εἶναι ἐξαίρετοι διὰ τὴν ὑγείαν. Βεβαιῶ ὅτι εἶναι εἰς μέγιστον βαθμὸν χωνευτικοί. Αὐτὸ δὲν εἶναι τίποτε;

»Κ' ἔπειτα ἂν παρουσιάζουν τιναγμούς, ἐνίοτε παράξενους, ἐδῶ ποῦ τὰ λέμε, δὲν θὰ ἀλλάξῃ ἡ ὄψις τοῦ κόσμου ἀπ' αὐτό!»

Ὁ ἀναγνώστης ἢ μᾶλλον ἡ ἀναγνώστρια, ἂς ὑποβληθῇ εἰς τὸν κόπον τῆς ἐκλογῆς.

ΙΜ.

Ἐπίκαιροι καὶ χρήσιμοι συμβουλαὶ

Πῶς νὰ κάμνετε ἡλιοθεραπείαν

Τοῦ Γάλλου ἰατροῦ κ. L. Jaubert

Ἡ ἡλιοθεραπεία, τοὐλάχιστον ὑπὸ τὴν ἐμπειρικὴν μορφήν της, ἦτο ἤδη γνωστὴ ἀπὸ παλαιοτάτων χρόνων. Ἡ ἱστορία της συγχέεται μὲ τὴν ἱστορίαν τῆς ἰατρικῆς καὶ τῶν θρησκειῶν, ἀρχίζει δ' ἀπὸ τὴν ἐποχήν, κατὰ τὴν ὁποίαν ἡ θεραπεία τῶν ἀσθενειῶν ἐξηρτᾶτο ἀπὸ τοὺς θεοὺς καὶ τοὺς λειτουργούς των. Ἐὰν οἱ Αἰγύπτιοι, οἱ Βαβυλώνιοι καὶ οἱ Φοίνικες ἐθεώρουν τὸν ἥλιον ὡς ζωοδότην θεόν, εἰς τὴν Ἑλλάδα ὁ Ἀπόλλων ἐλατρεύετο κυρίως ὡς θεραπευτὴς θεός, ὡς τοιοῦτον δὲ τὸν ἐλάτρευσαν καὶ ἐν Ρώμῃ τῷ 431 π. Χ., ὁπότε ἡ πόλις ἐμαστίζετο ὑπὸ μιᾶς μεγάλης ἐπιδημίας. Μετ' ὀλίγον τὰ ἡλιόλουτρα καθιερώθησαν ὡς μέτρον ὑγιεινῆς. Εἰς τὸ τέλος τῆς ρωμαϊκῆς ἐποχῆς, ἐκτὸς ἀπὸ τὰς ὀνομαστὰς θέρμας ὑπῆρχον εἰς ὅλας τὰς ρωμαϊκὰς πόλεις καὶ εἰδικὰ ἡλιοθεραπευτήρια.

Δυστυχῶς, κατὰ τὸν μεσαίωνα, αἱ συνήθειαι αὗται ἐγκατελείφθησαν ὀλίγον [illegible]. Αἱ θέρμαι κατηργήθησαν, περὶ δὲ τῆς ἡλιοθεραπείας δὲν γίνεται πλέον οὔτε λόγος μέχρι τοῦ δεκάτου ὀγδόου αἰῶνος.

Ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν τῶν νέων φιλοσοφικῶν ἰδεῶν, ἐνεφανίσθησαν ἐν Γαλλίᾳ πληθωρικῶς κατὰ τοὺς δύο τελευταίους αἰῶνας συγγράμματα περὶ τῆς εὐεργετικῆς ἐπιδράσεως τοῦ ἡλίου ἐπὶ τοῦ ὀργανισμοῦ τοῦ ἀνθρώπου. Ὅσον περισσότερον καθίστατο γνωστὴ ἡ φυσικοχημικὴ σύνθεσις τοῦ φωτός, τόσον ἐπιστημονικωτέρα ἐγίνετο ἡ ἐργασία αὕτη. Οὕτω κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ δεκάτου ἐνάτου αἰῶνος ὁ Προεγγιανὸς ἰατρὸς Κωβὲν ἐδημοσίευσεν ἓν περισπούδαστον σύγγραμμα περὶ ἡλιοθεραπείας, τὸ ὁποῖον δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς ἀφετηρία τῆς ὅλης μεταγενεστέρως σημειωθείσης ἐπὶ τοῦ πεδίου τούτου ἐπιστημονικῆς κινήσεως. Ἀμέσως ἱδρύθησαν ἐν Γαλλίᾳ τὰ πρῶτα εἰδικὰ ἡλιοθεραπευτήρια, τὰ ὁποῖα ἐξειλίχθησαν σὺν τῷ χρόνῳ καὶ ἐπολλαπλασιάσθησαν. Ἰδίᾳ ἐν Γερμανίᾳ ἡ ἡλιοθεραπεία διεδόθη ταχέως ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν τῆς ἐπιστημονικῆς διδασκαλίας τοῦ Ρίκλι.

Ὀλίγον ἀργότερον ἡ ἡλιοθεραπεία ἤρχισεν ἐφαρμοζομένη ἐν τῇ γαλλικῇ Ριβιέρᾳ κατὰ τρόπον ἐπιστημονικῶς μεθοδικόν. Ἡ λεγομένη σχολὴ τῆς Λυῶνος ὑπὸ τοὺς Μποννὲ καὶ Πονσὲ κατέδειξε πρώτη τὴν σημασίαν τοῦ ἡλιοθεραπευτικοῦ παράγοντος ἐπὶ τοῦ πεδίου τῆς χειρουργικῆς. Ἐν τῷ μεταξὺ εἰσήλθομεν εἰς τὴν ἐποχὴν τοῦ Παστέρ. Οἱ Ντυκλὼ καὶ Ἀρλοὰν ἀπέδειξαν ὅτι ὁ ἥλιος ἀσκεῖ εὐεργετικὴν ἐπίδρασιν ἐπὶ τῆς ἀσθενείας γενικῶς.

Σήμερον ὁ Ραλλιὲ ντὲ Λεϋζὲν, ἐφαρμόζων ἤ, κυριολεκτικώτερον, ἐπεκτείνων τὰς θεωρίας τοῦ Πονσέ, ἵδρυσεν ἐν Ἑλβετίᾳ ἡλιοθεραπευτήρια, συστηματοποιήσαντα τὴν ἐπιστημονικὴν μέθοδον τῶν εὐεργετικῶν τούτων λουτρῶν, τὰ ὁποῖα μαζὺ μὲ τὰς ἐγκαταστάσεις τῆς γαλλικῆς Ριβιέρας ἀποτελοῦν ὅ,τι καλύτερον ἔχει νὰ ἐπιδείξῃ εἰς τὸ εἶδος τοῦτο ἡ σύγχρονος ἐπιστήμη.

Τόσον κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ πολέμου, ὅσον καὶ μετ' αὐτόν, ἀναρίθμητα ἐξεδόθησαν συγγράμματα περὶ τῆς ἡλιοθεραπευτικῆς μεθόδου, τὸ ἀλάθητον τῆς ἐπιστημονικῆς ἀφετηρίας τῆς ὁποίας κατέστη πλέον τοῖς πᾶσι φανερόν.

Ἡ ἀνάλυσις τῶν συστατικῶν τοῦ ἡλιακοῦ φωτὸς καὶ ὁ τρόπος, καθ' ὃν ἐπιδρᾷ διὰ τῶν παλμικῶν κυματώσεών του ἐπὶ τοῦ δέρματος ἀφ' ἑνὸς καὶ ἐπὶ τοῦ ὀργανισμοῦ ἀφ' ἑτέρου διὰ τῆς ἐντὸς αὐτοῦ μετουσιώσεως, οὕτως εἰπεῖν, τῆς θερμότητος καὶ τῆς ἡλιακῆς ἐν γένει δυναμικότητος εἰς στοιχεῖα ζωῆς θ' ἀπῄτει χῶρον πολὺν καὶ θὰ ἐξέφευγεν ἴσως τοῦ σκοποῦ μας. Ἐπίσης δὲν θὰ εἶχε τὴν θέσιν της ἐνταῦθα μία λεπτομερὴς ἐξιστόρησις τῶν πορισμάτων, εἰς τὰ ὁποῖα κατέληξεν ἡ σύγχρονος ἐπιστημονικὴ ἔρευνα καὶ τὰ ὁποῖα καταδεικνύουν τὴν σπουδαιότητα τοῦ ρόλου, ὃν προώρισται νὰ παίξῃ ἡ ἡλιοθεραπευτικὴ μέθοδος τόσον ἐν τῇ παθολογίᾳ, ὅσον καὶ ἐν τῇ χειρουργικῇ.

Σκοπιμώτερον εἶνε βεβαίως νὰ ἐξετάσωμεν τὸ ζήτημα ἀπὸ τῆς πρακτικῆς του ἀπόψεως. Ἂς ἴδωμεν ποῖαι κλιματολογικαὶ συνθῆκαι, ποῖαι περιοχαὶ καὶ ποίου εἴδους ἐγκαταστάσεις καθιστῶσι πλέον ἐπαγωγὸν καὶ ὠφέλιμον τὴν ἡλιοθεραπείαν καὶ τίνι τρόπῳ πρέπει νὰ ἐφαρμόζεται αὕτη.

Καίτοι αἱ ἡλιοθεραπευτικαὶ μέθοδοι δύνανται νὰ ἐφαρμοσθῶσι παντοῦ καὶ πρὸ πάντων κατὰ τὸ θέρος, ἐν τούτοις δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία ὅτι ὑπάρχουσι προνομιοῦχα κλίματα, ὅπου ὁ ἥλιος φωτίζει κανονικώτερον ἢ ἀλλαχοῦ. Τοιαῦτα κλίματα εἶνε τὰ κλίματα ὡρισμένων ὀρεινῶν καὶ παραθαλασσίων περιοχῶν τῆς Μεσημβρίας. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον ἐν Γαλλίᾳ αἱ μεγαλύτεραι ἡλιοθεραπευτικαὶ ἐγκαταστάσεις ἐγένοντο εἰς τὸ Ἀρκασόν, τὰς Ὑέρας, τὰς Κάννας καὶ εἰς τὸ Παλαβάς, ἐνῷ ἀντιθέτως ἓν καὶ μόνον δημόσιον ὀρεινὸν ἡλιοθεραπευτήριον ὑπάρχει, εἰς τὸ Ὀντελλὸ τῶν Πυρηναίων.

Ἐπὶ μακρὸν χρόνον συνεζητήθη κατὰ πόσον εἶνε προτιμοτέρα ἡ ἡλιοθεραπεία πλησίον τῆς θαλάσσης ἢ εἰς τὰ ὀρεινὰ μέρη. Ἀλλ' αἱ συζητήσεις αὗται οὐδὲν θετικὸν ἔφερον εἰς φῶς περὶ τῆς ἀξίας τῆς ἡλιακῆς ἀκτινοβολίας εἰς ἕνα ἕκαστον κλίμα χωριστά. Οἱ μὲν ἐκηρύχθησαν ὑπὲρ τῆς θαλάσσης, οἱ δὲ ὑπὲρ τοῦ βουνοῦ, ἀποδίδοντες εἰς τὴν μίαν ἢ τὸ ἄλλο τὴν ὑπεροχὴν τοῦ ἀκτινισμοῦ καὶ τῆς φωτεινότητος, τοῦ συνδυασμοῦ φωτὸς καὶ θερμότητος, τῆς ἐπιδράσεως τῆς γεωγραφικῆς θέσεως καὶ τῆς ἠλεκτρικῆς καταστάσεως τῆς ἀτμοσφαίρας. Παρ' ὅλα ταῦτα, ἓν μόνον σημεῖον πρέπει νὰ μᾶς ἀπασχολῇ, καθ' ὃ σπουδαιότερον: ἡ διάρκεια τῆς πραγματικῆς καὶ πρακτικῶς ἐφαρμοσίμου ἡλιάσεως. Διότι ἂν ἡ γαλλικὴ Ριβιέρα θεωρεῖται γενικῶς ὡς ὁ μοναδικώτερος τόπος διὰ τὴν ἡλιοθεραπείαν, δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία ὅτι εἰς ὡρισμένα ὀρεινὰ κλίματα ἡ ἐτησία ποσότης τῆς ἡλιακῆς θερμάνσεως ὄχι μόνον εἶνε ἀρκετή, ἀλλὰ καὶ προτιμοτέρα δι' ὡρισμένας κατηγορίας ἀσθενῶν.

Συνεπῶς ἡ ἐκλογὴ τοῦ κλίματος δὲν χρῄζει εἰς ὡρισμένας περιπτώσεις προηγουμένης ἰατρικῆς γνωματεύσεως, ἐξαρτωμένη μᾶλλον ἀπὸ λόγους ὑλικούς, κυρίως λόγους οἰκονομικοὺς καὶ συγκοινωνιακῶν μέσων. Πολλοὶ ἀσθενεῖς προτιμοῦν τὴν θάλασσαν: μεταξὺ αὐτῶν συγκαταλέγονται κυρίως τὰ παιδιὰ καὶ οἱ ἔφηβοι. Καὶ πράγματι, διὰ τὰ ραχιτικὰ καὶ λυμφατικὰ παιδιὰ ἡ θάλασσα καὶ πρὸ παντὸς ἡ μεσημβρία εἶνε πολλαπλῶς προτιμοτέρα. Προτιμᾶται ὡσαύτως ἡ θάλασσα καὶ ἀπὸ ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι κάμνουν συνδυασμὸν θαλασσίων λουτρῶν καὶ ἡλιοθεραπείας. Τὸ βουνὸν ἐν τούτοις ἐνδείκνυται δι' ἀσθενεῖς ὡρισμένης κατηγορίας, κυρίως διὰ τοὺς ἑλονοσοῦντας, τοὺς προφυματικοὺς καὶ φυματικούς.

Τέλος προκειμένου περὶ μιᾶς θεραπείας βραχείας διαρκείας, αἱ ἐποχαὶ προσδιορίζουν ἐπακριβέστερον τὰ πλεονεκτήματα ἑνὸς ἑκάστου κλίματος. Ἰδιαιτέρως συνιστῶνται ἀπό τινος, ὑπὸ εἰδικῶν καὶ μή, τὰ ὀρεινὰ χειμερινὰ ἡλιόλουτρα. Ἐν τούτοις ὁ κόσμος ὅσον δήποτε καὶ ἂν ἐκθειάζωνται τὰ ἐπὶ τῆς χιόνος ἡλιόλουτρα, δὲν θὰ παύσῃ νὰ προτιμᾷ τὴν ἀσφάλειαν, τὴν ὁποίαν παρέχουν, διὰ τὴν διάρκειαν πρὸ παντὸς τῆς ἡλιακῆς θερμότητος, τὰ νότια κλίματα, ἐπιφυλασσόμενος ν' ἀπολαύσῃ τὰς πλαγιὰς τῶν βουνῶν ὅτ' ἐν αὗται εἶνε καταπράσιναι καὶ ἡλιολουσται. Ὅταν πρόκειται περὶ θεραπείας μακρᾶς διαρκείας, τότε, βεβαίως, δὲν ἀποκλείεται ἡ ἀλλαγὴ τοῦ κλίματος.

Ὅταν γίνῃ ἡ ἐκλογὴ τοῦ κλίματος καθ' ὑπόδειξιν τοῦ ἰατροῦ, ὁ ἀσθενὴς ὀφείλει νὰ μεριμνήσῃ διὰ τὴν ἐκλογὴν τοῦ καταλύματός του. Διὰ τὴν ἐκλογὴν τοῦ τελευταίου δύο πράγματα πρέπει νὰ ληφθῶσιν ὑπ' ὄψιν: ὁ προσανατολισμὸς καὶ ἡ προστασία τῶν ἀνέμων. Ἐν πρόκειται περὶ μιᾶς ἁπλῆς χειμερινῆς ἡλιοθεραπείας, προτιμᾶται ἡ πρὸς νότον ἐγκατάστασις. Ἐὰν ἀντιθέτως πρόκειται περὶ θερινῆς ἡλιοθεραπείας ἢ τοιαύτης παραταθησομένης καθ' ὅλον τὸ ἔτος, τότε πρέπει νὰ προτιμηθῇ ἡ νοτιοανατολικὴ ἐγκατάστασις, ἡ ὁποία ἐξασφαλίζει περισσότερον πρωϊνὸν ἥλιον κατὰ τὸ θέρος καὶ ἀρκετὸν κατὰ τὸν χειμῶνα.

Ὅσον ἀφορᾷ τοὺς ἀνέμους, εὐνόητον εἶνε ὅτι παρίσταται ἀνάγκη νὰ εὕρῃ ὁ ἀσθενὴς ἓν κατάλληλον ἀμπρὶ ἐναντίον τῶν κυριαρχούντων ἀνέμων, οἵτινες ποικίλλουν ἀναλόγως τοῦ γεωγραφικοῦ πλάτους. Εἰς τὰ παράλια πρέπει κατ' ἀρχὴν νὰ στρέφωμεν τὰ νῶτα πρὸς τοὺς ἀπογείους ἀνέμους, οἵτινες, ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον, εἶνε ξηροὶ ἄνεμοι, πνέοντες μὲ τὰς καλοκαιρίας καὶ ἐπιτρέποντες τὴν θεραπείαν ὑπὸ ἓν ἀμπρὶ ἐπαρκές.

Ἂς προσθέσωμεν, ὅσον ἀφορᾷ τὸ ὑλικὸν μέρος, ὅτι ὁ ἀσθενὴς ὀφείλει νὰ εἶνε καλῶς ὠργανωμένος διὰ τὴν θεραπείαν, κυρίως ἐφ' ὅσον πρέπει νὰ μὴ ἐγείρεται, ὁπότε ἔχει ἀνάγκην εἰδικῆς συσκευῆς κατακλίσεως, κινητῆς κλίνης κλπ.

Ἀφοῦ ἐκπληρωθοῦν ὅλοι οἱ ὅροι, ἀπὸ ἀπόψεως κλίματος καὶ ὀργανώσεως, τότε καὶ μόνον ὁ ἀσθενὴς δύναται ν' ἀρχίσῃ τὴν θεραπείαν κατὰ τρόπον ἐπιστημονικῶς προσδιωρισμένον καὶ ὑπὸ τὴν ἀδιάλειπτον ἐπίβλεψιν τοῦ ἰατροῦ, διότι ὁ ἥλιος εἶνε εἷς θεραπευτικὸς παράγων μεγάλης ἀξίας, τοῦ ὁποίου ἐν τούτοις δὲν ἠμπορεῖ νὰ κάμνῃ ὁ καθένας χρῆσιν ἀτιμωρητί.

Ἐν τούτοις ὁ ἰατρικὸς οὗτος ἔλεγχος θ' ἀφήσῃ καὶ μίαν σχετικὴν πρωτοβουλίαν εἰς τὸν ἀσθενῆ ὡς πρὸς τὴν ἐκτίμησιν τῆς διαρκείας τοῦ λουτροῦ, καθ' ὅσον δὲν πρέπει νὰ λησμονῶμεν ὅτι ἡ ἡλιακὴ ἀκτινοβολία δὲν εἶνε ἡ αὐτὴ πάντοτε, ποικίλλουσα ἐκ πολλῶν καὶ διαφόρων ἀφορμῶν τοῦ κλίματος, τῆς ἐποχῆς, τοῦ ὕψους τοῦ ἡλίου, τῶν νεφῶν κ.λ.π. Συνεπῶς ὁ ἀσθενὴς θὰ κρίνῃ μόνος, ἔν τινι μέτρῳ, περὶ τῆς χρησιμότητος καὶ τῆς διαρκείας τοῦ ἡλιακοῦ λουτροῦ του.

Καὶ ἤδη ἂς ὁμιλήσωμεν περὶ τῶν ἀρχῶν ἐκείνων, τὰς ὁποίας δέον νὰ ἔχουν ὑπ' ὄψει των ὅσοι κάμνουν ἡλιοθεραπείαν ἐξ ἰδίας πρωτοβουλίας καὶ ἀντιλήψεως.

Ἐν πρώτοις ἡ ἡλιοθεραπεία πρέπει νὰ εἶνε ἄ μ ε σ ο ς: δηλαδὴ ὀφείλει νὰ κάμνῃ κανεὶς τὸ ἡλιόλουτρον τελείως γυμνός, ἄνευ τῆς ἐπεμβάσεως ὑέλων ἢ ἄλλου τινὸς ἀλεξιπύρου. Δεύτερον: πρέπει νὰ εἶνε ὁ λ ι κ ή. Δηλαδὴ τὸ ἡλιόλουτρον πρέπει νὰ εἶνε ταὐτοχρόνως δι' ὅλον τὸ σῶμα. Τρίτον: Ἡ ἡλιοθεραπεία πρέπει νὰ εἶνε προοδευτικὴ εἰς ἐπιφάνειαν καὶ διάρκειαν. Δηλαδή, διὰ τὴν τελεσφόρον ἐφαρμογὴν τῆς θεραπείας καὶ τὴν ἀποφυγὴν δυσαρέστων συνεπειῶν, κατ' ἀρχὰς πρέπει νὰ ἐκτίθενται τὰ ἄκρα, ἀκολούθως δὲ τὰ ἄκρα μετὰ τοῦ κυρίου σώματος. Ἐξ ἄλλου πρέπει ν' ἀρχίσῃ κανεὶς μὲ ἓν ἡλιόλουτρον διαρκείας πέντε λεπτῶν, τὸ ὁποῖον θὰ παρατείνῃ προοδευτικῶς καθ' ἑκάστην μέχρις ὅτου φθάσῃ εἰς τὸ σημεῖον νὰ ἐφαρμόζῃ τὸ πρακτικὸν δόγμα «οὔτε πολύ, οὔτε λίγο». Εἶνε ἀνάγκη νὰ τονισθῇ ὅτι πολλοὶ ἐκ τῶν θιασωτῶν τῆς ἡλιοθεραπείας κάμνουν κακὴν ἐκτίμησιν ὡς πρὸς τὴν ὠφέλειαν τῶν λουτρῶν μεγάλης διαρκείας. Εἰς τὸ σημεῖον τοῦτο ἐπιβάλλεται ἡ μεγίστη δυνατὴ φρόνησις, πρὸ πάντων ὅταν πρόκειται περὶ ἀνθρώπων, οἵτινες ὑπερέβησαν τὸ πεντηκοστὸν ἔτος τῆς ἡλικίας των ἢ παιδίων πολὺ μικρῶν. Ἐννοεῖται ὅτι προκειμένου περὶ ἀσθενῶν, τυγχάνει ἀπαραίτητος ἡ καθοδήγησις τοῦ θεράποντος ἰατροῦ, ὅστις καὶ μόνον θὰ ὁρίσῃ τὴν διάρκειαν τῶν λουτρῶν. Γενικῶς συνιστᾶται ἡ ἑξῆς μέθοδος: Τὰς τρεῖς πρώτας ἡμέρας ἡλιόλουτρα διαρκείας ὀκτὼ μέχρι δέκα λεπτῶν, κατὰ τὰ ὁποῖα δὲν θὰ ἐκτίθενται εἰς τὸν ἥλιον εἰμὴ μόνον οἱ βραχίονες καὶ τὰ κάτω ἄκρα, τοῦ λοιποῦ σώματος καλυπτομένου ὑπὸ ἑνὸς βραχέος καὶ ἐλαφροῦ λευκοῦ ὑποκαμίσου. Ἀφοῦ παρέλθουν αἱ τρεῖς πρῶται ἡμέραι, πρέπει ν' ἀρχίσουν ὁλικὰ ἡλιόλουτρα, καθ' ὅλον τοὐτέστι τὸ σῶμα, διαρκείας δέκα λεπτῶν κατ' ἀρχάς. Ἀκολούθως ἡ διάρκεια τῶν ὁλικῶν τούτων λουτρῶν θ' ἀρχίσῃ ν' αὐξάνεται προοδευτικῶς ἀνὰ πέντε λεπτὰ καθ' ἑκάστην διὰ νὰ φθάσῃ τελικῶς τὴν διάρκειαν μιᾶς ὁλοκλήρου ὥρας. Ἐννοεῖται ὅτι κατὰ τὰ ἐν λόγῳ ἡλιόλουτρα ἡ κεφαλὴ τοῦ λουομένου πρέπει νὰ προστατεύεται ἀπὸ τὴν σκιὰν ἑνὸς ἐλαφροῦ πίλου.

Κατὰ τὸ θέρος ἡ διάρκεια τῶν λουτρῶν δὲν πρέπει νὰ ὑπερβῇ τὸ ἀνώτατον ὅριον τῆς μιᾶς ὥρας. Κατὰ τὸν χειμῶνα τὸ ἡλιόλουτρον δύναται νὰ διαρκέσῃ ἐπὶ ἓν τρίωρον.

Εἰ δυνατόν, προτιμᾶται ἡ ἐπικλινὴς στάσις καὶ μία θερμοκρασία κυμαινομένη μεταξὺ τῶν 30ο καὶ 40ο. Ἂς σημειωθῇ τέλος ὅτι ἡ ἡλιοθεραπεία, κατὰ τὸ θέρος, εἶνε προτιμοτέρα τὰς πρωϊνὰς ὥρας.

Αἱ τελευταῖαι αὗται ὁδηγίαι ἀφορῶσι πρὸ πάντων πραγματικῶς ἀσθενεῖς, συγκεκριμένως δὲ ἀσθενεῖς ὑποχρεωμένους νὰ μένουν κλινήρεις. Ὅσον ἀφορᾷ τοὺς ἐλαφρῶς ἀσθενεῖς, τοὺς ἀναρρωνύοντας, τοὺς μαθητάς, οἱ ὁποῖοι διέρχονται τὰς διακοπάς των εἰς τὴν ἐξοχὴν καὶ γενικῶς ὅλους ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι δὲν ἀναμένουν ἀπὸ τὴν ἡλιοθεραπείαν εἰμὴ μόνον μίαν τόνωσιν τῆς ἤδη καλῆς των ὑγείας, τὰ ἡλιόλουτρα εἶνε ἀκόμη ἁπλούστερα, ἐκτελούμενα συνήθως ὑπὸ μορφὴν μιᾶς μεθοδικῆς γυμναστικῆς ὑπὸ τὸ φῶς καὶ τὴν θερμότητα τοῦ ἡλίου. Τὰ θαλάσσια λουτρὰ θεωροῦνται εἰς τοιαύτας περιπτώσεις ὡς τὸ ἀπαραίτητον συμπλήρωμα τῆς ἡλιοθεραπείας.

* * *

Εἰς τὸ πρόχειρον τοῦτο σημείωμα περὶ ἡλιοθεραπείας δὲν ἐγένετο λόγος εἰμὴ μόνον περὶ γενικῶν τινων ἀρχῶν. Ὅλως ἰδιαιτέραν ἐν τούτοις θὰ εἶχε σημασίαν ὁ καθορισμὸς τῶν γυμναστικῶν μεθόδων, τῶν παιγνίων καὶ τῶν ἐκδρομῶν, αἱ ὁποῖαι εἶνε συναφεῖς πρὸς τὴν ἡλιοθεραπείαν, ὅλων ἐν ἑνὶ λόγῳ τῶν πορισμάτων τῆς ἐπιστήμης καὶ τῆς πείρας περὶ τῆς εὐεργετικῆς ἐπιδράσεως ἐπὶ τοῦ ἀνθρωπίνου ὀργανισμοῦ τοῦ μεγάλου αὐτοῦ θεραπευτοῦ, ὅστις καλεῖται ἥλιος.

Κατὰ τὸν τελευταῖον αἰῶνα, ὁ Ὠτεριέ, εἷς ἐκ τῶν πρώτων Γάλλων σοφῶν, οἵτινες κατέδειξαν τὴν σημαντικωτάτην ἀξίαν τῆς ἡλιοθεραπείας, ἔγραφε τὰ ἑξῆς:

«Ὅσοι ἔχουν τὴν συνήθειαν νὰ μεταβάλλουν τὴν ἡμέραν εἰς νύκτα καὶ τὴν νύκτα εἰς ἡμέραν, ἐκτίθενται εἰς τὴν ὀλεθρίαν ἐπίδρασιν τῆς νυκτὸς καὶ στεροῦνται τῶν εὐεργετημάτων τοῦ φυσικοῦ φωτός. Ἡ διαστροφὴ αὕτη τῶν πραγμάτων, τὰ ὁποῖα ὥρισεν οὕτως ἡ φυσικὴ τάξις, δὲν εἶνε ἄμοιρος βαθυτέρας σημασίας. Ὁ ἄνθρωπος τοῦ κόσμου γηράσκει σήμερον πρὶν ἐπιστῇ τοῦ χρόνου τὸ πλήρωμα, διότι διέρχεται τὰς νύκτας του διασκεδάζων εἰς τὰ κοσμικὰ κέντρα καὶ ἀναπαύεται ὅταν τὰ ἄστρα φεύγουν· δὲν αἰσθάνεται ποτὲ τὴν χαρὰν τῆς ἡμέρας καὶ τὴν εὐεξίαν τοῦ ἀνθρώπου, ὁ ὁποῖος ἐγείρεται μαζὶ μὲ τὸν ἥλιον. Ὁ ὕπνος του εἶνε ἀτελὴς καὶ δὲν τὸν ὠφελεῖ, διότι δὲν συνοδεύεται ἀπὸ τὴν σιωπὴν καὶ τὰς σκιὰς τῆς νυκτός.»

Ἡ διδασκαλία αὕτη, παρ' ὅλην τὴν ρωμαντικὴν χροιάν της, δὲν φαίνεται ἐμπνευσθεῖσα ἀπὸ τὴν ἐποχήν μας, ἡ ὁποία ὄχι μόνον ἀπέμαθε νὰ ἐξυπνᾷ μὲ τὸν ἥλιον, ἀλλὰ καὶ μετέτρεψεν ὀλίγον κατ' ὀλίγον τὴν ἡμέραν εἰς νύκτα καὶ τὴν νύκτα εἰς ἡμέραν.

Ἀγοράκια καὶ κοριτσάκια κάνουν ἡλιοθεραπείαν [illegible] ζουν τὰ «βαρελάκια» στὴν ἀμμουδιά.

[illegible] παιδάκια χρειάζονται ἐπιμελημένην ἄγρυπνον καὶ μεθοδικὴν περιποίησιν κατὰ τὴν ἡλιοθεραπείαν των.

Ἐπιστημονικὰ ζητήματα

Αἱ νέαι τάσεις τοῦ Ποινικοῦ Δικαίου

Μελέτη τοῦ κ. Β. Παπαβασιλείου

Τὸ δημοσιευθὲν σχέδιον Ποινικοῦ Νόμου, ἐπεξεργασθὲν ὑπὸ εἰδικῆς ἐπιτροπῆς ἐργαζομένης ἀπὸ τοῦ 1911, ἔδωκεν ἀφορμὴν εἰς ἐπιστημονικὴν συζήτησιν ἐπὶ τοῦ θέματος τούτου.

Ἀφοῦ ἐκθέσωμεν τὰς γενικὰς ἀρχὰς καὶ θεωρίας, ἐπὶ τῇ βάσει τῶν ὁποίων ἐπιδιώκεται ἡ μεταρρύθμισις ἐν Εὐρώπῃ τῶν ποινικῶν κωδίκων, θὰ ἀσχοληθῶμεν εἶτα εἰδικῶς ἐφ' ἑκάστου ἄρθρου τοῦ δημοσιευθέντος σχεδίου τοῦ ποινικοῦ νόμου, ἐλέγχοντες αὐτὸ καὶ ἐκφέροντες τὰς παρατηρήσεις ἡμῶν περὶ τῶν ἑκασταχοῦ μερῶν αὐτοῦ σὺν τῇ γνώμῃ περὶ τοῦ ἂν τοῦτο δέον νὰ ἰσχύσῃ ὡς νόμος τοῦ κράτους.

Γενικὸν Μέρος

Καθ' ἅπαντα τὰ πεπολιτισμένα κράτη ποινικολόγοι, παρακολουθοῦντες τὴν ἐξέλιξιν τῶν ἰδεῶν σχετικῶς πρὸς τὸ ἔγκλημα καὶ τὴν καταστολὴν αὐτοῦ, ἐξ ἄλλου δὲ τὰς ἐπιστημονικὰς ἐργασίας, τὰς νομοθετικὰς συζητήσεις καὶ τὴν πρακτικὴν τῶν δικαστηρίων, ἀπεκόμισαν τὴν γνώμην ὅτι οἱ ποινικοὶ κώδικες τοῦ δεκάτου ἐνάτου αἰῶνος παρήκμασαν καὶ δὲν συμφωνοῦσι πλέον μὲ τὰς ἀξιώσεις τῆς συγχρόνου κοινωνικῆς συνειδήσεως, οὐδ' ἀνταποκρίνονται ἐφεξῆς εἰς τὰς ἀνάγκας τῶν νεωτέρων κοινωνιῶν. «Πανταχόθεν ὑπαγορεύεται τὸ αἴσθημα μιᾶς ἐπειγούσης καὶ ἀναγκαίας ἀναμορφώσεως τοῦ ἐν ἰσχύϊ ποινικοῦ συστήματος, ἀπορρεούσης ἀφ' ἑνὸς ἐκ τῆς πρακτικῆς πείρας, ἀφ' ἑτέρου δὲ ἐκ τῶν θεωρητικῶν παρατηρήσεων ἐπὶ τῶν θεμελιωδῶν ἀρχῶν τοῦ ποινικοῦ δικαίου», ἐξαγγέλλει ὁ καθηγητὴς τοῦ ποινικοῦ δικαίου τοῦ Πανεπιστημίου τῶν Παρισίων E. Qarçon (Travaux de la conference de droit IV ἔτος 1912).

Τὰ δύο ταῦτα δέον νὰ χρησιμεύωσι πάντοτε ὡς αἱ κυρίαι ἀπόψεις τῆς ἀναμορφώσεως τοῦ Ποινικοῦ Δικαίου.

Τὴν ἰδέαν ταύτην τῆς ἀναμορφώσεως ἐν Ἰταλίᾳ ἀντιπροσωπεύει ἡ σχολὴ τοῦ Ferri Garofalo Marucci κ. τ. λ., ἐν Γερμανίᾳ ἡ τοῦ Von List (ἐπιτυχῶς καταπολεμήσαντος τὸν Birkmayer, παρατηροῦντος ὅτι ὄντως περὶ τὸ τέλος τοῦ δεκάτου τετάρτου αἰῶνος καὶ τὰ πρῶτα ἔτη τοῦ εἰκοστοῦ αἰῶνος παρατηρεῖται ἐν τῷ δικαίῳ μεγάλη τάσις ἀναμορφώσεως, ἥτις παρήγαγε πλήρη ἀνακαίνισιν τῆς ἐπιστήμης τῆς θεωρίας, ἀλλὰ καὶ τῆς πρακτικῆς. Ἀποδίδονται δὲ αἴτια τῆς τάσεως ταύτης εἰς τὴν πρόοδον, τὴν τόσον ἐπαισθητήν, τῶν βιολογικῶν καὶ κοινωνικῶν ἐπιστημῶν, αἵτινες διὰ τῶν ἐπιστημονικῶν μεθόδων, τὰς ὁποίας εἰσήγαγον, ἤσκησαν ἀξιοσημείωτον ἐπίδρασιν ἐπὶ τοῦ χαρακτῆρος τῆς κριτικῆς μεθόδου τῆς ἐφημοσμένης εἰς τὰς νομικὰς ἐπιστήμας ἀπὸ ἡμίσεος αἰῶνος, ἔτι δὲ καὶ ἰδίᾳ εἰς τὴν μεταμόρφωσιν τῆς συγχρόνου ζωῆς, μετὰ τῶν νέων ἀπαιτήσεων ἀπὸ κοινωνικῆς καὶ πολιτικῆς ἀπόψεως. (Von List, Reforme des Strafvefaheus, Berlin Nation 1906).

Αὗται εἶνε κυρίως αἱ ἐπιρροαί, αἱ ὁποῖαι ἐδημιούργησαν τὴν κρίσιν τῆς συγχρόνου δικαιονομικῆς συνειδήσεως, κρίσιν γενικήν, ἀναγγελλομένην πανταχόθεν καὶ ἐκδηλουμένην εἰς ἅπαντα τὰ σύγχρονα κράτη. Χαρακτηρίζεται δὲ αὕτη ὡς ἓν ἐπεισόδιον τῶν μεγάλων μεταρρυθμίσεων, αἱ ὁποῖαι λαμβάνουσι χώραν κατὰ τοὺς τελευταίους χρόνους καθ' ἅπαντα τὰ λοιπὰ ἐπίπεδα τῆς ἐπιστήμης καὶ τῆς ζωῆς. (Ef. Leroy (M) La loi, essai sur la theorie de l'autorité dans la democratie, Paris, 1908).

Ἡ ἐκδήλωσις αὕτη τῶν μεταρρυθμιστικῶν τάσεων, ἰδιαιτέρως καταφαινομένη εἰς τὸ ποινικὸν δίκαιον, ἤγειρε συζητήσεις μεταξὺ τῶν διαφόρων σχολῶν καὶ τῶν ἐγκληματολόγων διαφόρων κρατῶν, ἀσχολουμένων εἰς τὴν ἀναζήτησιν νέων ποινικῶν συστημάτων κατὰ τῆς αὐξούσης ἐγκληματικότητος.

Τὴν ἐπίδρασιν τῶν θεωρητικῶν τούτων συζητήσεων ὑπέστη καὶ ἡ ποινικὴ νομοθεσία τῶν διαφόρων κρατῶν. Οὕτως ἐν Γαλλίᾳ καὶ Βελγίῳ αὕτη ἐπλουτίσθη διὰ νέων νόμων, τείνουσι δὲ ὁσημέραι νὰ ἀναμορφωθῶσι ὑπὸ τὸ νέον πνεῦμα διαδοχικῶς πάντες οἱ ποινικοὶ κώδικες. Οὕτως ὁ Νορβηγικὸς κῶδιξ τοῦ 1904, ὁ Ἑλβετικὸς κῶδιξ τοῦ 1910, ἐπίσης τὸ Αὐστριακὸν νομοσχέδιον τοῦ 1909, ἡ προπαρασκευὴ τοῦ ποινικοῦ κώδικος ἐν Γερμανίᾳ, ἐπεξεργασθέντα κατὰ τὸ 1909, αἱ ἐν Ἰταλίᾳ καὶ Γαλλίᾳ συζητήσεις καὶ ἀνθρωπολογικαὶ θεωρίαι, ἡ ἐν Ἀγγλίᾳ πληθὺς νεαρῶν νόμων συμφώνως πρὸς τὸ νέον πνεῦμα (News digest of Englisk case Law to 1920) μαρτυροῦσι τὴν ἀνακαινιστικὴν ἐπιρροὴν ἣν ὑπέστησαν αἱ σύγχρονοι ποινικαὶ νομοθεσίαι.

Ἐὰν ἡ μεταρρύθμισις τῶν ἐν ἰσχύϊ ποινικῶν κωδίκων ἐθεωρήθη ἐπιβεβλημένη εἰς τὰ μνημονευθέντα κράτη, φρονοῦμεν ὅτι μᾶλλον ἐπιβάλλεται τοιαύτη ἐν Ἑλλάδι, ἔνθα τὸ ποινικὸν δίκαιον, ἀντιγράφον ξένας νομοθεσίας καὶ σῴζον τὴν ἀντίληψιν τῆς γηρασάσης κλασσικῆς θεωρίας, παραμένει περισσότερον ξένον τῶν ἕξεων τοῦ τόπου καὶ τοῦ κοινωνικοῦ περιβάλλοντος, διότι ἀλλοῖαι εἶνε αἱ μορφαί, ὡς θέλομεν ἀναπτύξει κατωτέρω, ὑφ' ἃς ἐμφανίζεται τὸ ἀδίκημα κατὰ διαφόρους τόπους, ποικίλλουσαι ὡς ἐκ τῶν ἀντιθέσεων τῶν βορείων καὶ τῶν μεσημβρινῶν κλιμάτων, ὡς ἐκ τῆς ἐσωτερικῆς πολιτικῆς νομοθεσίας, ὡς ἐκ τῆς πυκνότητος τοῦ πληθυσμοῦ, ὡς ἐκ τοῦ διαφόρου πολιτισμοῦ κλπ. Οὕτω διάφορος εἶνε ὁ ἐγκληματικὸς τύπος τοῦ ἀτάχη (apache) τοῦ διοῦντος ὑπὸ τὰς ὑπονόμους τῶν μεγαλουπόλεων καὶ τοῦ ὀρεσιβίου τῆς Ἑλλάδος ληστοῦ· διάφοροι αἱ κοινωνικαὶ ἰδέαι, αἵτινες ἐνέπνευσαν εἰς τὸν μὲν καὶ εἰς τὸν δὲ τὴν ἐγκληματικὴν τάσιν, διάφορος ὁ τύπος τοῦ μικροκλοπεύοντος τῶν πόλεων καὶ τοῦ ζωοκλέπτου τῆς ὑπαίθρου χώρας, τοῦ ἐξ ἀλκοολικῶν γονέων ἐκφύλου καὶ ἠθικῶς ἐξησθενημένου τοῦ ἐξ ἐπαγγέλματος ἐγκληματίου καὶ τοῦ ἐκ τῶν περιστάσεων τοιούτου, ὁποῖος ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον χαρακτηριστέος ὁ ἐν Ἑλλάδι.

Ἡ κλασσικὴ θεωρία

Αἱ ποινικαὶ νομοθεσίαι, τῶν ὁποίων ἡ μεταρρύθμισις ἐθεωρήθη ἐπιβεβλημένη ὑπὸ τῶν ἀποστόλων τοῦ νέου πνεύματος, εἶνε συντεταγμέναι ἐπὶ τῇ βάσει τῆς κλασσικῆς ἀποκαλουμένης θεωρίας, ἥτις, δεσπόσασα ἀσυζητητὶ ἐπὶ αἰῶνας, εἶχε γίνει δεκτὴ ὑπὸ τῶν πλείστων συγγραφέων, ἐντελέστερον διατυπωθεῖσα ὑπὸ τοῦ Gant.

Τίθησιν αὕτη ὡς βάσιν τῆς εὐθύνης τὴν ἐλευθέραν βούλησιν, τὴν ὁποίαν ἀναγνωρίζει ὑπάρχουσαν παρὰ τῷ ἀτόμῳ, ἀνεξαρτήτως πάσης κἂν ἐξετάσεως περὶ ἐπηρείας τινός, ἣν δύναται νὰ ὑποστῇ ἡ ἀπόλυτος αὐτῆς ἐκδήλωσις.

Παραδέχεται τὸ ἄτομον μεμονωμένον καὶ δρῶν πάντοτε ἐλευθέρως, ἀξιοῖ δὲ συνεπῶς ὅπως ὁ νομοθέτης τιμωρῇ τὸ ἀδίκημα ἀνεξαρτήτως πάσης ἐρεύνης περὶ τῶν διαφόρων αἰτιῶν, κοινωνικῶν ἢ ἀνθρωπολογικῶν, τοῦ ἀδικήματος καὶ τῆς ἐκ τῆς ποινῆς κοινωνικῆς ὠφελείας, εὑρίσκει δὲ τὴν εὐθύνην εἰς τὰς περιπτώσεις τῆς ἠθικῆς τοιαύτης, παραδεχομένην μόνον κριτήριον τῆς ἐγκληματικότητος τὴν ἐλευθέραν βούλησιν. Ὁ τύπος αὐτῆς κατ' ἀπόλυτον τρόπον διετυπώθη ἰδίᾳ ὑπὸ τοῦ Gant ὡς ἐρρήθη.

«Ἡ ποινή, κατ' αὐτόν, δὲν παρίσταται ὡς ἁπλοῦν μέσον προσπορίσεως καλοῦ τινος, οὔτε ὑπὲρ τοῦ ἀδικηθέντος, οὔτε ἐπ' ὠφελείᾳ τοῦ ἐνόχου καὶ τῆς κοινωνίας, ἧς ἀτελεῖ μέρος, ἀλλ' ἀποτείνεται αὕτη πάντοτε κατὰ τοῦ ὑποπεσόντος εἰς τὸ ἔγκλημα μόνον καὶ μόνον διότι ὑπέπεσεν εἰς τοῦτο, οὐχὶ δὲ ἵνα οὗτος χρησιμεύσῃ ὡς μέσον ὠφελείας διὰ τοὺς ἄλλους, διότι οὐδέποτε εἰς ἄνθρωπος δύναται νὰ ληφθῇ ὡς ὄργανον ἐξυπηρετήσεως ἄλλων ἢ τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου. Ὁ κακοποιὸς πρέπει νὰ κρίνεται τιμωρητέος ἀνεξαρτήτως προελεύσεως ὠφελείας τινὸς οἱασδήποτε ἐκ τῆς ποινῆς αὐτοῦ εἴτε δι' αὐτὸν τοῦτον, εἴτε διὰ τοὺς συμπολίτας του.»

Οὕτω, κατ' αὐτόν, ἡ ἐκδίκησις εἶνε ἡ μόνη δικαιολογητικὴ βάσις τῆς ποινῆς, ἡ δὲ πολιτεία δέον νὰ ᾖ ἀμείλικτος εἰς τὴν ἐφαρμογὴν ταύτης κατὰ τοῦ ἐνόχου. «Καὶ ἂν ἡ πολιτεία ἤθελεν ἀποσυντεθῇ, λέγει ὁ Gant, ἐκ τῆς καταδίκης τινῶν εἰς θάνατον, δὲν ἔπρεπε ν' ἀποτραπῇ ἡ ἐκτέλεσις, διότι ἕκαστος πρέπει νὰ φέρῃ τὴν ποινὴν ἧς εἶνε ἄξιος».

Κατὰ τὴν θεωρίαν ταύτην, οὕτως ἀπολύτως διατυπωμένην, δέον νὰ ἔχῃ τὸ ποινικὸν σύστημα προορισμὸν τὴν ἐπιβολὴν εἰς τὸν ἔνοχον, τῶν ἀνθ' ὧν ἔδρασε δεινῶν καὶ ἂν ἀκόμη τοῦτο ἤθελεν εἶσθαι ἐπὶ βλάβῃ τῆς πολιτείας.

Ἐν αὐτῇ τῇ φύσει δέον ν' ἀναζητήσωμεν, διδάσκει ἡ κλασσικὴ θεωρία, τὴν δικαιολογίαν τῆς ποινῆς.

«Ἡ ὀργή, ἥτις μᾶς καταλαμβάνει ἐπὶ τῇ θέᾳ τῆς ἐγκληματικῆς πράξεως καὶ ὁ πόθος τῆς ἐκδικήσεως, ὅστις μᾶς ἐξεγείρεται κατὰ τοῦ δράστου αὐτῆς, εἰσὶ φυσικὸν φαινόμενον».

Ἡ θεωρία αὕτη, ἐχομένη τῆς ἀντιλήψεως ταύτης, ἐχαρακτήρισε τὸ ἀδίκημα εἰς ἀφῃρημένας νομικὰς πράξεις, ἀνεξαρτήτως πάσης περιστάσεως, πάσης ἀντικειμενικῆς ἐπηρείας τοῦ ἐγκληματοῦντος, ἀνεξαρτήτως τῶν ὅρων τοῦ τόπου καὶ τοῦ χρόνου.

Ἐνωρίτατα ἤδη τινὲς εἶχον ἀντιταχθῆ κατὰ τῆς θεωρίας ταύτης.

Ἀλλ' αἱ ἐξαίρεσιν, αὗται, ἀποτελοῦσαι ἀντιλήψεις, ἔμειναν ἄνευ τινὸς ἐπιδράσεως κατὰ τῆς κρατούσης θεωρίας. Εἶχεν ἤδη ἀναπτυχθῆ ὅτι ἂν τὸ ζήτημα τῆς εὐθύνης εἶνε ἀναποσπάστως συνδεδεμένον μετὰ τῆς ἐλευθέρας βουλήσεως καὶ ἂν ὁ ἄνθρωπος εἰς τὰς κατὰ θέλησιν πράξεις αὐτοῦ ὑφίσταται τὴν ἐπίδρασιν πολλαπλῶν ἐξωτερικῶν παραγόντων, πῶς εἶνε δυνατὸν νὰ σταθμισθῇ ἡ εὐθύνη χωρὶς νὰ ληφθῇ ὑπ' ὄψιν ὁλοτελῶς ὡς κριτήριον ταύτης ἡ ὑπόστασις τῶν ἐξωτερικῶν τούτων παραγόντων;

Β. ΠΑΠΑΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
πρώην εἰσαγγελεὺς

Τὸ Διεθνὲς Θεατρικὸν Συνέδριον

ΠΑΡΙΣΙΟΙ.— Τὸ ἐνταῦθα συνελθὸν διεθνὲς συνέδριον τῆς παγκοσμίου ἑταιρείας τοῦ Θεάτρου, εἰς τὸ ὁποῖον τὸν θεατρικὸν καὶ λυρικὸν κόσμον τῆς Ἑλλάδος ἀντιπροσώπευσαν οἱ κ.κ. Ἄραμις, Πονηρίδης, Ι. Πετροκόκκινος καὶ ἡ κ. Βαλσαμάκη, ἐψήφισεν ὁμοφώνως πρότασιν, καθ' ἣν ὅλαι αἱ ἐπιτροπαὶ τῶν ἐθνῶν, ὅσα δὲν ἔχουν ἀκόμη εἰς τὴν χώραν των κατηρτισμένας «Ἐθνικὰς Ἑνώσεις» τῆς παγκοσμίου ἑταιρείας τοῦ Θεάτρου, θ' ἀναλάβωσι τὴν ὑποχρέωσιν νὰ ἐνεργήσωσι πᾶν τὸ δυνατὸν πρὸς κατάρτισιν τοιαύτης. Τὴν ὑποχρέωσιν ταύτην ἀνέλαβον καὶ οἱ Ἕλληνες ἀντιπρόσωποι μὲ τὴν ὑπόσχεσιν νὰ τὴν πραγματοποιήσουν. Ἑκάστη τῶν αὐτονόμων τούτων ἐθνικῶν Ἑνώσεων διοργανώνει τὴν οἰκονομικήν της διαχείρισιν, ὅπως αὐτὴ ἐγκρίνει, καὶ συμμετέχει εἰς τὰ ἔξοδα τῆς παγκοσμίου ἑταιρείας ἀναλόγως τῶν πόρων της.

Ἐψηφίσθη ὡσαύτως ἄλλη πρότασις περὶ καταρτίσεως καὶ συντηρήσεως εἰς ὅλας τὰς πρωτευούσας καὶ μεγαλοπόλεις ἑνὸς «Οἴκου τοῦ Θεάτρου» ὁμοίου πρὸς τοὺς ὑπάρχοντας ἤδη τοιούτους ἐν Παρισίοις, Λονδίνῳ καὶ Βερολίνῳ ὅπου οἱ θίασοι ἢ καὶ μεμονωμένοι ἠθοποιοὶ καὶ λυρικοὶ καλλιτέχναι νὰ δύνανται, ἅμα φθάνωσιν εἰς τὰς πόλεις ταύτας, ν' ἀπευθύνωνται ὅπως ζητῶσι πᾶσαν ὑποστήριξιν καὶ ἀναγκαίαν πληροφορίαν.

Ἐγένοντο ἐπίσης δεκταὶ αἱ ἑξῆς προτάσεις:

α') Ἡ ἐγκατάστασις κοινωνικῶν θέσεων μεταξὺ τῶν τμημάτων τῶν διαφόρων ἐθνῶν τῶν δραματικῶν συγγραφέων τῆς παγκοσμίου ἑταιρείας, ἡ συνεργασία των εἰς ἓν περιοδικόν, τὸ ὁποῖον θὰ δημοσιεύεται ὑπὸ τῆς παγκοσμίου ἑταιρείας τοῦ Θεάτρου, καὶ ἡ μετάφρασις τῶν ἔργων των.

β') Ἐγκατάστασις σχέσεων μεταξὺ τῶν μουσικοσυνθετικῶν τμημάτων καὶ συνεργασία εἰς ἓν περιοδικὸν τῆς «Π.Ε.Θ.» μετὰ σημειώσεων καὶ καταλόγου τῶν ἔργων ἅτινα θὰ συνιστῶνται εἰς τοὺς ξένους.

γ') Ἰδιοκτησία τῶν σκηνοθετῶν. Μεταρρύθμισις τῆς συμβάσεως.

δ') Θέατρα λαϊκὰ καὶ ἑορταὶ καὶ διαβήματα παρὰ τῇ Κ.Τ.Ε. διὰ τὴν ὑποβολὴν ἰδέας περὶ τῶν διεθνῶν ἑορτῶν ἐν Γενεύῃ. Οὕτως ἐὰν τὸ ἐθνικὸν δρᾶμα ἢ μελόδραμα εἶχεν ἱδρύσει ἤδη «Ἐθνικὴν Ἕνωσιν» εἰς Ἀθήνας ἀποτελοῦσαν μέρος τῆς παγκοσμίου ἑταιρείας τοῦ Θεάτρου, θὰ ἠδύνατο σήμερον νὰ μετάσχῃ εἰς τὰς διεθνεῖς ἑορτάς, καὶ πανηγυρικὰς παραστάσεις, αἵτινες δίδονται εἰς τὸ θέατρον τῶν Ἠλυσίων Πεδίων, εἰς τὸ ὁποῖον διάφορα ἔθνη δραματικαὶ καὶ λυρικαὶ ἑταιρεῖαι παριστάνουν ἑκάστοτε εἰς τὴν ἰδίαν γλῶσσαν τὰ ἐθνικὰ των ἔργα καὶ ἐκτελοῦν τὴν ἰδικήν των μουσικήν.

ε') Συνεργασία τῶν διαφόρων τμημάτων κριτικῆς καὶ Τύπου εἰς ἓν περιοδικὸν τῆς «Π.Ε.Θ.»

στ') Ἵδρυσις μιᾶς διεθνοῦς Σκηνῆς εἰς κάθε τόπον.

—Ὄχι, Κύριε χαρτοπώλη, ἐγὼ δὲν θέλω ἀπομιμήσεις θέλω τὶς γνήσιες ἐγγλέζικες πέννες τοῦ
Γεω. Β. Χιοὺς
Αὐτὲς γράφουν ὡραιότερα καὶ στὸ τέλος μοῦ στοιχίζουν πιὸ φθηνά, ἐπειδὴ βαστοῦν τρεῖς τέσσερες φορὲς περισσότερο ἀπὸ τὶς ἄλλες. Ὅπως εἶδα τὸ ἀτσάλι τους εἶναι πιὸ στερεό. Πρόσεξε ὅτι ἐπάνω σὲ κάθε πέννα εἶναι γραμμένο τὸ ὄνομά του:
GEO. W. HUGHES

ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ
ΜΕΤΑΞΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΕΙΟΥ "Η ΧΡΥΣΑΛΛΙΣ"
ΣΤ. Η. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ Α. Ε.
Προσκαλοῦνται οἱ κάτοχοι προσωρινῶν τίτλων μετοχῶν Β' ἐκδόσεως ὅπως προσερχόμενοι καθ' ἑκάστην καὶ περὶ ὥραν 4—6 μ.μ., πλὴν τοῦ Σαββάτου, εἰς τὰ ἐν Ποδονίφτῃ (Τέρμα Ἀλυσίδος) Γραφεῖα τῆς Ἑταιρείας, ἀνταλλάξωσι τούτους διὰ τῶν ὁριστικῶν τίτλων.
Ἐν Ἀθήναις τῇ 30 Ἰουλίου 1927
(Ἐκ τῆς Γενικῆς Διευθύνσεως)

ΑΝΕΧΩΡΗΣΕΝ
εἰς Εὐρώπην ὁ κ. Σπ. Μόσχος, τῆς Ἑταιρείας «Ι. Βουράκης —Σπ. Μόσχος» πρὸς καλυτέραν καὶ γενικωτέραν συνεννόησιν μετὰ τῆς Κεντρικῆς Διευθύνσεως τῆς φίρμας «ΕΤΑΜ» ἐν Βερολίνῳ, ἧς τυγχάνουν γενικοὶ Ἀντιπρόσωποι ἐν Ἑλλάδι καὶ Βαλκανίοις, διὰ τὴν ἐξασφάλισιν μεγαλυτέρας παρακαταθήκης καλτσῶν τῆς εἰρημένης φίρμας, λόγῳ τῆς μεγάλης διαδόσεως αὐτῶν ἐν Ἀθήναις.
Ὁ κ. Μόσχος θέλει συνεννοηθῇ ἐκεῖ καὶ διὰ τὴν προσεχῆ ἵδρυσιν ὑποκαταστημάτων καλτσῶν «Etam» ἐν Θεσσαλονίκῃ καὶ Κωνσταντινουπόλει.
Ἑταιρεία
Ι. ΒΟΥΡΑΚΗΣ - ΣΠ. ΜΟΣΧΟΣ
Γενικοὶ Ἀντιπρόσωποι διὰ τὴν Ἑλλάδα καὶ τὰ Βαλκάνια τῆς φίρμας Etam. Βουκουρεστίου 8α

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΟΝ [illegible]

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΓΕΝΙΚΟΝ ΕΠΙΤΕΛΕΙΟ[Ν Ν]ΑΥΤΙΚΟΥ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Φέρεται εἰς γνῶσιν τῶν ἐνδιαφερομένων ὅτι διὰ τὴν μεταφορὰν εἰς Πόρον τῶν κληθέντων διὰ ἣν 17—25 τρέχοντος μηνὸς κληρωτῶν ἐκ τῶν ἀπογραφῶν 1926Β καὶ 1927Α θέλει διατεθῇ βοηθητικὸν πλοῖον τοῦ Π. Ναυτικοῦ τὸ ὁποῖον θὰ ἀποπλέῃ ἐκ Πειραιῶς καθ' ἑκάστην πρωΐαν ἀπὸ τῆς εἰρημένης χρονολογίας. Πρὸς τοῦτο θὰ ἑδρεύῃ κατὰ τὸ αὐτὸ χρονικὸν διάστημα εἰς Κ. Λιμεναρχεῖον Πειραιῶς εἰδικὴ ὑπηρεσία, ἥτις θὰ ἐφοδιάζῃ διὰ καταστάσεων τοὺς παρουσιαζομένους πρὸς ἐπιβίβασιν κληρωτοὺς καὶ γενικῶς θὰ μεριμνᾷ διὰ τὴν διευκόλυνσιν τῆς μεταβάσεως των εἰς Πόρον, παρέχουσα πᾶσαν σχετικὴν πληροφορίαν.

('Ἐκ τοῦ Γενικοῦ Ἐπιτελείου Ναυτικοῦ)

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Εἰδοποιοῦνται οἱ κ.κ. συνδρομηταὶ τηλεφώνων ὅτι ἐξεδόθη νέος κατάλογος συνδρομητῶν τηλεφων. κέντρων Ἠπειρωτικῆς Ἑλλάδος, πωλούμενος ἀντὶ δραχ. 15 ὑπὸ τῆς ἐν ἰδῷ Βουλῆς ἀρ. 15 Ἑταιρείας «Γκρέκα».

Διὰ τὴν καλυτέραν καὶ ταχυτέραν ἐξυπηρέτησιν τῶν συνδρομητῶν συνιστᾶται ὅπως προμηθευθῶσιν ἅπαντες νέον κατάλογον περιέχοντα καὶ λεπτομερεῖς ὁδηγίας τῆς χρήσεως τοῦ τηλ φώνου ἀμφοτέρων τῶν συστημάτων (παλαιοῦ καὶ νέου).

Ἡ προμήθεια νέου καταλόγου εἶνε τόσῳ μᾶλλον ἀναγκαία καθόσον προσετέθη μέγας ἀριθμὸς νέων συνδρομητῶν, ἠλλάχθησαν οἱ ἀριθμοὶ πλείστων παλαιῶν, ἡ δὲ ὑπηρεσία εὑρίσκεται ἐν ἀδυναμίᾳ νὰ χορηγῇ συνδρομητὰς τοὺς ἀριθμοὺς τῶν ὁποίων δὲν γνωρίζουσιν οἱ ζητοῦντες.

('Ἐκ τῆς Διευθύνσεως Τ.Τ.Τ.)

ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΥ ΑΘΗΝΩΝ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ἡ Δ)σις Μηχανικοῦ Ἀθηνῶν διακηρύττει ὅτι ἐκτίθησιν εἰς ἐπαναληπτικὸν δημόσιον φανερὸν πλειοδοτικὸν συναγωνισμὸν τὴν ἐκποίησιν τῶν κάτωθι ὑλικῶν τοῦ Δημοσίου εὑρισκομένων εἰς τὰς ἀποθήκας τοῦ 9ου πεζ. συντάγματος ἐν Καλάμαις συμφώνως τῇ ὑπ' ἀρ. 129.764) 19)7)27 Δ. Υ. Σ. καὶ τὴν ὑπ' ἀριθ. 213116)1359)8)7)27 τοιαύτην Ε' Σ. Στρατοῦ.

1) 189 σιδηροδοκοὶ σχήματος διπλοῦ Τ διαφόρων διαστάσεων ὀκάδες περίπου 119 χιλιάδες.

2) 25 μέτρα κυβικὰ ξυλεία καινουργὴς εἰς καδρόνια, σανίδας καὶ μαδέρια.

Ὁ διαγωνισμὸς ἐνεργηθήσεται τὴν 10ην Αὐγούστου ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 10—12 ἐν Καλάμαις ἐνώπιον τριμελοῦς ἐξ ἀξιωματικῶν ἐπιτροπῆς καὶ εἰς τὸν συνήθη τόπον δημοπρασιῶν.

Οἱ βουλόμενοι νὰ λάβωσι μέρος εἰς τὸν συναγωνισμὸν δύνανται νὰ λάβωσι γνῶσιν τῶν ὅρων συμφωνιῶν τῶν παρὰ τοῖς Γραφείοις τῆς Δ)σεως (ὁδὸς Πατριάρχου Ἰωακεὶμ ἀριθ. 11) καὶ τοῦ Φρουραρχείου Καλαμῶν, ἔνθα εὑρηνται οἱ ὅροι συμφωνιῶν καὶ οἱ πίνακες ὑλικῶν.

Ἀθῆναι 27 Ἰουλίου 1927

Ὁ Διευθυντὴς
Ν. ΔΙΑΚΟΠΟΥΛΟΣ
ἀντ)άρχης Μηχαν.

ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΟΙ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Φέρομεν εἰς γνῶσιν τῶν ἐνδιαφερομένων ὅτι χάριν τῶν οἰκογενειῶν αἵτινες κατὰ τὰς Κυριακὰς ἐκδραμοῦν ἐκ Πειραιῶς καὶ Ἀθηνῶν εἰς τοὺς μεταξὺ Ἀχαρνῶν Αὐλῶνος σταθμοὺς καὶ στάσεις θὰ κυκλοφορῇ ἑκάστην Κυριακὴν καὶ λοιπὰς μεγάλας ἑορτὰς εἰδικὴ ἁμαξοστοιχία ἐκδρομῶν ἀναχωροῦσα:

Ἐκ Πειραιῶς ὥραν 5.30'
Ἐξ Ἀθηνῶν ὥραν 6.15'

Ἡ ἁμαξοστοιχία αὕτη κατὰ τὴν ἐπιστροφὴν θ' ἀναχωρῇ:

Ἐξ Αὐλῶνος ὥραν 20.32
Ἐκ Σφενδάλης ὥραν 20.55
Ἐξ Ἀφιδνῶν ὥραν 21.22
Ἐξ Οἴου ὥραν 21.38
Ἐκ Δεκελείας ὥραν 21.54
Ἐξ Ἀχαρνῶν ὥραν 22.06
Μὲ ἄφιξιν εἰς Ἀθήνας ὥραν 22.25
Καὶ εἰς Πειραιᾶ ὥραν 23.17

('Ἐκ τῆς Διευθύνσεως)

ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ Τ.Τ.Τ.

Τὴν 13ην Αὐγούστου ἐ. ἔ. ὥραν 11 π.μ. ἐπαναλαμβάνεται παρ' ἡμῖν προφορικὸς διαγωνισμὸς διὰ τὴν προμήθειαν 5000 μέτρων ἐρέας διὰ τὴν κατασκευὴν χειμερινῶν στολῶν τοῦ κατωτέρου προσωπικοῦ τῆς Τ.Τ.Τ. ὑπηρεσίας συμφώνως πρὸς τοὺς ἐν τῷ ὑπ' ἀριθ. 151 ἐ. ἔ. φύλλῳ τοῦ Παραρτήματος τῆς Ἐφημ. τῆς Κυβερνήσεως δημοσιευθέντας ὅρους τῆς ὑπ' ἀριθ. 179451 ἐ. ἔ. διακηρύξεως, τροποποιηθείσης μόνον κατὰ τὸ ἐδάφ. δ' τοῦ ὅρου 2 ὁριζούσης ἀνοχῆς εἰς ξένας οὐσίας οὐχὶ ἀνωτέρας τῶν 3 ο)ο.

Ὁ Διευθυντὴς Τ.Τ.Τ.
Θ. ΠΕΝΘΕΡΟΥΔΑΚΗΣ

ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΙΣ

Τὸ Σύνταγμα Τηλεγραφητῶν γνωστοποιεῖ ὅτι κατὰ τοὺς μῆνας Αὔγουστον, Σεπτέμβριον καὶ Ὀκτώβριον γενήσονται πτήσεις στρατιωτικῶν περιστερῶν διαδοχικῶς ἐκ διαφόρων ἀποστάσεων ἐπὶ γενικῆς κατευθύνσεως Ἀθηνῶν—Λαρίσσης.

Αἱ ἐν τῇ περιοχῇ ταύτῃ κοινοτικαὶ καὶ ἀστυνομικαὶ ἀρχαὶ παρακαλοῦνται νὰ γνωστοποιήσωσι τοῦτο τοῖς κατοίκοις μεριμνῶντες διὰ τὴν περισυλλογὴν καὶ παράδοσιν ἡμῖν τυχὸν περιπλανηθησομένων παρ' αὐτοῖς περιστερῶν.

Αἱ στρατιωτικαὶ περιστεραὶ φέρουσιν εἰς τὸν ἕνα τῶν ποδῶν ἔγχρωμον δακτύλιον καὶ εἰς τὸν ἕτερον δακτύλιον ἐξ ἀλουμινίου μετὰ σχετικῶν ἐνδείξεων.

Τὸ Σύνταγμα Τηλεγραφητῶν
Κ. ΒΑΛΒΗΣ
Γεν)λογης Μηχ.

Ο ΔΗΜΟΣ ΛΑΜΙΕΩΝ

Προκηρύσσει ἐπαναληπτικὴν μειοδοτικὴν δημοπρασίαν διὰ τὴν προμήθειαν χαλυβδίνων καὶ χυτοσιδήρων σωλήνων εἰδικῶν τεμαχίων καὶ ἐξαρτημάτων αὐτῶν τοῦ Ὑδραγωγείου Γοργοποτάμου—Λαμίας ὑπὸ τοὺς ὅρους τῆς σχετικῆς συγγραφῆς ὑποχρεώσεων καὶ τῶν ὑπ' ἀριθ. 1877 καὶ 2144 ἐ. ἔ. διακηρύξεων ὡς ἐτροποποιήθησαν διὰ τῆς τελευταίας διακηρύξεως ἡμῶν ὑπ' ἀριθ. 2484, ὧν δύνανται οἱ βουλόμενοι νὰ λάβωσι γνῶσιν εἰς τὰ γραφεῖα τῶν προϊσταμένων τῶν τεχνικῶν ὑπηρεσιῶν τῶν δήμων Ἀθηναίων, Λαμιέων καὶ Θεσσαλονίκης. Ἡ δημοπρασία ἐνεργηθήσεται ἐν Λαμίᾳ καὶ ἐν τῷ δημοτικῷ Καταστήματι ἐνώπιον τῆς δημαρχιακῆς Ἐπιτροπῆς τὴν 14 Αὐγούστου 1927, ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 11 π.μ.

Ἐν Λαμίᾳ τῇ 25 Ἰουλίου 1927
Ὁ [illegible] Λαμιέων

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Προκηρύξεις πλειστηριασμῶν ἐκποιήσεως κτημάτων ἐξ Ἀνταλλαγῆς.

Αἱ τιμαὶ εἰς Δραχμὰς ἐμφαίνουν τὴν πρώτην προσφοράν.

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΔΡΑΜΑΣ

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 21 Αὐγούστου 1927

1)	Ὑπ' ἀρ. 1443	οἰκία	Δρχ. 48.000
2)	» 1449	»	» 60.000
3)	» 1456	»	» 90.000
4)	» 608	»	» 60.000
5)	» 613	»	» 42.000
6)	» 624	»	» 24.000
7)	» 625	»	» 48.000
8)	» 2039	μαγαζεῖον	» 144.000
9)	» 1772	οἰκία	» 30.000
10)	» 1773	»	» 36.000
11)	» 1777	»	» 42.000
12)	» 1787	»	» 30.000
13)	» 1802	μαγαζεῖον	» 42.000
14)	» 1804	οἰκία	» 42.000
15)	» 1835	»	» 48.000
16)	» 1856	οἰκόπεδον	» 30.000
17)	» 1775	οἰκία	» 72.000
18)	» 2088	μαγαζεῖον	» 48.000
19)	» 623	οἰκία	» 66.000

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 28 Αὐγούστου 1927

1)	Ὑπ' ἀρ. 787	μαγαζεῖον	Δρχ. 60.000
2)	» 786	»	» 66.000
3)	» 737	»	» 14.500
4)	» 736	»	» 18.000
5)	» 735	»	» 90.000
6)	» 806	»	» 60.000
7)	» 807	»	» 36.000
8)	» 808	»	» 75.000
9)	» 809	»	» 192.000
10)	» 811	»	» 36.000
11)	» 812	»	» 42.000
12)	» 820	»	» 28.000
13)	» 821	»	» 30.000
14)	» 823	»	» 32.000
15)	» 824	»	» 35.000
16)	» 825	»	» 40.000
17)	» 2031	»	» 120.000
18)	» 2032	»	» 96.000
19)	» 2033	»	» 114.000
20)	» 43	»	» 48.000
21)	» 37	»	» 90.000
22)	» 36	»	» 30.000
23)	» 33	»	» 144.000
24)	» 32	»	» 84.000
25)	» 10	» καὶ οἰκία	» 42.000

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΛΑΡΙΣΣΗΣ

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 21 Αὐγούστου 1927

1)	Ὑπ' ἀρ. 322	κατάστημα	Δρχ. 132.000
2)	» 323	»	» 144.000

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΧΑΝΙΩΝ

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 26 Αὐγούστου 1927

1)	Ὑπ' ἀρ. 93	οἰκία	Δρχ. 36.000
2)	» 162	μαγαζεῖον	» 12.000
3)	» 163	ἀποθήκη	» 10.000
4)	» 132	οἰκία	» 10.000

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 27 Σεπτεμβρίου 1927

1)	Ὑπ' ἀρ. 1874	οἰκία	Δρχ. 10.000
2)	» 1885	»	» 21.000
3)	» 1886	»	» 10.000
4)	» 1888	»	» 24.000
5)	» 2386	»	» 15.000

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΘΕΣ)ΝΙΚΗΣ

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 30 Αὐγούστου 1927

1)	Ὑπ' ἀρ. 2371	οἰκία	Δρχ. 36.000
2)	» 709	»	» 211.000
3)	» 3584	»	» 17.000
4)	» 3484	»	» 79.[illegible]
5)	» 601	»	» 54.000
6)	» 1956	κλίβανος	» 60.000
7)	» 2787	οἰκία	» 10.000
8)	» 3822	»	» 60.000
9)	» 3828	»	» 60.000
10)	» 3399	»	» 27.000
11)	» 1406	»	» 102.000
12)	» 877	»	» 34.000
13)	» 21	» καὶ κλίβαν.	» 360.000
14)	» 530	ἀποθήκη	» 720.000
15)	» 542	οἰκία καὶ μαγαζ.	» 1050.000
16)	» 186	»	» 180.000
17)	» 197	»	» 75.000
18)	» 2935	»	» 55.000
19)	» 714	»	» 45.000
20)	» 529	μαγαζεῖα	» 720.000
21)	» 453 καὶ 529	ἀποθῆκαι	» 1300.000
22)	» 814	κλίβανος	» 40.000

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΦΛΩΡΙΝΗΣ

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 2ὸ Αὐγούστου 1927

1)	Ὑπ' ἀρ. 809	οἰκία	Δρχ. 160.698
2)	» 745	»	» 45.000
3)	» 263	»	» 12.000
4)	» 909	καὶ 910 οἰκίαι	» 15.000

('Ἐκ τοῦ Γραφείου)

ΤΡΑΠΕΖΑ ΧΙΟΥ
ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΕΔΡΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
ΑΡΙΣΤΕΙΔΟΥ 4
ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1919
Ἐκτέλεσις πάσης τραπεζιτικῆς ἐργασίας
ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ
ΕΝ ΟΨΕΙ:
Εἰς δραχμὰς καὶ ξένα νομίσματα
ΠΡΟΣ 5% ΕΤΗΣΙΩΣ
ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ
μέχρι δραχμῶν 75.000
ΠΡΟΣ 6% ΕΤΗΣΙΩΣ
Ἀπηλλαγμένον φόρου
ΤΕΛΕΙΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ
ΘΗΣΑΥΡΟΦΥΛΑΚΙΟΥ
Θυρίδες πρὸς ἐνοικίασιν ἀπὸ δρχ. 50 ἐτησίως καὶ ἄνω
ΑΝΟΙΚΤΟΝ 8.30' —1 καὶ 4.30'—8

ΑΠΕΔΕΙΧΘΗ ΠΛΕΟΝ
ΟΤΙ
ΟΙ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΟΙ
ΚΗΛΕΠΙΔΕΣΜΟΙ
Εἶνε τοῦ Ἐργοστασίου
Χ. ΧΡΗΣΤΟΥ
Συγκρατοῦν καὶ ἀνακουφίζουν τελείως τοὺς πάσχοντας. Παρέχεται δωρεὰν ὁδηγὸς μετρήσεως κήλης.
ΦΑΡΜΑΚΕΙΟΝ "ΕΘΝΙΚΟΝ,,
Γ' Σεπτεμβρίου 5
ΣΤΑΘΜΟΣ ΛΑΥΡΙΟΥ

Ὁ ἰατρὸς
ΤΩΝ ΣΥΦΙΛΙΔΙΚΩΝ ΝΟΣΗΜΑΤΩΝ
ΑΝΤ. Δ. ΧΑΤΖΑΝΤΩΝΑΚΗΣ
θεραπεύει τὴν βλενόρροιαν, σύφιλιδα, ἀνικανότητα, σπερματόρροιαν ῥιζικῶς.
Ὧραι ἐπισκέψεως 8—12 π.μ. καὶ 3—9 μ.μ. ὁδὸς ΚΑΝΙΓΓΟΣ ἀρ. 11.

ΑΝΑ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

(Η ΖΩΗ ΚΑΙ Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΩΝ ΕΠΑΡΧΙΩΝ)

Τὸ καλοκαῖρι εἰς τὸ Καρπενῆσι

ΚΑΡΠΕΝΗΣΙΟΝ, Ἰούλιος. — Ἐξαιρετικῶς ἐφέτος ἠσθάνθημεν τὴν ζέστην τοῦ καλοκαιριοῦ, διότι μέχρι τῆς 18 Ἰουλίου τὸ θερμόμετρόν μας ἐκυμαίνετο μεταξὺ 26ο—30ο, ἐνῷ κατὰ τ' ἄλλα ἔτη σπανίως ἀνήρχετο εἰς τοὺς 26ο. Τοῦτο ἔκαμεν αἴσθησιν μόνον εἰς τοὺς κατοίκους, εἰς τοὺς παραθερίζοντας ὅμως οὐδεμίαν ἔκαμεν ἐντύπωσιν, διότι τοὺς βλέπομεν μὲ χειμερινὰ μᾶλλον ἐνδύματα τὰς ἑσπερινὰς ὥρας. Ἔχομεν δὲ ἐφέτος ἀρκετοὺς παραθερίζοντας, οἱ ὁποῖοι ηὔξησαν σχετικῶς τὴν κίνησίν μας. Ὑπὸ τὰ ρωμαντικὰ καὶ βαθύσκια πλατανάκια τοῦ ἐξοχικοῦ καφενείου «Μικρὸν Ζάππειον», τὸ κοὺν-κὰν διαρκεῖ μέχρι τῆς 2ας μεταμεσημβρινῆς ὥρας. Τὸ ἀπόγευμα ἡ ὁδὸς Καρπενησίου—Ἀγρινίου γέμει περιπατητῶν. Οἱ περισσότεροι ἐξ αὐτῶν σκορπισμένοι εἰς τὰ ὡραῖα ἐκεῖ λειβάδια διέρχονται τὰς ὥρας των ρωμαντικώτατα, ξαπλωμένοι καὶ δροσιζόμενοι ἀπὸ τὸν καθαρὸν ἀέρα τοῦ Βελουχιοῦ. Ἡ βεράντα δὲ τοῦ ἐξοχικοῦ καφενείου τὰς ἑσπερινὰς ὥρας δὲν ἐπαρκεῖ διὰ τοὺς θαμῶνάς του, οἵτινες πλειστάκις παρατείνουσι τὸν χορὸν μέχρι τῶν πρωϊνῶν ὡρῶν. Ποικίλλεται ὅμως ἡ ζωὴ τοῦ καφενείου καὶ ἀπὸ τὰς παραστάσεις περιοδευόντων θιάσων καὶ συναυλιῶν. Μάλιστα προχθὲς ἡ δοθεῖσα συναυλία ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ μουσικοσυνθέτου κ. Ἰωάννου Σαράτση, τῇ φροντίδι τῶν φοιτητῶν Καρπενησίου, μὲ τοὺς ἐρασιτέχνας Ἡρακλῆ Παπασιόπουλον, Τάκην Σπυρόπουλον, Ντῖνον Ἐγκολφόπουλον, Βασίλ. Παπαγεωργίου, Νίκον Παπακῶσταν καὶ Ἀντώνιον Ἀνιοβλασίτην, ὑπῆρξεν ἐξαιρετικῆς ἐπιτυχίας.

Ἡ καλλιέργεια τοῦ καπνοῦ ἐν Χίῳ

ΧΙΟΣ, Ἰούλιος. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ἡ καλλιέργεια τοῦ καπνοῦ, ἄγνωστος σχεδὸν ἐν Χίῳ πρὸ ὀλίγων ἐτῶν, ἀπὸ τῆς ἐποχῆς τοῦ πολέμου καὶ ἰδίως μετὰ τὴν ἄφιξιν τῶν προσφύγων, κατέλαβε μίαν σπουδαίαν θέσιν εἰς τὴν γεωργίαν τῆς νήσου ταύτης. Κατὰ τὸ τρέχον ἔτος ἐκαλλιεργήθησαν 9.500 στρέμματα, προβλέπεται δὲ ὅτι ἡ παραγωγὴ θὰ ἀνέλθῃ εἰς 450 000 ὀκάδας. Ἀναλόγως τῆς καλλιεργηθείσης ἐκτάσεως ἡ παραγωγὴ δὲν εἶνε ἀξία λόγου, τοῦτο δὲ ὀφείλεται εἰς τὸ ὅτι ὁ καιρὸς δὲν ηὐνόησε τὰ ὄψιμα καπνά, τὰ ὁποῖα δὲν ἀνεπτύχθησαν ἐπαρκῶς.

Ὁ καπνὸς τῆς Χίου, ἐλαφρὸς καὶ ἀρωμάτος, εἶνε περιζήτητος εἰς τὰς ἀγορὰς τοῦ ἐξωτερικοῦ, ἰδίως ἐν Γερμανίᾳ. Δυστυχῶς ὅμως οἱ γεωργοί μας δὲν καταβάλλουσι τὴν πρέπουσαν φροντίδα διὰ τὴν καλλιέργειαν, τὴν συγκομιδὴν καὶ τὴν ἀποθήκευσίν του. Ἡ συλλογὴ τῶν φύλλων καὶ ἡ ἀποξήρανσις των γίνεται κατὰ τρόπον κυριολεκτικῶς πρωτόγονον καὶ τοῦτο συντελεῖ εἰς τὴν δυσφήμισίν του. Θὰ ἦτο εὐχῆς ἔργον ἐὰν ἐλαμβάνοντο τὰ ἀπαιτούμενα νομοθετικὰ μέτρα διὰ τὴν προστασίαν τοῦ πολυτίμου αὐτοῦ προϊόντος, ἀποτελοῦντος, ὡς γνωστόν, τὴν σπουδαιοτέραν βάσιν τῆς ἐθνικῆς μας οἰκονομίας.

ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟΝ ΕΛΕΥΘΕΡΩΝ
ΣΠΟΥΔΩΝ ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ ΚΑΙ
ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ
Μ. ΣΑΡΙΒΑΞΕΒΑΝΗ & ΣΙΑ
22—Καποδιστρίου—22
Τελεία ἐπιστημονικὴ κατάρτισις τῶν ὑποψηφίων τῶν Σχολῶν Ἀνωτάτης Ἐμπορικῆς, Πανεπιστημίου, Πολυτεχνείου, Δοκίμων, Εὐελπίδων κλπ. Μέσων Ἐμπορικῶν Σχολῶν καὶ Γυμνασίων. Μετεξεταστέοι τῆς Ἀνωτάτης Ἐμπορικῆς Σχολῆς καταρτισθῆτε εἰς τὰ Γενικὰ Οἰκονομικὰ Μαθηματικά, τὴν Λογιστικὴν καὶ τὰ Ξένας Γλώσσας.
Ἐγγραφαὶ καὶ πληροφορίαι καθ' ἑκάστην 22—Καποδιστρίου—22.

ΔΑΚΤΥΛΟΓΡΑΦΟΣ πεπειραμένη γνωρίζουσα τὴν γαλλικὴν διαθέτει ὥρας ἢ ἀναλαμβάνει ἀντίγραφα. Πληροφορίαι καθ' ἑκάστην Λογιστήριον «Πρωΐας».

Ἔρανος ὑπὲρ κοινοτικῶν ἔργων

ΑΡΑΧΩΒΑ (Ταχ. ἀν)σις)—Κατόπιν ἐράνων ἐνεργηθέντων μεταξὺ τῶν ἐν Ἀμερικῇ συγχωριανῶν μας, συνελέγησαν 9100 δραχ. διὰ τῶν ὁποίων ἐνεκαινίσθη καὶ ἐμεγεθύνθη ὁ ναὸς τοῦ Ἁγίου Νικολάου. Ἤδη ἀπευθύνεται νέα ἔκκλησις πρὸς τοὺς Ἀραχωβίτας τοῦ ἐσωτερικοῦ ὅπως συνεισφέρωσιν ὅ,τι βούλονται διὰ τὸν ἐσωτερικὸν καλωπισμὸν τοῦ ἐνοριακοῦ μας τούτου ναοῦ. Μέχρι τῆς στιγμῆς ἔσπευσαν ν' ἀποστείλωσι τὰ κάτωθι ποσά: Ὁ σεβαστὸς συγχωριανός μας πρώην βουλευτὴς κ. Περικλῆς Σισμάνης δρ. 1500, ὁ κ. Ν. Ζάχος δρ. 200, ὁ κ. Χρ. Τσαμαδὸς δρ. 100, ὁ αἰδεσιμώτατος ἱερεὺς Δημ. Γ. Παπαδημητρίου δρ. 400 καὶ ὁ βουλευτὴς κ. Γ. Ἀθανασιάδης Νόβας (καταγόμενος ἐξ Ἀραχώβης ἐκ μητρὸς Σισμάνη) δραχ. 500. Εὐελπιστοῦμεν ὅτι ὅλοι οἱ συγχωριανοί μας θὰ φιλοτιμηθοῦν νὰ συντρέξουν τὸ εὐτελὲς τοῦτο ἔργον.

ΘΑΛΑΣΣΙΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ
"ΓΙΑΝΝΟΥΛΑΤΟΣ,,
ΓΡΑΜΜΗ ΜΑΣΣΑΛΙΑΣ
Τὸ γνωστὸν θαλαμηγὸν
"ΑΤΤΙΚΗ,,
ἀναχωρεῖ τὴν 13 Αὐγούστου ἡμέραν ΣΑΒΒΑΤΟΝ 2 μ.μ. κατ' εὐθεῖαν
ΜΑΣΣΑΛΙΑΝ
ΓΡΑΜΜΗ ΒΡΙΝΔΗΣΙΟΥ
Τὸ θαλαμηγὸν
"ΑΔΡΙΑΤΙΚΟΣ,,
ἕκαστον Σάββατον 7 μ.μ. Πάτρας, Κέρκυραν, Ἁγ. 40, ΒΡΙΝΔΗΣΙΟΝ
«ΙΕΡΑΞ» Πέμπτην 6 μ.μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην.
«ΖΑΚΥΝΘΟΣ», Πέμπτην, 6 μ.μ. Χίον, Καρδάμυλα, Μυτιλήνην, Μήθυμναν, Κάστρον, Δεδεαγάτς, Καβάλλαν, Δάφνην, Θεσσαλονίκην.
«ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ», Πέμπτην, 7 μ.μ. Πάτρας, Σάμην, Πύλαρον, Φισκάρδον, Λευκάδα, Ἀμβρακικόν.
«ΑΓΓΕΛΙΚΗ» Παρασκευήν, 6 μ.μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην, Δάφνην, Καβάλλαν, Δεδεαγάτς, Κάστρον, Μήθυμναν, Μυτιλήνην, Χίον, Πειραιᾶ.
«ΧΡΥΣΑΛΛΙΣ» Παρασκευήν, 6 μ.μ. Ἡράκλειον, Ἅγιον Νικόλαον, Παχείαν-Ἄμμον, Σητείαν.
«ΥΠΕΡΟΧΗ» Σάββατον 6 μ.μ. Ἡράκλειον, Ῥέθυμνον, Χανιά.
«ΜΙΑΟΥΛΗΣ» Σάββατον, 6 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην, Λῆμνον, Δεδεαγάτς, Καβάλλαν, Δάφνην, Θεσσαλονίκην.
«ΑΦΟΒΟΣ» Σάββατον, 6 μ.μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην.
«ΙΩΑΝΝΙΝΑ» Σάββατον 7 μ.μ. Λουτράκιον, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Πάργαν, Ἠγουμενίτσαν, Κέρκυραν.

ΕΘΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ-ΜΑΣΣΑΛΙΑ
(ΔΙΑ ΤΟΥ ΙΣΘΜΟΥ)
ΤΑΧΙΣΤΗ ΠΟΛΥΤΕΛΗΣ ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΓΡΑΜΜΗ
ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΕΚ ΠΕΙΡΑΙΩΣ
Τὸ νεότευκτον πετρελαιοκίνητον θαλαμηγὸν
"ΠΑΤΡΙΣ ΙΙ,,
τὴν 6ην Αὐγούστου Σάββατον 2 μ.μ.
Τὸ θαλαμηγὸν
"ΣΥΡΟΣ,,
τὴν 13ην Αὐγούστου Σάββατον 2 μ.μ.
Τὸ θαλαμηγὸν ἀτμόπλοιον
"ΑΝΔΡΟΣ,,
τὴν 20ὴν Αὐγούστου Σάββατον 2 μ.μ.
ΣΗΜ. Ἅμα τῇ ἀφίξει τῶν ἀτμοπλοίων εἰς Μασσαλίαν, οἱ κ.κ. ἐπιβάται, οἱ προτιθέμενοι νὰ μεταβῶσιν εἰς Παρισίους δύνανται νὰ προμηθεύωνται τὰ σιδηροδρομικὰ των εἰσιτήρια ἐντὸς τοῦ ἀτμοπλοίου παρ' εἰδικῆς ἐπὶ τούτῳ συσταθείσης ὑπηρεσίας.
Δι' ἐπιβάτας, ἐμπορεύματα καὶ σχετικὰς πληροφορίας ἀπευθυντέον:
Ἐν Ἀθήναις: Ἀπελλοῦ 1 τηλ. 6—44 καὶ εἰς ὅλα τὰ πρακτορεῖα ταξειδίων.
Ἐν Πειραιεῖ: Πλατ. Καραϊσκάκη τηλ. 2.27

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΠΑΡΧΙΩΝ

(Ἀνώνυμοι ἐπιστολαὶ ἢ ὑπογεγραμμέναι μὲ ψευδώνυμον οὔτε ἐνεργοῦνται, οὔτε τυγχάνουν ἀπαντήσεως. Πρέπει ἀπαραιτήτως νὰ εἶνε ὑπογεγραμμέναι εὐαναγνώστως μὲ τὸ ὀνοματεπώνυμον καὶ νὰ περιέχουν ὅλα τὰ στοιχεῖα τῶν ὑποθέσεων περὶ ὧν ζητοῦνται πληροφορίαι. Τὸ Τμῆμα ἐπαρχιῶν θὰ τηρῇ ἀπόλυτον ἐχεμύθειαν, δημοσιεῦον τὴν ἀπάντησιν ὑπὸ τὰ στοιχεῖα ἢ τὸ ψευδώνυμον ποὺ θὰ ὁρίσῃ ὁ ἀπευθυνόμενος. Πᾶσαι αἱ πληροφορίαι παρέχονται εἰς τοὺς ἀπευθυνομένους πρὸς τὸ τμῆμα ἀλληλογραφίας τῆς «Πρωΐας» ἀπολύτως δωρεάν).

κ. Γρ. Μπεκιρτζῆν. Ἀγρίνιον.—Νὰ ὑποβάλετε χωριστὰς ὑπευθύνους δηλώσεις μετὰ πιστοποιητικοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου ἐμφαίνοντος τοὺς κληρονόμους καὶ τὴν ἡμερομηνίαν τοῦ θανάτου τοῦ ἀποβιώσαντος θείου σας.

κ. Δ. Ἀποστολίδην. Γενιτσά.— Τὸ ἐν λόγῳ μητρῷον κατηρτίσθη ἤδη καὶ θὰ πληρωθῇ ἀμέσως μετὰ τὸ παράρτημα. Εἶγε ἐντελῶς ἄσχετον μὲ τὸ συμπληρωματικόν.

κ. Δ. Μυλωνᾶν. Βόλον.—Θὰ καταχωρηθῆτε εἰς τὸ συμπληρωματικόν, διότι αἱ ὑπεύθυνοι δηλώσεις σας εἶνε ἐκπρόθεσμοι. Ἐπιστρέφομεν ἀποσταλέντα δικαιολογητικά.

κ. Η. Χατζῆν. Ξάνθην.—Συνεργασίαν σας δεχόμεθα. Εὐχαριστοῦμεν.

κ. Μ. Κοζάνογλου. Κόρινθον.— Πότε ὑπεβάλατε τὴν ὑπεύθυνον δήλωσίν σας;

κ. Ι. Καισαρίδην. Βόλον.—Ἀποστείλατε ἀντίγραφα ὑπευθύνου δηλώσεως καὶ ἀρχικῆς τοιαύτης διὰ νὰ σᾶς πληροφορήσωμεν τὸν λόγον τῆς μὴ καταχωρήσεως.

κ. Αἰκ. Βλυστοπούλου. Βαθύ.— Ἡ ὑπεύθυνός σας δήλωσις εἶνε ἐκπρόθεσμος καὶ κατὰ συνέπειαν, ἄνευ ἄλλης διατυπώσεως, θὰ καταχωρηθῆτε εἰς τὸ συμπληρωματικόν.

κ. Π. Ἀθανασᾶτον Πάτρας.— Ὁμοίως.

κ. Ε. Τριανταφύλλου. Βαθύ. — Νὰ ὑποβάλετε δι' αἰτήσεώς σας εἰς τὴν Διεύθυνσιν ἀνταλλαγῆς ἔνορκον βεβαίωσιν ἐμφαίνουσαν ὅτι πρόκειται περὶ ἑνὸς καὶ τοῦ αὐτοῦ δικαιούχου, διὰ νὰ διορθωθῇ ἡ παράλειψις.

κ. Δ. Ἀραπάκην. Βαθύ.— Παρεκλήθη ἁρμοδία ὑπηρεσία τῆς Τραπέζης νὰ ἐπισπεύσῃ τὴν ἀποστολήν. Ἡ δήλωσίς σας εἶνε πολὺ πρόσφατος καὶ θὰ βραδύνῃ νὰ λάβῃ τὴν ὁδὸν τῆς ἐκδικάσεως. Ἀριθμὸς πρωτοκόλλου εἶνε ἀδύνατον τώρα νὰ δοθῇ διότι δὲν ἐταξινομήθησαν ἀκόμη.

κ. Δ. Χατζηαντωνίου Παυλίδου. Βαθύ.— Ὁμοίως.

κ. Κ. Π. 300, Μεσολόγγιον. — Γράψατέ μας πότε ὑπεβάλατε τὴν ὑπεύθυνον δήλωσιν σας.

κ.κ. Δ. Λαμπρίδου καὶ Κ. Καπασαλίδου, Ἰωάννινα. — Ἐπισπεύσατε ἀποστολὴν πιστοποιητικοῦ διὰ νὰ τακτοποιηθῇ ἡ ὑπόθεσίς σας.

κ. Ε. Λιακόπουλον. Λάρισσαν. — Αἱ ἐκπρόθεσμοι δηλώσεις ἐκκαθαρίσεως (ὅσαι δηλ. ὑπεβλήθησαν μετὰ τὸν Νοέμβριον τοῦ 1926) θὰ βραδύνουν πολὺ νὰ ἐκδικασθοῦν. Ὁριστικὴ ἀπόφασις, καθορίζουσα ἐπακριβῶς τὸν χρόνον τῆς ἐκδικάσεως των δὲν ἐλήφθη.

κ. Α. Λαδόπουλον, Βόλον. — Λάβετε ὑπ' ὄψιν ὅτι τὰ στοιχεῖα ποὺ μᾶς ἐδώσατε εἶνε τόσον ἀσαφῆ διὰ τὴν ἁρμοδίαν ὑπηρεσίαν, ὥστε ἡ βραδύτης τῆς ἀπαντήσεως εἰς τὴν σχετικὴν ἐνέργειάν μας νὰ μὴ εἶνε ἀδικαιολόγητος.

κ. Ἰσ. Τονεογλοῦ, Ναύπλιον.— Γράψατέ μας ἀριθμὸν πρωτοκόλλου δηλώσεως ἐκκαθαρίσεως.

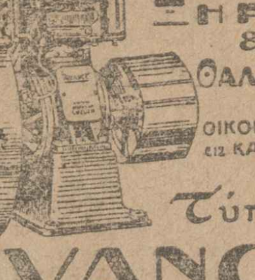
κ. Κ. Ἀλτίνογλου, Βόλον. — Δικαιολογητικά σας ἐλήφθησαν καὶ ἐπεδόθησαν ἁρμοδίαν ὑπηρεσίαν διὰ τὰ περαιτέρω. Σχετικὴν ἀπάντησιν θὰ σᾶς δώσωμεν διὰ τῆς παρούσης στήλης μετά τινας ἡμέρας.

κ. Μαρ. Πεκτσίδου, Πάτρας.— Ὁμοίως.

κ. Ξεν. Μανωλίδην, Αἴγιον.— Θὰ καταχωρηθῆτε εἰς τὸ συμπληρωματικόν. Δήλωσις περὶ μὴ ἀγροτικῆς ἐγκαταστάσεως κ. Ε. Σπυρίδωνος ἐπεδόθη. Σᾶς ἐπιστρέφομεν τὸ ἀντίγραφον.

ΡΑΔΙΟΛΟΓΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ
ΑΘ. ΛΑΜΠΑΔΑΡΙΔΟΥ ῥαδιολόγου
Ἡ τελειοτέρα ἐγκατάστασις Ἀκτίνων Χ καὶ ἡ μεγαλυτέρα ποσότης ΡΑΔΙΟΥ καθαροῦ. Διάγνωσις καὶ θεραπεία τῶν καλοήθων καὶ τῶν κακοήθων ὄγκων (Καρκίνου). Διὰ τοὺς πτωχοὺς ΔΩΡΕΑΝ.
Ἡ μοναδικὴ ἐν τῇ Ἐγγὺς Ἀνατολῇ ἐγκατάστασις ΡΑΔΟΝΙΟΥ (ἀερίου Ραδίου).
Ὁδὸς Πολυτεχνείου ἀρ. 8Α.
Ἀριθμὸς Τηλεφώνου 30—98

ΦΥΣΙΚΟΝ ΜΕΤΑΛΛΙΚΟΝ ΥΔΩΡ ΤΟΥ
VICHY
Πηγαὶ ἀνήκουσαι εἰς τὸ ΓΑΛΛΙΚΟΝ ΚΡΑΤΟΣ
VICHY CÉLESTINS
Εἰς ὁλοκλήρους φιάλας. Εἰς μισὰς φιάλας. Ἐπιβάλλεται εἰς τὰς παθήσεις τῶν νεφρῶν τῆς κύστεως, νεφρίτιδος, ψαμμιάσεως, καὶ ἀρθριτισμοῦ.
VICHY GRAND-GRILLE Ἄριστον κατὰ τῶν παθήσεων τοῦ ἥπατος καὶ τῶν χολολίθων.
VICHY HOPITAL Κατὰ τῶν παθήσεων τοῦ ἐντερικοῦ σωλῆνος.
Ἀποφεύγετε τὰς ἀπομιμήσεις. Ἐπιβάλλεται νὰ πίνετε νερὸ τῆς πηγῆς ποὺ θεραπεύει τὴν πάθησίν σας. Ἑκάστη φιάλη προερχομένη ἐκ τῶν πραγματικῶν πηγῶν φέρει τὸ ἔναντι σῆμα.
VICHY ÉTAT
Ἄλλα προϊόντα τῆς Ἑταιρίας VICHY
SEL VICHY-ÉTAT Ἅλας ἐξαγόμενον ἐκ τῶν ὑδάτων τοῦ VICHY εἰς πακέτα καὶ εἰς φιαλίδια.
PASTILLES VICHY-ÉTAT 2 ἢ 3 μετὰ τὸ φαγητὸν διευκολύνουσιν αἰσθητῶς τὴν πέψιν.
COMPRIMÉS VICHY-ÉTAT Μεταχειριζόμενοι τὰ comprimés Vichy μετατρέπετε οἱονδήποτε νερὸ εἰς ἀφρῶδες καὶ χωνευτικόν.
Εὑρίσκονται εἰς ὅλα τὰ Φαρμακεῖα
ΘΕΡΙΝΗ ΔΙΑΜΟΝΗ. Ἡ θελκτικωτέρα ἀπὸ κάθε ἄλλην λουτρόπολιν καὶ ἡ εὐθηνοτέρα. Προγράμματα τῶν ἑορτῶν καὶ ὁδηγοὺς τῶν ἐν VICHY Ξενοδοχείων μετὰ τιμῶν, κρατοῦμεν εἰς τὴν διάθεσιν παντὸς αἰτοῦντος καὶ δίδομεν πᾶσαν ἄλλην σχετικὴν πληροφορίαν.
ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΚΑΘ' ΟΛΗΝ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ
ΖΩΓΡΑΦΟΣ-ΒΑΚΗΣ & Σια
ΑΘΗΝΑΙ ΑΘΗΝΑΣ 51



ΣΟΥΗΔΙΚΑΙ
ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΜΗΧΑΝΑΙ
Δυνάμεως 7-10-15-20-30 μέχρι 120 ἵππων
ΞΗΡΑΣ & ΘΑΛΑΣΣΗΣ
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑΙ ΕΙΣ ΚΑΥΣΙΜΟΝ ΥΛΗΝ
Τύπου
"AVANCE"
ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ ΕΝ ΤΗ ΕΚΘΕΣΕΙ
ΤΗΣ ΑΝΩΝΥΜΟΥ ΤΕΧΝ. & ΒΙΟΜΗΧ. ΕΤΑΙΡΙΑΣ "ΛΑΣΚΟ"
ὁδὸς Σατωβριάνδου 7
Τηλεφ. 12-04 ΑΘΗΝΑΙ

Η ΕΛΛΗΝΟΓΑΛΛΙΚΗ ΣΧΟΛΗ
"ΑΝΑΤΟΛΗ,,
ΟΙΚΟΤΡΟΦΕΙΟΝ
Ἀθῆναι Ἀβέρωφ 21
(Ἀπόσπασμα πρακτικῶν συνεδρίας συλλόγου καθηγητῶν καὶ διδασκάλων Σχολῆς).
— Παραμένει τὸ οἰκοτροφεῖον πάντοτε καθαρῶς καὶ πράγματι οἰκογενειακὸν καὶ μὲ τὴν αὐτὴν αὐστηρὰν καὶ ἄγρυπνον ἐποπτείαν καὶ διεύθυνσιν. Ὁρίζεται ὁ ἀριθμὸς τῶν εἰσαχθησομένων κατὰ τὸ σχολικὸν ἔτος 1927—28 οἰκοτρόφων εἰς 25, οὐδέποτε δὲ καὶ δι' οὐδένα λόγον δὲν θὰ ὑπερβῇ αὐτόν, ἵνα διατηρηθῇ ἡ πραγματικῶς ζηλευτὴ οἰκογενειακή του μορφή.
('Ἐκ τῆς Διευθύνσεως)

Γ. Κ. ΗΓΟΥΜΕΝΑΚΗΣ
Συφιλιδολόγος—δερματολόγος
Ἐπιμελητὴς τοῦ Νοσοκομείου Ἀνδρ. Συγγροῦ, ὁδὸς Σαριπόλου (πάροδος ὁδοῦ Ἡρακλείου, βορεία πλευρὰ Ἀρχ. Μουσείου. Ὧραι ἐπισκέψεων: 7—10 π.μ., 4 1)2—8 μ.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ παραδιδόμενα ἀμέσως ἢ ἀπὸ 1ης Σεπτεμβρίου:
1) Τριώροφος μονοκατοικία ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Φειδίου ἀριθ. 9 (παράλληλος ὁδοῦ Πανεπιστημίου) ἐξ 22 δωματίων μεθ' ὅλων τῶν χρειωδῶν κατάλληλος διὰ κατοικίαν ἢ ἐπιχείρησιν ἀντὶ δραχμῶν 18.500 ἢ £ 50 μηνιαίως.
2) Ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πατριάρχου Ἰωακεὶμ (Κολωνάκι) Γκαρὰζ διὰ 9—10 αὐτοκίνητα μετὰ εὐρέος χὼλλ ἐπὶ τοῦ δευτέρου πατώματος, καταλλήλου δι' ἐργοστάσιον καὶ μικρᾶς κατοικίας ἐκ τεσσάρων δωματίων ἀντὶ μηνιαίου μισθώματος 11.000 δρχ.
Πληροφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Ν. Χούντρᾳ, Στοὰ Πεσμαζόγλου 11—12 π.μ. καὶ 5—6 μ.μ. καὶ παρὰ τῷ θυρωρῷ τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κηφισσίας 3 οἰκίας.

ΧΑΛΚΟΥΡΓΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ
ΣΠΥΡΙΔΩΝΟΣ Ν. ΣΩΤΗΡΧΟΥ
ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ
ΟΔΟΣ ΠΛΟΥΤΩΝΟΣ 31
ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΑ ΟΙΝΟΠΝΕΥΜΑΤΟΣ
ΝΕΟΝ ΣΥΣΤΗΜΑ
ΦΙΛΤΡΑ ΟΙΝΟΥ
ΑΠΟΣΤΑΚΤΗΡ ΣΟΥΜΑΣ
130 ΚΟΙΛΩΝ
ΤΟ ΜΟΝΟΝ ΕΙΔΙΚΟΝ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΕΝ ΑΝΑΤΟΛΗ
Ἀποστέλλονται κατάλογοι

ΠΟΥΡΑ ΕΒΕΣ
Ἡ Ἀνών. Ἑτ. Πούρων ΕΒΕΣ γνωρίζει εἰς τοὺς κ.κ. Καπνοπώλας καὶ πελάτας της ὅτι τὸ ἐν Ἀθήναις Πρατήριον τῆς Ἑταιρείας μετεφέρθη ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Σολωμοῦ 54. (Πάροδος ὁδοῦ Πατησίων).

Α. ΤΟΝΤΖΟΣ
ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Ὑποδιευθυντὴς τῆς «Σωτηρίας» τέως ἐσωτερικὸς βοηθὸς τῶν νοσοκομείων Γενεύης, δέχεται ὁδὸς Σωκράτους 63β (Ὀμόνοια) Τρίτην, Πέμπτην, Σάββατον 4—6

Συνιστῶμεν
Διὰ τὰ ΑΦΡΟΔΙΣΙΑ καὶ ΔΕΡΜΑΤΙΚΑ Νοσήματα
Τὸ Ἰατρεῖον
Δ. ΦΟΥΡΙΕΖΟΥ καὶ Π. ΓΚΛΙΑΤΗ
Εἰδικῶς ἐν Παρισίοις ἐπὶ μακρὸν ἐκπαιδευθέντων
Σοφοκλέους 44
9 π.μ.—1 μ.μ. καὶ 3—8 μ.μ.

ΑΝΝΑ ΚΑΤΣΙΓΡΑ, ἰατρός, εἰδικευθεῖσα ἐν Παρισίοις εἰς τὰ μαιευτικὰ καὶ γυναικολογικά, θεραπεύει πάντα τὰ νοσήματα τῶν γυναικῶν καὶ ἰδιαιτέρως τὴν στείρωσιν.
Δέχεται ὥραν 4—7 μ.μ., ὁδὸς Μυτιλήνης 4, Δυσιατρεῖον, Πατήσια.

ΛΟΓΙΣΤΗΣ ἀναλαμβάνει τὴν τήρησιν λογιστικῶν βιβλίων μὲ ὥρας. Γράψατε Χ. Κ. «Πρωΐα».

ΝΕΟΣ διατελέσας διευθυντὴς ἐργοστασίου ἀναλαμβάνει τὸ λανσάρισμα προϊόντων διὰ τὰς ἐπαρχίας. Γράψατε Χ. Δ. «Πρωΐα».

Η ΣΑΛΟΞΙΝΗ ΚΑΝΕΙ ΕΛΑΦΡΟ ΚΕΦΑΛΙ
«ΠΡΟΟΔΟΣ» Σταδίου 24

NEW YORK-ATHENS EXPRESS COMPANY
18
ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΑΝΑ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟΝ
Εἶνε τὰ μεγαλύτερα Ἑλληνοαμερικανικὰ Γραφεῖα ταξειδίων ὅμοια μὲ τὰ Ἀμερικανικὰ καὶ Ἀγγλικὰ TOURIST OFFICES. Σὲ κάθε πόλι καὶ ἐπαρχία τῆς Ἑλλάδος εἶνε πολλοὶ ποὺ ταξείδευσαν μέσῳ τῶν Γραφείων μας 3—4 καὶ περισσότερες φορές. Ἐπίσης πολλοὶ ἔλαβον καὶ λαμβάνουν τὰ χρήματά των, τὰ τρόφιμά των, τὰς ἀποσκευάς των κλπ. εἴδη των, μέσῳ τῶν Γραφείων τῶν Ἀδελφῶν ΚΟΝΤΟΝΗ. Οἱοσδήποτε ἔχει συγγενῆ στὴν Ἀμερικὴ [illegible] τοὺς Ἀδελφοὺς ΚΟΝΤΟΝΗ γιατὶ τὰ Γραφεῖό μας πάντας ἐξυπηρετοῦν.
ΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΑΘΗΝΩΝ ἐνεργοῦν πάσης φύσεως ἐργασίας, ἤτοι: Ἀγορὰν καὶ πώλησιν συναλλάγματος. Καταθέσεις, Δάνεια, Φορτώσεις, Ἐκφορτώσεις καὶ Ἀποστολὰς ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν, Ἀσφαλείας, Ἔκδοσιν ἀτμοπλοϊκῶν καὶ σιδηροδρομικῶν εἰσιτηρίων δι' Ἡνωμένας Πολιτείας, Καναδᾶν, Αὐστραλίαν, Ἀργεντινήν, Κούβαν, Μεξικόν, Βραζιλίαν, Ἀφρικήν, Εὐρώπην, Ἀσίαν, Αἴγυπτον, Κίναν, Ἰαπωνίαν καὶ δι' οἱονδήποτε λιμένα καὶ μέρος τοῦ Κόσμου.
Ἐπίσης Σιδηροδρομικὰ καὶ Ἀτμοπλοϊκὰ εἰσιτήρια δι' ὅλας τὰς πόλεις καὶ τὰς νήσους τῆς Ἑλλάδος.
ΤΗΛΕΦΩΝΗΣΑΤΕ ἢ ΕΠΙΣΚΕΦΘΗΤΕ τὰ νέα μας Γραφεῖα ΠΛΑΤΕΙΑ ΟΜΟΝΟΙΑΣ καὶ ὁ ὑπάλληλός μας θὰ σᾶς ἐφοδιάσῃ μὲ τὰ εἰσιτήριά σας καὶ θὰ σᾶς ἐξασφαλίσῃ τὴν καμπίναν σας μὲ τὸ Ἀτμόπλοιον ποὺ θέλετε.
ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΩΝ ΙΟΥΛΙΟΥ
6 «Πατρὶς ΙΙ» Πειραιεὺς — Βρινδήσιον
6 «Ζὲν Μεντινσέρ» Πειραιεὺς - Μασσαλία
8 «Φρίντων» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
10 «Βυζάντιον» Πειραιεὺς-Βρινδήσιον
11 «Μυκάλη» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
11 «Μ. Γουάσιγκτων» Πάτραι - Ν. Ὑόρκη
11 «Ἔδισσον» Πειραιεὺς — Νέα Ὑόρκη
12 «Σεμίραμις» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
13 «Σουφρὲν» Χάβρη—Νέα Ὑόρκη
13 «Ἀκουϊτάνια» Χερβοῦργον—Ν. Ὑόρκη
13 «Ἀλώνια» Χερβοῦργον - Κεμπὲκ
13 «Ἐμπρὲς ὀφ Φράνς» Χερβοῦργον-Κεμπὲκ
13 «Ἀδριατικὸς» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
13 «Τάλδα» Πειραιεὺς - Μασσαλία
13 «Ἀττικὴ» Πειραιεὺς —Μασσαλία
14 «Ἀσία» Πειραιεὺς — Νέα Ὑόρκη
14 «Μπένζελανδ» Χερβοῦργον— Ν. Ὑόρκη
15 «Φρίντων» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
17 «Βυζάντιον» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
17 «Ὀλυμπὶκ» Χερβοῦργον—Νέα Ὑόρκη
18 «Μυκάλη» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
19 «Θεοδώρα» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
20 «Μπερεγκάρια» Χερβοῦργον - Ν. Ὑόρκη
20 «Ἀουζόνια» Χερβοῦργον - Κεμπὲκ
20 «Ἐμπρὲς ὀφ Αὐστράλια» Χερβ. - Κεμπὲκ
20 «Ἀραμπὶκ» Χερβοῦργον - Νέα Ὑόρκη
20 «Ἀδριατικὸς» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
20 «Ἄνδρος» Πειραιεὺς - Μασσαλία
21 «Κοῦβα» Σαὶντ Ναζὲρ - Χαβάνα
22 «Ντὲ Γκράς» Χάβρη - Νέα Ὑόρκη
CONTONIS BROTHERS
ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΑΘΗΝΑΙ Ὀμόνοια—Σταδίου 66.
ΒΟΣΤΩΝΗ 31 Alden Court St.
ΜΟΝΤΡΕΑΛ 3414 Park Ave
ΜΑΣΣΑΛΙΑ 9 Rue Beauvau
ΜΠΡΙΤΙΖΙ 72 Via Garibaldi
ΝΕΑΠΟΛΙΣ 5 Via Vicenzo Russo
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ ὁδὸς Βουλγαροκτόνου 5.
ΚΟΖΑΝΗ Ξενοδοχεῖον «Μ. Ἀλέξανδρος»
ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ Ὁδὸς Νοταρᾶ 126
ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ 21—24 State St.
ΠΑΤΡΑΙ Πλατεῖα Τριῶν Συμμάχων
ΤΡΙΠΟΛΙΣ Πλατεῖα Ἁγίου Βασιλείου
ΚΑΛΑΜΑΙ Ἔναντι σιδηροδρ. σταθμοῦ
ΠΥΡΓΟΣ Ὁδὸς Κατακώλου 38
ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ (Κρήτης) ὁδὸς 25 Αὐγούστου
ΣΠΑΡΤΗ Λεωφόρος Τριπόλεως
ΠΟΡΤ ΣΑΪΔ 9 Rue Constantinich
ΠΑΡΙΣΙΟΙ 4 Rue [illegible]
Γωνία Πλατείας Ὀμονοίας καὶ Σταδίου 66.—Ἀριθ. τηλεφ. 11—51

ΣΑΒΒΑΣ ΒΑΛΛΙΔΗΣ ΟΥΡΟΛΟΓΟΣ ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΟΣ
Ἐπὶ μακρὸν ἐν Παρισίοις καὶ Βερολίνῳ [illegible] τοῦ Οὐροποιογεννητικοῦ συστήματος.
Ῥιζική, ἀνώδυνος καὶ ταχεῖα θεραπεία τῆς ὀξείας καὶ χρονίας βλεννοῤῥοίας διὰ τῆς Ἐνδοδερμογονικῆς, [illegible]
[illegible]
Ἐκτρωτικὴ θεραπεία τῆς ὀξείας [illegible]
Δέχεται ἐν τῇ τελειοτάτῃ εἰς τὸ εἶδος [illegible] καὶ αἱ Οὐρολογικαὶ καὶ Γυναικολογικαὶ [illegible]
ΓΩΝΙΑ ΚΑΝΙΓΓΟΣ ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΟΥ 17
8—1 π.μ. καὶ 3—8 μ.μ. Τηλ. 32-33

ΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΙΚΟΣΙΤΕΤΡΑΩΡΟΥ

Εἰς τὸ Περιθώριον τῶν Γεγονότων

Η ΒΟΥΛΗ Ἡ Βουλὴ ἐπρόκειτο νὰ συγκληθῇ μόλις θὰ ἐπανήρχοντο οἱ ἀπουσιάσαντες δημοκρατικοὶ ἀρχηγοί. Παρῆλθεν ἔκτοτε εἰκοσαήμερον περίπου καὶ ἡ Βουλὴ ἡ ὁποία εἶχεν ἀποφασισθῇ νὰ συγκληθῇ διὰ τὴν 1ην Αὐγούστου καί, μετὰ ταῦτα, διὰ τὴν προσεχῆ Δευτέραν, πρόκειται καὶ πάλιν νὰ ὑποστῇ νέαν ἀναβολὴν τῆς συγκλήσεώς της. Ὡς ἀναγράφεται, καθ' ἁρμοδίας ἀνακοινώσεις, οἱ λόγοι τῆς ἀναβολῆς σχετίζονται πρὸς τὴν παρατηρουμένην κυβερνητικὴν ἐκκρεμότητα ἐκ τῆς ἐπικειμένης ἀνασυζητήσεως τῆς καθόλου οἰκονομικῆς πολιτικῆς μεταξὺ τῶν κ.κ. Τσαλδάρη καὶ Καφαντάρη.

Καὶ πρέπει μὲν νὰ ὁμολογηθῇ ὅτι ὁ λόγος αὐτὸς εἶνε ἀρκετὰ ἰσχυρός, ἀλλ' εἶνε, ἐξ ἄλλου, βέβαιον, ὅτι θὰ ἦτο ἀπείρως προτιμότερον νὰ μὴ συνέτρεχεν οὔτε αὐτός, οὔτε ἄλλος τις διὰ τὴν ἀναβολὴν τῆς συνεχίσεως τῶν ἐργασιῶν τοῦ Κοινοβουλίου. Ἡ τρόπον τινὰ ἀχρήστευσις αὐτὴ τῆς Βουλῆς ἀφίνει τὴν ἐντύπωσιν, ὅτι ὑπάρχει κάποια βάσις εἰς τοὺς ἰσχυρισμοὺς τῶν ἀντιπάλων τοῦ κοινοβουλευτισμοῦ· καὶ ἡ ἐντύπωσις αὐτὴ εἶνε ἀνάγκη νὰ μὴ ἐνθαρρύνεται, τώρα μάλιστα.

ΤΟ ΑΝΤΙΤΙΜΟΝ ΤΩΝ ΔΙΑΔΟΣΕΩΝ *Ἐπὶ τῇ καθημερινῶς τροφοδοτουμένῃ ὑπὸ τῶν κινήσεων τῶν διαφόρων «παραγόντων» φιλολογίᾳ περὶ κινημάτων, ἀποβαίνει ἐπίκαιρος ἡ παράθεσις τῆς κάτωθι περικοπῆς ἄρθρου τῶν «Τάϊμς» ἐπὶ τῶν ἀσταθοῦς ἐσωτερικῆς καταστάσεως χωρῶν: «Τίποτε δὲν θὰ ἐξετελίσῃ τόσον τελεσφόρως τὴν ἐν τῷ ἐξωτερικῷ πίστιν των καὶ δὲν θὰ σταματήσῃ τὴν εἰσροὴν ξένου κεφαλαίου, ὅσον αἱ ἐπαναστατικαὶ ταραχαὶ καὶ ὁ θόρυβος, ὁσονδήποτε ἀσύστατος καὶ ἀσήμαντος καὶ ἂν εἶνε, γύρω ἀπὸ φιλοδοξίας πράγματι στρατοκρατικάς, ὑφ' οἱαδήποτε περικαλυπτόμενα προσχήματα. Τὸ κεφάλαιον, ἐκ φύσεως, ὀπισθοχωρεῖ πρὸ τῶν διαδόσεων περὶ πολέμου, περὶ ἐσωτερικῶν ἀνωμαλιῶν καὶ πρὸ τῆς δημαγωγικῆς ἐν γένει πολιτικῆς, ἥτις παρέχει λαβὴν εἰς τοιαύτας διαδόσεις.»*

ΥΓΕΙΟΝΟΜΙΚΑ Κροῦσμα πανώλους ἐσημειώθη παρὰ τὴν Ἀγοράν. Τὸ γεγονὸς δὲν εἶνε ἀσύνηθες, οὔτε πρέπει ν' ἀνησυχήσῃ ὑπερμέτρως τὴν δημοσίαν γνώμην. Καὶ πέρυσι καὶ ἄλλοτε— κατὰ πᾶν θέρος σχεδὸν—καὶ περὶ τὴν Ἀγοράν, κατὰ σύμπτωσιν πάντοτε, ἐμφανίζονται ἓν ἢ καὶ περισσότερα κρούσματα πανώλους ἄνευ περαιτέρω συνεπειῶν. Τὸ αὐτὸ συμβαίνει, ἀπὸ καιροῦ εἰς καιρόν, καὶ εἰς τὸν Πειραιᾶ. Ἐν πάσῃ περιπτώσει, τὰ κρούσματα αὐτὰ δυσφημοῦν τὴν χώραν μας εἰς τὸ ἐξωτερικὸν καί—τὸ σπουδαιότερον— προκαλοῦν τὴν ἐπιβολὴν καθάρσεων καὶ ἄλλων ὑγειονομικῶν ἐνοχλήσεων εἰς τὰς ἐξ Ἑλλάδος προελεύσεις, εἰς διαφόρους ξένους λιμένας. Πλὴν τῆς μυοκτονίας καὶ τῶν ἄλλων ἐνδεικνυομένων μέτρων μετὰ τὴν ἐκδήλωσιν τοῦ χθεσινοῦ κρούσματος, θὰ ἦτο καλὸν νὰ ἐφιστᾶτο ἡ προσοχὴ τῆς ἁρμοδίας ὑγειονομικῆς ἀρχῆς ἐπὶ τῆς συμπτώσεως τῆς ἐμφανίσεως τῶν κρουσμάτων αὐτῶν εἰς τὴν ἀγοράν.

ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗ ΥΔΡΟΠΛΑΝΟΥ *Νέον ἀεροπορικὸν δυστύχημα ἐσημειώθη καὶ χθές. Ἓν τῶν ὑδροπλάνων μας κατεστράφη καὶ εἷς τῶν ἀεροπόρων μας ἐσώθη μὲ μίαν θλάσιν τοῦ βραχίονος. Τὸ χθεσινὸν δυστύχημα δὲν ὠφείλετο εἰς ἄλλην τινὰ αἰτίαν εἰμὴ εἰς κακὸν χειρισμόν. Καὶ προστίθεται, ὅτι ὁ ἀτυχήσας ἀεροπόρος εἶνε ἐκ τῶν ἐκπαιδευθέντων ἐν Γαλλίᾳ. Οἱ νέοι αὐτοὶ ἐξεπαιδεύθησαν ἐκεῖ θεωρητικῶς καὶ ἡ πρακτικὴ των ἐφαρμογὴ ἐπεφυλάχθη εἰς βάρος τῶν ὀλίγων ὑδροπλάνων μας. Στοιχίζει δὲ εἰς τὸ ἑλληνικὸν Δημόσιον οὐκ ὀλίγα ἑκατομμύρια ἑκάστοτε.*

ΣΟΒΙΕΤΙΚΑΙ ΑΣΥΝΕΠΕΙΑΙ Ἐνῷ ἡ Σοβιετικὴ Ῥωσσία ἐπιζητεῖ τὴν ἐπανάληψιν τῶν μετὰ τῆς Ἀγγλίας διπλωματικῶν αὐτῆς σχέσεων, ἀφ' ἑτέρου ἀγγέλλεται, ὅτι ἱδρύονται 15 νέα ἐργοστάσια πολεμικῶν εἰδῶν ἀνὰ τὴν Ῥωσσίαν. Ἡ πληροφορία φαίνεται ἀκριβής, καίτοι ἐνδέχεται νὰ εἶνε ἁπλῶς μία τῶν συνήθων σοβιετικῶν μεγαλαυχιῶν. Διότι, μετὰ τὴν διακοπὴν τῶν ἀγγλορρωσσικῶν σχέσεων, τὴν τόσον προσβλητικῶς γενομένην ἐκ μέρους τῆς ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως, οἱ ἐν Μόσχᾳ μὴ ἔχοντες τίποτε πρακτικώτερον νὰ κάμουν, δὲν ἐφείσθησαν, τοὐλάχιστον, πολεμοχαρῶν δηλώσεων, ἀναγκαίων διὰ τὴν ἐσωτερικὴν κατανάλωσιν. Διότι τὸ ἐρυθρὸν προλεταριᾶτον ἤρχισε ν' ἀντιλαμβάνεται, ὅτι πολὺ ὀλίγον ἀπασχολοῦν τὴν ἀνθρωπότητα αἱ κραυγαὶ τῶν ἡγετῶν του, οἱ ὁποῖοι, μετὰ τὰς κραυγάς των, ἀναγκάζονται νὰ ἐπιζητοῦν ἀποκατάστασιν ἐπαφῆς μὲ τὰ ἀστικὰ κράτη.

Ο ΣΜΥΡΝΗΣ ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΣ Εἰς τὴν Καβάλλαν ἱδρύθη μία ἐπιτροπὴ πρὸς συλλογὴν ἐράνων διὰ τὴν ἀνέγερσιν ἀνδριάντος τοῦ ἐθνομάρτυρος Μητροπολίτου Σμύρνης Χρυσοστόμου εἰς τὴν πρωτεύουσαν ἐκείνην τῆς Ἀνατολικῆς Μακεδονίας. Ὁ ἀείμνηστος Χρυσόστομος εἶχε καταναλώσει τὴν νεότητά του εἰς τὴν Ἀνατολικὴν Μακεδονίαν ὡς Μητροπολίτης Δράμας καὶ δὲν ἐλησμονήθη τὸ ἐκεῖ ἔργον του ὑπὲρ τῆς ἐξυψώσεως τοῦ ἐθνικοῦ φρονήματος τῶν Μακεδόνων—ἔργον, τὸ ὁποῖον πατρὸς ἐσκεύασε τὴν ἐθνικὴν των ἀποκατάστασιν. Ἡ καταρτισθεῖσα ἐπιτροπή, ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Δημάρχου Καβάλλας, ζητεῖ ἤδη τὴν συνδρομὴν ὅλων τῶν Ἑλλήνων διὰ τὴν ἀνέγερσιν τοῦ εὐλαβοῦς αὐτοῦ μνημείου εἰς τὸν μάρτυρα ἱεράρχην.

ΔΙΕΘΝΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ Καὶ ἄλλος ξένος ἀπατεὼν μεγάλης ὁλκῆς συνελήφθη χθές, μὲ καταθέσεις ἑκατομμυρίων δεξιᾷ καὶ ἀριστερᾷ, προερχομένων ἐκ καταχρήσεως Τραπέζης εἰς τὴν χώραν του. Ὁ ξένος ἐπιχειρηματίας δὲν ἐδυσκολεύθη νὰ εὕρῃ καὶ ἐντοπίους συνεργάτας διὰ τὰς ἐν Πειραιεῖ σχεδιαζομένας ἐπιχειρήσεις του. Ἡ διεθνὴς αὐτὴ συνεργασία εἶχεν, ἄλλως τε, διαπιστωθῆ καὶ κατὰ τὴν ἀνακάλυψιν τῆς πολυμελεστάτης ἐκείνης σπείρας τῶν παραχαρακτῶν.

ΟΙ ΣΥΝΕΡΓΑΤΑΙ ΜΑΣ Οἱ ἀναγνῶσται τῆς «Πρωΐας» θὰ ἐξετίμησαν, ἐλπίζομεν, τὴν ἀπὸ διμήνου ἀρξαμένην συνεργασίαν τοῦ ἐν Λονδίνῳ ἀνταποκριτοῦ μας κ. Σ. Ν. Σωτηριάδου (ὑπογραφομένου μέχρι τοῦδε μὲ τὰ ἀρχικὰ τοῦ ὀνοματεπωνύμου του Σ.Ν.Σ.). Αἱ ἀνταποκρίσεις τοῦ κ. Σωτηριάδου καλογραμμέναι πάντοτε ἐπὶ τῇ βάσει στοιχείων ἐπιμελῶς ἐξηκριβωμένων διὰ τὰ ἑλληνικὰ καὶ βρεττανικὰ ζητήματα καὶ τὴν ἐν γένει κίνησιν παρέχουν εἰς τὴν «Πρωΐαν» τὸ δικαίωμα νὰ ἐξάρῃ τὴν ἐκλεκτὴν πράγματι συνεργασίαν του.

ΣΥΛΛΗΨΙΣ ΙΤΑΛΟΥ ΚΑΤΑΧΡΑΣΤΟΥ

ΕΝΕΦΑΝΙΖΕΤΟ ΩΣ ΓΑΛΛΟΣ ΠΟΛΥΕΚΑΤΟΜΜΥΡΙΟΥΧΟΣ

ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑΝ ΕΛΑΒΕΝ ΙΣΧΥΡΟΝ ΔΗΛΗΤΗΡΙΟΝ

Κατόπιν πολυημέρου παρακολουθήσεως συνελήφθη προχθὲς τὸ ἀπόγευμα εἰς Πειραιᾶ εἷς Ἰταλός, ταμίας Τραπέζης καταχραστὴς 1.000.000 λιρεττῶν. Ὁ συλληφθεὶς παρουσιάζετο ὡς Γάλλος ὑπήκοος καὶ ὑπὸ τὸ ψευδώνυμον Ρενὲ Μπουαρζὺ βιομήχανος ἐκ Μασσαλίας. Τὸ ἀληθὲς του ὄνομα εἶναι Ἐρρίκος Ρουστιάνο ἐκ Ῥώμης, ἐτῶν 32, εἰργάζετο δὲ ὡς ταμίας τοῦ ἐν Σὰν Ρέμο ὑποκαταστήματος τῆς Λαϊκῆς Τραπέζης τῆς Ἰταλίας, ὅπου καὶ ἔκαμε τὴν κατάχρησιν.

Ἐκ Σὰν Ρέμο μετέβη εἰς Πράγαν, Βιέννην καὶ Βουδαπέστην, ἐκεῖθεν δὲ διὰ Βελιγραδίου κατῆλθε σιδηροδρομικῶς εἰς τὴν Θεσσαλονίκην, ὁπόθεν ἔφθασεν εἰς Ἀθήνας τὴν 10ην Ἰουνίου τρ. ἔτους. Ἀρχικῶς διέμεινεν εἰς τὸ ξενοδοχεῖον τῆς «Μεγάλης Βρεττανίας» ἔπειτα δὲ εἰς τὸ «Ἀκταῖον». Περὶ τὰ τέλη Ἰουνίου συνεδέθη διὰ στενῆς φιλίας μὲ τὸν ἐν Πειραιεῖ πράκτορα κ. Παράσχον Καραγιαννίδην.

Εἰς τὸν φίλον του ἔλεγεν, ὅτι εἶναι υἱὸς ἑκατομμυριούχου καὶ ὅτι ἦλθεν εἰς Ἀθήνας διὰ νὰ διασκεδάσῃ. Ἀργότερον διεδήλωσε τὸν ἐνθουσιασμόν του διὰ τὰς δύο πόλεις καὶ ἐτόνισεν εἰς τὸν κ. Καραγιαννίδην τὴν ἀπόφασίν του νὰ ἐγκατασταθῇ μονίμως εἰς Πειραιᾶ. Πρὸς τοῦτο θὰ ἐπώλει τὰς ἐν Μασσαλίᾳ καὶ Ῥώμῃ ἐπιχειρήσεις του ἀξίας, ὡς ἔλεγε, πλέον τῶν 50 ἑκατομμυρίων λιρεττῶν.

Εἰς τὰ βλέμματα τοῦ κόσμου παρουσιάζετο πράγματι ὡς βαθύπλουτος. Ἦτο ἐνδεδυμένος ἀριστοκρατικώτατα, ἐδαπάνα δὲ κάθε βράδυ μετὰ γυναικῶν εἰς τὰ διάφορα κέντρα τοῦ Φαλήρου καὶ τῆς Κηφισσιᾶς περὶ τὰς 4—5000 δρ. Συγχρόνως ἐνοικίασεν ἀντὶ 3000 δρ. μηνιαίως τὴν ἐν Πειραιεῖ καὶ παρὰ τὴν πλατεῖαν Ἀλεξάνδρας οἰκίαν Ἐμμανουήλ, ἣν καὶ μετέτρεψεν εἰς γκαρσονιέραν. Ἡ ἐπίπλωσις ταύτης ἐστοίχισε 300.000 δρ.

Η ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΙΣ ΤΟΥ

Ἡ θορυβώδης ζωή, τὴν ὁποίαν διῆγεν εἰς τὰ διάφορα κέντρα τῶν δύο πόλεων καὶ τὸ χρῆμα ὅπερ ἐσκόρπιζεν ἀσυλλογίστως, ἐκίνησαν τὴν προσοχὴν τοῦ ἀστυφύλακος Πόλεων κ. Δουκάκη, ὅστις ἤρχισεν ἀγρύπνως νὰ τὸν παρακολουθῇ, ὅταν δ' ἔμαθε τὸ ὄνομά του καὶ τὴν ὑπηκοότητά του, τότε ἐρευνήσας τὰ βιβλία διαμονῆς τῶν ξένων, ἀνεκάλυψεν ὅτι ὁ ἐν λόγῳ παρέμενεν εἰς Πειραιᾶ κρυφὰ ἀπὸ τὴν ἀστυνομίαν καὶ δὲν εἶχε λάβει διαμονητήριον βιβλίον.

Προσῆλθε τότε ὁ κ. Δουκάκης εἰς τὸ ἐν Πειραιεῖ ἰταλικὸν Προξενεῖον, ὅπου καὶ ἔμαθεν, ὅτι καταζητεῖται ἀπὸ τὴν ἀστυνομίαν τῆς Ῥώμης ὁ Ἐρρίκος Ρουστιάνο, ἐτῶν 32, ταμίας τοῦ ἐν Σὰν Ρέμο ὑποκαταστήματος τῆς Λαϊκῆς Τραπέζης τῆς Ἰταλίας καὶ καταχραστὴς 1 ἑκατομμυρίου λιρεττῶν. Τὸ Προξενεῖον δὲν εἶχε φωτογραφίαν, ἔδωκεν ὅμως ἅπαντα τὰ χαρακτηριστικὰ τοῦ καταζητουμένου, ἐξ ὧν καὶ ἐπείσθη πλέον ὁ ἀστυνομικὸς Δουκάκης, ὅτι ὁ παρ' αὐτοῦ παρακολουθούμενος εἶναι ὁ καταχραστὴς ταμίας.

Συνεχίζων τὴν παρακολούθησιν ὁ κ. Δουκάκης ἐξηκρίβωσεν, ὅτι ὁ Ρουστιάνο εἶχε παραδώσει εἰς τὸν πατέρα Καραγιαννίδην ποσὸν 1.200.000 δρ., ἵνα ἀγοράσῃ τὸ ἐν Πειραιεῖ καφενεῖον Σαγγανᾶ. Ἐπρόκειτο μάλιστα νὰ ἐγίνοντο χθὲς τὸ ἀπόγευμα καὶ τὰ συμβόλαια. Ἐπίσης ὁ κ. Δουκάκης ἐξηκρίβωσεν, ὅτι εἰς τὴν γκαρσονιέραν τοῦ Ἰταλοῦ, παρέμεινεν ἐπὶ τετραήμερον μία πρόσφυξ, χορεύτρια ἑνὸς κέντρου τῆς Νέας Κοκκινιᾶς, ἐσύχναζε δ' ἐκεῖ καὶ μία γνωστὴ Πειραιώτις, ἧς τὸ ὄνομα δὲν ἀνεκοινώθη ἀπὸ τὴν ἀστυνομίαν πρὸς ἀποφυγὴν σκανδάλου.

Τέλος ἐξηκριβώθη, ὅτι ὁ Ρουστιάνο εἶχε καταθέσεις 2 ἑκατομμυρίων δρ. περίπου εἰς τὸ τραπεζιτικὸν γραφεῖον Κοὺκ καὶ τὴν «Ἀμέρικαν Ἐξπρές» ὡς ἐπίσης καὶ 1.200.000 δρ. εἰς τὴν Ἰονικὴν Τράπεζαν. Ἤδη μετὰ τὴν σύλληψίν του αἱ καταθέσεις αὗται θὰ κατασχεθοῦν καὶ θὰ παραδοθοῦν εἰς τὴν ἐν Ἀθήναις ἰταλικὴν πρεσβείαν.

Η ΣΥΛΛΗΨΙΣ

Ὅταν πλέον ὁ ἀστυνομικὸς κ. Δουκάκης συνέλλεξε πάντα τὰ ἀνωτέρω στοιχεῖα ἀπεφάσισε νὰ προβῇ εἰς τὴν σύλληψίν του. Ἐστάλη τότε ὁ ἀστυφύλαξ ΚΕ 31 εἰς τὴν οἰκίαν του καὶ τὸν παρέλαβε, ἵνα τὸν μεταφέρῃ εἰς τὸ τμῆμα τῆς εἰδικῆς ἀσφαλείας, τὸ ἐντεταλμένον διὰ τὴν παρακολούθησιν τῶν ξένων, ἵνα τὸν ἐγγράψῃ εἰς τὰ ἐκεῖ βιβλία καὶ τοῦ παραχωρήσῃ διαμονητήριον.

Εἰς τὸ τμῆμα ὁ κ. Δουκάκης τῷ ἀνεκοίνωσεν ὅτι εὑρίσκεται ὑπὸ κράτησιν. Ὅταν δὲ τῷ ἐπεδείχθη τὸ ἐρυθρὸν δελτίον διώξεώς του ἀπὸ τὴν ἀστυνομίαν Ῥώμης, ὅπερ εἶχε ληφθῆ ἐκ τοῦ Προξενείου Πειραιῶς, ὁ Ρουστιάνο ὠχρίασε καὶ ἔκλινε τὴν κεφαλήν. Ἡ ταυτότης του διεπιστώθη τελείως ἀπὸ τραῦμα πολέμου τοῦ δεξιοῦ ποδός του καὶ ἀπὸ μίαν οὐλὴν τοῦ ἀριστεροῦ μέρους τοῦ μετώπου του.

Κατὰ τὴν γενομένην ἐπ' αὐτοῦ ἔρευναν εὑρέθησαν ὀλίγαι χιλιάδες χρημάτων καὶ ἓν σωληνάριον ἀσπιρίνης. Ὁ συλληφθεὶς συνοδείᾳ τοῦ κ. Δουκάκη καὶ τοῦ ἀστυνόμου τῆς εἰδικῆς Ἀσφαλείας κ. Σπανάκη ὡδηγήθη χθὲς τὸ ἀπόγευμα εἰς τὴν ἐν Ἀθήναις ἰταλικὴν πρεσβείαν, ὅπου καὶ διεπιστώθη ἡ ταυτότης του διὰ τῆς ὑπαρχούσης ἐν τῇ πρεσβείᾳ φωτογραφίας του. Παρακλήσει τῆς πρεσβείας ἐκρατήθη εἰς Πειραιᾶ, ἕως οὗ διακανονισθῇ τὸ ζήτημα τῆς ἐκδόσεώς του.

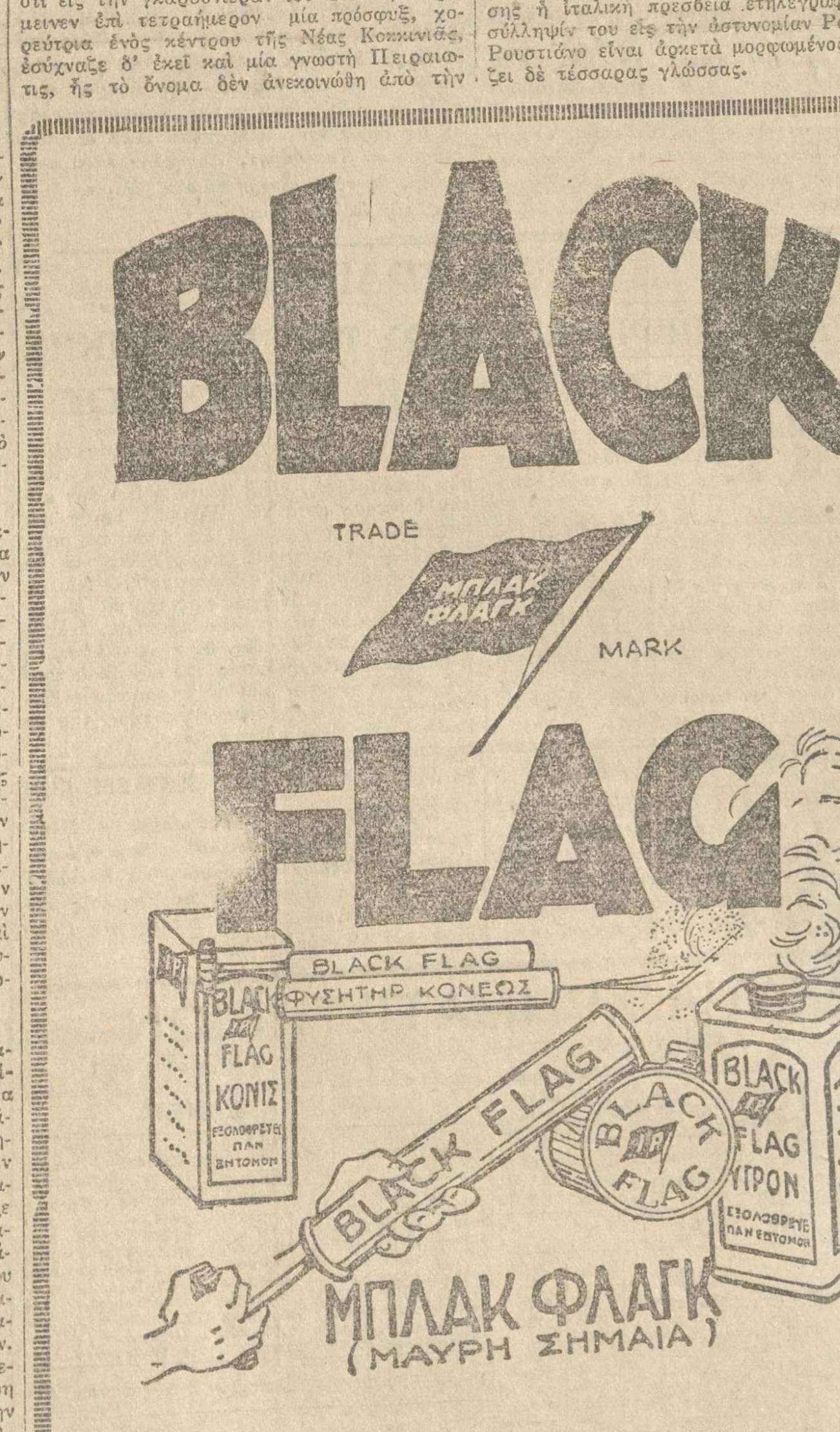
ΑΠΟΠΕΙΡΑ ΑΥΤΟΚΤΟΝΙΑΣ

Ἄγνωστον ὅμως πως κατὰ τὴν ἐν τῇ πρεσβείᾳ παραμονήν του ἔλαβε δόσιν δραστικοῦ δηλητηρίου, οὗτινος τὰ συμπτώματα ἐξεδηλώθησαν, ὅταν εἶχον ἐκ νέου κατέλθει εἰς τὸ ἐν Πειραιεῖ β' τμῆμα Πόλεων. Ἐκλήθη τότε ὁ ἐφημερεύων ἰατρὸς τῆς κλινικῆς «Εὐαγγελισμὸς Πειραιῶς», ὅστις καὶ ἐβεβαίωσεν, ὅτι ἐδηλητηριάσθη ἀπὸ ἰσχυρὰν δόσιν βρωμιούχου. Μετεφέρθη ἀμέσως εἰς τὸ Ζάννειον Νοσοκομεῖον, ὅπου τῷ παρεσχέθησαν αἱ δέουσαι ἰατρικαὶ βοήθειαι. Τὴν νύκτα του τὴν διῆλθεν ἐν ἀφασίᾳ χθὲς ὅμως συνῆλθεν, ἡ δὲ κατάστασίς του δὲν ἐμπνέει ἀνησυχίας.

ΕΠΩΛΕΙ ΚΑΙ ΔΑΚΤΥΛΙΔΙΑ

Κατὰ τὴν εἰς τὸ 6' τμῆμα γενομένην ἐπὶ τοῦ Ρουστιάνο ἔρευναν τῷ κατεσχέθησαν ἓν ὡρολόγιον ἀξίας 10.000 δρ. καὶ ἓν δακτυλίδιον ἀξίας 50.000 δρ. Ἐπίσης ἡ προανάκρισις ἐξηκρίβωσεν, ὅτι ὁ συλληφθεὶς Ἰταλὸς εἶχε πωλήσει πρὸ ἡμερῶν εἰς τὸν ἐν Ἀθήναις καὶ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Σταδίου χρυσοχόον κ. Ἀθανασόπουλον ἕτερον δακτυλίδιον ἀντὶ 60 χιλιάδων δρ., μέσῳ δὲ τοῦ κ. Καραγιαννίδη εἶχεν ἀποστείλει εἰς Βηρυττὸν πρὸς πώλησιν τρίτον δακτυλίδιον ἀξίας 120.000 δρ.

Ὁ εἰρηνοδίκης Πειραιῶς ἐνήργησε καταγραφὴν τῶν ἐν τῇ γκαρσονιέρᾳ του ἐπίπλων κλπ. εἰδῶν ἀξίας ἄνω τῶν 350000 δρ. Ἐπίσης ἡ ἰταλικὴ πρεσβεία ἐτηλεγράφησε τὴν σύλληψίν του εἰς τὴν ἀστυνομίαν Ῥώμης. Ὁ Ρουστιάνο εἶναι ἀρκετὰ μορφωμένος, γνωρίζει δὲ τέσσαρας γλώσσας.



ΥΓΡΟΝ: Μὲ ὀλίγους ψεκασμοὺς ΜΠΛΑΚ-ΦΛΑΓΚ ἀπολυμαίνετε τὸ σπῆτι σας ἐξολοθρεύοντες τοὺς ὀχληροὺς φορεῖς τῶν ἀσθενειῶν (μυίας, κώνωπας, σκνίπας, κορηούς, κλπ. κλπ. ὡς καὶ τὰ αὐγὰ τούτων) μὲ τὴν μεγαλυτέραν δυνατὴν οἰκονομίαν ὑγροῦ χάρις εἰς τοὺς (ἁπλοῦν ἢ αὐτόματον ΨΕΚΑΣΤΗΡΑΣ
ΜΠΛΑΚ-ΦΛΑΓΚ
Ἀλάνθαστον — Εὔχρηστον — Οἰκονομικὸν — Ὑγιεινὸν — Μὴ δηλητηριῶδες
ΚΟΝΙΣ: Μὲ τὴν ΚΟΝΙΝ ΜΠΛΑΚ ΦΛΑΓΚ ποῦ παραμένει ἐπὶ ἡμέρας ὅπου ριφθῇ (κρεββάτια, ράφια, ἑρμάρια, μαγειρεῖα κλπ. κλπ.) χωρὶς ἡ ἐντομοκτόνος δραστικότης της νὰ ἐλαττοῦται, ἐπιφέρετε τὰ αὐτὰ ἀποτελέσματα μὲ μεγαλυτέραν ἐντομοκτόνον διάρκειαν.
Σώζετε ἐπὶ πλέον δι' αὐτῆς ἀπὸ τοὺς ψύλλους, φθεῖρας, τσιμπούρια καὶ παράσιτα τὰ κατοικίδια ζῶα καὶ πουλερικά σας, τὰ ἄνθη ἢ φυτά σας, ἐφ' ὧν ἀπαγορεύεται ὁ ψεκασμὸς ἐντομοκτόνων ὑγρῶν.
ΖΗΤΕΙΤΕ ΤΗΝ ΜΑΥΡΗΝ ΣΗΜΑΙΑΝ ὁδηγίαν χρήσεως καὶ ΨΕΚΑΣΤΗΡΑΣ ΜΠΛΑΚ-ΦΛΑΓΚ ποῦ ΔΕΝ ΣΚΩΡΙΑΖΟΥΝ.
ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΠΑΝΤΟΥ: (Φαρμακεῖα, Σιδηροπωλεῖα, Ἐδωδιμοπωλεῖα)
εἰς πολλὰ μεγέθη δοχείων
THE BLACK FLAG COMPANY OF BALTIMORE
ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΝΑΤΟΛΗΝ
ΚΟΥΡΚΟΥΜΕΛΗΣ, ΦΩΚΑΣ & Σια
ΑΘΗΝΑΙ—ΗΠΕΙΡΟΥ 47—Τηλέφ. 33—04
Ζητοῦνται ἀντιπρόσωποι διὰ τὴν Θράκην
"ΗΧΩ,, Σταδίου 4

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΤΗΣ ΕΚΚΑΘΑΡΙΣΕΩΣ

Η ΚΡΙΣΙΣ ΤΩΝ ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΑΡΧΩΝ

Τὸ Συμβούλιον διὰ τὴν ἐκκαθάρισιν τῶν ἀξιωματικῶν τοῦ στρατεύματος ἐπεράτωσε τὴν κρίσιν του ἐπὶ τῆς ἐπαγγελματικῆς ἱκανότητος τῶν συνταγματαρχῶν ὅλων τῶν ὅπλων καὶ ὑπηρεσιῶν, ἐπελήφθη δὲ ἀπὸ τῆς χθὲς τῆς κρίσεως τῶν ἀντισυνταγματαρχῶν.

Τὰ μέλη τοῦ Συμβουλίου ἀνέλαβον τὴν ὑποχρέωσιν νὰ μὴ ἀνακοινοῦν εἰς τὸν Τύπον τὰ ὀνόματα τῶν ἀξιωματικῶν, τῶν ὁποίων ἀπεφασίσθη ἡ ἀπομάκρυνσις.

Τὸ συμβούλιον διὰ χθεσινοῦ του ἐγγράφου πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν παρακαλεῖ ὅπως διαβιβασθοῦν εἰς αὐτὸ συμπληρωματικαὶ ἐκθέσεις δι' ἐνίους ἀντισυνταγματάρχας.

ΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ

Κοινοποιοῦνται ἐντὸς τῆς ἡμέρας αἱ διαταγαὶ τῆς τοποθετήσεως τῶν ἐξ ἀποτάξεως ἀνακληθέντων συνταγματαρχῶν. Ἅπαντες οἱ συνταγματάρχαι ἐκτὸς τοῦ κ. Φεσοπούλου, ὅστις τοποθετεῖται ὡς ἀρχηγὸς πεζικοῦ τῆς 12ης μεραρχίας (Γκιουμουλτζίνης) θὰ εἰσαχθοῦν εἰς τὸ σχολεῖον ἀνωτέρας ἐκπαιδεύσεως.

Οἱ ἀντισυνταγματάρχαι τοποθετοῦνται ὡς ὑποδιοικηταὶ συνταγμάτων καὶ φρούραρχοι.

ΤΡΟΠΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΤΟ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΠΕΡΙ ΛΕΣΧΩΝ

ΤΟ ΠΟΣΟΣΤΟΝ ΤΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

Ἐδημοσιεύθη εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως κυρωθὲν τροποποιημένον τὸ διάταγμα περὶ λεσχῶν καὶ παιγνιδίων.

Διὰ τῶν τροποποιήσεων καθορίζεται ὅτι τὸ εἰς πίστωσιν τοῦ ταμείου ὁδοστρωμάτων ποσοστὸν μειοῦται κατὰ 30 ο)ο. Τὸ ποσοστὸν τοῦτο ἐγγράφεται εἰς πίστωσιν τῶν κοινοτήτων τοῦ τέως δήμου εἰς τὴν περιφέρειαν τοῦ ὁποίου λειτουργεῖ ἡ λέσχη, κατανεμόμενον εἰς ἑκάστην ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐσωτερικῶν. Τὸ ποσὸν τοῦτο διατίθεται πρὸς ἐκτέλεσιν ἔργων συγκοινωνίας καὶ κοινῆς ὠφελείας. Ἐκ τούτου ὁ ὑπουργὸς δύναται νὰ διαθέσῃ μέρος μέχρι 3 ο)ο διὰ τὰς λοιπὰς κοινότητας τῆς Ἀττικῆς.

Προκειμένου περὶ λέσχης ἱδρυμένης ἐν λουτροπόλει τὸ ἐξ αὐτῆς ποσοστὸν διατίθεται ἐξ ὁλοκλήρου ὑπὲρ τῆς κοινότητος ἔνθα λειτουργεῖ ἡ λέσχη. Τὸ ἥμισυ τοῦ ποσοῦ τούτου δύναται νὰ διατεθῇ διὰ λιμενικὰ ἔργα. Τὸ ἔσοδον ἐκ τῆς λειτουργίας τῆς Λέσχης Λουτρακίου διατίθεται ἀποκλειστικῶς διὰ τὴν κατασκευὴν ὁδῶν Κορίνθου—Λουτρακίου, Γεφύρας—Λουτρακίου, Λουτρακίου—Περαχώρας καὶ Περαχώρας—Βιστῶν.

Ο κ. ΜΑΖΑΡΑΚΗΣ

ΔΙΑ ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ ΤΟΥ κ. ΤΡΙΛΙΒΑ

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν κ. Μαζαράκης εἰς χθεσινάς του δηλώσεις πρὸς ἀντιπροσώπους τοῦ Τύπου διεσαφήνισεν ὅτι ἡ παραίτησις τοῦ ἀντιστρατήγου κ. Ι. Τριλίβα δὲν προῆλθεν ἐκ μόνου τοῦ ζητήματος τῶν προαγωγῶν.

—Ὁ κ. Τριλίβας, εἶπεν ὁ κ. Μαζαράκης, διεφώνει μετὰ τῶν λοιπῶν ἀντιστρατήγων μελῶν τοῦ ἀνωτάτου στρατιωτικοῦ συμβουλίου ἐφ' ὅλων τῶν ἐκκρεμῶν στρατιωτικῶν ζητημάτων. Συγκεκριμένως διεφώνει εἰς τὸ ζήτημα τῶν προαγωγῶν, εἰς τὸ τῆς ἀρχαιότητος, τῶν τοποθετήσεων καὶ τῆς ἐκκαθαρίσεως τοῦ στρατεύματος, δηλαδὴ εἰς πάντα τὰ γενικὰ ζητήματα τὰ ἐνδιαφέροντα τὸ στράτευμα. Κατόπιν τούτου ὑπέβαλε κατ' ἐπανάληψιν αἴτησιν ὅπως τεθῇ εἰς διαθεσιμότητα, καθ' ὃ εἶχε δικαίωμα, καὶ ἐγὼ ἐπίσης, ἐφ' ὅσον εἶχον τοιοῦτον δικαίωμα· τὴν ἀπεδέχθην. Ἐφ' ὅσον μάλιστα ἐπρόκειτο περὶ ἀντιστρατήγου διοικητοῦ Σώματος ἤμην καὶ ὑποχρεωμένος νὰ πληρώσω τὴν θέσιν τοῦ κ. ἀντιστρατήγου. Ὁ κ. Πέτσας, ὅστις ἐτοποθετήθη εἰς τὴν διοίκησιν τοῦ Δ' Σώματος, ἦτο ὁ μόνος ἐναπομείνας στρατηγὸς ἐκ τῶν ἀνακληθέντων ἐξ ἀποτάξεως καὶ συγχρόνως ὁ ἀρχαιότερος τῶν ἐν ἐνεργείᾳ νῦν ὑποστρατήγων. Ἑπομένως οὐδεμία σοβαρὰ ἀντίρρησις δύναται νὰ γεννηθῇ διὰ τὴν τοποθέτησίν του εἰς τὸ Δ' Σῶμα.

Ὁ κ. Μαζαράκης ἀναφερόμενος εἰς τὸ ζήτημα τῶν προαγωγῶν τῶν ἐπανελθόντων ἐξ ἀποτάξεως ἐπανέλαβεν ὅτι δι' αὐτὸν αἱ ἀποφάσεις τοῦ συμβουλίου τῶν ἀντιστρατήγων εἶναι ὑποχρεωτικαί, ἀπορεῖ δὲ διατί γίνεται ὁ θόρυβος περὶ τὸ πρόσωπον τοῦ ὑπουργοῦ καὶ προσέθηκε:

«Ἀκριβῶς διὰ νὰ μὴ ἐπεμβαίνῃ ὁ ὑπουργὸς καὶ νὰ λύωνται ἀπὸ κοινοῦ ἐφ' ὅλων τῶν ἀντιστρατήγων τὰ στρατιωτικὰ ζητήματα, συνεστήθη ὁ ὀργανισμὸς τοῦ ἀνωτάτου στρατιωτικοῦ συμβουλίου. Συνεπῶς τὸ ὑπουργεῖον δὲν ἔχει εἰμὴ νὰ ἐκτελέσῃ τὰς ἀποφάσεις τῶν σωματαρχῶν».

ΤΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΑ ΚΑΛΩΔΙΑ

Πληροφορούμεθα ὅτι ἡ ὑπηρεσία τῶν Τ.Τ.Τ τοῦ ὑπουργείου Συγκοινωνίας ἀπήντησεν εἰς τὴν σερβικὴν ὑπηρεσίαν τῶν Τ.Τ.Τ. περὶ καλωδιώσεως τῶν διεθνῶν τηλεγραφικῶν καὶ τηλεφωνικῶν γραμμῶν. Διὰ τῆς ἀπαντήσεώς της ἡ Ἑλληνικὴ ὑπηρεσία γνωρίζει ὅτι ἀποδέχεται κατ' ἀρχὴν τὴν σερβικὴν πρότασιν.

Πληροφορούμεθα ὅτι πρὸς τὸ παρὸν θὰ μελετηθῇ ἡ καλωδίωσις τοῦ τμήματος Θεσσαλονίκης—Γευγελῆς, βραδύτερον δὲ Θεσσαλονίκης—Ἀθηνῶν.

Ἡ μελέτη τῆς καλωδιώσεως θ' ἀνατεθῇ εἰς ἐπιτροπήν, ἡ ὁποία θὰ ἐξετάσῃ τὸ ὅλον ζήτημα ἀπὸ οἰκονομικῆς καὶ τεχνικῆς ἀπόψεως.

ΝΟΜΟΙ ΚΑΙ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

Εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως ἐδημοσιεύθη κυρωθεὶς ὁ νόμος «περὶ ἀγροτικῆς ἀσφαλείας καὶ ἀγροφυλακῆς ἐν Κρήτῃ».

Εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως ἐδημοσιεύθη τὸ κυρωτικὸν διάταγμα τοῦ ἐπὶ δικτατορίας ἐκδοθέντος τοιούτου «περὶ συστάσεως δικαστηρίου Πρωτοδικῶν ὑπὸ τὸ ὄνομα Πρωτοδικεῖον Καλαβρύτων».

Διὰ διατάγματος δημοσιευομένου εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως καταργεῖται τὸ ἀπὸ 10)15 Σεπτεμβρίου 1925 διάταγμα «περὶ πειθαρχικῆς δικαιοδοσίας τῶν ὑπουργῶν» ἐπαναφερομένων ἐν ἰσχύϊ τῶν διατάξεων τῶν ὀργανικῶν νόμων σχετικῶν μὲ τὰ διάφορα ὑπουργεῖα.

Διὰ δημοσιευομένου διατάγματος κυροῦται τροποποιούμενον τὸ ἀπὸ 2 Νοεμβρίου 1926 Ν.Δ. «περὶ τροποποιήσεως τοῦ νόμου 734» ὡς μεταγενεστέρως ἐτροποποιήθη».

Διὰ τοῦ τροποποιητικοῦ διατάγματος αἱ ἀποφάσεις τοῦ παρὰ τῷ ὑπουργείῳ τῆς Δικαιοσύνης διαιτητικοῦ συμβουλίου, δὲν εἶναι ὑποχρεωτικαὶ διὰ τὸν ὑπουργόν.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ πιάνο γερμανικῆς κατασκευῆς μεταχειρισμένο, εἰς τιμὴν εὐκαιρίας. Ὁδὸς Νάξου 73Α. Στάσις Σαλβαρᾶ (Πατήσια) 10 π.μ. —8 μ.μ.

ΑΙ ΑΝΑΚΡΙΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΠΑΓΚΑΛΙΚΩΝ

ΤΙ ΘΑ ΕΠΕΔΙΩΚΟΝ ΑΝ ΕΠΕΤΥΓΧΑΝΕ ΤΟ ΚΙΝΗΜΑ ΤΩΝ

ΟΙ ΣΥΛΛΗΦΘΕΝΤΕΣ ΘΑ ΠΑΡΑΠΕΜΦΘΟΥΝ ΠΡΟΣ ΑΠΟΤΑΞΙΝ

Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Θεσσαλονίκης, ἡ διεξαγωγὴ τῶν ἀνακρίσεων ἐναντίον τῶν συλληφθέντων ἀπὸ τινων ἡμερῶν ἐκεῖ ἐπιλάρχων κ.κ. Κωνστ. Τζαβελέκου καὶ Χαρ. Παπαδημάκη, ὑπολοχαγοῦ τοῦ μηχανικοῦ Στεφάνου Παπᾶ καὶ ἀνθυπιλάρχου Ἀσημάκη Καθάριου, ὡς ἀναμεμιγμένων εἰς τὴν ὅλην παγκαλικὴν κίνησιν ἐπερατώθη. Ὁ διεξαγαγὼν τὰς ἀνακρίσεις ἴλαρχος κ. Βλάχος καταρτίζει ἤδη τὸ πόρισμά του τὸ ὁποῖον θὰ διαβιβασθῇ εἰς τὴν διοίκησιν τοῦ Γου Σώματος καὶ δι' αὐτῆς εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν διὰ τὰ περαιτέρω.

Ἐκ τῶν ἀνακρίσεων διεπιστώθη ὅτι οἱ συλληφθέντες ἀξιωματικοὶ περιέφερον πρωτόκολλον διὰ τοῦ ὁποίου οἱ ὑπογράφοντες ἀνελάμβανον τὴν ὑποχρέωσιν νὰ πραγματοποιήσουν τὰ ἑξῆς:

1) Ἄμεσον ἀποφυλάκισιν τοῦ Παγκάλου.

2) Ἀποκατάστασιν τῆς ἀξιοπρεπείας τῶν ἀξιωματικῶν, τὴν ὁποίαν κατεῤῥάκωσαν καὶ ἐδυσφήμησαν ὡρισμένοι παράγοντες, κινούμενοι ἐξ ἰδιοτελῶν σκοπῶν.

3) Συνεργασία μετὰ ὑγιῶν στοιχείων εἴτε πολιτικῶν, εἴτε στρατιωτικῶν, εἰς οἱανδήποτε ἀπόχρωσιν καὶ ἂν ἀνήκωσι ταῦτα.

4) Ἀνασυγκρότησιν τῶν στρατιωτικῶν καὶ ναυτικῶν δυνάμεων τῆς χώρας.

5) Ἀπομάκρυνσιν τῶν σαθρῶν στοιχείων, ἅτινα ἄλλοτε περιεστοίχιζον τὸν Πάγκαλον.

6) Αὐστηρὰς οἰκονομίας (περιορισμὸς δαπανῶν τῶν ὑπουργείων, μηδὲ τῶν πολεμικῶν ἐξαιρουμένων, περικοπὴ θέσεων κλπ.) καὶ

7) Σχηματισμὸς Κυβερνήσεως Εὐταξίας.

Τὸ ἐν λόγῳ πρωτόκολλο ὑπεγράφη παρ' εὐαρίθμων ἀξιωματικῶν τῶν μακεδονικῶν φρουρῶν. Τὰ ὀνόματα τῶν ὑπογραψάντων εἶνε γνωστὰ ἤδη εἰς τὴν ἁρμοδίαν ὑπηρεσίαν τοῦ ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν.

Κατ' ἐξηκριβωμένας πληροφορίας, ἅμα ὡς διαβιβασθῇ εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν τὸ πόρισμα τῶν διεξαχθεισῶν ἀνακρίσεων θὰ παραπεμφθοῦν οἱ συλληφθέντες τέσσαρες ἀξιωματικοὶ εἰς ἀνακριτικὸν συμβούλιον μὲ τὸ ἐρώτημα τῆς ἀποτάξεως. Τῶν ἀξιωματικῶν τούτων διεβιβάσθησαν ἐνταῦθα, παρὰ τῶν μονάδων εἰς ἃς ὑπηρετοῦν αἱ διαδοχικαὶ των σημειώσεις καὶ τὰ φύλλα ποιότητός των, προκειμένου νὰ τεθοῦν ὑπὸ τὴν κρίσιν τοῦ συσταθησομένου ἀνακριτικοῦ συμβουλίου, πιθανῶς δὲ καὶ τοῦ ἐκκαθαριστικοῦ τοιούτου.

Ἐξ ἄλλου χθὲς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν ἐτιμώρησε διὰ διμήνου φυλακίσεως τὸν ἐν Θεσσαλονίκῃ συλληφθέντα ὑπολοχαγὸν κ. Λούλην, διότι ἐνήργει προπαγάνδαν ὑπὲρ τοῦ τέως δικτάτορος.

Ο κ. ΒΕΝΤΗΡΗΣ

Ὁ ἀντισυνταγματάρχης τοῦ πεζικοῦ καὶ τέως διοικητὴς τοῦ Αου πεζικοῦ συντάγματος κ. Κ. Βεντήρης ἐζήτησε τὴν ἄδειαν τοῦ ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν ὅπως τοῦ ἐπιτραπῇ νὰ ἀπαντήσῃ διὰ τοῦ Τύπου, ἀναιρῶν τὰ γραφέντα ὅτι ἡ ἀνὰ τὰς ἐπαρχίας περιοδεία του ἦτο σχετικὴ μὲ τὴν ἐπανασύστασιν τῶν στρατιωτικοπολιτικῶν συνδέσμων. Ὁ κ. Βεντήρης διατείνεται ὅτι μετέβη εἰς τινας ἐπαρχίας, δηλαδὴ εἰς Λαμίαν, Χαλκίδα, Βόλον καὶ Λάρισσαν ἵνα ἀποχαιρετήσῃ φίλους του τινας ἀξιωματικούς, προκειμένου νὰ ἀναχωρήσῃ διὰ Βελιγράδιον, ὅπου διωρίσθη στρατιωτικὸς ἀκόλουθος τῆς Ἑλληνικῆς πρεσβείας. Ὁ κ. Βεντήρης μετέβη καὶ εἰς τὰ λουτρὰ Σμοκόβου, ὅπου συνηντήθη καὶ μετὰ τοῦ κ. Πλαστήρα.

ΤΡΕΙΣ ΠΥΡΚΑΪΑΙ ΕΙΣ ΤΟΝ ΠΕΙΡΑΙΑ ΧΘΕΣ

Χθὲς τὴν νύκτα ἐσημειώθησαν ἀλληλοδιαδόχως εἰς Πειραιᾶ τρεῖς πυρκαϊαί. Ἡ μία τὴν 8ην νυκτερινὴν εἰς τὸ ἐφαπλωματοποιεῖον τοῦ Γρηγ. Μαράκη ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ῥέπουλη. Τὸ πῦρ προῆλθεν ἀπὸ σπινθῆρας ἑνὸς γειτονικοῦ κλιβάνου, κατεσβέσθη δὲ ἐγκαίρως. Αἱ ζημίαι ἀνέρχονται εἰς 5000 δρ. Τὸ κατάστημα ἦτο ἠσφαλισμένον εἰς τὴν «Τζένεραλ» ἀντὶ 100000 δραχμῶν.

Ἡ δευτέρα πυρκαϊὰ ἐσημειώθη τὴν 10ην νυκτερινὴν εἰς τὸ ἐπὶ τῶν ὁδῶν Μουτσοπούλου καὶ Σμύρνης κατάστημα ψιλικῶν καὶ ζαχαρωτῶν τοῦ Τρύφ. Καλαράτη, ὅπερ ἦτο ἠσφαλισμένον εἰς τὴν «Πρώτην» ἀντὶ 65000 δρ. Αἱ ζημίαι ἀνέρχονται εἰς 45000 δρ., ἐκφράζονται δὲ ὑπόνοιαι ὅτι πρόκειται περὶ ἐμπρησμοῦ.

Ἡ τρίτη πυρκαϊὰ ἐσημειώθη τὴν 1ην μεταμεσονύκτιον εἰς τὴν διασταύρωσιν Ντενὺ Κοσὲν καὶ Πύλης, ὅπου ἀπετεφρώθη ἡ ἀποθήκη χόρτου τοῦ Ταξιάρχη Φέκα, ὡς καὶ ἡ συνεχομένη οἰκία τοῦ ἰδίου. Αἱ ζημίαι ἀνέρχονται εἰς 200000 δραχ. Περὶ ἀσφαλειῶν δὲν ἐγνώσθη τι, διότι ὁ Φέκας μετὰ τῆς οἰκογενείας του παραθερίζει εἰς Αἴγιναν.

Ἐκ τοῦ πυρὸς ὑπέστησαν ζημίας 30 χιλ. δραχμῶν καὶ αἱ οἰκίαι τῶν κ.κ. Ἰω. Ροδίτη, Βασ. Μελιγδῆ καὶ ἀδελφῶν Γ. καὶ Ι. Λαγρέ. Τὰ ἔπιπλα τοῦ Ἰω. Ροδίτη ἦσαν ἠσφαλισμένα ἀντὶ 50000. Τὸ καὲν κτίριον ἀνῆκεν εἰς τὸν Σταμ. Σιφναῖον καὶ ἦτο ἀξίας 80000 δρ.

ΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΚΘΕΣΙΝ ΤΟΥ ΦΙΟΥΜΕ

Ὁ ἐν Φιούμε γενικὸς πρόξενος τῆς Ἑλλάδος δι' ἐκθέσεως του πρὸς τὸ Ἐμπορικὸν Ἐπιμελητήριον Ἀθηνῶν γνωρίζει ὅτι ἡ ἐμπορικὴ ἔκθεσις τοῦ Φιούμε, τελοῦσα ὑπὸ τὴν προστασίαν τοῦ κ. Μουσολίνι, προμηνύεται διὰ τὸ τρέχον ἔτος ἐκτάκτως ἐνδιαφέρουσα λόγῳ τῆς μεγίστης σημασίας τὴν ὁποίαν ἀποδίδει εἰς τὴν πόλιν ἡ ἰταλικὴ κυβέρνησις.

Ἀπὸ ἑλληνικῆς ἀπόψεως ἡ ἔκθεσις αὕτη δέον νὰ θεωρηθῇ ὡς ἔκτακτος εὐκαιρία ἣν οἱ Ἕλληνες ἔμποροι καὶ βιομήχανοι πρέπει νὰ σπεύσουν νὰ ἐκμεταλλευθοῦν ὅπως καρπωθοῦν τὰ πλεονεκτήματα τῆς τελευταίας ἑλληνοϊταλικῆς ἐμπορικῆς συμβάσεως. Διὰ τὰ ἑλληνικὰ ἐκθέματα ἡ ἐπιτροπὴ τῆς ἐκθέσεως θὰ διαθέσῃ ἰδιαίτερον περίπτερον μὲ ὅρους λίαν εὐνοϊκούς.

Ἡ ἑλληνοϊταλικὴ σύμβασις εὐνοεῖ κυρίως τὰ καπνά, τὰς σταφίδας, σῦκα, οἴνους, κολοφώνια, τερεβινθέλαια, τάπητας καὶ μέταξαν. Ἐκτὸς αὐτῶν δύνανται νὰ εὕρωσι καλὴν κατανάλωσιν τὰ ἔλαια καὶ αἱ ἐλαῖαι, τὰ λουκούμια καὶ οἱ χαλβάδες.

ΠΡΟΑΓΩΓΑΙ ΔΗΜΟΔΙΔΑΣΚΑΛΩΝ

Διὰ διαταγμάτων τοῦ ὑπουργείου τῆς Παιδείας προάγονται ἐκ τῆς Δ' εἰς τὴν Ε' κατηγορίαν οἱ κάτωθι δημοδιδάσκαλοι:

Ἐν τῇ περιφερείᾳ Χίου: Γεώργ. Δέλλας τοῦ τριταξίου ἀρρένων ἁγ. Γεωργίου Συκούση, καὶ Πηνελόπη Πουρνάρη τριταξίου θηλέων προσφύγων.

Φθιώτιδος: Γεώργ. Παπαθανασίου, Ἀθ. Σακελλίων, Θεμ. Λάμπρου, Δ. Δούμας, Αἰκ. Ἀναγνωστοπούλου, Θεανὼ Στεργίου, Κατίνα Χρηστίδου, Νικ. Κατσανῆς, Θ. Λάμπρου, Ἀθηνᾶ Πελοπίδα, Ἄννα Βελλιάδου, Ἄννα Χρήστου, Ἀναστ. Μίχα, Παν. Πετάνη, Λ. Δούμας, Γεώργ. Στρατίκης, Ἑλένη Καλλιπολίτου καὶ Μαρία Τζσάνου.

Πειραιῶς: Μαρία Βενίτη, Αἰκατ. Μπλεράκη καὶ Δέσπ. Γανιωτάκη.

Σύρου: Φραγκ. Πανταζῆ, Χριστ. Μαχαιριώτη, Αἰκ. Θωμᾶ καὶ Ἑλ. Δρανδάκη.

Χαλκίδος: Νικ. Λεβέντης, Κλεάνθης Ἀθανασιάδης, Λευκοθέα Ταρχίδου, Ἐλευθ. Ραπτάρχου καὶ Δημ. Μούτσου.

Δι' ἄλλων διαταγμάτων τοῦ ὑπουργείου τῆς Παιδείας μετατίθενται οἱ κάτωθι δημοδιδάσκαλοι τῆς περιφερείας Μεσολογγίου:

Μιχ. Πούλος ἐκ Παλαιοπαναγιᾶς Ναυπακτίας εἰς τὸ δημ. σχολεῖον Ναυπάκτου, Δ. Μπαλῆς ἐκ Μεγάλης Λομποτινᾶς εἰς Ἀνδρίτσαιναν, Μιχ. Παπαδόπουλος ἐκ Κουδουνίου Μεσολογγίου εἰς Μπρέσιακο Ὠλενείας ἀντὶ τοῦ Νικ. Παπαδοπούλου μετατιθεμένου εἰς Ταυρολίμνην Ναυπακτίας ἀντὶ τῆς Ζηνοβίας Κορκέγλου (πρόσφυγος) εἰς τὸ θηλέων Περίστης Ναυπακτίας.

Λευκάδος: Παναγ. Δημόπουλος ἐκ τοῦ μικτοῦ σχολείου Βάρνακα (Σουλίου) εἰς τὸ ἀρρένων Μοναστηρακίου, Σοφία Μωραΐτου ἐκ τοῦ μικτοῦ Χαραδιατίκων εἰς τὸ Μεδενίκου, Χρῆστος Καρτζῆς ἐκ τοῦ ἀρρένων Περαχωρίου Ἰθάκης εἰς τὸ Κιονίου Ἰθάκης καὶ Ἀθηνᾶ Βλασοπούλου ἐκ τοῦ ἀρρένων Κιονίου εἰς τὸ ἀρρένων Περαχωρίου.

Νάξου: Γεώργ. Καλογρίζικος ἐκ Φηρῶν Θήρας εἰς τὸ μικτὸν διτάξιον Πύργου Θήρας, Μάρκος Βελλώνιος ἐκ τοῦ Καρτεράδων Θήρας εἰς τὸ μικτὸν διτάξιον Φηρῶν, Μιχ. Συρῖγος ἐκ τοῦ Θηρασίας εἰς τὸ Καρτεράδων, Φανὴ Τρίμπαλη ἐκ τοῦ Κάστρου Σίφνου εἰς τὸ Κάτω Πετάλι καὶ Ι. Ἀπολλώνιος ἐκ τοῦ Δανακοῦ Νάξου εἰς τὸ Βόθρων ἀντὶ τοῦ Π. Κωνσταντάκη μετατιθεμένου εἰς Δανακόν.

Ἀγρινίου: Ἀριστόδ. Γεωργίου ἐκ τοῦ μικτοῦ σχολείου Προστοβᾶς εἰς τὸ μικτὸν Σιταραλώνων, Κωνστ. Ἀλβανὸς ἐκ τοῦ μονοταξίου Ἀμπελακίων Βάλτου εἰς τὸ μικτὸν Ἀριάδος.

Δι' ἄλλου διατάγματος προήχθησαν ἐκ τῆς Γ' εἰς τὴν Δ' κατηγορίαν οἱ κάτωθι δημοδιδάσκαλοι: Ὄλγα Σαφοῦλη τοῦ δημ. σχολείου Ἀσωμάτων Αἰγίνης, Ἐλ. Μερκούρη τοῦ δημοτ. Δραπετσώνος Πειραιῶς καὶ Ἑλένη Καλογιάννη τῶν θηλέων Ὕδρας.

ΔΙΑ ΤΗΝ ΡΥΘΜΙΣΙΝ ΤΟΥ ΚΑΠΝΕΡΓ. ΖΗΤΗΜΑΤΟΣ

Ἐντὸς τῆς ἑβδομάδος θὰ συγκροτηθῇ εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Μερκούρη, εἰδικὴ σύσκεψις τῶν προϊσταμένων τῶν ἁρμοδίων ὑπηρεσιῶν διὰ τὴν ῥύθμισιν τοῦ καπνεργατικοῦ ζητήματος.

Κατὰ τὰς μέχρι τοῦδε κρατούσας ἀντιλήψεις τὰ ὑπὸ τῆς εἰδικῆς συσταθείσης ἐπιτροπῆς προταθέντα μέτρα θὰ ἐφαρμοσθοῦν διὰ τῆς ἐκδόσεως διαταγμάτων καὶ οὐχὶ διὰ νομοσχεδίου, ἵνα ἀποφευχθῇ ἡ ἀργοπορία τῆς ψηφίσεως τῶν νομοθετημάτων ὑπὸ τῆς Βουλῆς.

ΟΙ ΚΑΠΝΕΡΓΑΤΑΙ ΑΠΟΔΟΚΙΜΑΖΟΥΝ

ΘΕΣ)ΝΙΚΗ, 3. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ἡ Καπνεργατικὴ Ἕνωσις Καβάλλας διὰ προκηρύξεώς της ἀποδοκιμάζει τὰς ληφθείσας ἀποφάσεις ἐν Ἀθήναις διὰ τὸ καπνεργατικὸν καὶ καλεῖ δι' αὔριον (σήμερον) εἰς συγκέντρωσιν τοὺς καπνεργάτας ἵνα διαμαρτυρηθοῦν δι' αὐτάς.

ΠΟΣΟΙ ΕΠΑΝΕΡΧΟΝΤΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΧΩΡΟΦΥΛΑΚΗΝ

Κατὰ τὰς συγκεντρωθείσας εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν πληροφορίας ἐκ τῶν ἀνακληθέντων ἀξιωματικῶν τῆς Χωροφυλακῆς ἐδήλωσαν ὅτι θὰ ἐπανέλθουν 1 συνταγματάρχης, ὁ κ. Δημητρίου, 5 ἀντισυνταγματάρχαι, 15 ταγματάρχαι, 4 μοίραρχοι, 5 ὑπομοίραρχοι, 52 ἀνθυπομοίραρχοι καὶ 7 ἀνθυπασπισταί. Ἐδήλωσαν ὅτι δὲν ἀποδέχονται τὴν ἐπαναφορὰν 1 συνταγματάρχης ὁ κ. Παντάζης, 1 ἀντισυνταγματάρχης, 1 ταγματάρχης, 1 μοίραρχος, 18 ἀνθυπομοίραρχοι καὶ 1 ἀνθυπασπιστής.

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν δι' ἐγκυκλίου του πρὸς τὰ διάφορα φρουραρχεῖα ἐντέλλεται ὅπως οἱ μὲν εἰς τὰ ἐπαρχιακὰ φρουραρχεῖα παρουσιασθέντες τέως ἀπότακτοι τῆς Χωροφυλακῆς ἀποσπασθοῦν εἰς τὰς διοικήσεις Χωροφυλακῆς τῆς περιφερείας των, οἱ δὲ εἰς τὸ Φρουραρχεῖον Ἀθηνῶν ἐμφανισθέντες ἀποσπασθοῦν εἰς τὸ Ἀρχηγεῖον Χωροφυλακῆς οἱ ἀνώτεροι, οἱ δὲ κατώτεροι εἰς τὴν Ἀνωτέραν Διοίκησιν Χωροφυλακῆς Ἀττικοβοιωτίας.

ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ ΤΩΝ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΩΝ ΑΝΑΣΚΑΦΩΝ

Ὁ κ. Κὰπς, προκειμένου νὰ ἀναχωρήσῃ τὴν προσεχῆ Δευτέραν δι' Ἀμερικήν, ἐπεσκέφθη χθὲς τὸν ὑπουργὸν τῆς Παιδείας κ. Ἀργυρὸν καὶ παρεκάλεσεν αὐτὸν ὅπως δώσῃ τὴν δέουσαν λύσιν εἰς τὸ ζήτημα τῶν συμφωνιῶν διὰ τὰς ἀρχαιολογικὰς ἀνασκαφὰς ἵνα ἐπὶ τῇ βάσει τούτων προβῇ—ὁ κ. Κὰπς —εἰς τὰς καταλλήλους ἐνεργείας ἐν Ἀμερικῇ.

Ὁ κ. Ἀργυρὸς ἐδήλωσεν εἰς τὸν κ. Κὰπς ὅτι πιστεύει νὰ δυνηθῇ ἐντὸς τῆς ἑβδομάδος νὰ λάβῃ παρὰ τοῦ ὑπουργικοῦ Συμβουλίου τὴν ἐντολὴν τῆς ῥυθμίσεως τοῦ ζητήματος, συμφώνως πρὸς τὰς μέχρι τοῦδε ἐπελθούσας συμφωνίας.

ΚΗΔΕΙΑ

Τὴν κορούλαν μας
ΜΑΙΡΗΝ Γ. ΑΝΔΡΕΑΔΟΥ
(ἐτῶν 9)

θανοῦσαν ἐκηδεύσαμεν χθὲς Τετάρτην ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ Προφήτου Ἠλία (Πλατεῖα Πλαστήρα).

Ἐν Ἀθήναις τῇ 4 Αὐγούστου 1927

Οἱ Γονεῖς: Γεώργιος Δ. Ἀνδρεάδης, Κούλα Γ. Ἀνδρεάδη. Οἱ Ἀδελφοί: Μίμης, Γιάννης, Ἀλέκος. Οἱ Θεῖοι: Α. Ἀνδρεάδης, Εὐθ. Ἀνδρεάδη, Εὐφ. Ἀνδρεάδη, Χαρ. Ἀνδρεάδης, Νικόλαος Τσιπουκέλης, Δωροθέα Τσιπουκέλη. Οἱ Ἐξάδελφοι: Πόπη Τσιπουκέλη, Κώστας Τσιπουκέλης.

ΑΝΑΨΥΚΤΗΡΙΟΝ
"ΑΙΓΛΗ,, ΖΑΠΠΕΙΟΝ
Κ. ΡΩΜΠΑΠΑ
Ἡ Διεύθυνσις τοῦ Καταστήματος ἀπὸ τῆς 5ης τρέχοντος, ἡμέραν Παρασκευήν τρὶς τῆς ἑβδομάδος, ἑκάστην Δευτέραν, Τετάρτην καὶ Παρασκευὴν θὰ προσφέρῃ 3 δῶρα ἀξίας ἄνω τῶν 1000 δραχμῶν εἰς τοὺς θαμῶνας τοῦ Καταστήματος.
Οἱ μετὰ τὴν 9 1)2 μ. μ. ὥραν προσερχόμενοι μαζὶ μὲ τὸ ποτὸν ἢ γλύκισμα (ἐκτὸς καφὲ) θὰ λαμβάνωσι παρὰ τοῦ γκαρσονιοῦ 1 ἀριθμὸν δωρεὰν κατὰ ποτόν, δυνάμει τοῦ ὁποίου θὰ μετέχωσιν εἰς τὴν κλήρωσιν τῶν δώρων. Οἱ κερδίζοντες ἀριθμοὶ θὰ εἶνε 3 (ἕκαστος ἀνὰ ἓν ἀντικείμενον).
Ἡ κλήρωσις θὰ γίνεται αὐθημερὸν περὶ τὴν 11 1)2 μ.μ. ὥραν.
Τὰ δῶρα θὰ παραδίδωνται εἰς τοὺς κερδίζοντας ἀμέσως.
('Ἐκ τῆς Διευθύνσεως)

ΠΑΡΑΚΑΛΕΙΤΑΙ θερμῶς ὁ κύριος ὁ εὑρὼν τὰ ἀπολεσθέντα ἔγγραφα τοῦ Χαραλάμπους Γαλιγκίση καὶ προσκομίσας αὐτὰ εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ κ. Σ. Μακρίδου καὶ εὗρεν αὐτὰ κλειστόν, νὰ τὰ φέρῃ εἰς τὸ ἴδιον γραφεῖον ὁποιανδήποτε ὥραν τῆς ἡμέρας καὶ ἀμειφθήσεται.

ΔΙΑΒΗΤΙΚΟΙ. Οἱ πάσχοντες ἀπὸ ζαχαροδιαβήτην δύνανται νὰ στείλουν τὴν διεύθυνσίν των εἰς τὸ εἰδικὸν ἐργοστάσιον κατασκευῆς ἄρτου Ν. Θ. Ζωγράφου Ἀλιπέδου 16—18 Πειραιᾶ.

ΑΠΕΦΥΛΑΚΙΣΘΗ Ο κ. ΚΟΥΤΣΟΜΗΤΟΠΟΥΛΟΣ

Κατὰ πληροφορίας ἀσφαλεῖς ὁ ταγματάρχης τοῦ μηχανικοῦ κ. Κουτσομητόπουλος, ὅστις ἐδημιούργησε τὸ γνωστὸν ἐπεισόδιον εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ Γ. Διευθυντοῦ τοῦ ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν ἀπεφυλακίσθη δυνάμει διαταγῆς τοῦ ὑπουργείου καὶ πρὸ τῆς ἐκδόσεως τῆς ἀποφάσεως δι' ἧς ἐτιμωρήθη διὰ διετοῦς ἀπολύσεως.

ΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑΝ ΠΟΛΕΩΝ

Διὰ διατάγματος τροποποιοῦνται διατάξεις τινὲς τοῦ νόμου περὶ ἀστυνομίας Πόλεων, ἐπὶ τῷ σκοπῷ τῆς ἐπιτεύξεως οἰκονομιῶν.

Οὕτω καταργοῦνται τὰ ἐπιδόματα καὶ αἱ ἀποζημιώσεις αἱ ὁποῖαι παρέχονται εἰς τὰ μέλη τοῦ γνωμοδοτικοῦ συμβουλίου λεσχῶν, εἰς τοὺς ὑπαλλήλους τοὺς ἐντεταλμένους τὴν εἴσπραξιν τοῦ φόρου, καὶ τὰς ἐπιτροπὰς τῆς κατατάξεως τυχηρῶν παιγνιδίων. Τὸ βοήθημα ἴσον μὲ ἀποδοχὰς ἓξ μηνῶν τὸ ὁποῖον χορηγεῖται εἰς τοὺς ἐξερχομένους λόγῳ ὑγείας τοῦ Σώματος ἀστυνομικοὺς ὑπαλλήλους δυνάμει τοῦ νόμου 3095 μειοῦται εἰς ποσὸν ἴσον μὲ ἀποδοχὰς τριῶν μηνῶν. Τὸ βοήθημα τοῦτο δὲν χορηγεῖται εἰς τοὺς μὴ συμπληρώσαντας ἐξάμηνον ὑπηρεσίαν εἰς τὸ Σῶμα ὑπαλλήλους.

Ἐπίσης τὸ βοήθημα τὸ ὁποῖον χορηγεῖται εἰς τοὺς φυματικοὺς ὑπαλλήλους δι' ἀντιφυματικὴν θεραπείαν, περιορίζεται μέχρι τοῦ ποσοῦ τῶν 1500 δραχμῶν μηνιαίως κατ' ἀνώτατον ὅριον, δὲν δύναται δὲ νὰ χορηγηθῇ πέραν χρονικοῦ ὁρίου δύο ἐτῶν ἀπὸ τῆς ἀπολύσεως τοῦ ὑπαλλήλου. Διὰ τοὺς ἀπολυθέντας ἤδη πρὸ ἔτους ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ διατάγματος, τὸ βοήθημα θὰ ἐξακολουθήσῃ χορηγούμενον ἐπὶ ἓν ἔτος μετὰ τὴν συμπλήρωσιν διετίας ἀπὸ τῆς ἀπολύσεώς των. Τὸ ἄνω βοήθημα δὲν θὰ χορηγῆται εἰς τοὺς μὴ συμπληρώσαντας ἔτος εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ Σώματος τῆς ἀστυνομίας πόλεων, ἐκτὸς ἂν ἔπαθον φυματίωσιν ἐν τῇ ἐκτελέσει τῶν καθηκόντων των.

ΑΙ ΗΜΕΡΑΙ ΤΗΣ ΑΡΓΙΑΣ ΤΩΝ ΓΡΑΦΕΙΩΝ

Εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως ἐδημοσιεύθη τὸ διάταγμα διὰ τοῦ ὁποίου κυροῦται τὸ ἐπὶ δικτατορίας ἐκδοθὲν «περὶ ὁρισμοῦ ἡμερῶν ἀργίας τῶν κρατικῶν ὑπηρεσιῶν».

Εἰς τὰς ἡμέρας ἀργίας προσετέθη καὶ ἡ 21 Μαΐου ἑορτὴ τοῦ Ἁγίου Κωνσταντίνου καὶ Ἑλένης. Ἐπίσης ἡμέραι δι' ἀπογευματινὴν μόνον ἀργίαν ὡρίσθησαν αἱ ἑξῆς: 1) Ἡ παραμονὴ τῶν Θεοφανείων. 2) Ἡ σύναξις Ἰωάννου τοῦ Προδρόμου. 3) Τὸ Μέγα Σάββατον. 4) Ἡ Τρίτη τοῦ Πάσχα. 5) Τοῦ Ἁγίου Νικολάου. 6) Ἡ παραμονὴ τῶν Χριστουγέννων. 7) Ἡ παραμονὴ τοῦ νέου ἔτους καὶ 8) ἕκαστον Σάββατον. Αἱ ὑπηρεσίαι τοῦ Πολεμικοῦ Ναυτικοῦ θ' ἀργοῦν ὁλόκληρον τὴν ἡμέραν τοῦ Ἁγ. Νικολάου.

Διάταξις προστεθεῖσα ἤδη εἰς τὸ διάταγμα καθορίζει ὅτι «οἱ ἐντεταλμένοι τὴν παροχὴν πληροφοριῶν ὑπάλληλοι ὑποχρεοῦνται ὅπως παρευρίσκωνται εἰς τὰ οἰκεῖα γραφεῖα κατὰ τὰς ὥρας τὰς ὁρισθησομένας πρὸς παροχὴν πληροφοριῶν, μὴ ἀπασχολούμενοι εἰς ἄλλας ὑπηρεσίας.

Ο ΣΤΟΛΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΘΕΣ)ΝΙΚΗΝ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 3 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας)—Κατέπλευσεν ἐνταῦθα ἡ μοῖρα τοῦ Στόλου ἀποτελουμένη ἀπὸ τὸν «Ἀβέρωφ» καὶ τὰ ἀντιτορπιλλικὰ «Πάνθηρ», «Ἱέραξ» «Ἀετὸς» καὶ «Λέων».

Ἡ μοῖρα θὰ ἐκτελέσῃ γυμνάσια, φθάνουσα μέχρι τοῦ Σαρωνικοῦ.

ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΑΙ ΕΚΛΟΓΑΙ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 3 (Πρ. Χαβᾶς)— Ἐν σχέσει πρὸς τὴν δήλωσιν τοῦ Προέδρου Κούλιτζ ὅτι δὲν θὰ ἐκτεθῇ ὡς ὑποψήφιος κατὰ τὰς ἐνεργηθησομένας τὸ ἔτος 1928 προεδρικὰς ἐν Ἀμερικῇ ἐκλογὰς ἐγνώσθη ὅτι θὰ ἐκτεθοῦν κατὰ πᾶσαν πιθανότητα οἱ κ.κ. Χοῦβερ, Λόγκοθ καὶ ὁ στρατηγὸς Νταίζς.

ΚΡΟΥΣΜΑ ΠΑΝΩΛΟΥΣ

Ἐσημειώθη χθὲς ὕποπτον κροῦσμα πανώλους ἐπὶ ἑνὸς ἐργάτου τοῦ παρὰ τὴν Νέαν Ἀγορὰν (Στοὰ Φιλοπαίδου) ἀρτοποιεῖου Β. Ἀρβανιτοπούλου. Ἡ ἀστυνομία ἔλαβεν ἀμέσως τὰ ἀπαιτούμενα ἀπολυμαντικὰ καὶ ἀπομονωτικὰ μέτρα.

ΠΡΟΚΕΙΤΑΙ ΠΕΡΙ ΔΥΣΤΥΧΗΜΑΤΟΣ

Σχετικῶς μὲ τὸ ἀνακαλυφθὲν ἔξωθι τοῦ συνοικισμοῦ Κοπανᾶ πτῶμα αἱ προκύψασαι ἐκ τῶν ἐνεργηθεισῶν ἀνακρίσεων ἐνδείξεις πείθουν ὅτι πρόκειται μᾶλλον περὶ δυστυχήματος. Τὸ πτῶμα θεωρεῖται σχεδὸν βέβαιον ὅτι ἀνῆκεν εἰς ἕνα τυφλὸν ἐπαίτην ὁ ὁποῖος περιεφέρετο εἰς τὸ μέρος ἐκεῖνο καὶ διέμενε συνήθως εἰς τὰ ἐκ τῆς παραλίας ἄμμου σχηματιζόμενα χωματοσπήλαια.

ΣΟΒΑΡΟΝ ἀνδρόγυνον μεσήλικον ἔχον καὶ ἕνα ἀγοράκι 11 ἐτῶν ἀναλαμβάνει ἐπιστασίαν, καθαριότητα, ὑπηρεσίαν θυρωροῦ κλπ. εἰς οἰκίαν. Ἀπαιτήσεις ἐλάχισται. Παρέχει ἐγγύησιν. Γράψατε Ι. Ρ. Λογιστήριον «Πρωΐας».

ΠΡΩΤΗ ΩΡΑ 5Η

ΟΙ ΣΕΡΒΟΙ ΑΠΟΚΡΟΥΟΥΝ ΤΗΝ ΑΝΘΕΩΡΗΣΙΝ ΤΩΝ ΣΥΜΒΑΣΕΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΚΡΙΝΟΥΝ ΤΗΝ ΚΑΤΑΘΕΣΙΝ ΤΩΝ

ΘΑ ΕΧΕΙΡΟΤΕΡΕΥΟΝ ΑΙ ΣΧΕΣΕΙΣ ΤΩΝ ΔΥΟ ΧΩΡΩΝ

Η ΜΟΝΗ ΣΥΝΗΓΟΡΙΑ ΥΠΕΡ ΤΗΣ ΑΝΑΘΕΩΡΗΣΕΩΣ

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ, 3. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Αἱ δημοσιευόμεναι ὑπὸ τοῦ σερβικοῦ Τύπου πληροφορίαι, ἐν σχέσει μὲ τὰς ἑλληνοσερβικὰς συμβάσεις, παριστοῦν ὡς βεβαίαν τὴν προσεχῆ κατάθεσίν των εἰς τὴν ἑλληνικὴν Βουλήν.

Κατόπιν τούτου, αἱ ἐφημερίδες τοῦ Βελιγραδίου ἐξετάζουν ἀρθρογραφικῶς, κατὰ τὰς τελευταίας ἡμέρας, κατὰ πόσον θὰ ἦτο δυνατὴ καὶ συμφέρουσα εἰς τὴν Σερβίαν ἡ ἀναθεώρησις τῶν συμβάσεων. Ὁλόκληρος ὁ Τύπος θεωρεῖ τὴν ἀναθεώρησιν ταύτην ἀδύνατον, καθ' ὅσον ἤδη αἱ ὑπογραφεῖσαι ἐπὶ Παγκάλου συμβάσεις δὲν ἐξυπηρετοῦν πλήρως τὰ σερβικὰ συμφέροντα, κατακρίνουν δὲ τὴν ἑλληνικὴν Κυβέρνησιν, διότι σπεύδει νὰ προκαλέσῃ τὴν ἐμφαντικὴν ἀπόρριψίν των ὑπὸ τῆς ἑλληνικῆς Βουλῆς, καὶ ἐκφράζουν τὴν γνώμην, ὅτι τοῦτο μόνον χειροτέρευσιν τῶν σχέσεων μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν εἶναι δυνατὸν νὰ ἐπιφέρῃ.

Ἐξαίρεσιν μόνον ἀποτελεῖ ἡ «Τργκοβίνσκι Γκλάσνικ»—τὸ γνωστὸν ὄργανον τῶν βιομηχανικῶν καὶ ἐμπορικῶν κύκλων —ἥτις ἐν κυρίῳ ἄρθρῳ σήμερον συνηγορεῖ ὑπὲρ τῆς ἀναθεωρήσεως τῶν συμβάσεων, καθόσον προβλέπει ὅτι ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει ἡ ἀκύρωσις τῶν συμβάσεων ὑπὸ τοῦ ἑλληνικοῦ κοινοβουλίου θὰ ἦτο πλέον ἡ ἀσφαλής.

«Ἡ ἑλληνικὴ Κυβέρνησις—συνεχίζει ἡ σερβικὴ ἐφημερίς—μᾶς ἔθεσε πρὸ τοῦ διλήμματος: ἢ νὰ συγκατατεθῶμεν εἰς τὴν ἀναθεώρησιν ἢ νὰ εὑρεθῶμεν εἰς τὴν ὁλοκληρωτικὴν ἀκύρωσίν των ὑπὸ τῆς ἑλληνικῆς Βουλῆς. Ὀφείλομεν, λοιπόν, χωρὶς καθυστερήσεις, νὰ καθορίσωμεν τὴν στάσιν μας, τὴν ὑπαγορευομένην ὑπὸ τῶν συμφερόντων τῆς χώρας. Ἂν αἱ συμβάσεις εἶναι ἀντίθετοι πρὸς ὡρισμένα συμφέροντα τῆς Ἑλλάδος, θίγουν ὅμως καὶ ὡρισμένα συναισθήματα τοῦ σερβικοῦ λαοῦ.

»Ἐπομένως δύνανται νὰ ὑποβληθοῦν εἰς ἀναθεώρησιν, ἀρκεῖ νὰ μείνουν ἄθικτοι εἰς τὰς μεγάλας γραμμάς των. Ἄλλως τε, ἡ ἀναθεώρησις θὰ ἠδύνατο νὰ δώσῃ ἀγαθὰ ἀποτελέσματα, διότι μὲ καλὴν θέλησιν θὰ ἠδύνατο νὰ εὑρεθῇ εὐνοϊκὴ λύσις. Αἱ συμβάσεις σκοπὸν εἶχον νὰ παγιώσουν τὴν συνεργασίαν μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Νοτισλαυΐας. Ἂν δ' ἐγίνοντο ἀπροθύμως δεκταὶ ὑπὸ τῆς μιᾶς πλευρᾶς, τὸ ἀποτέλεσμά των θὰ ἦτο ἀντίθετον τοῦ σκοποῦ.

»Ἀφίνοντες κατὰ μέρος—καταλήγει ἡ ἐφημερίς—τὸ μέγα ἠθικὸν πλῆγμα, τὸ ὁποῖον θὰ ἀπετέλει διὰ τὸ γόητρόν μας ἡ ὁμόφωνος ἀπόρριψις τῶν συμβάσεων ὑπὸ τοῦ κοινοβουλίου τῶν Ἀθηνῶν, ἐπιθυμοῦμεν τὴν ἀναθεώρησιν, διότι αἱ συμβάσεις ὡς τοιαῦται εἶναι καλαί, λεπτομερειακαὶ δὲ μόνον τροποποιήσεις των ἀπαιτοῦνται, καὶ διότι ἡ ἐνδεχομένη ἐξ ἀρχῆς ἐπανάληψις τῶν διαπραγματεύσεων θὰ ἀπῄτει τεραστίαν ἀπώλειαν χρόνου καὶ προσπαθειῶν».

Ο κ. ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΣ ΧΘΕΣ ΕΒΟΛΙΔΟΣΚΟΠΗΣΕ ΤΟΝ κ. ΤΣΑΛΔΑΡΗΝ

ΝΑ ΜΕΤΑΒΗ ΜΕΤΑ ΤΟΥ κ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗ ΕΙΣ ΓΕΝΕΥΗΝ

Εἴμεθα εἰς θέσιν νὰ γνωρίζωμεν, ὅτι ὁ κ. Πρωθυπουργός, ἐπὶ τῇ προόψει πλήρους συμφωνίας κατὰ τὴν ἐν τῷ Ὑπουργικῷ Συμβουλίῳ συζήτησιν τῶν οἰκονομικῶν μέτρων τῆς Κυβερνήσεως, ἐβολιδοσκόπησε χθὲς τὸν ἡγέτην τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος κ. Τσαλδάρην ὅπως μετάσχῃ τῆς ἀντιπροσωπείας ἡ ὁποία θὰ μεταβῇ κατὰ Σεπτέμβριον εἰς Γενεύην πρὸς ἐπιδίωξιν τῆς τελικῆς ἐγκρίσεως τοῦ τριμεροῦς δανείου παρὰ τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν. Εἰς τὴν ἀντιπροσωπείαν, ὡς εἶνε ἤδη γνωστόν, θὰ μετάσχῃ καὶ ὁ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν κ. Καφαντάρης.

Κατὰ τὰς πληροφορίας μας, ἡ συμμετοχὴ τοῦ κ. Τσαλδάρη εἰς τὴν ἀντιπροσωπείαν κρίνεται ὅτι θ' ἀποτελέσῃ τὴν ἐμπράγματον πιστοποίησιν, ἐνώπιον τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, τῆς ἀποκατασταθείσης ἐν Ἑλλάδι πολιτικῆς ὁμαλότητος καὶ κομματικῆς συμφιλιώσεως, τὴν ὁποίαν συμβολίζει ἡ Οἰκουμενική. Προσθέτως ὅμως ἡ συμμετοχὴ αὕτη ἤθελε παράσχει καὶ τὴν ἐπίσημον πρὸς τὸ Συμβούλιον τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν βεβαίωσιν τῆς ἑνιαίας οἰκονομικῆς πολιτικῆς τῆς Οἰκουμενικῆς, εἰς τὴν ὁποίαν θὰ εἶνε σύμφωνα ὅλα τὰ συνεργαζόμενα ἐν αὐτῇ κόμματα.

Η ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΙΣ ΤΗΣ ΝΑΥΤΙΚΗΣ ΣΥΝΔΙΑΣΚΕΨΕΩΣ

ΕΛΠΙΔΕΣ ΠΕΡΙ ΠΡΟΣΩΡΙΝΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 3 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας)—Κατὰ τὰς ἐκ Γενεύης εἰδήσεις, αὔριον Πέμπτην συνέρχεται ἀσφαλῶς ἡ ὁλομέλεια τῆς Ναυτικῆς Διασκέψεως ἵνα λάβῃ τὴν τελικὴν αὐτῆς ἀπόφασιν.

Αἱ ὑπάρχουσαι πληροφορίαι παριστοῦν ὡς λίαν ἀπίθανον τὴν ἐπίτευξιν ὁριστικῆς συμφωνίας, βεβαιοῦν ὅμως ὅτι οἱ Ἀμερικανοὶ ἀντιπρόσωποι ἐδέχθησαν εὐμενῶς τὴν ἰαπωνικὴν πρότασιν, ἥτις, πρὸς ἐξομάλυνσιν τῆς ἀγγλοαμερικανικῆς διενέξεως, συνιστᾷ τὴν σύναψιν προσωρινῆς συμφωνίας μέχρι τοῦ 1931, ὁπότε λήγει ἡ ἰσχὺς τῆς συνθήκης τῆς Οὐασιγκτῶνος.

Ὁ Ἄγγλος ἀντιπρόσωπος λόρδος Σέσιλ ἐπιμένει εἰς τὴν πρότασιν του περὶ συνομολογήσεως ἐκεχειρίας ναυπηγήσεων μέχρι τοῦ 1931.

Ἀφ' ἑτέρου, κατὰ τὰς ἐκ Νέας Ὑόρκης πληροφορίας, αἱ ἀμερικανικαὶ ἐφημερίδες γράφουν ὅτι ὁ πρόεδρος Κοῦλιτς συνέστησεν εἰς τὴν ἀμερικανικὴν ἀντιπροσωπείαν νὰ καταβάλῃ πᾶσαν προσπάθειαν πρὸς σύναψιν συμφωνίας καί, ἐὰν τοῦτο καταστῇ ἀδύνατον, νὰ ἐπιμείνῃ πρὸς ἀναβολὴν τῆς Διασκέψεως ἐπ' ἀόριστον, ἀποφευγομένης οὕτω τῆς ὁμολογίας ὅτι αὕτη ἀπέτυχεν.

Η ΙΑΠΩΝΙΚΗ ΠΡΟΤΑΣΙΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 3 (Ἀσύρματος)— Ὁ Ἄγγλος ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν ἐδήλωσεν ὅτι κατὰ τὴν γνώμην τῆς ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως δὲν θὰ ὑπάρξῃ δυσχέρεια πρὸς σύναψιν προσωρινῆς συμφωνίας περὶ τῶν ἐν τῷ μέλλοντι ναυπηγήσεων καταδρομικῶν, εἶνε δὲ γνωστὸν ὅτι ἡ ἰαπωνικὴ πρότασις ἀφορᾷ μᾶλλον τὸ χρονικὸν διάστημα μέχρι τοῦ Δεκεμβρίου 1931, ὅτε κατὰ τὴν ὑφισταμένην συμφωνίαν θὰ ἀναθεωρηθῇ ἡ συνθήκη τῆς Οὐασιγκτῶνος. Διὰ τῆς ἰαπωνικῆς προτάσεως ἱκανοποιεῖται ἡ ἀξίωσις τῆς Ἀμερικῆς περὶ ἰσότητος τῶν ναυτικῶν της δυνάμεων μετὰ τῆς Ἀγγλίας, διότι θὰ δύναται νὰ ναυπηγῇ καταδρομικὰ ἴσης δυνάμεως πρὸς τὰ ἀγγλικά, διὰ τοῦ μέσου δὲ τούτου θὰ διατηρηθῇ τὸ ναυτικὸν καθεστὼς ὅπερ ἐζήτησεν ἀπ' ἀρχῆς ἡ Ἰαπωνία καὶ θὰ πραγματοποιηθῇ ἀρκετὴ οἰκονομία δαπανῶν.

ΑΙ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΝΟΙΚΙΟΣΤΑΣΙΟΥ

ΘΑ ΕΠΕΝΕΧΘΟΥΝ ΥΠΟ ΤΟΥ κ. ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΜΕ ΔΙΑΤΑΓΜΑ

Ο κ. ΤΣΙΤΣΕΚΛΗΣ ΤΟΥ ΑΜΦΙΣΒΗΤΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΙΩΜΑ

Ἀνεκοινώθη χθὲς ἁρμοδίως ὅτι ἡ ὑπηρεσία τοῦ ὑπουργείου τῆς Δικαιοσύνης ὑπέβαλεν εἰς τὸν κ. Ἀγγελόπουλον τὴν ἔκθεσίν της σχετικῶς μὲ τὰ τροποποιητέα σημεῖα τοῦ ἐνοικιοστασίου. Κατὰ τὰς αὐτὰς ἀνακοινώσεις θὰ καταρτισθῇ εἰς τὸ ὑπουργεῖον διάταγμα διὰ τὰς τροποποιητέας διατάξεις, τοῦ ἐνοικιοστασίου. Τὸ διάταγμα τοῦτο θὰ δημοσιευθῇ εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως χωρὶς νὰ ζητηθῇ ἡ γνώμη τῆς Βουλῆς.

Ὁ βουλευτὴς κ. Π. Τσιτσεκλῆς, πρόεδρος τῆς κοινοβουλευτικῆς ἐπιτροπῆς τοῦ ἐνοικιοστασίου, εἰς σχετικάς του ἀνακοινώσεις ἐτόνισεν ὅτι δὲν ἔχει δικαίωμα ὁ ὑπουργὸς τῆς Δικαιοσύνης νὰ προβῇ εἰς τροποποίησιν τοῦ ἐνοικιοστασίου διὰ διατάγματος, διότι ρητὴ διάταξις ἐν τῷ τελευταίῳ του ἄρθρῳ καθορίζει ὅτι τροποποίησις τοῦ ἐνοικιοστασίου δύναται νὰ γίνῃ μόνον διὰ νόμου. Ἡ τυχὸν τροποποίησίς του διὰ διατάγματος θ' ἀπετέλει —ἐτόνισεν ὁ κ. Τσιτσεκλῆς—πραξικόπημα τοῦ κ. Ἀγγελοπούλου, διὰ τὸ ὁποῖον θὰ ὑπεῖχεν εὐθύνας συμφώνως πρὸς τὸν νόμον περὶ εὐθύνης ὑπουργῶν.

Ὁ κ. Τσιτσεκλῆς ἀπέστειλεν εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Δικαιοσύνης τὰ πρακτικὰ τῶν συνεδριάσεων τῆς κοινοβουλευτικῆς ἐπιτροπῆς, ἐκτυπωθέντα ἤδη, καὶ παρεκάλεσε νὰ τῷ ἀποσταλοῦν τὰ πρακτικὰ τῆς παρὰ τῷ ὑπουργείῳ συσταθείσης τότε ἐπιτροπῆς ἐκ δικαστικῶν, νομομαθῶν κλπ. ἡ ὁποία κατήρτισε τὸ τροποποιηθὲν ὑπὸ τῆς κοινοβουλευτικῆς ἐπιτροπῆς ἐνοικιοστάσιον. Τὰ πρακτικὰ ταῦτα δὲν ἀπεστάλησαν ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου διότι, ὡς ἀνεκοινώθη, δὲν εἶχον κρατηθῇ ὑπὸ τῆς ἐπιτροπῆς.

Η ΥΠΟΘΕΣΙΣ ΤΟΥ "ΛΩΤΟΥ,, ΕΙΣ ΧΑΓΗΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 3 (Πρ. Χαβᾶς)— Κατὰ τὰς ἐκ Χάγης εἰδήσεις, ἤρχισε χθὲς ἐνώπιον τοῦ Διεθνοῦς Δικαστηρίου ἡ συζήτησις τῆς ὑποθέσεως τοῦ κρατηθέντος ἐπί τινας ἡμέρας ἐν Κωνσταντινουπόλει γαλλικοῦ ἀτμοπλοίου «Λωτὸς» καὶ τῆς συλλήψεως τοῦ πλοιάρχου του, διότι τὸ ἀτμόπλοιον τοῦτο ἐπροξένησε μεγάλην ζημίαν εἰς τουρκικὸν πλοῖον. Ὁ Γάλλος νομομαθὴς Παντεβὰν ἀνέπτυξε τὴν γαλλικὴν ἄποψιν

Θ' ΑΠΟΞΗΡΑΝΘΗ Η ΝΕΚΡΑ ΘΑΛΑΣΣΑ;

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 3 (Ἀσύρματος)— Ἡ Κυβέρνησις τῆς Παλαιστίνης σκοπεῖ νὰ ἀποξηράνῃ τὴν Νεκρὰν Θάλασσαν ἵνα συλλέξῃ τὰ ἐν αὐτῇ ὑπάρχοντα ἄφθονα χημικὰ ἅλατα.

ΓΙΓΑΝΤΙΑΙΑ ΑΓΓΛΙΚΑ ΥΔΡΟΠΛΑΝΑ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 3 (Ἀσύρματος)—Κατὰ τὰς ἐκ Λονδίνου εἰδήσεις, ἡ Ἀγγλία κατασκευάζει πραγματικὸν στόλον ἐκ γιγαντιαίων ὑδροπλάνων, δυναμένων νὰ ἀναπτύξουν ταχύτητα 240 χιλιομέτρων τὴν ὥραν καὶ νὰ ἐκτελέσουν ἐναέρια ταξείδια εἰς ἀπόστασιν 4000 χιλιομέτρων.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

Η ΣΥΝΑΝΤΗΣΙΣ ΚΑΦΑΝΤΑΡΗ - ΤΣΑΛΔΑΡΗ

ΑΙ ΑΝΤΙΛΗΨΕΙΣ ΤΩΝ ΛΑΪΚΩΝ ΕΠΙ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΑΝΑΓΚΑΙΑ Η ΕΝΙΑΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ

ΑΙ ΣΥΖΗΤΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΓΕΝΕΥΗΣ ΕΣΤΗΡΙΧΘΗΣΑΝ ΕΙΣ ΑΠΛΑΣ ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς συνεκέντρωσε χθὲς καὶ διεβίβασε, μέσῳ τοῦ γραμματέως του κ. Γατοπούλου, πρὸς τὸν κ. Τσαλδάρην τὰ ὑπολειφθέντα συμπληρωματικὰ ἔγγραφα τὰ ἀφορῶντα εἰς τὰς ἐν Εὐρώπῃ οἰκονομικὰς ἐνεργείας τῆς ἑλληνικῆς ἀποστολῆς. Μεταξὺ τούτων περιλαμβάνονται, ἐκτὸς τῶν προχθὲς ἐπιδοθέντων εἰς τὸν κ. Τσαλδάρην, καὶ 17 κρυπτογραφικὰ τηλεγραφήματα τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν ἀνταλλαγέντα μεταξὺ τῆς Κυβερνήσεως καὶ τῆς ἀντιπροσωπείας. Ὡς πρὸς τὰ ζητηθέντα σχετικὰ ἔγγραφα τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης, ὁ Διοικητὴς ταύτης κ. Διομήδης διεβίβασε πρὸς τὸν κ. Τσαλδάρην ἐπιστολὴν τοῦ ὑποδιοικητοῦ κ. Τσουδεροῦ βεβαιοῦντος «ὑπευθύνως» ὅτι πέραν τῶν δημοσιευθέντων «οὐδὲν ἄλλο στοιχεῖον ὑπάρχει παρ' αὐτῷ».

Μετὰ τὴν μελέτην ὅλων τῶν στοιχείων τούτων, ὁ κ. Τσαλδάρης θὰ ἐπιζητήσῃ, κατὰ πᾶσαν πιθανότητα ἰδιαιτέραν συνάντησιν μετὰ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν πρὸς πληρεστέραν διαφώτισίν του ἐπὶ τῶν ὑπὸ συζήτησιν οἰκονομικῶν ζητημάτων. Ἡ συνάντησις αὕτη ἴσως πραγματοποιηθῇ καὶ ἐντὸς τῆς ἡμέρας.

Κατ' αὐτήν, θ' ἀνταλλαγοῦν αἱ ἑκατέρωθεν γενικαὶ ἀπόψεις ἐπὶ τῶν οἰκονομικῶν «ἀποτελεσμάτων» τῶν ἐνεργειῶν τῆς ἑλληνικῆς ἀποστολῆς εἰς τὸ ἐξωτερικόν, ὥστε νὰ προλειανθῇ τὸ ἔδαφος διὰ τὰς μελλούσας νὰ ἐπακολουθήσουν ἐν ὑπουργικῷ Συμβουλίῳ σχετικὰς συζητήσεις. Ἡ ἡμέρα τῆς συγκλήσεως τοῦ προσεχοῦς ὑπουργικοῦ Συμβουλίου δὲν εἶχεν ὁρισθῇ μέχρι τῆς νυκτός, θὰ ἐξαρτηθῇ δὲ αὕτη ἐκ τῆς μελέτης τῶν οἰκονομικῶν στοιχείων ὑπὸ τοῦ κ. Τσαλδάρη.

Αἱ ἐν ὑπουργικῷ Συμβουλίῳ συζητήσεις θὰ βασισθοῦν κυρίως ἐπὶ τῶν λεπτομερειῶν καὶ συγκεκριμένως ἐπὶ τῶν ὑπὸ καταρτισμὸν νομοσχεδίων περὶ τῆς τραπεζικῆς μεταρρυθμίσεως καὶ περὶ τῆς νομισματικῆς σταθεροποιήσεως.

Η ΕΚΤΑΣΙΣ ΤΗΣ ΕΝΤΟΛΗΣ

Ὅσον ἀφορᾷ τὸ ζήτημα τῆς ἐκτάσεως τῶν ἐν Γενεύῃ ἐνεργειῶν τῆς ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας ἐντὸς ἢ καὶ πέραν τῶν ὁρίων τῆς σχετικῆς ἐντολῆς της, προβλέπεται ὅτι τοῦτο θὰ διευκρινισθῇ κατὰ τὴν προηγηθησομένην τοῦ ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ἰδιαιτέραν συνάντησιν τῶν κ.κ. Τσαλδάρη καὶ Καφαντάρη.

Συναφῶς, ἐτονίσθη χθὲς τὴν νύκτα ἐκ τῆς μόνης ἁρμοδίας πηγῆς ὅτι, ὡς θὰ καταδειχθῇ ἐκ τῆς γενησομένης σχετικῆς συζητήσεως ἐπὶ τοῦ θέματος, ἡ ἑλληνικὴ ἀποστολὴ οὐδεμίαν ἀνέλαβεν οἰκονομικὴν συγκεκριμένην ὑποχρέωσιν ἐν Γενεύῃ. Αἱ συζητήσεις αὐτῆς μετὰ τῆς δημοσιονομικῆς ἐπιτροπῆς τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, ὅσον ἀφορᾷ τὴν τραπεζικὴν μεταρρύθμισιν καὶ τὴν νομισματικὴν σταθεροποίησιν ἐν Ἑλλάδι, ἐστηρίχθησαν εἰς ἁπλᾶς προτάσεις τῆς τελευταίας, ἡ ἀποδοχὴ τῶν ὁποίων δὲν τίθεται κἂν ὡς προϋπόθεσις ἀπὸ τοῦδε ἐφόσον δὲν ἔχει εἰσέτι πραγματοποιηθῇ τὸ τριμερὲς ὑπὸ τὴν αἰγίδα τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν δάνειον.

Τῶν ἐν λόγῳ προτάσεων, κατὰ ρητὴν διαβεβαίωσιν τῆς ὡς ἄνω πηγῆς, ἀπόκειται εἰς τὴν κρίσιν τῆς ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως ἂν θὰ ἐπιδιωχθῇ ἡ πραγματοποίησις, ἐφ' ὅσον ἤθελον κριθῇ παρ' αὐτῆς συμφέροντες οἱ ὅροι των.

Ὡς πρὸς τὰς συναφεῖς ἀπόψεις τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος, παρέχεται ἐγκύρως ἡ πληροφορία, πρὸς ἄρσιν πάσης παρεξηγήσεως καὶ διάψευσιν ἀναγραφεισῶν καὶ χθὲς ἀστηρίκτων πληροφοριῶν, ὅτι δὲν ὑπάρχει διὰ τὸ κόμμα τοῦτο ζήτημα ἀντιδράσεως, κατ' ἀρχήν, εἰς τὰς οἰκονομικὰς ἐπιδιώξεις εἰς τὰς ὁποίας ἀπέβλεπεν ἡ ἑλληνικὴ εἰς Γενεύην ἀποστολή, δεδομένου ὅτι αἱ ἐπιδιώξεις αὗται, τεθεῖσαι μετὰ τὴν προηγηθεῖσαν ἐνταῦθα ἄφιξιν τῶν ἀντιπροσώπων τῆς Κ.Τ.Ε., καθωρίσθησαν ἐν συμφωνίᾳ, ἀποτέλεσμα τῆς ὁποίας, καὶ συγχρόνως ἐπιβεβαίωσις, ὑπῆρξεν ἡ ἐντολὴ πρὸς μετάβασιν τῆς ἀντιπροσωπείας τῆς Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως εἰς Γενεύην.

Ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου δὲν δύναται νὰ ὑπάρξῃ ἀμφισβήτησις. Ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον εἶχεν ἐπ' ἐσχάτων προκαλέσει τὰς ἐπιφυλάξεις τοῦ κ. Τσαλδάρη ἦτο ἡ ἐπιθυμία του πρὸς ἐξακρίβωσιν τῆς ἐκτάσεως τῶν ἀναληφθεισῶν ἐν Γενεύῃ ὑπὸ τῆς ἀντιπροσωπείας οἰκονομικῶν ὑποχρεώσεων, καθ' ὑπέρβασιν τυχὸν τῆς σχετικῆς ἐντολῆς της. Ἡ δὲ ἐπιφύλαξις αὕτη ἀφεώρα ὄχι εἰς τὸν τύπον, ἀλλὰ εἰς τὴν οὐσίαν τῶν ὑποχρεώσεων, πρὸς τὸν σκοπὸν ὅπως καταστῇ δυνατὴ ἡ κατόπιν λεπτομεροῦς συζητήσεως ἐν ὑπουργικῷ Συμβουλίῳ διαφώτισις τῶν μελῶν αὐτοῦ ὡς πρὸς τὸ συμφέρον ἢ μὴ τῶν σχετικῶν οἰκονομικῶν ὅρων καὶ τὸ δυνατὸν ἢ μὴ τῆς ἀναλήψεως τῶν συναφῶν εὐθυνῶν ἑνὸς ἑκάστου.

ΠΡΟΒΛΕΠΕΤΑΙ ΤΕΛΙΚΗ ΣΥΜΦΩΝΙΑ

Διευκρινιζομένου καὶ ἐπισήμως τοῦ σημείου τούτου, ἡ ἐν ὑπουργικῷ Συμβουλίῳ συζήτησις ἐπὶ τῶν λεπτομερειῶν τῶν οἰκονομικῶν ζητημάτων προβλέπεται ὅτι—ἐφόσον ἤθελε διεξαχθῇ καλῇ τῇ πίστει, ὅπως ἑκατέρωθεν τονίζεται—δὲν θὰ προσκρούσῃ εἰς ἀνυπερβλήτους, ἐν τέλει, δυσχερείας καθιστώσας ἀδύνατον τὴν συμφωνίαν τόσον ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς τραπεζικῆς μεταρρυθμίσεως ὅσον καὶ ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς νομισματικῆς σταθεροποιήσεως.

Κατὰ τὰς ὑπαρχούσας πληροφορίας, ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν καταστὰς ἤδη ἐμμέσως ἐνήμερος εἰς γενικὰς γραμμὰς τῶν ἀντιλήψεων τοῦ κ. Τσαλδάρη ὡς πρὸς τὴν τραπεζικὴν μεταρρύθμισιν ἐξετάζει τὸ δυνατὸν τῆς προσαρμογῆς ὡρισμένων σημείων τῶν ἀντιλήψεων τούτων —ὡς ἐκτίθεται ἀλλαχοῦ —εἰς τὸ ὑπὸ καταρτισμὸν σχέδιον περὶ μετατροπῆς τοῦ ὀργανισμοῦ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης, ἐν συνεννοήσει πάντοτε μετὰ τῆς Διοικήσεως ταύτης. Τὸ ζήτημα δὲ τοῦτο, κατὰ τὰς σχετικὰς πληροφορίας, συνεζητήθη ἤδη καὶ κατὰ τὴν χθεσινὴν μακρὰν συνεργασίαν τοῦ κ. Καφαντάρη μετὰ τοῦ κ. Διομήδους, εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν.

Κατὰ τὴν γενικώτερον κρατοῦσαν εἰς τοὺς πολιτικοὺς κύκλους ἐντύπωσιν, ἡ ἐπὶ τῶν δύο ὑπὸ συζήτησιν νομοσχεδίων περὶ τῆς τραπεζικῆς μεταρρυθμίσεως καὶ περὶ τῆς νομισματικῆς ἐξυγιάνσεως συμφωνία ἀποτελεῖ τὴν ἀπαραίτητον βάσιν ἐπὶ τῆς ὁποίας θὰ δυνηθῇ νὰ ἐμφανισθῇ εἰς τὴν Γενεύην, κατὰ τὴν προσεχῆ σύνοδον τῆς Κ.Τ.Ε., ἑνιαία ἡ οἰκονομικὴ πολιτικὴ τῆς Οἰκουμενικῆς.

ΑΙ ΑΠΟΨΕΙΣ ΤΩΝ κ. κ. ΤΣΑΛΔΑΡΗ ΚΑΙ ΜΑΞΙΜΟΥ

ΔΙΑ ΤΗΝ ΜΕΤΑΡΡΥΘΜΙΣΙΝ ΤΗΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΚΑΙ ΤΗΝ ΣΤΑΘΕΡΟΠΟΙΗΣΙΝ

ΕΙΝΑΙ ΕΝΑΝΤΙΟΝ ΤΗΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ ΤΗΣ ΕΚΔΟΤΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Κατ' ἀσφαλεῖς πληροφορίας, αἱ γενικώτεραι ἀπόψεις τοῦ ἀρχηγοῦ τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος, πρὸς ἃς συμφωνεῖ καὶ ὁ πρώην διοικητὴς τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης κ. Μάξιμος, ἐπὶ τῆς τραπεζικῆς μεταρρυθμίσεως καὶ τῆς σταθεροποιήσεως τῆς δραχμῆς, εἶνε αἱ ἑξῆς:

Ἡ ἵδρυσις ἰδιαιτέρας ἐκδοτικῆς Τραπέζης εἶνε ἀσύμφορος, διότι θὰ συνεπήγετο τὸν κλονισμὸν τοῦ κύρους τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης. Ὁ κλονισμὸς οὗτος θὰ ἐπήρχετο ἰδίᾳ διὰ ψυχολογικοὺς λόγους, δεδομένου ὅτι τὰ ἐκδοτικὰ προνόμια τὰ ὁποῖα κατέχει ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ἐπιδροῦν ἰδιαιτέρως ἐπὶ τοῦ καταθέτου.

Λαμβανομένου ὅθεν ὑπ' ὄψιν ὅτι τὰ ἐκδοτικὰ προνόμια τῆς Τραπέζης δὲν θὰ εἶνε πλέον ἐκεῖνα τὰ ὁποῖα θὰ παρακινοῦν τὸ κοινὸν νὰ καταθέτῃ εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν τὰ χρήματά του, ἄλλοι λόγοι θὰ ἐπηρεάζουν τὸν καταθέτην. Καὶ εἶνε φυσικὸν ὅτι εἷς τῶν κυριωτέρων τούτων λόγων θὰ εἶνε τὸ ὕψος τοῦ τόκου. Κατὰ τοῦτο ὅμως ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα θὰ εὑρίσκεται ἐν μειονεκτικῇ θέσει ἀπέναντι τῶν ἄλλων Τραπεζῶν, δεδομένου ὅτι τὸ κόστος τῶν ἐργασιῶν τῆς Ἐθνικῆς εἶνε ὑψηλότερον τῶν ἄλλων Τραπεζῶν, καὶ ἐπομένως δὲν θὰ δύναται αὕτη νὰ δίδῃ τόκον ὑψηλὸν ὅσον αἱ ἄλλαι Τράπεζαι. Κατὰ ταῦτα θὰ ὑφίσταται ὁ θετικὸς κίνδυνος τῆς μειώσεως τῶν καταθέσεων παρὰ τῇ Ἐθνικῇ, ἐφ' ὅσον θὰ δελεάζωνται οἱ καταθέται ὑπὸ τοῦ ὑψηλοτέρου τόκου τῶν ἄλλων Τραπεζῶν. Οὕτω μέγα μέρος τῶν καταθέσεων θὰ ἐστρέφετο πρὸς ἄλλας Τραπέζας, αἵτινες θὰ προσέφερον μεγαλύτερον τόκον, ἀκόμη δὲ θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ ἱδρυθῇ καὶ ξένη τις μεγάλη Τράπεζα—ἥτις θ' ἀπερρόφα καὶ αὐτὴ μέγα μέρος τῶν καταθέσεων —πρᾶγμα τὸ ὁποῖον ἦτο δύσκολον νὰ γίνῃ ἕως σήμερον, διότι μεγάλη ξένη Τράπεζα θ' ἀντεμετώπιζε τὸν συναγωνισμὸν τοῦ κολοσσοῦ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης. Τοῦτο θὰ ἦτο ἐπικίνδυνον διὰ τὸν τόπον, ἀφ' ὅτι δὲν γνωρίζει τις ὑπὸ ποίους ὅρους αἱ ἄλλαι Τράπεζαι θὰ διέθετον τὰ ποσὰ τῶν καταθέσεων εἰς τὸ κοινὸν πρὸς δάνειον.

Εἶνε γνωστὸν ὅτι αἱ καταθέσεις τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης ἀπετέλεσαν τὴν βάσιν τῆς ἰσχύος της καὶ εἶνε ἐπίσης γνωστὸν ὅτι χάρις εἰς τὴν ἰσχύν της ταύτην ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα κατὰ τὸ ἀπώτερον καὶ πρόσφατον παρελθὸν ἐβοήθησε τὸ Κράτος, ὁσάκις εἶχε τοῦτο ἀνάγκην χρημάτων. Δὲν πρέπει ἐπίσης νὰ λησμονῆται ὅτι χάρις εἰς τὴν ἰσχὺν ταύτην τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης καὶ τὴν συνδρομήν της κατώρθωσεν ἡ Ἑλλὰς νὰ διεξαγάγῃ τοὺς πολέμους. Συνεπῶς, κατὰ τὰς ἀντιλήψεις τῶν κ.κ. Τσαλδάρη καὶ Μαξίμου, δεδομένου ὅτι ἡ ἰσχὺς αὕτη τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης ἔχει ὡς μίαν τῶν κυριωτέρων της βάσεων τὰς καταθέσεις της δὲν ἐπιτρέπεται νὰ διακινδυνεύσωμεν τὴν ἰσχύν της ταύτην.

Διὰ τοὺς λόγους τούτους δὲν εἶνε συμφέρουσα ἡ ἵδρυσις ἰδιαιτέρας Ἐκδοτικῆς Τραπέζης. Ἀντὶ τούτου θὰ ἔπρεπε νὰ γίνῃ ὅ,τι συμβαίνει καὶ εἰς τὴν Τράπεζα τῆς Ἀγγλίας, ὅπου ἡ ἐκδοτικὴ λειτουργία ἀποτελεῖ ἰδιαίτερον τμῆμα, συντάσσονται δὲ δύο ἰσολογισμοί, εἷς διὰ τὸ ἐκδοτικὸν μέρος καὶ εἷς διὰ τὸ τραπεζικὸν μέρος. Κατὰ ταῦτα, τὸ ἐκδοτικὸν τμῆμα τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης θὰ ἦτο πανομοιότυπον πρὸς τὸ τῆς Τραπέζης τῆς Ἀγγλίας, τὸ δὲ τραπεζιτικὸν θὰ ἦτο εὐρύτερον τοῦ τραπεζιτικοῦ τῆς Τραπέζης τῆς Ἀγγλίας, δεδομένου ὅτι καὶ σήμερον ἡ Ἐθνική μας Τράπεζα ἐκτελεῖ πολλὰς ἐργασίας τὰς ὁποίας δὲν περιλαμβάνει ἐντὸς τῶν ὁρίων τῶν ἐργασιῶν της ἡ Τράπεζα τῆς Ἀγγλίας.

Κατὰ τὰς ἀπόψεις τῶν κ.κ. Τσαλδάρη καὶ Μαξίμου, εἶνε δυνατὴ ἡ τοιαύτη μεταρρύθμισις τῶν σχέσεων Κράτους καὶ Τραπέζης, ὥστε νὰ ἀποκλείωνται εἰς τὸ μέλλον αἱ τόσον ἐπιζήμιοι διὰ τὴν Τράπεζαν καὶ τὴν οἰκονομίαν τοῦ τόπου κρατικαὶ ἐπεμβάσεις τοῦ παρελθόντος.

Οἱ κ.κ. Τσαλδάρης καὶ Μάξιμος φρονοῦν ὅτι ἀνασυζητουμένου τοῦ ζητήματος ἐνώπιον τῆς Κοινωνίας θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ ἐπιτευχθῇ λύσις αὐτοῦ σύμφωνος πρὸς τὰς ἀντιλήψεις των, δεδομένου ὅτι σκοπὸς τῆς Κοινωνίας εἶνε νὰ ὑποβοηθήσῃ τὴν οἰκονομικὴν ἀνόρθωσιν τῶν διαφόρων κρατῶν καὶ οὐχὶ νὰ δυσχεράνῃ ταύτην.

Κατὰ τὰς ἀντιλήψεις τῶν κ.κ. Τσαλδάρη καὶ Μαξίμου, ἡ Κοινωνία θὰ ἐδέχετο ὅπως μὴ ἐφαρμοσθῇ χάριν μιᾶς θεωρίας ἐπιστημονικῶς ὀρθῆς, βεβαίως, σύστημα ἐν Ἑλλάδι, ὅπερ λόγῳ τῶν ἰδιαιτέρων οἰκονομικῶν συνθηκῶν αὐτῆς, θὰ ἐζημίου τὴν χώραν.

Ὡς πρὸς τὴν σταθεροποίησιν τῆς δραχμῆς αἱ ἀντιλήψεις τῶν κ.κ. Τσαλδάρη καὶ Μαξίμου εἶνε ὅτι πρέπει νὰ προηγηθῇ ντὲ φάκτο τοιαύτη, νὰ ἐπακολουθήσῃ δὲ σταθεροποίησις νόμῳ βραδύτερον. Τὴν λύσιν ταύτην προκρίνουν, διότι ἐν περιπτώσει ἀνωμαλίας τινὸς θὰ ὑπῆρχε κίνδυνος διὰ τῆς νόμῳ σταθεροποιήσεως νὰ χάσωμεν τὰ καλύμματα.

Ο κ. ΜΑΞΙΜΟΣ Θ' ΑΝΑΧΩΡΗΣΗ

Ὡς ἐβεβαιοῦτο χθὲς ἐκ κύκλων περὶ τὸν κ. Μάξιμον, δὲν εἶνε ἀκριβὲς ὅτι οὗτος θὰ ἐδέχετο τὴν θέσιν τοῦ διοικητοῦ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης.

Ἐπίσης προσετίθετο ὅτι ὁ κ. Μάξιμος δὲν προτίθεται νὰ πολιτευθῇ. Ἀφίκετο ἐνταῦθα λόγῳ τοῦ θανάτου τῆς μητρός του, ἐδέχθη φίλους του τινὰς ἐπισκεφθέντας αὐτὸν ὅπως τὸν συλλυπηθοῦν, ἐν οἷς καὶ τοὺς κ.κ. Τσαλδάρην, Διομήδην κλπ., πρόκειται δὲ νὰ ἀναχωρήσῃ μετ' ὀλίγας ἡμέρας εἰς Σάλτσο Ματζόρε.

Η ΧΘΕΣΙΝΗ ΣΥΣΚΕΨΙΣ ΤΗΣ ΕΘΝ. ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Η ΣΥΝΤΑΞΙΣ ΤΟΥ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΥ ΠΕΡΙ ΙΔΡΥΣΕΩΣ ΤΗΣ ΕΚΔΟΤΙΚΗΣ

ΣΥΖΗΤΗΣΙΣ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΤΡΟΠΟΥ ΤΗΣ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗΣ ΕΞΥΓΙΑΝΣΕΩΣ

Συνῆλθον χθὲς τὴν μεσημβρίαν εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν κ. Καφαντάρη, οἱ κ.κ. Διομήδης, Διοικητὴς τῆς Τραπέζης, Δροσόπουλος, Συνδιοικητής, Βαρβαρέσσος Οἰκονομικὸς σύμβουλος καὶ Κορυζῆς, Διευθυντὴς τῆς Ἐθνικῆς, εἰς εἰδικὴν σύσκεψιν σχετικὴν μὲ τὸν καταρτισμὸν τοῦ νομοσχεδίου περὶ ἱδρύσεως Ἐκδοτικῆς Τραπέζης, τὸ ὁποῖον ἐλπίζεται ὅτι θὰ εἶναι ἕτοιμον μέχρι τοῦ Σαββάτου.

Μετὰ τὴν σύσκεψιν, ὁ κ. Διομήδης ἀνεκοίνωσεν ὅτι κατὰ τὴν σύσκεψιν ἐξητάσθησαν καὶ αἱ βάσεις τῆς προπαρασκευαστικῆς ἐργασίας διὰ τὴν ἵδρυσιν τῆς νέας Ἐκδοτικῆς Τραπέζης, ὡς ἐπίσης καὶ ὁ τρόπος τῆς νομισματικῆς ἐξυγιάνσεως. Προσέθεσε δὲ ὅτι αἱ συνεργασίαι αὗται θὰ συνεχισθοῦν μέχρι τῆς τελικῆς καταρτίσεως τῶν σχετικῶν νομοσχεδίων.

Ὡς πληροφορούμεθα, κατὰ τὰς συνεργασίας ταύτας θὰ διατυπωθῇ σχέδιον περὶ ὀργανισμοῦ Ἐκδοτικῆς Τραπέζης, καὶ σταθεροποιήσεως, τὸ ὁποῖον θὰ ὑποβληθῇ πρὸς συζήτησιν εἰς τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον, ἁρμόδιον νὰ λάβῃ τελικὰς καὶ ὁριστικὰς ἀποφάσεις.

Γνωρίζομεν σχετικῶς, ὅτι ἡ Διοίκησις τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης ἐργάζεται ἐπὶ τῶν ὑποδείξεων τῆς δημοσιονομικῆς ἐπιτροπῆς τῆς Κ.Τ.Ε. περὶ δημιουργίας ἰδιαιτέρας Ἐκδοτικῆς Τραπέζης. Ὡς πρὸς τὴν νομισματικὴν δὲ ἐξυγίανσιν, ἔχει τὴν γνώμην ὅτι, μόνον διὰ τῆς νόμῳ σταθεροποιήσεως, θὰ καταστῇ ἐφικτὴ ἡ βελτίωσις τοῦ ἑλληνικοῦ νομίσματος, τοσοῦτο μᾶλλον καθόσον καὶ ἡ οἰκονομικὴ ἐπιστήμη εἰς τοῦτο καταλήγει.

Ὡς πρὸς τὴν ἀναγραφεῖσαν πληροφορίαν, καθ' ἣν ἡ νέα Ἐκδοτικὴ Τράπεζα θὰ εἶναι μὲν ἀνεξάρτητος, ἀλλὰ θὰ τελῇ ὑπὸ τὴν αὐτὴν διοίκησιν μετὰ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης, παρέχεται ἡ πληροφορία ὅτι πρόκειται περὶ ἁπλῆς μόνον σκέψεως, χωρὶς ὅμως καὶ νὰ ἔχῃ ληφθῇ σχετικὴ ἀπόφασις. Πάντως, ἡ κοινὴ Διοίκησις, ἂν ἀπεφασίζετο, θὰ διατηρηθῇ μόνον ἐπί τι χρονικὸν διάστημα, ἑνὸς ἢ δύο ἐτῶν, κατὰ τὸν ὁποῖον θὰ καταστῇ δυνατὴ ἡ βαθμιαία μεταρρύθμισις τοῦ κρατικοῦ τραπεζικοῦ ὀργανισμοῦ καὶ ἡ νομισματικὴ ἐξυγίανσις τῆς χώρας, συμφώνως πρὸς τὰς ἐν Γενεύῃ γενομένας συνεννοήσεις.

Ο ΒΟΡΙΣ ΕΙΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 3 (Ἀσύρματος)—Κατὰ πληροφορίας ἐκ Γερμανίας, ὁ βασιλεὺς Βόρις τῆς Βουλγαρίας φιλοξενεῖται ἤδη ὑπὸ τῆς ἀδελφῆς του πριγκηπίσσης τῆς Βιρτεμβέργης, ἥτις ἀνέρρωσεν ἐσχάτως ἐκ τῆς σοβαρᾶς ἀσθενείας ὑφ' ἧς προσεβλήθη.

ΑΙ ΠΑΡΑΣΚΕΥΑΙ ΤΩΝ ΜΠΟΛΣΕΒΙΚΩΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 3 (Ἀσύρματος)—Τηλεγραφοῦν ἐκ Μόσχας ὅτι τὸ ρωσσικὸν ἀμυντικὸν Συμβούλιον ἀπεφάσισε νὰ ἀνεγείρῃ δέκα ἓξ νέα ἐργοστάσια κατασκευῆς πολεμικῶν ὑλικῶν εἰς τὴν Κεντρικὴν Ρωσσίαν καὶ εἰς τὴν Σιβηρίαν.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΖΩΗ

ΤΟ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

Ἡ ἀγορὰ τῶν χρεωγράφων ἤνοιξε χθὲς ζωηρὰ καὶ σταθερὰ εἰς ἀγοραστικὰς διαθέσεις. Ἡ ζήτησις ἦτο αἰσθητὴ καὶ συνεπείᾳ τούτου ἡ βελτίωσις ἱκανοποιητικὴ δι' ὅλας σχεδὸν τὰς ἀξίας. Κατ' ἐξαίρεσιν, ἐβελτιώθησαν αἰσθητῶς αἱ μετοχαὶ Οἴνων, ΣΠΑΠ καὶ Ἐργοληπτικῆς.

ΤΟ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

Ἡ συναλλαγματικὴ ἀγορὰ ἐσημείωσε χθὲς ἀπραξίαν καὶ ἀπροθυμίαν. Αἱ διακυμάνσεις ἦσαν περιωρισμέναι καὶ ἐντελῶς ἄνευ ἐνδιαφέροντος.

Ἡ ἀγγλικὴ λίρα ἀνοίξασα τὴν πρωίαν εἰς τὰ 370.75 ἀνῆλθεν εἰς τὰ 371, ἐχαλαρώθη μέχρι τῶν 370.25 καὶ ἔκλεισε τὴν μεσημβρίαν εἰς τὰ 370 1)2 μετρητοῖς.

Τὸ ἀπόγευμα παρέμεινεν εἰς τὰς τιμὰς τοῦ μεσημβρινοῦ κλεισίματος.

ΣΤΑΦΙΔΑΓΟΡΑ ΠΑΤΡΩΝ

ΠΑΤΡΑΙ, 3. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Σταφιδαγορὰ ἤρεμος. Ἀμαλιάδος 3120. Ἐπωλήθη νέας ἐσοδείας Ἀμαλιάδος καλὸ ἄβλορο παράδοσις Σ)βρίου 3120. Δελτία ἕτοιμα 2940, Αὔγουστος 2910, Σ)βριος 2900.

ΑΙ ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΤΩΝ ΑΝΤΑΛΛΑΞΙΜΩΝ

Ἐπὶ τῶν ὁμολογιῶν τοῦ δανείου τῶν ἀνταλλαξίμων, ἐγένοντο πράξεις ἄνευ τοκομεριδίου μετρητοῖς μὲν εἰς ἐλαχίστην 593, μεγίστην 597 καὶ τελευταίαν 595, ἐπὶ προθεσμίᾳ δὲ 598—598.50 καὶ τελευταίαν 598. Μετὰ τοκομεριδίου δὲ παρέμειναν σταθεραὶ εἰς 640.

ΧΡΗΜΑΤΑΓΟΡΑ ΛΟΝΔΙΝΟΥ

Συνεδρίασις 3 Αὐγούστου 1927 (Ἀσύρματος

ΩΡΑΙ	ΓΑΛΛΙΚΟΝ	ΒΕΛΓΙΚΟΝ	ΙΤΑΛΙΚΟΝ
10.45	124,04	34.921	89,32
10,52	124,04	34,923	89 30
11.10	124,04	34,918	89,28
11-18	124,03	34,916	89,25
11,25	124,03	34,917	89,22
11,34	124,03	34,921	89,20
11,40	124,03	34,919	89,27
11,54	124,03	34,919	89,35
12.07	124,03	34,918	89,30
12,20	124,04	34,917	89,28
12,30	124,02	34,917	89,25
12,45	124,02	34,919	89,20
15,17	124 02	34.922	89,18
15.28	124,03	33,922	89.15
15.40	124,03	34,922	89,22
15.55	124,03	34,023	89,30
16.12	124,03	34,924	89,24
16,36	124,03	34.921	89,27
17,20	124,03	34,922	89,32

ΤΙΜΑΙ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΟΣ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΩΝ

ΣΥΝ)ΓΜΑ ΟΨΕΩΣ	Ἀθηνῶν	Λονδίνου	Ν. Ὑόρκης	Γενεύης	Ἀμστερ.	Παρισίων	Ρώμης	Βερολίν.	Πράγας	Βελιγραδ.	Βρυξελλ.	Βουκουρ.	Κ)πόλεως
Δραχμή	—.—	370.50	—.—	=.—	—.—	0.332	0.243	—.—	0.445	0.756	—.—	—.—	251
Στερλίνα	370.50		4.857	25.20	12.118	124.03	89.28	20.413	163.77	276 =	34910	795 —	968
Δολλάριον	76.30	4.856	—.—	5.19.25	—.—	25.53	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Ἑλβετικ. Φρ.	14.67	25.205	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Ὁλλανδικ. Φρ.	30.66	12.118	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Γαλλικὸν Φρ.	2.98	124.03	2.912	20.33	20.614	—.—	0.615	—.—	1.66	2.05	—.—	—.—	—.—
Λιρέττα	4.16	89.28	7.06	28,270	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Μάρκον	18.15	20.413	—.—	—.—	—.—	1.385	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Κορ. Τσεχ.	2.26	163.77	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Δηνάριον	1.34	276.	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	3.05	—.—
Βελγικὸν Φρ.	10.46	34.621	13.912	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Λέϊ	0.46	795. =	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Λιρ. Τουρκίας	33.40	968. =	—.—	—.—	—.—	1.550	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

Δελτίον τιμῶν ἐμπορευμάτων 3ης Αὐγούστου

Σῖτος Πύργου 79 χιλ. ξέναι ὗλαι 3 ο)ο σελ. 240 κατὰ τόννον τσὶφ ἄμεσος φόρτωσις. Πύργου 80 χιλ. ξέναι ὗλαι 2 ο)ο σελ. 243 κατὰ τόννον τσὶφ ἄμεσος φόρτωσις. Πύργου 80 χιλ., ξέναι ὗλαι 2 ο)ο ξέναι ὗλαι 2 ο)ο σελ. 246 κατὰ τόννον τσὶφ ἐν πλῷ. Χὰρντ Βίντερ Νο 2 δολλάρια 6,26 κατὰ ο)ο χιλ. τσὶφ ἐν πλῷ.

Ἀραβόσιτος Ρουμανίας χονδρὸς λ. στ. 78 κατὰ βαγόνιον τσὶφ ἄμεσος φόρτωσις χῦμα.

Κριθὴ Θράκης ξέναι ὗλαι 4 ο)ο δρ. 4.38 κατ' ὀκᾶν μικτοβ. τσὶφ σ. καινουργεῖς.

Βρώμη Μακεδονίας δρ. 4,75 κατ' ὀκᾶν μικτοβ. τσίφ.

Φασόλια Ρουμανίας λ. στ. 10.10.0 κατὰ τόννον τσὶφ ἕτοιμα. Βουλγαρίας λ. στ. 11 κατὰ τόννον τσὶφ ἕτοιμα.

Ζακχάρεις Τσεχοσλ. λ. στ. 21.6.0—21.8.0 κατὰ τόννον τράνζ. ἀποθ. ἕτοιμοι. (Παλαιᾶς ἀποταμιεύσεως). Τσεχ. λ. στ. 18.8.0 κατὰ τόννον τράνζ. ἀποθ. παρ. ἐντὸς 10 ἡμερῶν. Τσεχ. λ. στ. 15.5.0 κατὰ τόννον τσὶφ φορτ. Νοεμβρίου, Δεκεμβρίου, ἐξ Ἀμβούργου.

Ὄρυζα Ἰταλίας γκλασσὲ 5Α λιρέτ. 151 τσὶφ φόρτωσις Αὐγούστου, σ. 50 χιλ. Αἰγύπτου σ. 100 χιλ. λ. στ. 17.0.0 κατὰ τόννον τσὶφ ἄμεσος φόρτωσις.

Καφφὲς Βίλλε Νο 5 Σελ. 70 κατ' ἀγγλικὸν στατῆρα τσὶφ ἄμεσος φόρτωσις.

Σάκκοι κνεοὶ Καλκούτας 2 1)2 λιβρῶν μονόρριγοι σελλ. 85 κατὰ 100 τσμάχια τσὶφ ἄμεσος φόρτωσις.

Ἀφίξεις ἐμπορευμάτων ἐξωτερικοῦ

1ης Ἰουλίου. Α)π «Καμπιτόλιο» ἐκ Τεργέστης 15 κιβώτια σπάγκος, 20 δέματα στουπί, 10 δέματα ψάρια παστά, 46 δέματα χάρτης, 15 κιβώτια φάρμακα, 50 κιβώτιο κονσέρβαι 300 σ. ζακχάρεις (30.000 χιλ.), 10 κιβώτια ταρταρικόν, διάφορα εἴδη βαμβακερά, μάλλινα, σιδηρὰ σκεύη, νήματα, μηχαναὶ κλπ.

Α)π «Ἄμπερτ» ἐκ Μασσαλίας 188 βαρ. χλωριοῦχος ἄσβεστος, 6 κιβώτια μεταλλικὰ ὕδατα, 75 σ. φασόλια (7380), 35 κιβ. ζαμπόνια, 172 βερέλια κενά, διάφορα μηχανήματα, ὑφάσματα μάλλινα κλπ.

ΔΕΛΤΙΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΩΝ ΑΘΗΝΩΝ

Κλείσιμον μεσημβρίας 3 Αὐγούστου 1927

ΛΑΧΕΙΟΦΟΡΑ			Τελευτ. πληρ. μέρισμα
30)ο	1880	1420	Φρ.62—
21)20)ο	1904	70.—	Δρ. 2.50
21)20)ο	1912	69.—	» 2.50
80)ο	1926	598.—	» 40.—

ΛΑΧΕΙΟΦΟΡΑ			Τελευτ. πληρ. μέρισμα
50)ο	1920)π.	182—	Δρ. 10.—
	)μ.	183—	
61)20)ο	1922	82.25	» 6.50
60)ο	1926	71.50	» 6.—

ΕΘΝΙΚΑ ΔΑΝΕΙΑ

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ			Τελευτ. πληρ. μέρισμα	ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ			Τελευτ. πληρ. μέρισμα
50)ο	1881	3800	Φρ 4,—	40)ο	1910	3870	Φρ 20—
50)ο	1884	3800	» 4,—	50)ο	1914	4870	» 25—
40)ο	1887	3180	» 4,30	70)ο	1924	7100	» 35—
40)ο	1889	3060	» 6.40	80)ο	1925	76000	» 80—
50)ο	1890	3800	» 8—	50)ο	1898	73.—	Δρ 2.50
50)ο	1893	3770	» 2—	50)ο	1900	68.50	» 5.—
40)ο	1902	3500	» 10—	70)ο	1903	40—	» 1—
50)ο	1907	1220	» 2,50	60)ο	1917	86.—	» 3—
21)20)ο	1898	30000	» 62.50	60)ο	1918	85.—	» 3—
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	80)ο	1919	[illegible]	» 8—

ΜΕΤΟΧΑΙ

ΤΡΑΠΕΖΩΝ		
Ἐθνικῆς	46780	Δ1300—
Ἀθηνῶν	662	» 55.16
Ἀνατολῆς	785	Φ 26—
Ἐμπορικῆς	672	Δ 44—
Λαϊκῆς	5750	[illegible]
Πειραιῶς	420	[illegible]
Βιομηχαν.	578	[illegible]
Οἰκονομίας	187	[illegible]
Γενικῆς	2000	[illegible]
Κεντρικῆς	360	[illegible]
Κοσμ)πουλ.	700	[illegible]
Θεσσαλίας	145	[illegible]
Χίου	702	[illegible]
Ἑλ.Εμ.Πίσ.	235	[illegible]
Ἀγγλοαμ.	65	[illegible]
Καραβασίλ.	3800	[illegible]
ΑΤΜΟΠΛ.		
Κάππαρη	45	[illegible]
Ἐθνικῆς	648	[illegible]
Παληοῦ	12,—	[illegible]
Μιχαληνοῦ	590	[illegible]
Χιακῆς	364	[illegible]
Γιαννουλᾶτ	290	[illegible]
Κροκόδειλ.	377	[illegible]
ΟΙΝΟΠ)ΚΑΙ		
Οἰνοποιΐας	60	[illegible]
Οἴνων	1100	[illegible]
Καμπᾶ	316	[illegible]
Ἡσαΐα	193	[illegible]
Ἕνωσις	295	[illegible]
Γεωρ. Βιομ.	275	[illegible]
[illegible]ΑΝΤΟΥΡ		
Πειρ. Ἐπιχ.	252	[illegible]
Ἐριουργίας	610	[illegible]
Βρεμίου	305	[illegible]
Ἔρια	219	[illegible]
Ἑλλ. Ταπητ.	340	[illegible]
ΣΙΔ)ΜΙΚΑΙ		
ΣΠΑΠ	715	[illegible]
Θεσσαλίας	515	[illegible]

ΒΙΟΜΗΧ.		
Ἠλεκτρικ.	67	Δ 12—
Πυριτιδοπ.	1980	»120—
Λιπασμάτ.	832	»42.13
Χρωμάτων	310	» 20—

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΩΣ Κλείσιμον 3 Αὐγούστου 1927

ΛΟΝΔΙΝΟΝ — ΠΑΡΙΣΙΟΝ

ΧΡΗΜΑΤΑΓΟΡΑΙ ΕΠΑΡΧΙΩΝ

ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ — ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΩΣ ΚΛΕΙΣΙΜΟΝ — ΘΕΣ)ΝΙΚΗΣ — ΠΑΤΡΩΝ — ΒΟΛΟΣ — ΚΑΛΑΜ.

ΣΥΝΓΜΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΥ

ΔΙΑΚΥΜΑΝΣΕΙΣ — ΛΙΡΑ ΑΓΓΛΙΑΣ Π. Μ. — Μ. Μ. — ΔΟΛΛΑΡΙΟΝ Π. Μ. — Μ. Μ.

Ἄνοιγμα — Ἀνωτάτη — Κατωτάτη — Μέση τιμή

(Ἐκ τῆς Γενικῆς Τραπέζης)

Σημείωσις.—Εἰς ὅσας ἀξίας δὲν ἀναγράφεται τὸ μέρισμα σημαίνει ὅτι δὲν ἐπληρώθη τοιοῦτον ἀπὸ ἔτους

2Α ΕΚΔΟΣΙΣ

ΚΡΙΣΙΜΟΣ Η ΘΕΡΙΝΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ ΕΝ ΡΟΥΜΑΝΙΑ

ΑΙ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΜΑΝΙΟΥ ΚΑΙ Η ΣΤΑΣΙΣ ΤΟΥ ΚΑΡΟΛΟΥ

ΟΙ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΟΙ ΕΛΠΙΖΟ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 3. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—**Οἱ ἐν Βουκουρεστίῳ ἀνταποκριταὶ τῶν Γαλλικῶν ἐφημερίδων τηλεγραφοῦν τὴν σφοδρὰν κατὰ τῆς κυβερνήσεως Βρατιάνο ἀγόρευσιν τοῦ ἡγέτου τῶν Ἐθνικοαγροτικῶν κ. Μανίου.**

Σχολιάζουσαι τὴν ἀγόρευσιν ταύτην, κατόπιν τῆς ὁποίας ἀποκλείεται πᾶσα συνεργασία Φιλελευθέρων καὶ Ἐθνικοαγροτικῶν, καὶ συνδυάζουσαι αὐτὴν πρὸς τὰς τελευταίας δηλώσεις τοῦ Καρόλου, αἱ γαλλικαὶ ἐφημερίδες, ἰδίως αἱ τῆς ἀριστερᾶς, προβλέπουν τὴν ἀρχομένην περίοδον τῶν θερινῶν διακοπῶν ὡς λίαν κρίσιμον διὰ τὴν Ρουμανίαν.

Οὐχ' ἧττον, κατὰ τὰς ἐκ Βουκουρεστίου εἰδήσεις, οἱ κυβερνητικοὶ κύκλοι ἐκφράζουν πάντοτε τὴν ἐλπίδα, ὅτι οἱ Ἐθνικοαγροτικοὶ θὰ δεχθοῦν τελικῶς νὰ συνεργασθοῦν μετ' αὐτῶν.

ΙΤΑΛΙΚΑΙ ΒΑΣΕΙΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΝ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 3. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Κατὰ τὰς πληροφορίας τῆς «Ἐφημερίδος τοῦ Οὐεστμίνστερ» ἡ Ἰταλικὴ Κυβέρνησις σκοπεῖ νὰ ἱδρύσῃ ναυτικὸν σταθμὸν ἐν τῇ Μεσογείῳ εἰς τὰς νήσους Κάλυμνον καὶ Καστελλόριζον.

Ο κ. Ι. ΤΣΙΡΙΜΩΚΟΣ ΕΠΑΝΗΛΘΕΝ ΕΚ ΧΑΝΙΩΝ

ΤΙ ΚΑΜΝΕΙ Ο κ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ

Ἀφίκετο χθὲς ἐκ Κρήτης ὁ πολιτευτὴς Φθιώτιδος καὶ πρώην ὑπουργὸς κ. Ἰωάννης Τσιριμῶκος, ὅστις εἶχε μεταβῇ εἰς Χανιὰ πρὸς ἐπίσκεψιν τοῦ κ. Βενιζέλου, παραμείνας ἐκεῖ ἐπὶ τριήμερον.

Εἰς συντάκτην μας ἐρωτήσαντα αὐτὸν περὶ τῶν ἐντυπώσεων τὰς ὁποίας ἀπεκόμισεν, ὁ κ. Τσιριμῶκος εἶπε τὰ ἑξῆς:

«Εὗρον τὸν κ. Βενιζέλον ἐν πλήρει ὑγείᾳ καὶ ἀκμῇ. Ἐξακολουθεῖ ἐμμένων ἐν τῇ ἀποφάσει του ὅπως μὴ ἀναμιχθῇ εἰς τὴν ἐνεργὸν πολιτικήν, ἀλλὰ παρακολουθεῖ μετὰ πολλοῦ ἐνδιαφέροντος τὴν ἐξέλιξιν τῆς πολιτικῆς καταστάσεως, ἕτοιμος πάντοτε νὰ κρίνῃ ἀμερολήπτως τὰς πράξεις τῶν πολιτικῶν ἀνδρῶν οἱ ὁποῖοι διαχειρίζονται τὰ κοινά. Βεβαίως δὲ ἡ γνώμη τοῦ κ. Βενιζέλου δὲν εἶνε δυνατὸν παρὰ νὰ ἐπηρεάζῃ ὡρισμένων πολιτικῶν τὰς ἀντιλήψεις, ἀλλὰ καὶ τὴν δημοσίαν συνείδησιν κατὰ μέγα μέρος.»

Εἰς ἐρώτησιν ἐὰν ὁ κ. Βενιζέλος σκοπεύῃ ἐπὶ μακρὸν νὰ παραμείνῃ ἐν Κρήτῃ ὁ κ. Τσιριμῶκος ἀπήντησε:

— Τὸ γραφὲν ὅτι σκέπτεται μετὰ τὸν Αὔγουστον νὰ μεταβῇ εἰς Μακεδονίαν ἐκφεύγεται ἀκριβείας. Παρακολουθεῖ μετ' ἐξαιρετικοῦ ἐνδιαφέροντος τὴν ἐγκατάστασιν τῶν προσφύγων, ἐπιθυμεῖ δὲ ὅπως τὴν παρακολουθήσῃ καὶ ἐκ τοῦ σύνεγγυς. Τὸν Ὀκτώβριον θὰ ἔλθῃ εἰς τὰς Ἀθήνας.»

ΕΞ ΑΦΟΡΜΗΣ ΤΗΣ ΔΙΑΚΟΠΗΣ ΤΗΣ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΣ

ΦΗΜΑΙ ΠΕΡΙ ΚΙΝΗΜΑΤΟΣ

ΘΕΣ)ΝΙΚΗ, 3. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ἐξ ἀφορμῆς τῆς ἐπὶ πεντάωρον διακοπῆς τῆς τηλεφωνικῆς συγκοινωνίας Ἀθηνῶν —Θεσσαλονίκης, λόγῳ βλάβης αὐτῆς παρὰ τὸν Δομοκόν, ὡς ἐγνώσθη βραδύτερον, διεδόθη ὅτι ἐξερράγη ἐν Ἀθήναις κίνημα.

Ἐπεκράτησε νευρικότης, μέχρις ὅτου ἐπανελήφθη ἡ συγκοινωνία καὶ ἐγνώσθη περὶ τίνος πρόκειται.

Αἱ κινήσεις τῶν παγκαλικῶν παραγόντων παρακολουθοῦνται ἀγρύπνως. Ἀναμένεται τὸ πόρισμα τῶν διεξαγομένων ἀνακρίσεων καὶ ἡ ἔγκρισις τοῦ Σωματάρχου κ. Τσιρογιάννη διὰ νὰ ἐνεργηθοῦν νέαι συλλήψεις.

Ὁ στρατηγὸς κ. Σταυριανόπουλος διοικῶν τὸ Γ' Σῶμα ἐν ἀπουσίᾳ τοῦ κ. Τσιρογιάννη, ἐπισκεφθεὶς τὸν κ. Καλεύραν, παρέσχε τὴν διαβεβαίωσιν ὅτι ἐκ τῆς μελέτης τῶν ἐγγράφων καὶ τῶν ἐκθέσεων ἐπείσθη ὅτι οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ Σώματος εἶνε ἀφωσιωμένοι εἰς τὸ καθῆκόν των.

ΠΤΩΣΙΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΡΙΒΗ ΥΔΡΟΠΛΑΝΟΥ

Ο ΑΕΡΟΠΟΡΟΣ ΕΤΡΑΥΜΑΤΙΣΘΗ

Χθὲς τὴν 7.30' π.μ. ὥραν ἀπεθαλασσώθη ἐκ τοῦ ἀεροδρομίου Π. Φαλήρου ὑδροπλάνον τύπου Δ.Η.9 ἀγγλικῆς κατασκευῆς μὲ πιλότον τὸν ὑποπλοίαρχον ἀεροπόρον κ. Γ. Μανωλόπουλον. Ἅμα τὸ ὑδροπλάνον ὑψώθη, εἴτε λόγῳ κακοῦ χειρισμοῦ, εἴτε διότι συνήντησε κενὸν ἀέρος (ρεμοῦ) ἤρχισε πίπτον καθέτως, περιστρεφόμενον περὶ τὸν ἐπιμήκη ἄξονά του καὶ ἔπεσεν ἐντὸς τῆς θαλάσσης, ὀλίγον ἔξωθι τοῦ «Μπάρ». Λόγῳ τῆς θαλασσοταραχῆς συνετρίβησαν οἱ πλωτῆρες τοῦ ὑδροπλάνου καὶ ἀπεσπάσθη σχεδὸν ὁλόκληρος ἡ κινητήριος μηχανὴ ἀπὸ τοῦ σκελετοῦ.

Ὁ ἀεροπόρος κ. Μανωλόπουλος ὑπέστη κάταγμα τοῦ βραχίονος καὶ μετεφέρθη εἰς τὴν οἰκίαν του ἐκεῖθεν δὲ εἰς τὴν κλινικὴν Λιβανοῦ.

Τὸ ὑδροπλάνον ἐν κακῇ καταστάσει ἐρρυμουλκήθη διὰ βενζινακάτου καὶ λέμβων παρὰ τὸ Ἀεροδρόμιον, ἀφοῦ διάφορα τμήματα αὐτοῦ, ἰδίως δὲ οἱ πλωτῆρες, παρεσύρθησαν ὑπὸ τῶν κυμάτων ἐκβρασθέντα εἰς τοὺς πλησίον λουτῆρας.

ΕΚΡΗΞΙΣ ΣΥΜΜΑΧΙΚΟΥ ΥΛΙΚΟΥ ΕΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΝ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 3 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας)—Τὸ ἀπόγευμα ἀνετινάχθη ἡ ἀποθήκη συμμαχικοῦ ὑλικοῦ τοῦ κ. Ἐμμανουηλίδου, κειμένη πλησίον τοῦ Σταθμοῦ Κωνσταντινουπόλεως. Ἡ πυρκαϊὰ προῆλθεν ἐξ αὐτομάτου ἀναφλέξεως δυναμίτιδος συσκευαζομένης ὑπὸ τοῦ Ἐμμανουηλίδου. Ἡ ἐκραγεῖσα ποσότης ἀνέρχεται εἰς 500 ὀκάδας. Ἡ ἀποθήκη κατεστράφη. Ὁ Ἐμμανουηλίδης ἐτραυματίσθη. Ἐπηκολούθησε πυρκαϊά, διὰ τὴν κατάστολὴν τῆς ὁποίας ἦτο ἀδύνατον νὰ συμβάλλουν αἱ ἀντλίαι, λόγῳ τῶν συνεχῶν ἐκρήξεων. Εἰς ὁλόκληρον τὴν συνοικίαν ἐπεκράτησε πανικὸς ἀπερίγραπτος. Ἡ πυρκαϊὰ ἐσβέσθη ἀργά.